مظهرالتقديس بذهاب دولة الفرنسيس عبدالرجمن الجبرتي

نحقيق ودراسة وتعليق

عماد أحمد هلال

عبد الرازق عيسى

باحث فى التاريخ الحديث آداب بنها باحث فى التاريخ الحديث آداب عين شمس

الجزءالأول



۲۰ شارع القصر العينى – أمام روزاليوسف (۱۱٤٥۱) القاهرة ت: ۳۰۵٬۵۲۹ قاكس : ۲۰۵۲٬۵۲۹

جميع المقوق محفوظة للناشر العربى للنشر والتوزيع

٦٠ شارع القصر العيني (١١٤٥١) - القاهرة

ت: ۲۰۵۹ مت : ۳۰۵۹ مناکس : ۳۰۵۷۵۲۹

الطبعة الأولى ١٩٩٨

مظهر التقديس بذهاب دولة الفرنسيس

العلامة عبد الرحمن الجبرتي

المحققين : عبد الرازق عبد الرازق عيسى - عماد أحمد هلال

عدد الصفحات : ۹۹۱

القلاف للقنان : مصطفى رمزى

بسم الله الرحمن الرحيم

إهـــداء

إلى كل باحث عن الحقيقة في غياهب الظلمات.

إلى كل من يرفع الأتربة عن صفحات التاريخ المنسية إلى كل فدائى

يعمل في البحث العلمي في مصر في ظل الظروف الراهنة،

إلى كل هؤلاء وإلى روح الباحث الشاب "علم الدين الجندى "

نهدى هذا الكتاب

المحققان

مقدمة المحققين

تمثل الحملة الفرنسية مرحلة فاصلة في تاريخ مصر الحديث ، ومن حولها انقسم المؤرخون والمثق فون ، فمنهم المؤيدون لكل ما جاءت به الحملة ، ويعتبرونها بداية التحديث في مصر الحديثة ، لاغين بذلك الفترة السابقة على هذا التاريخ ، ومعتبرين إياها كمّا مهملاً . فالفترة العثمانية في نظرهم فترة ركود واضمحلال وتأخر تعود العصور الوسطى ، وهم لذلك يتفقون مع توجههم الأيدلوجي وميولهم الغربية . أما الفريق الآخر فهم على النقيض تماماً ، حيث يرون أن الحملة الفرنسية لم تكن بداية الحداثة بل كان هناك داخل المجتمع المصرى بنور وجنور انهضة داخلية ذاتية ، وقد جاءت الحملة لتقضى عليها . وتبني هذا الرأي منذ البداية المرحوم د. جمال الدين الشيال ، ونادى به في الفترة الأخيرة المؤرخ المصرى د. عبد الله عزباوي في دراسته عن الحياة الفكرية في مصر في العصر العثماني ، وكذلك المؤرخ الأمريكي بيتر جران، وكذلك الدكتورة نيللي حنا ، وغيرهم من الباحثين المتعمقين في دراسة تلك الفترة . وهناك صراع فكرى حاد بين أصحاب هذين الاتجاهين وكل له أسانيده الخاصة به .

وفي الفترة الحالية ثار نزاع بين المؤرخين بسبب هذا الموضوع وبمناسبة مرور مئتى عام على مجئ الحملة الفرنسية إلى مصر . وكان ردنا كجماعة من شباب الباحثين في التاريخ المصرى الحديث ؛ أن نبرز إلى الوجود كتاب يعد وثيقة تاريخية بارزة . وليس الهدف من ذلك تأييد أحد الاتجاهين ، أو الاشتراك في هذا النزاع الفكرى ، وإنما الهدف هو الإسهام في توضيح الصورة ، وإزالة الالتباس من خلال نشر كتاب " مظهر التقديس بذهاب دولة الفرنسيس " الذي يعد خير شاهد على تلك الفترة الهامة في تاريخ مصرنا الحبيبة .

وعلى الرغم من أن الكتاب قد طبع من قبل ثلاث مرات ؛ إلا أننا نقدمه بتحقيق علمى منهجى لأول مرة ، حيث ننشر النص الكامل للكتاب معتمدين على أربع نسخ مخطوطة ، كما أضفنا التعليقات العلمية والشروح الوافية على الكتاب . وهذا الكتاب بكل واقعية وصدق - يعتبر أبلغ رد على دعاة الاحتفال بالحملة الفرنسية الاستعمارية،

التى جات لا لخير مصر ومصلحتها والنهوض بها من كبوتها ؛ وإنما لاستغلال خيراتها وموقعها . ونحن نقدم هذا الكتاب إلى هذا الجيل والأجيال اللاحقة ليروا بأعينهم ويلمسوا بأيديهم ما فعله الآباء والأجداد دفاعاً عن هذا الوطن ، وكيف عانوا من قسبوة المحتلوف داحة العقوبات التى أنزلها بهم من قتل وسجن وغرامات ومصادرات وغير ذلك . وكذلك نقدمه للناس ربما يساهم في تشكيل جزء من وعيهم التاريخي ليكون لهم موقف وكلمة وبور وينبغي أن نقول أننا كمجموعة من شباب الباحثين نعمل ونؤمن بأننا أشد ما نكون احتياجاً في هذه الأيام ، لإخراج تراث العصر العثماني ودراسته وتقييمه والحكم عليه ، خاصة وأن هناك آلاف المخطوطات التي تزخر بها المكتبات في مصر والعالم ، تحتاج إلى من ينفض عنها غبار السنين وستار النسيان والتجاهل ، خاصة وأن الشاب – وإن كان لديهم الحماس في العمل – وستار النسيان والتجاهل ، خاصة وأن الشاب – وإن كان لديهم الحماس في العمل من معين من هيئاتنا البحثية والأكاديمية .

ولا ننسى أن نقدم عميق شكرنا إلى كل من ساندنا أو ساعدنا فى إخراج هذا الكتاب ، وفى مقدمتهم أساتذتنا الأجلاء فى سيمنار التاريخ الحديث بآداب عين شمس، والتاريخ العثمانى بآداب القاهرة ، حيث كان لهم الفضل فى توجيهنا لهذا المجال ، كما نتقدم بخالص الشكر وعميق التقدير لزملائنا الأعزاء: الأستاذ: رمضان الخولى ، والأستاذ أشرف أنس ، والأستاذ: عبد العظيم سعودى ، والسيدة عبير أحمد سليمان ، والأنسة: نهلة أحمد سليمان ، ولا نستطيع أن ننسى الفضل الذى غمرنا به الصديق والأخ الكريم د. عماد أبو غازى الذى لولاه ما خرج هذا العمل النور ، وفى النهاية ، لقد حاولنا قدر الاستطاعة أن نصل بهذا العمل لذروة الكمال ، ولكن الكمال محال على البشر ، وحسبنا أننا حاولنا. وباسم العلم نطلب من كل من يقع نظره على خطأ أن يوافينا به لنتداركه فى الطبعات التالية إن شاء الله تعالى .

القاهرة في ٢٧ رمضان ١٤١٨هـ الموافق ٢٥ يناير ١٩٩٨م

المحققان

أولاً المؤرخ والعصر ثانياً، هذا الكتاب

أولاً، المؤرخ والمصر الذم عاش فيه

١- ضعف الدولة العثمانية وأثره على مصر:

مع التغيرات التى شهدتها الدول الأوربية منذ القرن السادس عشر ، والتى أبرزهاالتحول من دول إقطاعية إلى دول رأسى الية تجارية ثم رأسى الية صناعية عقب الانقلاب الصناعى ، أصبح ميزان القوى بين أوربا والدولة العثمانية يميل لصالح الدول الأوبية بشكل نهائى وحاسم وأصبحت الدولة العثمانية مع بداية القرن التاسع عشر فى حالة من الضعف باتت معها عاجزة عن مواجهة التحدى الأوربى الذى كان فى بعض جوانبه تحدياً حضارياً ، ويرجع ذلك إلى ما شهدته من اضطرابات سياسية وصراع على السلطة بين قواد الجيش وكبار الموظفين والى جانب ذلك فإنها كانت تجتاز أزمة اقتصادية طاحنة بعد أن فقدت أغنى ولاياتها فى شرق أوربا ، وكذلك بعد أن تقلصت تجارة الدولة فى الشرق بفضل التوسع الأوربى هناك ، فارتفعت الأسعار ، وتضاعفت الضرائب ، وضعفت الزراعة ، وهجر السكان الريف.

ولقد أصيبت نظم الحكم في الشرق العربي بالانهيار السريع خلال القرن الثامن عشر ، حيث اختل التوازن الذي كانت ترمي إليه قوانين السلطان سليمان ، بين السلطة المركزية وبين العصيبات المحلية . وكان الباب العالى يعتريه الخوف من جراء هذا الاختلال ، فكان متردداً في انتهاج سياسته التقليدية في تغيير الباشوات بانتظام ، أو تثبيت الباشوات ، خصوصاً الذين أثبتوا مقدرة على إخضاع حركات التمرد.

وكان هذا الاضطراب السياسي والتدهور الاقتصادي أكثر وضوحاً في

مصر، فبعد أن فشلت حركة على بك الكبير، انفتح المجال لتخلفه عصبيات مملوكية متعددة ، تعاقبت على السلطة مستغلة اختلال أمر الجند العثمانيين وبذلك فقد النظام مقوماً أساسياً من مقومات توازنه ، فشهدت مصر منذ انتهاء حكم على بيك الكبير ، وحتى مجئ الحملة الفرنسية فترة من أشد الفترات التي مرت بمصر اضطراباً وفساداً وقد زاد من هذا الاضطراب اضطراد ضغط القبائل البدوية على الريف وأطراف المدن ، وعلى خطوط المواصلات ، كما كانت مركزاً للمؤمرات المملوكية ضد السلطة العثمانية في القاهرة.

وقد انعكس هذا الوضع السياسي المتدهور على الأوضاع الاقتصادية ، فالالتزام الذي نشأ تعبيراً عن ضعف السلطة المركزية ، أصبح يمنح مدى العمر، ثم أصبح يورث ويمكن التنازل عنه للغير ، كما أصبح الفائض في المجال الزراعي يذهب إلى الملتزمين ، وأكثرهم من المماليك، فيستخدم في مظاهر الترف أو في أغراض مضادة لأهداف الدولة . أما الصناعة فقد ضعفت ، واندثرت كثير من الصناعات التي كانت موجودة في عصر سلاطين الماليك ، وتغيرت قواعد التنظيم الطائفي عن الغاية الفنية إلى الناحية الإدارية ، فأصبحت أهدافه جمع الضرائب والأموال بأقصى قدر ممكن ، دون النظر لمصالح الصناعة . أما التجارة فقد كانت تواجه تحدياً عظيماً بسبب القلق والفوضي ، ولقد وجد التجار أن استثمار أموالهم في حيازة الأرض هو المجال الأكثر أمناً، وهذا يفسر لنا سبب وجود أعداد من التجار في دفاتر الالتزام . زد على ذلك فوضي النقد الناتجة عن التغيير المستمر ، وغش العملة ، ودخول العديد من العملات الأجنبية مجال التداول .

٢- أزمة الفكر والمضارة:

وصلت الحضارة الاسلامية في القرن الثامن عشر إلى مرحلة من التدني

والانحطاط لم يسبق لها مثيل ، والحقيقة أن هذا التدهور الفكرى والحضارى ليس مسئولية العثمانيين وحدهم لأنه يرجع إلى عوامل تسبق زمنياً وصول العثمانيين إلى المنطقة . فالهجمات الشرسة للصليبيين والمغول ومسيحيى أسبانيا قد دمرت الجانب الأكبر من التراث الفكرى الإسلامى، كما أصابت تلك الحروب الطويلة العالم الإسلامى بالتعب والإنهاك ، في الوقت الذي كان يقف فيه على أعتاب العصر الحديث.

وفي نفس الوقت كان العرب قد تنازلوا عن دور القيادة لعناصر غير عربية ، نعم كان لهم الفضل في حماية الإسلام، ولكنهم كانوا نكسة للفكر والحضارة العربية والإسلامية ، فهذا السلطان محمود الغزنوي يأمر بإحراق مكتبة الصاحب بن عباد في مدينة الري، وهذا صلاح الدين الأيوبي يتسبب في إحراق مكتبة القصر القاطمي ، وهي واحدة من أكبر المكتبات الإسلامية في العصر الوسيط . وقد استمر التدهور في العصر العثماني لأن العثمانيين لم يكونوا أحسن حالاً في موقفهم من التراث العربي من العناصر السابقة ، فهم قد احتفظوا بتركيتهم ، ومن ثم كانوا أكثر سلبية وبعداً عن التراث العربي من العناصر التركية السابقة ، لأن العناصر السابقة قد تعربت ، فظلت اللغة العربية هي لغة الدولة والمعاملات ، أما في العصر العثماني فقد أصبحت اللغة التركية هي اللغة الرسمية للدولة.

أضف إلى ذلك فرض العثمانيين العزلة على الشرق العربى ، خوفاً من خطر الاستعمار الغربى الماثل على الحدود الجنوبية ، بعد أن دار حول أفريقيا منذ القرن السادس عشر، وهي لم تكن عزلة سياسية فحسب ، بل كانت حضارية أيضاً، فلم يصل للشرق عنصر واحد من العناصر المكونة للحضارة الغربية . وكان مما يساعد على هذه العزلة ، شعور بالشك والريبة في البلاد الإسلامية تجاه الفرنجة

"الصليبيين". وعندما اقتحم الفرنسيون سياج هذه العزلة في أواخر القرن الثامن عشر ، وجدوا أن مصر لا تزال كما كانت أيام لويس التاسع ، إن لم تكن قد ازدادت تدهوراً . وقد اعتقد المصريون - والمماليك بصفة خاصة - أن الفرنسيين لم يتغيروا ، وأنهم أنفسهم فرنجة العصور الوسطى ، ولذلك فسوف يسحقون بسنابك خيول الأمراء المماليك كما حدث لجدهم لويس التاسع ، ولكنها كانت صدمة حضارية عنيفة أصابت المصريين بالحيرة والاندهاش .

٣- تدهور علم التاريخ :

انعكس تدهور الحياة الفكرية على حركة التدوين التاريخي ، فنال علم التاريخ من التدهور مانال باقي العلوم ، حيث انقطعت الصلة بين الماضي والحاضر، واندثرت المدرسة التاريخية الإسلامية ، والتي بلغت قمة نضجها وأوج عظمتها أيام المؤرخ الكبير عبد الرحمن بن خلاون، ثم المقريزي الذي تنوعت كتاباته التاريخية خارج المجال السياسي ، فكتب في التاريخ الاجتماعي والاقتصادي والخطط وغير ذلك.

ولقد استقام التاريخ في يد ابن خلدون علماً ثابت الدعائم وطيد الأركان، ومن بعده مضى تلاميذه في مصر يؤسسون في كتابة التاريخ مدرسة كانت من أرقى ما عرف العرب في تاريخهم. ثم جات في تاريخ الثقافة العربية فترة انقطاع وتدهور، تبدت ملامحها واضحة في مصر في العصر العثماني، وترجع أسبابها إلى تسرب الكتب التاريخية من مصر إلى خارجها، وكثرة الفتن والاضطرابات، وانشغال الناس عن التاريخ بأمور معاشهم، ونظروا إليه نظرة هابطة فنبذوه وعدوه من شغل البطالين.

وفى القرن الثامن عشر، بدأت تلوح في مناطق مختلفة من العالم الإسلامي-

في الجزيرة العربية والهند ومصر - بعض ظواهر من اليقظة الفكرية ، منها ما شهدته مصر من معاودة التأليف التاريخي على أسلوب حاول أصحابه - وعلى رأسهم الجبرتي - أن يحاكوا أسلوب مدرسة القرن الخامس عشر الإسلامية ، ومن هنا جاءت خطة الجبرتي في كتابة التاريخ المصرى بعد طول انقطاع ليصله بما كتب ابن إياس في بدائع الزهور ، ومع ذلك فهو لم يرتفع إلى مستوى مدرسة القرن الخامس عشر بالرغم من تأثره بمقوماتها وأسلوبها ومنهجها . ولذلك فان بعض الدارسين للجبرتي قد وقفوا في حيرة من أمرهم ، هل يعدونه من تلامذة مدرسة القرن الخامس عشر الإسلامية ، أم من مؤرخي المدرسة العثمانية الضعيفة ، ام من مؤرخي المدرسة القرن التاسع عشر . وإذا كان الجبرتي يتميز بكثير من الميزات على مؤرخي المدرسة الإسلامية ، كما أن مصر القرن التاسع شئ آخر لم يعرفه الجبرتي ، ولم يستطع أن يفهمه حتى وإن عاش فيه ، وسيتضح ذلك أكثر من دراستنا انشأة الجبرتي وأسلوبه في التدوين التاريخي .

٤- المؤرخ عبد الرحمن الجبرتي:

يبدو الجبرتى وسط مدرسة التاريخ المصرى في العصر العثماني عملاقاً بين أقزام، وتواجه الباحثين مشكلة عويصة في محاولتهم تفسير ظهور مثل هذا المؤرخ العظيم ، فالبعض يرى أن المعقول هو ألا يظهر مؤرخ مثل الجبرتي في هذه الفترة ، في حين يرى أخرون أن الأمر غير المعقول حقاً هو ألا يظهر عبد الرحمن الجبرتي في هذه الفترة في هذه الفترة ، ويكتب ما كتب على مثل هذا المستوى العالى من الدقة . ويبرر أصحاب هذا الرأى ذلك بقولهم أن نبض الحياة في تلك الفترة قد زاد إيقاعها، بحيث ما كانت لتمر تلك الأحداث الجسام المتوالية دون أن يظهر من يتصدى لها

ويسجلها ويخرج منها كتباً مثل "مظهر التقديس بذهاب دولة الفرنسيس" ومثل رائعة الجبرتي "عجائب االآثار في التراجم والأخبار"

ولكننا نرى أننا بذلك نتجنى على مدرسة التاريخ المصرى فى العصر العثمانى ، والتى أنتجت لنا العديد من المؤرخين الذين أخرجوا لنا عشرات الكتب فى تاريخ مصر فى تلك الفترة وهى وإن كانت لا ترقى إلى ما كتبه الجبرتى فلذلك أسباب عديدة . فهناك من العوامل ما سهل للجبرتى أن يصل إلى هذه المرحلة من الجودة فى الكتابة كذلك علينا ألا نغفل أمرًا آخر وهو أنه لا يوجد مؤرخ بدأ من فراغ فقد استفاد الجبرتى من كتابات من سبقوه من المؤرخين وأخذ عنهم.

: مـــالـــده

كما يحدثنا الجبرتى عن نفسه فى "عجائب الآثار" وعند حديثه عن والده الشيخ حسن الجبرتى ، اتضح أنه من إقليم "جبرت" ببلاد الحبشة ، واستقرت عائلته فى مصر، وتولى الشيخ حسن الجبرتى رئاسة " رواق جبرت" فى الأزهر الشريف ، وكان عالما يشار إليه بالبنان وخاصة فى العلوم الرياضية والفلكية وترك لنا العديد من المؤلفات ، وللأسف ما زالت مخطوطة فى بطون المكتبات ولم تطبع بعد رغم أهميتها الفكرية العظيمة التى توضح لنا بجلاء مدى التقدم الفكرى الذى بدأ فى الظهور فى تلك الآونة ،

تزوج الشيخ حسن الجبرتى - والد مؤرخنا - فى صدر شبابه من ابنة الأمير على أغاباشى "متفرقة" المعروف بالطورى ، نسبة لقلعة الطور التى كان يحكمها مضافاً إليها قلعتى السويس " والمويلح" . كما تزوج أيضاً من "ابنة رمضان جلبى" المعروف بالخشاب وكانت هذه الأسرة تمتلك العقارات الواسعة ، ولم يقتصر الشيخ حسن على الأوقاف التى آلت إليه بالوراثة ؛ فقد استغل أيضاً

هذه الأموال في التجارة ، وبعد وفاة صبهره الأمير على الطورى ؛ آل إلى الشيخ حكم القلاع المشار إليها . وبذلك ولد مؤرخنا عبد الرحمن الجبرتي في بيئة ثرية مادياً وعلمياً ، وكان لهذه البيئة أكبر الأثر في تنشئة مؤرخنا ، فهي من ناحية غرست فيه حب العلم ومعاشرة ومصاحبة العلماء وطلاب العلم الذين كان يكتظ بهم بيت والذه الذي كان يتكفل بنفقات وإقامة عدد كبير منهم ، وهي من ناحية أخرى وفرت له الوقت الكافي للاطلاع والدراسة ، دون أن يلجأ للعمل ليكسب قوت يومه ، وهي فوق ذلك كله سبهلت له الاتصالات بأولى الأمر من الحكام والمسئولين في الإدارة ، مما يسر له الحصول على العديد من المعلومات السهلة الميسرة التي أفادتنا نحن بعد ذلك.

فمما ذكر عن علاقة الشيخ حسن الجبرتى - والد مؤرخنا - برجال السلطة الله الحكاية ذات المغزى العميق، وهي أن الشيخ كان مرة راكباً على بغلته عائداً إلى بيته فإذا الأمير أحمد البارودي ماراً بموكبه فتحاير الشيخ عن الطريق، ولكن سرعان ما نزل الأمير عن فرسه وخف إلى الشيخ يقبل يده، فاستحيا الشيخ منه وأراد أن يقابل عطفه هذا بمأثرة يقدمها إليه، فالتمس منه أن يقيد به أحد الطلبة ليقرئه الفقه فقيد به الشيخ عبد الرحمن العريشي شيخ رواق الشوام وشدخ الأزهر فيما بعد"

فى هذه البيئة ولد مؤرخنا عبد الرحمن الجبرتى فى عام ١١٦٧هـ/١٧٥٤م، وكان الشيوخ من أصدقاء وتلاميذ أبوه يعلموه القراءة والكتابة ويحفظونه القرآن الكريم. وقرأ الشيخ حسن فى وجه ابنه مخايل النجابة، فلم يجد بأساً من اختلاف الطفل الصغير إلى أحد الكتاتيب فى حى الأزهر حتى إذا يَفُع ؛ صار يختلف إلى مدرسة السنانية الواقعة فى رأس خطة الصنادقية، وكلما انصرف من

المدرسة إلى المنزل؛ وجب عليه أن يعيد على أبيه أو على أحد الأشياخ ما تعلمه في يومه ذاك . وحسن إليه أبوه - فيما بعد - أن يذهب إلى الأزهر ليتلقى العلم عن أساتذته ، وكان يذاكره الدروس منفردين في غير ساعات الدروس ، ومن والده تعلم مؤرخنا كيف يستنبط الأمور ، ويربط بين الأحداث ومسبباتها مما زرع فيه بذرة المؤرخ الواعى الذي لا يكتفى بذكر الحدث ؛ بل يعلق عليه ويناقشه مما يكشف عن قدرات عقلنة هائلة.

وتوفى والد مورخنا فى ١٨٨٨هـ/١٣مارس ١٧٧٤م بالغاً من العمر ٧٧عاماً وتاركاً لابنه عبد الرحمن أموالاً طائلة وكتباً كثيرة، كما ترك له من الصداقات المؤتلة فى صدور أقرانه من الأشياخ ومريديه من الطلبة وأصدقائه من الأمراء والكبراء ما هو أغلى من الثابت والمنقول . وانتقل مؤرخنا للعيش فى بولاق ، ولكن هذا لم يمنعه من المثابرة على الحضور إلى الأزهر والاختلاف إلى الحلقات ، ذلك إلى جانب ضبط العقارات والأملاك التى خلفها أبوه فى القاهرة وبولاق ومصر القديمة . كما قام فى العام الأول لوفاة أبيه بزيارة الوجه البحرى ، وقابل العديد من علمائه وزار الكثير من بلاده ؛ مما أعطاه علاقات أوسع وفتح عينيه على أمور أخرى لم يكن ليراها لو عاش فى القاهرة ولم يخرج منها ، وهذا ما نسميه " تركيبة المؤرخ عن تجربته الذاتية التى عاشها " .

كتابة الجبرتي للتاريخ:

كان الجبرتى تلميذًا للشيخ مرتضى الزبيدى وهو من كبار علماء عصره ، وهى من أيام شهر جمادى الآخرة سنة ١٢٠٣ه / مارس ١٧٨٩م بعد أن ألقى الشيخ الزبيدى درسه ؛ انتحى بعبد الرحمن الجبرتى ودار بينهما الحوار التالى :

"يا حبيبنا أنت تعلم أن همنا لا يعدو خدمة العلم والعلماء، ولما كان المرء قليلاً بنفسه كثيراً بإخوانه ، رأيت أنه ليس أوكد صلة بى منك لتكون لى عوناً على تحقيق أمر ذى بال" وأخبره أنه يحتاج إليه لمساعدته فى الترجمة لأعلام المائة المنصرمة من مصريين وحجازيين فوافق مؤرخنا مستجيباً لأمر أستاذه ، وكانت هذه هى البداية الحقيقية للجبرتى المؤرخ حيث أنه بعد وفاة الزبيدى علم بما لم يخبره به أستاذه ، وهى أن هذه التراجم كانت جزءاً من خطة لعمل كتاب للشيخ المرادى مفتى دمشق ، الذى أرسل إليه خطاباً وهدية ، طالباً منه أن يزوده بما كتبه هو والمرحوم "الزبيدى" ، ولكنه ما إن بدأ فى ترتيب الأوراق التى حصل عليها بالشراء من تركة أستاذه الزبيدى ؛ حتى وصله نعى الشيخ المرادى فى آخر عام بالشراء من تركة أستاذه الزبيدى ؛ حتى وصله نعى الشيخ المرادى فى آخر عام تتناثر وتضيع.

ولم يرجع الجبرتى لكتابة التاريخ إلا في فترة الحملة الفرنسية على مصر، حيث كان يكتب يوميات الحملة في كراريس و يسجل منشورات قادة الحملة الفرنسية ، ولكن عند مقدم العثمانيين بقيادة الصدر الأعظم " يوسف ضيا باشا" كتب الجبرتى "مظهر التقديس بذهاب دولة الفرنسيس" وأهداه إلى الوزير يوسف باشا ، واستهله بقوله "حمداً لمن جعل كلمة الذين كفروا السفلي وكلمة الله هي العليا ، وجعل الدولة العثمانية والمملكة الخاقانية بهجة الدين والدنيا " . وبعد ذلك اتخذ من مظهر التقديس نواة لكتابه العمدة والذي يصح أن نطلق عليه عمدة الكتب في تاريخ مصر الحديث "عجائب الآثار في التراجم والأخبار" .

ونحن لا نريد أن نزيد في حديثنا عن مؤرخنا ؛ لأن هناك العديد من الكتابات عنه والتي وفته حقه وبالغت في دوره والثناء عليه مما لم يعد معه مزيد ، ولكن

أمامنا بعض القضايا التي نشير إليها ونطرحها للنقاش دون أن نعطى فيها قرار فمثل هذه القضايا تحتاج لطرح الآراء لأن بعضها يرتبط بما نحياه حتى الآن..

القضية الأولى وهي حياد المؤرخ:

وإلى أى حد يجب على المؤرخ أن يحتفظ بحياده ، ففى "مظهر التقديس" كان الجبرتى قلباً وقالباً مع العثمانيين ضد الفرنسيين ، ثم غير موقفه فى "عجائب الأثار" الذى أصبح على النقيض وحذف فيه الجبرتى الأشعار والمدح الذى قاله فى العشمانيين وقلبه هجاءً لهم ، فى نفس الوقت الذى زاد فى مدح إيجابيات الفرنسيين وحذف ما كان ينعتهم به من أقذع الصفات وأقسى السباب . فأين حياد المؤرخ ؟ كذلك تجرنا هذه القضية لأخرى فرعية وهى مدى علاقة المؤرخ بالسلطة وأثرها على كتابته للتاريخ ؟ فالجبرتى المؤرخ من خلال علاقته بالسلطة العثمانية ممثلة فى يوسف باشا مال إليهم ثم انقلب عليهم . فهنا نعتقد أننا بحاجة جادة إلى وضع أسس لهذه القضايا لإعادة التفكير العقلانى فيها ، وربما ننجح وبذلك ننقذ دارسينا مما هم فى من ازدواجية مخله .

القضية الثانية:

وهى التى يثيرها البعض عن الانبهار بالغرب وخاصة فى تلك الفترة ، نقصد فترة الجبرتى والحملة الفرنسية . فالبعض يتخذ من خلال موقف الجبرتى المؤرخ والعالم" مع الفرنسيين من خلال ما كتبه فى عجائب الآثار دليلاً على الانبهار بالغرب وبمدى ما قدمه هذا الغرب من تحديث للفكر المصرى وغير ذلك من المصطلحات التى لا تتناسب مع الواقع . ولقد ناقش د/ مصطفى عبد الغنى هذه القضية قائلا . انها قضية يمكن فهمها إذا عرفنا أنه كتب "العجائب "تحت عدة

مؤثرات:

أولاً: أنه كُـتببعـدخـروج الفـرنسـيين من مـصـربعـدة سنوات (١٨٠١ - ١٨٠٥) وهي الفترة التي شهد فيها المصريون أعتى صنوف الإهانة والفساد على يد العثمانيين وأوباشهم من العائدين باسم المسلمين بعد خروج الفرنسيين .

ثانياً: أن الدعاية الفرنسية في مصر استطاعت خداع عالم كبير مثل الجبرتي جعلته لا يرى في قاتل كليبر إلا (آفاقي) وجعلته يرى مظاهر المحاكمة من مظاهر العدل ، وهي كلها أشياء انطلت على الكثيرين ، وخاصة ، أن الجبرتي كان أحد أفراد الديوان الذي ألف في هذه الفترة، وقد كان يخصص لهم مخصصات مالية ضخمة، كما جاء في "العجائب" إذ لا يمكن أن نتجاهل تأثير اختيار عدد من العلماء يوهمون أن الحكم في البلاد لهم ثم يحصلون على مبالغ كبيرة . ولا نستطيع أن نتهم الجبرتي بالرشوة - بالطبع - غير أننا لا نستطيع أن نفسر موقفه الملاين أو المهادن دون أن نضع في اعتبارنا عدة وسائل اتخذها الفرنسيون ، وقصد بها خداع العلماء ونجحوا في ذلك لحد كبير .

ولكن كيف لم ينتبه الجبرتي لقضايا أهمها:

- كيف انطلت عليه المحاكمة ؟
- كيف لم يستطع أن يفهم دوافع الفرنسيين ؟
- كيف لم يشر ولو من طرف خفى ، إلى وحشية القتل وهو التعذيب الذى تعامل به الغرب مع سليمان الحلبي وشركائه ؟

ثالثاً: - بقى السبب المباشر الذى جعل الجبرتى يبدى الكثير من الانبهار الذى بدا أقرب من الإعجاب بالفرنسيين وهي حالة يمكن أن نلاحظها ببساطة عقب

خروج الفرنسيين من مصر ، ويمكن تفهمها من السبب الذي جعله يعارض ممارسات محمد على في الحكم . فبينما أهم ما يميز الفرنسيين "الكفرة" رغم عقيدتهم الحرص على "العدالة" حتى ولو بمظهريه لم يراع الوالى الجديد ذلك . ولنا في هذه القضية تساؤل هو هل نعتبر الجبرتي سلفي الفكر أم بداية للحداثة في الفكر المصرى الحديث ؟ من هنا فقط يجب أن نبدأ لأن الإجابة على السؤال سوف تحل لنا هذه القضية بعمق .

- القضية الأخيرة:

نطرحها هنا في سوال - هل كان الجبرتي مؤرخاً طبقياً ؟ وإلا بماذا نفسر موقفه من الطبقات الدنيا بل والوسطى أيضاً في المجتمع المصرى انذاك ؟ وهو موقف حاولنا قدر جهدنا الإجابة عليه بقليل من التفصيل في الفصل الثاني.

غير أن هذه القضايا وغيرها كثير لا تقلل من قيمة مؤرخنا كأحد عمالقة التأريخ لمصرنا الحبيبة – فهى مجرد دعوى للتفكير المجرد من العواطف مع مؤرخنا والذى نعتقد أننا بالغنا كثيراً فى رفعة شأنه والحط من بقية المؤرخين السابقين له ، وهذا لا يحسب له فهو ليس نبتاً شيطانياً بل هو نتاج لسلسلة من المؤرخين المصريين . وكما تعلمنا فلابد للأتى أن يكون أفضل من اللاحق له لو نجح في الاستفادة ممن سبقه ومن الظروف المحيطة به ، وهذا هو ما نجح فيه مؤرخنا "عبد الرحمن الجبرتي".

أما عن وفاة الجبرتى فأصدق الروايات هي ما أورده المستشرق الانجليزى "إدورد وليم لين" في قدوله "أن الجبرتي مات سنة ١٨٢٥م أو سنة ١٨٢٦ بعد وصدولي إلى القاهرة بفترة وجيزة ". وبذلك فلم يكن الجبرتي هو الذي قتل كما تقول بعض الروايات بل ابنه "خليل" والذي حزن عليه الجبرتي حزناً شديداً أذهب عنه بصره ، وتركه منزوياً غير قابل للكتابة ولا للاجتماع بالناس حتى توفى .

ثانيا- هذاالكتاب

هناك الكثير من الكتب التى دونت عن الحملة الفرنسية ، وبعضها لمؤرخين معاصرين وشهود عيان ، ولكن أى منها لا يقف على قدم المساواة مع مظهر التقديس ، فمثلا كتاب "ذكر تملك الجمهور الفرنساوية للأقطار "المصرية و الشامية " ومؤلفه نقولا الترك ، وكذلك كتاب آخر مخطوط عن الحملة ألفه ميخائيل صباغ ، وكلاهما خدم الفرنسيين وانحاز لهم ، ولذلك فكتاباتهم تنقصها الدقة والحيدة والإنصاف .

أما مظهر التقديس، فهو وثيقة تاريخية نادرة يجب الحفاظ عليها بنصها وروحها، كما أنه يحتوى على عدد من المنشورات والنصوص الرسمية التى نشرها الفرنسيون إبان فترة وجودهم فى مصر، وهذه المنشورات ما كان لأحد أن يحصل عليها لولا الجبرتى، ولا حتى فى محفوظات الحربية الفرنسية، فالجبرتى احتفظ بتلك المنشورات بنسختها العربية، وهى تختلف كثيراً عن النصوص الفرنسية لتلك المنشورات، حيث أن النصوص العربية تحتوى على عبارات لم تدون فى الأصل الفرنسى، كالتوحيد والإعلان عن حب الإسلام والمسلمين والرسول ولعن النصارى وإهانة البابا وغير ذلك.

أ- نسخ الكتاب:

والموجود من مظهر التقديس - على قدر علمنا وبحثنا - أربع نسخ ، منها ثلاث بدار الكتب المصرية ، والرابعة بسوهاج ، وقد أشرنا إليهم بالرموز أ، ب ، جـ، د وهاك تعريف بكل نسخة منها:

النسخة (أ):

وهي موجودة بدار الكتب المصرية تحت رقم ٣٣٠ تاريخ ومصورة على ميكروفيلم برقم ٢٩١٦٧ وهي تتكون من ٣٨٣ صفحة بما فيها صفحة العنوان ، ومتوسط وفي كل صفحة ٧٧ سطر ، ومتوسط الكلمات في كل سطر ٧ كلمات ، ومتوسط عدد كلمات الصفحة ١٨٩ كلمة . وقد تم نسخ هذه المخطوطة في يوم الأربعاء ١٧ رجب ١٩٩٣هـ / ٨ أغسطس ١٨٧٦م . ومقاسات هذه النسخة ٥ ,٣٧سم طولاً وه , ٥ اعرضاً . وقد كتب على غلاف هذه النسخة "ملك الفقير إلى ربه الكريم يحيى حكيم" ، وعلى نفس الصفحة أيضا كتب "من مملوكات فقير رحمة ربه ، وأسير وصمة ذنبه ، أسير الهفوات ، كثير الخبوات ، رهين الذنوب والمساوئ ، رضوان ابن حسن بن على الحفناوى ، عفى عنه"

النسخة (ب):

وهي موجودة أيضاً بدار الكتب المصرية ، برقم ١٠١م تاريخ ، في مجموعة مصطفى فاضل باشا ، كما أنها مصورة على ميكروفيلم برقم ٢٩٣٦٢ ونظام ترقيمها بالورقة وليس بالصفحة ، وتتكون من ٢٤١ ورقة بما فيها ورقة العنوان ، وفي كل صفحة ٣٢ سطراً ، ومتوسط عدد كلمات السطر ١١كلمة ، ومتوسط عدد الكلمات في كل صفحة ٣٦ سطراً ، ومتوسط عدد الكلمات في كل صفحة ٣٥٢ أي ٥٠٠ كلمة في كل ورقة وقد تم نسخ هذه المخطوطة في غرة المحرم سنة ١٣٢٤هـ الموافق ليوم الخميس ١٦ فبراير ١٨٠٩م ، ومقاسا تها ٢٤ سم طولاً و١٨٠٨هـ أوعليها تمليكات وعبارات بصفحة العنوان هذا نصها :

"٨٥ قرش من تركة خليل رفعت باشا معتق خسرو باشا داماد حضرت

سلطان محمود خان رحمه الله". وكتب محل العنوان هذه العبارة: "استكتب هذا الكتاب الموسوم بمظهر التقديس بخروج دولة الفرنسيس وأنا الفقير مصطفى بهجت القاضى في الماضى بحمد الله"، وعبارة أخرى في النصف السفلي من الصفحة نصها: "من كتب الفقير عبد الحق رئيس الأطبا السلطانية محرم ١٢٥٠" وأسفلها عبارة أخرى نصها: "من ودايع الزمن لدى الفقير محمد عارف حلمي المشرف برتبة القاضى بدار الخلافة العلية عفى عنه ٢٨ شوال ٢٧٧٢".

النسخة (ج):

وهي موجودة أيضاً بدار الكتب المصرية تحت رقم ١٣٢٨ تاريخ تيمور ، وهي مصورة على ميكروفليم برقم ٢٧٧١٢ . ونظام ترقيمها بالصفحة ، وعدد صفحاتها ٢٠١ صفحة ، في كل صفحة ٢١ سطر ، ومتوسط عدد الكلمات في كل سطر ٩ كلمات ، بمتوسط ١٨٨ كلمة في كل صفحة . والحقيقة أن أحداً من المحققين السابقين لم ينتبه إلى هذه النسخة ولم يستعن بها أحد من قبل ، مع أنها نسخة كاملة وواضحة ، ويرجع سبب ذلك إلى أن صفحة العنوان مكتوب عليها "الجزء الرابع من تاريخ الجبرتي" مما جعل الكثيرين يعتقدون أنها أحد أجزاء عجائب الآثار" وعلى هذه النسخة تمليك في صفحة العنوان باسم "حسن بن عجائب الآثار" وعلى هذه النسخة تمليك في صفحة العنوان باسم "حسن بن محمد على بن أمين بن محمد أمين الجردلي الرومي المصري" . أما ناسخها فهو محمد بن عيد البهيدي الأتميدي ، الذي انتهى من كتابتها في سلخ جمادي الأولى سنة ١٦٤٠ هـ ١٧٤٠ مـ ١٧٤٠ م. ١٧٤٠ م.

النسخة (د):

وهي منجودة بمكتبة رفاعة رافع الطهطاوي بسوهاج برقم ٢٠١ تاريخ ومصورة على ميكروفيلم بمعهد مخطوطات جامعة الدول العربية بالقاهرة تحت رقم

٤٨٣ تاريخ ، وهي مكتوبة بخط حديث ، ومقاساتها ٢٣ سم طولاً وه ١ سم عرضاً . والمخطوطة بها نقص من الآخر بمقدار نصف الكتاب تقريباً ، حيث أن آخر يومية بها بتاريخ ٩ ربيع الأول ١٢١٤هـ وهذه اليومية خاصة بأسرى العثمانيين في موقعة أبي قير البرية وحزن المصريين عليهم فيقول الجبرتي " فكفكف الناس دموعهم ، وكظموا غيظهم وطووا قلوبهم على حرقة الأسبى ومرارة الأسف ، وأظهروا التجلد للعدو وقد طار من ..." وهذا أخر ما كتب في هذه النسخة جدير بالذكر أن الناسيخ - واسمه أحمد محمد رافع الطهطاوي الحنفي - قد ترك بعض الكلمات بدون كتابة وترك مكانها خالياً خاصة في بداية اليوميات ومستهل الشهور ، ويبدو أنه كان ينوى كتابتها بالحبر الأحمر بعد الانتهاء من المخطوطة ، ولكن حدث ما منعه من استكمال العمل ريما توفي ، أو حدث له عارض ما . وبالإضافة إلى هذه النسخ المخطوطة ، فقد استعنا بكتاب " عجائب الآثار في التراجم والأخسار" لنفس المؤلف ، لمقارنة المنشورات والنصوص التي يؤكد الجسرتي أنه نقلها بنصها في الكتابين وقد فضلنا الاستعانه بأقدم طبعة موجودة لعجائب الآثار وهي طبيعية بولاق عيام ١٢٩٧ هـ ، جـ ٣ الموجيود في دار الكتب تحت رقم ١٠٦٢. تاريخ ، كما حاولنا قدر الاستطاعة الاستفادة من النسخة التي ترجمت إلى التركية والموجودة في دار الكتب المصرية تحت رقم ٣٣ تاريخ تركى خليل أغها . وهي مصورة على ميكروفيلم برقم ٣٠٩٣٨ في ١٠٣ ورقة بمقاسات ٥, ٢٥سم ×١٥ سم وبمعدل ٢١ سطر في الصفحة ولكن على أية حال لم يمكن الاستفادة منها في مقارنة النصوص والمنشورات لأنها مختصرة إلى حد ما ، وإن كنا قد استفدنا منها في مقارنة بعض التواريخ والمعلومات العامة ، رغم وجود بعض الاختلافات في المقدمة والخاتمة وبعض فقرات أخرى . وعلى غلاف هذه النسخة وقف من

خليل أغا لهذه النسخة على مكتبة مدرسته بجوار المشهد الحسيني. ب- عنوان الكتاب:

ولو تناولنا مظهر التقديس بدراسة موجزة ، فإن أول ما نبدأ به هو العنوان ، فقد سُجِل الكتاب في فهارس دار الكتب تحت اسم "مظهر التقديس بزوال دولة" الفرنسيس "أميا عنوان المخطوطة (أ) فهو "كتباب مظهر التقديس بزوال دولة. الفرنسيس" وأما النسخة (ب) فعنوانها "مظهر التقديس بخروج دولة الفرنسيس" وأما النسخة (ج) فلا عنوان لها وقد ظن ناسخها أنها جزء من "عجائب الآثار"، فدوّن على صفحة العنوان أنها " الجزء الرابع من تاريخ الجبرتي" ، وأما النسخة (د) فلا عنوان لها أيضاً ، وقد حاول موظفي المكتبة وضع عنوان لها فكتبوا" تاريخ دخول الفرنسيس مصر وما حصل في زمنهم" والواضيح أن هذه العناوين من وضع النسباخ وموظفي دار الكتب ، وهي ليست العنوان الذي قصده المؤلف والذي صدح به في داخل الكتاب ، وفي جميع النسخ عند قوله عن كتابات الشيخ حسن العطار : " فضممت ما نمقه مع يعض من منظومه ومنثوره بحسب المناسبة إلى هذا السفر ، لمنتظم معنا في سلك حسن الذكر ، وسميناه "مظهر التقديس بذهاب دولة القرنسيس ". فسلا شك ان هذا هو العنوان الذي قسمسده المؤلف ، وهو الذي اعتمدناه عنوانا لهذه الطبعة ، دون اعتبار لما كتب على الغلاف أو في فهارس المكتبات .

جـ- الأسلوب واللغة:

تتفاوت لغة الجبرتى قوة وضعفاً بشكل غريب، فتارة يكتب بلغة عربية سليمة، ويستخدم ألفاظاً عربية فصيحة، لا تجدها في أفواه العامة أو المثقفين في يومنا هذا، ولا وجود لها إلا في بطون المعاجم والكتب القديمة - وتارة يكتب

بلغة ركيكة مليئة بالأخطاء النحوية المزوجة بالألفاظ الأعجمية والتراكيب الدخيلة على اللغة العربية ، ولا نزعم أنه قد وقع فى الخطأ ، بل هى فى الغالب أخطاء مقصودة ، وعامية عناها المؤلف وأرادها . فالجبرتى الأديب وعالم اللغة ، يسمو فوق كثير من شعراء عصره ، ويبدو شعره قوياً متماسكاً ، وتظهر دربته وخبرته بالعروض وبحور الشعر وموسيقاها كأنه الخليل فى زمانه ، ويتحدى بشعره أدباء عصره وفصحاء أهل زمانه ، ولكنه العصر ، هذا طابعه ، وتلك سماته ، وما كان الجبرتى لينسلخ عنه ، فيبدو عندئذ غريبا على العصر والناس وربما غريباً علينا أيضاً ..

ولقد حرص الجبرتى على أن يدون التاريخ كما هو من أفواه أصحابه، في صورة شعبية صادقة ، فهو يستخدم لغة العصر ومصطلحاته ، وأسماء الحرف والصناعات والوظائف ، وكذلك أسماء الأماكن والمبانى والمنشأت ، فجاء كتابه بذلك مرضياً ومفيد للخاصة والعامة.

د- منهج الكتابة:

بدأ الجبرتى كتابة بديباجة فى فضل الدولة العثمانية ومآثرها وجهادها ، ثم فى كرامات اسم يوسف ، وكيف أنه اختص بمنقبة استخلاص مصر من أسر كل غاز ومستعمر . ثم عرض فى مقدمة موجزة لتاريخ مصر منذ الفتح العربى مرورًا بعصر الطولونيين والإخشيديين والفاطميين ، ثم الأيوبيين والمماليك ، ثم الفتح العثماني لمصر وكيف أن العثمانيين تركوا أمر مصر إلى المماليك الذين ركنوا إلى الماليك الذين ركنوا إلى الراحة واللهو والترف حتى فاجأهم الفرنسيون وهم غير مستعدين.

ثم يبدأ المؤلف بعد ذلك في استعراض الأحداث التي مرت بمصر من بداية الغزو الفرنسي إلى نهايته بأسلوب جديد مبتكر ، لم يسبقه إليه أحد ، فالسابقون

من مؤرخى العصر العثمانى ، وحتى مؤرخى المدرسة الإسلامية ، كانوا فى الغالب يكتبون بنظام الحوليات ، فيعرضون للأحداث حولاً بعد آخر ، وعلى أكثر تفصيل شهراً بعد آخر ، أما الجبرتى فإنه – إمعاناً فى الدقة واستقصاء الحوادث جليلها وحقيرها – قد كتب بنظام اليوميات ، بل إنه أحياناً يقسم اليوم على فترات ؛ فيكتب ما حدث فى صبحه فى يومية ، وضحاه فى يومية أخرى ، وكذلك فى مسائه وليلته . والحقيقة أن الذى شجعه وساعده على ذلك هو تراكم الأحداث وترادفها ، وأيضا ترابطها بما لا يدع مجالاً للحذف أو الاختصار ، حتى أنه يكتب بمعدل يوميتين لكل ثلاثة أيام تقريبا ً ، فقد كتب اكثر من ٧٠٠يومية لحوالى ١٠٠٠يوم.

وفي كتابته لليوميات ، لا يسير للجبرتي على نسق واحد في التأريخ ، فتارة يذكر تاريخ اليوم من الشهر قائلا : وفي خامسه ، او عاشره ، أو تاسع عشره ، أو سابع عشرينه ، وتارة يذكر اسم اليوم في الأسبوع قائلاً : وفي يوم السبت ، أو الاثنين ، أو الجمعة ، وتارة أخرى يذكر اسم اليوم ورقمه فيقول في بداية اليومية الاثنين ، أو الجمعة ، وتارة أخرى يذكر اسم اليوم ورقمه فيقول في بداية اليومية مثلا : وفي يوم الأحد ثالثه ، أو الخميس ثالث عشرينه ... وقد يصعب على القارئ المتعجل أو المبتدئ تحقيق أي يوم اثنين أو أربعاء في الشهر هو المقصود ، ولذلك فإن الجبرتي قد التزم بترتيب يومياته بحسب التسلسل التاريخي ، واتبع ذلك بدقة شديدة ، بحيث يسهل على القارئ استنتاج اسم اليوم إذا كتب رقمه . وفي حالات نادرة ، وجدت يوميات في غير مكانها الصحيح من حيث الترتيب التاريخي الذي درج عليه المؤلف ، ولكن بتحقيق ذلك ، ودراسة الحدث ، ومقارنته بعجائب الاثار ، وجد أن اليومية في مكانها الصحيح ولكن الناسخ أو المؤلف كتب التاريخ غطأ وبدون قصد . وعند تراكم يوميات اليوم الواحد ، اعتاد الجبرتي أن يذكر التاريخ في اليومية الأولى ، ثم يستخدم في اليوميات التالية عبارة في ذلك اليوم" أو عبارة اليومية ، وهذه الأخيرة هي الأكثر شيوعاً في الكتاب ، وقد فهم البعض أن كلمة "وفيه" ، وهذه الأخيرة هي الأكثر شيوعاً في الكتاب ، وقد فهم البعض أن كلمة "وفيه" ، وهذه الأخيرة هي الأكثر شيوعاً في الكتاب ، وقد فهم البعض أن كلمة

"وفيه" تعنى "وفي الشهر" ولكنها في الحقيقة تعنى "وفي اليوم السابق"أو "اليوم المذكور سابقاً " ولدينا على ذلك بعض أدلة :

أولاً: إن الجبرتى يدون تاريخ كل يومية فى أولها ، أما اليوميات التى لم يستطع إرجاعها إلى تاريخ يوم محدد ، فإنه يجمعها فى آخر كل شهر ، ويدونها بشكل مجمل ، حيث يقول فى آخر الشهر "وانقضى هذا الشهر وما تجدد به من الحوادث الكلية والجزئية التى لا يمكن ضبطها لكثرتها فمنها..." ويذكر الحوادث بشكل مجمل كما ذكرنا.

ثانياً: إن بعض اليوميات التى تبدأ – فى مظهر التقديس – بكلمة "وفيه" نجدها فى عجائب الآثار تبدأ بذكر اسم اليوم، وهو نفس اليوم الذى ذكر فى اليومية السابقة لتلك اليومية فى مظهر التقديس . فإحدى اليوميات على سبيل المثال فى مظهر التقديس ، تبدأ مؤرخة كالآتى:

"وفي يوم الأحد سافر هجان الى جهة الحجاز..." واليومية التالية لها مباشرة تبدأ بقوله: "وفيه نودى بعدم التعرض بالإيذاء لنصراني أو يهودى..." ولأن الجبرتي قد حذف اليومية الأولى من عجائب الآثار ، فإنه كتب اليومية الثانية هكذا "وفي يوم الأحد نودى بعدم التعرض...." وهذا يؤكد ماذهبنا اليه من أن كلمة "وفيه" المقصود بها "اليوم المشار اليه سابقاً"

ثالثاً: إن الجبرتى - كما سبق أن ذكرنا - يتبع الترتيب التاريخى بدقة شديدة ، ولذلك فهو عندما يبدأ بقوله "وفي سادسه ..." ثم اليومية التى تليها بقوله "وفيه ..." ثم يومية أخرى بعدها مباشرة بقوله "وفي سابعه..." فلا شك إذن أن تاريخ اليومية الوسطى هو "سادسه" وهذا ما اتبعه المؤلف في كتابيه مظهر التقديس وعجائب الأثار وحرصاً منا على عدم تكرار هذا الخلط ، فقد أرجعنا كل يومية إلى تاريخها في اليوم والأسبوع والشهر والسنة، وذكرنا مقابلها في التاريخ الميلادي باليوم

والشهر والسنة أيضاً ، ولم يأخذنا في ذلك ملل ولا سام ، ونرجو من القارئ أن يغفر لنا ذلك التكرار ، فإن هدفنا هو الدقة المتناهية ، وخدمة الباحثين الذين يطلبون يومية بعينها ، فلا يضطر للرجوع الى ما سبق من اليوميات ليعرف تاريخها كما أننا بذلك نحقق خدمة للباحثين في "عجائب الآثار" أيضا ، حيث يمكنهم ضبيط تواريخ اليوميات المتشابهة بين الكتابين من خلال هذا الجهد

المتواضع الذي قمنا به.

يمثل الإملاء وقواعده بالنسبة للقارئ في نسخ المخطوطات الأربع لغزاً كبيراً، وبصفة خاصة كتابة الهمزات، فالنسخة (أ) لا تضع الهمزات من أى نوع على الإطلاق، اللهم إلا ثماني همزات، منها خمس في كلمة "سوء"، ومرة واحدة في كلمات "رئيس" و"برء" و"يبوء". أما النسخة (ب) فقد اهتم ناسخها بوضع الهمزات على كلمات بعينها، وأغفل وضعها أو قلبها ياءاً في كلمات أخرى، وكذلك النسخة (ج)، والنسخة (د).

ومثلما أراح ناسخ المخطوطة (أ) نفسه ولم يضع الهمزات، قام المحققون السابقون بعكس منهجه ووضعوا كل الهمزات، ولو فعلوا مثل النسخة (أ) لكان أصوب، إذا أرادوا ألا يجهدوا أنفسهم. فإن وضع الهمزات بدون قيد أو شرط يؤدى إلى تغيير الكثير من روح النص وأسلوب المؤلف ونطق الكلمات التي اهتم المؤلف بكتابتها باللهجة العامية. ومن أمثلة ذلك كلمة "الشراء" تكتب في بعض النسخ "الشرا" وفي نسخ أخرى "الشرى" إذاً فالمقصود هو النطق العامي للكلمة بدون همزة وكذلك كلمة "إمضاء"، تكتب إمضا" أو "إمضى" وأيضاً كلمة الهدوء تكتب هكذا "الهدو" وتوضع الشدة فوق الواو لتأكيد النطق العامي، وقس على ذلك

أمثلة كثيرة .

كما أن الجبرتى يكتب بأسلوب الجناس ، فى شكل جمل قصيرة أخرها مقفى وموزون ، فكلمة "القضاء" عندما تأتى قافية لكلمة "الرضى" فلا يجوذ إذن أن نضع فى أخرها همزة وإنما تكتب هكذا "القضا" والأمثلة على ذلك كثيرة .

وبناء على ذلك، فقد حرصنا على وضع ما كتب في المضطوطات من الهمزات، ولم نكتب غير ذلك إلا همزة القطع في أول الكلمة، لأنها تسهل القراءة ولا تؤثر على النطق عامياً كان أو فصيحاً. وقد لاحظنا أن أهم المكلمات التي تكتب بدون همزات في جميع النسخ هي :الأمرا - العلما - الرؤسا - العقلا - الفقرا - البلا - ضعفا - قضا - استِدعا [وأحيانا " استِدعي" وهي اسم وليست فعلاً] - الافترا [وأحيانا الافتري] - سُودا - بيضا - حَمرا - إخفا [إخفي] - المجي - إغرا - الأربعا - الثلاثا - لقا - وكلا - لا يملك عشاه -الخ

وكذلك توجد الكثير من الكلمات التى تقلب فيها الهمزة إلى ياء حسب النطق العامى مثل: الرهاين – الجزاير – افتيات – قايقام – بوايك – مشايخ – طوايف – صنايع – فتايل – وكايل – ودايع – حقايق – ضرايب – عوايد – بضايع – فضايل – قراين – لوايح – جناينالخ . ولأن المخطوطات حرصت على كتابتها بهذا الشكل فقد نقلناها كما هى دون تغيير. أما الكلمات التى كتبت بالهمزة فى معظم نسخ الكتاب المختلفة فمنها : " جاء – الماء – مأسورات – إيذاء – وراء – ابناء – اطمئنان – الجأتنى – اسماء – شؤون – يؤذن – سؤ – برء – يبوء ، وهى كلمات يتغير شكلها إذا حذفت منها الهمزة ، وكذلك يلاحظ أنها تنطق بالهمزة فى اللهجة العامية أيضاً .

وما دمنا نتحدث عن الإملاء لابد أن نشير إلى هذه الملاحظات.

- النسخة (ب) أحياناً تضع الهمزات في غير موضعها فمثلاً كلمة "أنشناً "

تكتب هكذا "انشاء" وكلمة " امرأة " تكتب "امراءة " وكلمة "مبدأ " تكتب "مبداء" .

- تعود المؤلف على دمج بعض الكلمات مثل " قايم مقام "تكتب "قايمقام" وهذا هو مصطلح العصر ، وكذلك كلمة "كل ما "تكتب "كلما" وإن كانت ليست قاعدة في كل النسخ.

- تعبود المؤلف على وضع فاعلين للفعل كقوله "وذهبت الناس" "وجاءوا المسلمون" ، "وقالوا الفرنسيس" فحرصنا على أن تبقى كما هي .

- النسخة (ب) تكتب أحياناً التاء المربوطة مفتوحة ، وتكتب التاء المفتوحة مربوطة مثل "حضرة" أومثل "حضرة أومثل "حضرة الفرنسيس" والصواب "حضرت" ... وهكذا في أمثلة كثيرة.

- أيضاً النسخة (ب) تكتب الهاء في كلمات عاشره - تاسع عشره - خامس عشرة - خامس عشرة - خامس

عشرينة . وفيما عدا ذلك فان جميع النسخ تفرق بدقة بين الهاء والتاء المربوطة.

و- الطيعات السابقة:

بعد أن انتهى الجبرتى من إعداد "مظهر التقديس" قدمه للوزير يوسف باشا ، الذى حمله معه إلى السلطان ، فأمر السلطان بترجمته الى التركية ، وانتشر الكتاب بين الأتراك أكثر من انتشاره بين المصريين ، والنسخة (ب) كما رأينا معظم من تملكها من الأتراك ، ولقد ظل الكتاب محظوراً في مصر ، ولم ينشر هو أو "عجائب الآثار " طوال عهد محمد على وعباس، وبذلت محاولات لنشر "عجائب الآثار" في عهد سعيد وإسماعيل ولكنها فشلت ، ثم طبع عجائب الآثار للمرة الاولى في عام ١٩٩٧هـ / ١٨٨٠م في المطبعة الأميرية ، ثم توالت الطبعات . أما

"مظهر التقديس"، فلم يتم نشره في مصر إلا في أواخر الضمسينيات، ثم طبع مرتن بعد ذلك، وهذا بيان تلك الطبعات:

١- طبعة دار المعارف:

قامت دار المعارف بنشر "مظهر التقديس "في طبعة شعبية غير محققة ، ونشرته على جزأين في سلسلة "اخترنا لك" في العددين ٥٩، ٦٠، وذلك في عام ١٩٥٨م.

٢- طبعة وزارة التربية والتعليم :

ثم قامت وزارة التربية والتعليم بنشر الكتاب للمرة الثانية في جزأين أيضاً ، وذلك في عام ١٩٦١، ولكن هذه الطبعة محققة وقام بتحقيقها أربعة من موظفي الوزارة هم: أحمد زكى عطية ، عبد المنعم عامر ، محمد فهمي عبد اللطيف ، حنفي عامر . وهذه الطبعة هي أكمل الطبعات الثلاث ، ولكنها مع ذلك لا ترقي إلى درجة التحقيق العلمي الدقيق . ونحن لا ندعى ذلك ولا نزعمه ، فذلك هو الواقع فعلاً ، ولانهدف بذلك إثبات أهمية ما قمنا به من جهد ، فما قمنا به سنتركه يتحدث عن نفسه ، أما تلك الطبعة ، فمليئة بالأخطاء المنهجية والتاريخية . وهذه دراسة موجزة لطبعة وزارة التربية والتعليم ، لكي يقف من يقرأها أو يقتنيها على ما فيها من أخطاء فلا يكررها ، ونرجوه أن يصححها في نسخته خدمة للعلم وللبحث العلمي.

أولاً: توجد بعض فقرات ناقصة في هذه الطبعة ، منها على سبيل المثال ، ثمانية عشر بيتاً من الشعر من قصيدة السيد على الصيرفي التي ألقاها في مدح أحمد باشا الجزار، وقد أشرنا إليها في هامش كتابنا هذا في موضع النقصان،

والنقص في طبعة التربية والتعليم بالجزء الأول صد ٢٠٠ كما توجد عبارات أخرى ناقصة منها في الجزء الثاني ص ٩١ عبارة كتبت هكذا "وخرج على باشا المذكور صحبة مولانا حضرة الصدر الأعظم" والصواب أن نص هذه العبارة هكذا "وخرج على باشا المذكور مع من خرج من الشام ، ووردت العساكر الاسلامية صحبة مولانا حضرة الصدر الأعظم"وهذا على سبيل المثال لا الحصر.

ثانياً: توجد فقرات زائدة ، وهذا هو الغريب في الأمر، فمن السهل نسيان فقرة ولكن كيف تضاف يومية كاملة إلى المتن ؟ ذلك هو اللغز، ففي الجزء الأول ص ٢١٤، كتبت يومية نصبها وفي يوم الأربعاء سادسه، عمل الشيخ المهدي وليمة عرس لزواج أحد أولاده، ودعيا صياري عسيكر وأعييان الفرنسياوية فتعشوا عنده وذهبوا "وهذه اليومية غير موجودة أصلا في جميع نسخ مظهر التقديس، ولكنها موجودة في عجائب الآثار، وحل هذا اللغز، أن المحققين - والعلم لله - بدأوا في التحقيق ناقلين من عجائب الآثار، ثم قارنوا ما نقلوه بنسخ مظهر التقديس، وحذفوا اليوميات غير الموجودة فيه، ولكنهم سهوا عن تلك اليومية فلم يحذفونها، وإلا فما هو تفسير وجود هذه اليومية في مظهر التقديس ؟! ويؤكد ذلك انهم ذكروا بعض المعلومات الخاطئة عن نسخ المخطوطات وكأنهم لم يروها إلا مرات معدودة، أو بما لم يروا بعضها البتة، فذكروا أن النسخة (أ) عدد كلمات كل سطر فيها ٦ كلمات، والحقيقة أن متوسط عدد الكلمات في كل سطر هو ٧ على الأقل، ومن النادر أن تجد سطراً به اكلمات ، وكذلك ذكروا عن النسخة (ب) أن عدد سطورها بتراوح بين ٢٢–٢٤سطر، والحقيقة أن عدد السطور في كل صفحة هو ٢٣سطراً لا يزيد ولا ينقص . أما النسخة (ج) فلم يطلعوا عليها ولم يسمعوا عنها ، وأما

النسخة (د) فيبدو أنهم لم يروها ولم يستعينوا بها، ولو رأوها واستعانوا بها لذكروا رقمها في مكتبة رفاعة ، أو في معهد المخطوطات ، أو ذكروا عدد صفحاتها أو سطورها كما فعلوا مع النسخ الأخرى ، التي وصفوها وصفاً دقيقاً، بل إن الأكثر غرابة أنهم ذكروا أنها ناقصة من الآخر بمقدار ١٧ ورقة مع أن النقص فيها لا بقل عن ١٥٠ ورقة بأي حال

ثالثاً: توجد بعض كلمات ناقصة في هذه الطبعة، وهذا بيان ببعضها وليس كلها:

في جـ١ ص٣٣ فـانزل عليه "والصواب" فـانزل الله عليه "وفي نقس الصفحة "معاوية "والصواب" معاوية عليه السلام"، وفي جـ١، ص ٣٠ "العثمنلي دام بقاه "والصواب "العثمنلي محبنا دام بقاه "، وفي نفس الصفحة أيضاً "كل قرية تطيع " والصواب "كل قرية التي تطيع "، وفي جـ١ ص ٣٤ "غرة صفر "والصواب "غرة شهر صفر "، وفي ص ٢٧ "فغابا وعادا" والصواب "فغابا وغابا وعادا "وفي ص ٢١٠ "مائة "والصواب "ماية ألف"، وفي ص ١٩٤ " ما فعلتم نادمين "وفي ص ١٩٧ "ما فعلتم نادمين "وفي ص ١٩٧ "جماعة من الفرنساوية، "جماعة من الفرنساوية، "جماعة من الفرنساوية وفي ص ١٥٧ "يجتمعوا عليه من أمثاله "والصواب" عبية من أمثاله وفي ص ١٥٠ "يجتمعوا عليه وكرتنوه "والصواب" قبضوا عليه وأدخلوه الدار وكرتنوه ".

رابعاً: توجد بعض الكلمات التي قرأها المحققون لطبعة التربية والتعليم خطأ، ومن ثم دونوها خطأ، فذهبت بالمعنى بعيداً وفي هذا الجدول بيان بعضمها.

طبعة التربية والتعليم

في هذا الكتاب طبقاً للأصل			
	الكلمة الشطأ		٠
"الفرنساوية التي يكون في أذنها قرط أصلها من	"الفرنسياوي الذي يكون في أذنه قرط أمه	٤.	1,
المأسورات"	اصلها من المأسورات"		
"فان اليهود لا تقول بالتثليث"	"فان التوحيد لا تقوله اليهود بالتتليث"	77	•
"الخبالات"	"الخيالات"	77	•
"يباع الرطل البارود"	"بيع رطل البارود"	٦٨	
"الأعمال"	"الأحمال"	١٠٤	١.
يسرخون [أي يصرخون]	"نسخرون"	1.9	
"وغبروا فيمن غبر"	وغير وا فيمن غير"	114	
"الضبط والحصر"	"المنبط والاحصاء"	178	,
"الحماميم"	"الحمامات"	178	•
"مسجد المنسى"	"مسجد المقس"	١٣٨	
حسنين بيك	"حسين بيك"	١٥١	,
"ئىدارسة"	"ومدراسة"	١٥٧	٠
"في مصر مابين"	"في مصرنا بين"	177	
"مدافع"	"مواقع"	177	
مراتع لظبا الترك	"مراتع الظباء الترك"	27	ج۲
"النيل قصس مدّه	"النيل قصر مدة"	77	.
"بأمر حسن تام"	"باسرها حسن تام"	M	
"استوف الخازندار"	"استوفر الخازندار"	14	.
"بمعية ماية ألف"	"بمعية قايد ألف"	111	
"المدودة"	المحدودة	175	

خامساً: عدم التزام المحققين بكثير من الخطوات والاجراءات المنجهية ، ومنها عدم تدوين أرقام صفحات المخطوطة ، والتغاضى عن شرح كثير من المصطلحات والتراكيب اللغوية التي استعملها الجبرتي ، وحتى المصطلحات التي شرحوها جاء معظمها خطأ أو غير مطابق لمفهوم العصر فمثلا : كلمة "المنسر" شرحوها على أنها تعنى فرقة من الجيش ، وهذا هو المعنى في المعاجم ، ولكن عند عامة الشعب وعند الجبرتي فهي تعنى عصابة منظمة من اللصوص ، وكذلك عدم إرجاع كثير من الآيات القرآنية إلى سورها ورقمها كما هو معتاد ، وبعض الآيات يذكرون اسم السورة دون ذكر رقم الآية ، وكذلك عدم تصحيح الآيات القرآنية التي كتبها الناسخ خطأ ، راجع مثلا جـ ٢، صـ ١٦٣

سادساً: شرح الكثير من الكلمات التي لا تحتاج الى شرح حتى أن أكثر من نصف هوامش الكتاب من هذا النوع ، ومنها على سبيل المثال لا الحصر: كلمة التحيل بمعنى الاحتيال ، الرزية بمعنى المصيبة ، البكور بمعنى التكبير ، الهجن بمعنى الجمل، الالحاد بمعنى الكفر، الضرلان بمعنى الهزيمة ، العيال بمعنى الأسرة ، المسالك بمعنى الطرق ، العقود بمعنى أنها جمع عقد وهو ما تحلى به المرأة جيدها ، والأجناد بمعنى الجند، وغير ذلك من المعانى التي يفهمها طالب الإعدادي والابتدائى بدون شرح أو تفسير .

سابعاً: عدم الحفاظ على أسلوب المخطوطة ، فمع أن المحققين ذكروا فى مقدمتهم أنهم حرصوا على أن "يخرج الكتاب بأسلوب الجبرتى نفسه ، حتى يكون صورة لعصره فى الأسلوب كما هو صورة تاريخية للوقائع ، وألا تُمس عبارته التى تحوى بعض الاخطاء النحوية " [جاصال] إلا أنهم لم يلتنموا بذلك على الإطلاق ، وشوهوا أسلوب الجبرتى، فكتبوا مظهر التقديس بأسلوبهم، وصححوا أخطاءه النحوية والإملائية، وخدعوا القارئ والباحث الذي يرغب في دراسة لغة

الجبرتي وأسلوبه . فهذه النسخة لا يصح الاعتماد عليها لدراسة لغة الجبرتي أو عصره ، وهذه بعض الامثلة التي تؤكد ذلك : فمنها تغيير نطق أسماء البلدان مثل "طندتا" يكتبونها "جرجا "، وكذلك تغيير نطق وكتابة الشخصيات والأعلام مثل كلمة " بونابارتة " يكتبونها "بونابرت أو "بونابرته " ، وكلمة " كلهبر" يكتبونها "كليبر" ، "منوا " يكتبونها "مينو" ، "دبوي "يكتبونها "ديبوي" ، لقب "بيك "يكتبونه "بك"

أما تصحيحهم للأخطاء الإملائية، فقد زاد عن الحد وانقلب إلى الضد، ومن أمثلة ذلك قول الجبرتى "فلا تصدقوه" يحولونها إلى "فلا تصدقونه " وقوله "المفتريين وقوله "فليورونا" تكتب "فليرونا" وقوله "ثلاثة ساعات" تصحح إلى "ثلاث ساعات" وقوله "بتاع الماليك" تصحح الى "الخاصة بالمماليك" وقوله "الساعة اثنين "تحول الى "الساعة الثانية "وقوله "الاماكن المحازين "تصحح إلى "الأماكن المحاذية" وقوله "مهندسين الحروب" تصحح مهندسي الحروب" وهم يفعلون ذلك دون دون أدنى إشارة إلى ما قاموا به من تغيير، بل انهم يؤكدون في المقدمة أنهم حافظوا على النص بأخطائه وأسلوبه .

ثامناً: إنهم اعتمدوا فى تحقيق مادة الكتاب ووقائعه على كتاب واحد، هو تاريخ الحركة القومية للرافعى، بل انهم ينقلون صفحات مطولة منه ببنط المتن، تكاد تختلط على القارئ فيحسبها من متن مظهر التقديس.

تاسعاً: إنهم ذكروا في المقدمة أنهم اعتمدوا على النسخ الثلاث للكتاب، ولكنهم مع ذلك لم يقارنوا بين نسخ الكتاب، ولا توجد ادنى اشارة في هوامشهم إلى تلك المقارنة، والحقيقة أنه لم تتم هذه المقارنة بدليل كثرة الكلمات الناقصة والمفقرات المفقودة، وقراءة الكلمات خطأ لأن الكلمة قد لا تكون واضحة في إحدى النسيخ، ولكنها واضحة في نسخة أخرى.

عاشراً: أما أكبر عيوب هذه الطبعة فهو عدم الدقة في ضبط التواريخ الميلادية وحساب أيام الأسبوع، فتواريخ الجبرتي لا تتفق في بدايات كثير من الشهور العربية مع ما ذكره محمد مختار باشا في كتابه "التوقيقات الإلهامية "ومع ذلك فهم يعتمدون على مختار باشا في التحويل إلى التواريخ الميلادية، ولذلك جاءت تواريخهم غير دقيقة خصوصاً في شهرى ذي القعدة وذي الحجة ١٢١٣هم، فشهر ذو القعدة عند الجبرتي يبدأ بيوم الأحد ٧أبريل ١٧٩٩م وعند مختار باشا يبدأ بيوم السبت ٢أبريل ١٧٩٩م، أما عندهم فشهر ذو القعدة يبدأ بيوم الأحد ٢ أبريل "هكذا" وكذلك بقية تواريخ الشهرين لا تتفق فيها أيام الاسبوع مع تواريخ الشهر. إلى جانب ذلك، فإنهم حسبوا بعض التواريخ خطأ حتى تلك التي اتفق فيها الجبرتي مع مختار باشا صاحب "التوفيقات الإلهامية" بل إن اليومية الأولى

من يوميات الجبرتي عن الحملة بها خطأ في التاريخ لم يلحظوه،

٣- طبعة لجان البيان العربي:

وقبيل نهاية الستينيات تم نشر الكتاب في طبعة محققة، نشرتها لجنة البيان العربي، وحققها حسن محمد جوهر وعمر الدسوقي ونشرت عام ١٩٦٩م في جزء واحد، وهذه الطبعة لا ترقي من حيث المنهج العلمي ودقة التحقيق إلى مستوى طبعة وزارة التربية والتعليم، فقد ذكر المحققان أنهما اعتمدا على نسخة خطية بدار الكتب، وقد استنتجنا أنها النسخة (ب) لتكرار أخطاء تلك النسخة في طبعتهم، والتي من أهمها فقدان ١٨ بيتاً من الشعر من قصيدة السيد على الصيرفي السابق الإشارة إليها، كما أن جميع الهوامش التي دونًاها هنا في هذا الكتاب خاصة بالأخطاء الموجودة في النسخة (ب) هي نفسها الأخطاء الموجودة في طبعة لجنة البيان العربي. ومن الأخطاء المنهجية في هذه الطبعة أيضا، أنه لا توجد

عناوين أو بدايات للشهور حتى تلك العناوين التى وضعها الجبرتى ، وهذا مما يصعب مهمة الباحث عن يومية بعينها كما أنهم لم يكلفوا أنفسهم عناء ضبط التواريخ أو تحويلها إلى مقابلها من التواريخ الميلادية ، ومن عيوب هذه الطبعة أيضاً أنه لا توجد دراسة لمؤلف المخطوطة، ولا لعصره ولا الكتاب وظروف تأليفه ولا نسخ المخطوطات أو مكانها أو رقمها في فهارس المكتبات أو الظبعات السابقة للكتاب . وجدير بالذكر أنهم تجاهلوا الإشارة إلى طبعة التربية رالتعليم ، واكتفوا بالقول أن الكتاب نشر فقط في طبعة شعبية [طبعة دار المعارف] .

ونتيجة لكثرة الفقرات الناقصة في النسخة (ب) التي اعتمدوا عليها، فقد حاول المحققان وضع تكملة الفقرة من عندهم بما يتفق مع السياق، وفي الغالب كانت التكملة غير مطابقة للمعنى الذي أراده المؤلف، وهاك أحد الأمثلة:في النسخة (ب) يقول الجبرتي "وفيه كتبوا أوراقا ولصقوها بالأسواق تتضمن العفو، والتحذير من إثارة الفتنة، وأن من قتل من المسلمين في ..." وتنتهي اليومية عند هذا الحد، ولما حاول المحققون تكملة اليومية قالوا: "وأن من قتل من المسلمين في هذه الأيام فلما ارتكبوه من معصية أو ماشابه ذلك" (ص٨٨) ولكن التكملة الصحيحة طبقاً لباقي النسخ هي "وأن من قتل من المسلمين في نظير من قتل من الفرنسيس".

أضف إلى ذلك كثرة الأخطاء المطبعية، وتفسير بعض الكلمات خطأ، أو قراعتها من الاصل خطأ، فالجبرتي يصف الفرنسيين عند دخولهم الأزهر "بالوعول" ورغم وضوح الكلمة في النسخة (ب) ؛ إلا أنهم قراوها "الدعور" واكدوا في الهامش على أنها هكذا في الاصلوان "دعور" جمع داعر، والداعر هو الفاسق، وذهبوا بالكلمة مذهبا أخر. وكذلك كلمة "زعر" يقرأونها "دّعر" (ص٧٧) ويؤكدون هذا النطق بتشديد الدال وكذلك عبارة "البغال الفارهة" يصولونها إلى "بغال القاهرة" والخلاصة أن طبعة لجنة البيان العربي ليست إلا نشراً للمخطوطة (ب)

مع شرح بعض كلماتها ، وتعديل أسلوب الجبرتى وتصحيح الأخطاء النصوية والإملائية في متن الكتاب وإغفال الإشارة إلى التصحيح ، ولقد بالغوا في تصحيح لغة الجبرتي وأسلوبه حتى بعدوا به عن روح العصر وأغفاله أحياناً.

ز- دراسة مقارنة بين مظهر التقديس وعجائب الآثار:

أولاً: مقارنة إحصائية :

من خلال القرآة المتأنية لمظهر التقديس والجزء الثالث من عجائب الآثار، تكشفت لنا عدة حقائق نوجزها فيما يلي:-

۱- يتكون مظهر التقديس من ٦٨٣يومية تؤرخ للفترة من بداية الاحتلال في المحرم ١٢١٣هـ، وحتى نهاية شعبان ١٢١٦هـ وفي نفس هذه الفترة الزمنية دون الجبرتي ٧٧٨يومية في عجائب الآثار بفارق ٩٠يومية بين الكتابين.

Y-توجد ١٠١يومية وردت في عجائب الآثار ولم ترد في مظهر التقديس، منها ٥٥ يومية خاصة بمشاغبات الجنود الاتراك ونبههم الاسواق والمحلات، وكذك تتناول الغرامات والضرائب التي فرضت بعد عودة العثمانيين ومنها ٤ يوميات خاصة بإنشاءات الفرنسيين وأعمالهم العلمية ومنها ٢ يوميات ذات صلة بموقف الجبرتي من الفرنسيين أو العثمانيين ويومية واحدة خاصة بتجنيد الأقباط في الجيش الفرنسي وباقي اليوميات وعددها ١٦ يومية متنوعة في موضوعات لا علاقة بالفرنسيين أو العثمانيين ويبدو أن بعضها سقط سهواً من مظهر التقديس فتداركه الجبرتي في عجائب الآثار. ومنها ١٩ يومية تراجم لأشخاص مختلفين.

٣- يوجد بمظهر التقديس ٧ يوميات، غير موجودة في عجائب الآثار، ومعظمها خاص بمدح الجبرتي للوزير العثماني يوسف باشا وبعض كتابات

الشيخ حسن العطار،

٤- يوجد بمظهر التقديس ٥٩ يومية، وردت في عجائب الآثار مختصرة أو محذوف منها فقرات، وهي الفقرات الخاصة بمدح الوزير ورجال دولته، أو المبالغة في الهجوم على الفرنسيين دون مبرر.

٥- يوجد بمظهر التقديس ٦٧ يومية، وردت في عجائب الآثار مفصلة ومضاف إليها فقرات، وهي الفقرات الخاصة بإنشاءات الفرنسيين وعلومهم ومضاف إليها فقرات، وهي الفقرات الخاصة بإنشاءات الفرنسيين وعلومهم ومكتبتهم، وبعضها خاص بأفاعيل الجند العثماني وقبيح خصالهم وأخلاقهم.

7- يوجد بمظهر التقديس ٩٢يومية، أعيد صياغتها في عجائب الآثار، لكي تبدو أكثر حيدة وموضوعية، فحذفت منها كلمات الشتائم والسباب التي وجهها المؤلف للفرنسيين مثل "الكافر واللعين والخبيث"، ومنها تبديل عبارة "حضرة الصدر الأعظم" بكلمة "الوزير" و"الدولة العلية" بكلمة "العثمنلية" وغير ذلك .

٧- يوجد بمظهر التقديس ١٨٤ يومية متطابقة تماماً مع عجائب الآثار، حيث نقلت إليه بالنص، كما توجد ٢٧٦ يومية متشابهه بين الكتابين مع اختلاف بسيط في كتابة بعض الكلمات التي لا تؤثر على المعنى العام لليومية.

۸- والخلاصة، فإن الجبرتى كتب ٧٨٥ يومية للتأريخ للفترة المشار إليها وبيانها كالتالى ١٠١ يومية موجودة فى عجائب الآثار وغير موجودة فى مظهر التقديس ولا يوميات موجودة فى مظهر التقديس وغير موجودة فى عجائب الآثار ومجموعها ١٠٠ يوميات بنسبة ٣٢ ر١٣٪ و١٨٧ يومية تناولها الجبرتى بالاختصار والإضافة وتعديل الصياغة بنسبة ٧٧ ر٧٧٪ مجموع المعدل والمحذوف تماماً ٢٣٥ يومية بنسبة ١٠٠ يومية متطابقة فى الكتابين و٢٧٠ يومية متشابهة محموع ٢٠٠ يومية وبنسبة ٢٠ ر٥٥٪ وعلى ذلك فإن المتشابه فى

الكتابين يزيد عن النصف قليلاً والمختلف والمعدل والمحذوف يقل عن النصف قليلاً ولذلك فالكتابين معاً يكمل أحدهما الآخر، ولا يغنى أحدهما عن الآخر، وقد وضعنا هذه الحقيقة نصب أعيينا، فأشرنا في هوامش هذا الكتاب إلى معظم المحذوف والمعدل، لكي تبدو هذه النسخة التي بين يدى القارئ وكأنها الكتابين معاً في كتاب واحد.

ثانياً:موقف الجبرتي من الفرنسيين بين مظهر التقديس وعجائب الآثار:

أشار الجبرتي إلى الفرنسيين كجماعة ٢٨٢مرة في مظهر التقديس، واختلف المسمى الذي أطلقه عليهم حسب المناسبة والزمن، فمن حيث المناسبة فإنه يذكرهم بألفاظ الكفرة والملاعين وغير ذلك في حالة قيامهم بعمل لا يرضى عنه، أو يذكرهم باسم الفرنسيس أو الفرنساوية في الأحداث العادية ، أما من حيث الزمن ، فهو يستخدم كلمة الإفرنج "كثيراً في الشهور الأولى من الحملة، وكأنه لم يستطع أن يفرق بين الفرنجة الصليبيين والفرنسيين الجدد، ولكنه بعد ذلك يكثر من استعمال كلمة الفرنسيس، وفي آخر الكتاب تظهر كلمة الفرنساوية.

وبصفة عامة فإنه أشار إليهم ٣٨٢مرة ، منها ٣٦٩مرة باسم الفرنسيس، و٤٦مرة باسم الفرنسياوية و٤٣مرة باسم الفرنجة أو الإفرنج ، وه ١مرة باسم الكفار أو الملاعين أو اللئام أو جند إبليس، وهذه الخمسة عشر الأخيرة هي الفارق بين مظهر التقديس وعجائب الآثار، فقد حذف الجبرتي أربعة عشر سبة منها، وأبقى واحدة هي جند إبليس التي وصفهم بها عند دخولهم الأزهر. وعلى ذلك فان

الجبرتى قد غير موقفه من الفرنسيين في عجائب الاثار حيث حذف ألفاظ السباب الموجهة إلى أشخاص الموجهة اليهم كجماعة ، كما حذف أيضاً ألفاظ السباب الموجهة إلى أشخاص قادتهم [لعن نابليون مرتين وكليبر مرتين ومجلون مرتين]، وكذلك غير كلمة "الفرنجة" إلى "الفرنسيس" في حالات كثيرة كما أضاف يوميات خاصة بأعمالهم وإنجازاتهم وكتبهم وعلومهم ولم يغير الجبرتى موقفه من الفرنسيين في موقفين هما : عند دخولهم الجامع الأزهر، وفي مساله الانحلال الخلقي التعانشروه بين المصريين، فهذا الموضوع بالذات أصر عليه، وإزداد تمسكاً به، فهو يأخذ على الفرنسيين خلاعتهم ومجونهم ، كما يهاجم الأقباط وبعض العامة الذين سايروهم في ذلك .

ثالثاً: موقف الجبرتي من العثمانيين :

هناك تباين شديد بين موقف الجبرتى من العثمانيين في عجائب الآثار ومظهر التقديس، فبينما هو يمدحهم ويثنى عليهم في مظهر التقديس، إذا هو يهاجمهم ويصفهم بأقبح الصفات في عجائب الآثار فالعثمانيين في مظهر التقديس هم الدولة العلية المدافعة عن الدين لطرد المشركين من مصر، وسلطانها هو الضاقان الأعظم، ووزيرها هو الصدر الأعظم، ورجالها خير الرجال وبواسل الأبطال أما في عجائب الآثار فهم الترك المتخلفين وسلطانهم الضعيف المتخاذل، ووزيرهم الجبان الذي يفردون قتال، والظالم الذي عسف بالقرى الشامية والمصرية، ورجاله وجنودة مجموعة من اللصوص والمرتشين، لا أخلاق لهم ولا دين

رابعاً: موقف الجبرتي من المصريين :

يتحامل الجبرتى فى معظم كتاباته على عامة المصريين، ويصف مشاركتهم فى ثورتى القاهرة بأنها كانت أعمالاً همجية غير منظمة، كما يتحامل على الأقباط ، وخاصة من خرج منهم من الصف وانضم إلى العدو مثل يعقوب ورجاله، كما يهاجم العربان ويصفهم بأنهم مجموعة من اللصوص الذين لا مبدأ لهم ولا عهد ولا أمان لهم وكذلك يتحامل على المماليك ويحملهم السبب فى دخول الفرنسيين، وإن كان تحامله عليهم فى مظهر التقديس أخف حدة من عجائب الآثار . أما الزعماء من العلماء والمشايخ والأعيان، فقد انصفهم الجبرتى، وإن كان سبب ذلك أنه وأحد منهم، ومع ذلك فانه قد تحامل على بعضهم مثل السيد محمد كريم على سبيل المثال. والخلاصة أن تغيير المواقف كان بالدرجة الأولى مقتصراً على الفرنسيين

ح- خطة التحقيق:

والعثمانيين.

- ولقد اتبعنا في تحقيق هذا الكتاب الخطوات التالية:-
- ١- مقارنة النسخ بيعضها من أجل الخروج بنص كامل.
- ٢- مقارنة "مظهر التقديس" "بعجائب الآثار"، لضبط النصوص والمنشورات
 وتوضيح الاختلافات بين الكتابين .
 - ٣- ضبط البلدان والأعلام والمصطلحات التاريخية واللغوية.
 - ٤- ضبط التواريخ ومقابلتها بالتواريخ الميلادية.
 - ه- تقديم دراسة موجزة عن المؤرخ والعصر والمخطوط.

تــمــهــيــد (۱)

بسم الله الرحمن الرحيم، [وبه ثقتى ورجائى](7) حمداً لمن جعل كلمة الذين كفروا السسفلى ، وكلمة الله هى العليا ، وجعل الدولة العثمانية (7) والمملكة الخاقانية ،(3) بهجة الدين والدنيا . وصلاة وسلاماً على من نصر بالرعب

العنوان من وضع المحققين ويبدأ متن الكتاب في جميع النسخ من الصفحة رقم (٢) ولكننا
 سوف نلتزم بالإشارة إلى صفحات النسخة (أ) فقط.

٢-الفقرة بين القوسين غير موجودة في النسخة (أ) وأثبتناها من بقية النسخ .

٣-قامت الدولة العثمانية كأحدى إمارات الغز فى أواسط آسيا الصغرى وكانت لهذه الإمارة أهمية استراتيجية مكنتها من التوسع على حساب جيرانها، وأخذت فى التوسع فى الأناضول والاتجاه بعد ذلك ناحية الشطر الأوربى الذى نظر إلى توسعاته على أنها توسعات إسلامية ، ومنها كانت الدعوة إلى التحالف لصد خطرها وبدأت الدولة العثمانية فى التفكير للاتجاه إلى الشرق منذ بداية القرن السادس عشر وهناك العديد من النظريات التى قيلت فى أسباب هذا الاتجاه لعل أهمها نظرية المؤرخ أرنولد توبينى الذى يرجعها أساساً إلى ظهور الصفويين وانبعاث حركات ثورية خطيرة فى العالم الإيرانى (الصفويين) ولذلك فهو يقرر صراحة أن الاتجاه العثماني على عهد السلطان سليم الأول وصلت فى توسعاتها إلى مدى يمكن اعتباره نهاية مرحلة حيث كان العثمانيون منذ عهد محمد الثانى قد أتموا سيطرتهم على الأناضول والبلقان، فعمل على الاتجاه نحو الشرق لأنه وجد دولته وقد أصبحت بمثابة رأس إسلامي صغير على جسم مسيحى كبير فاتجه للسيطرة على العالم الإسلامي وتبوء الزعامة فيه.

د/ محمد أنيس: الدولة العثمانية والمشرق العربي ١٥١٤-١٩١٤، الأنجلو المصرية، القاهرة ١٩٨٤.

 ³⁻ الخاقانية: لقب خاص بحكام الترك، وله صيغة أخرى هى دقا أن ، ودقاغان ، وهى فى
 الأصل لقب حكام الصين ثم اطلقت من بعد على حكام المغول والتتار والاتراك ، وأصلها
 فى الصين (HO.HONG)

د/ حسين مجيب المصرى :معجم الدولة العثمانية ، الأنجل المصرية، القاهرة ، ١٩٨٩م

والصبا $^{(1)}$ وأشاد هذا الدين القويم بشبا $^{(1)}$ السمهرية $^{(1)}$ والظبا $^{(2)}$ ، وعلى آله وأصحابه الداحضين لشوكة كل قامع متمرد، الفايزين ببذل $^{(0)}$ نفيس نفوسهم بكل نصر بديع متجدد.

أما بعد ، فإن وقوع وقايع (7) الأيام وخطوبها، وجوادث الحادثات وكروبها، لم تزل من حين خلق الله العالم متتالية، وفي ضمن الليالي والأيام متوالية (8) وهي بحسب اقتضا التجليات ومظاهر الأسما والصفات متنوعة إلى أنواع، داخلة في حيز الابتداع (8) والاختراع، بما أودعه الله من الخصايص في الآثار العلوية (8) عند اقتران بعضها ببعض، وارتباط المناسبات الخفية بينها وبين ما على

١- الصبا: هي ريح ومهبها المستوى أن تهب من مطلع الشمس إذا استوى الليل والنهار ومقابلتها الدبور: وهو الريح التي تقابل الصبا[مختار الصحاح]، وفي الحديث الشريف عن ابن عباس أن النبي صلى الله عليه وسلم قال " نصرت بالصبا ، وأهلكت عاد بالدبور" وفي حديث آخر عن جابر بن عبد الله أن النبي صلى الله عليه وسلم قال "أعطيت خمساً لم يعطهن أحد قبلي : نصرت بالرعب مسيرة شهر وجعلت الارض مسجداً وطهوراً .." راجع فتح الباري بشرح صحيح البخاري ، تحقيق محب الدين الخطيب ، دار الريان للتراث ، ج١٠ من ١٩٠٥ ، ١٠٤٠.-

Y - في النسخة (ب) كتب بشب وما كتبناه في المتن من باقي النسخ وهو الأصبح ، والشبا هو حد كل شي والمقصود هنا حد السيف والرمح .

٣-السمهرية :السمهرى وهو الرمح الصلب العود يقال هو منسوب إلى "سمهر" وهو رجل كان يقوم الرماح
 وامرأته رزينة التي ينسب إليها الرماح أيضاً نيقال رمح رزيني [المجم الوجيز] وكذلك [لسان العرب جـ٣]

³⁻ الظبا:حد السيف والسنان والنصل والخنجر وأشبهها [السان العرب جـ٤] ولا شك أن المؤلف مخطئ فيما زعم فالإسلام لم ينتشر بحد السيف وإلا فما هو تفسير وصوله إلى إندونيسيا والشرق الاتصلى وغرب أفريقيا وهي مناطق لم تصل إليها الجيوش الإسلامية .

ه- في النسخة (أ) كتبت لبذل والصواب ما أثبتناه من بقية النسخ .

٦- هكذا في النسخة (ب) أما باقى النسخ فكتبت 'فإن وقايع الأيام "

٧- في النسخة (جـ) "متوارية".

٨- ني النسخة (جـ) "غير الابتداع".

وجه الأرض، وذلك بحسب جرى العادة الإلهية له مسببات، وحوادث يستدل عليها بتلك القرانات (١) والمناظرات. وقد أودع الله في بعض خالصي (٢) النفوس البشرية، والأرواح المجردة عن العلايق الجسيمة، والشهوات النفسية، معرفة بعض تلك الحوادث، إما بإلهام، أو باكتساب ونظر في علم الأحكام، "فبالنجم هم يهتدون "(٣) وبالنظر في ملكوت السموات والأرض يستدلون فيعرفون، من غير أن يسبب لتلك الآثار تأثيرات، وإنما هي أسباب عادية وعلامات.

وإن من أعظم الدلايل على ما رميت به مصر، وحل به لأهلها تنوع البؤس والإصر، بحلول كفرة الفرنسيس، ووقوع هذا العذاب البئيس، حصول الخسوف (3) الكلى في شهر ذي الحجة بطالع مشرق الجوزاء (٥) المنسوب إليه إقليم مصر. وقد كان هؤلاء الأقوام وأمثالهم ممن لهم في الخروج مشارك، ولروم الإفسياد متربص متدارك كلّ يريد الحلول بأرضها، والتفي (٦) بظلال خصبها وروضها، فيرجع بخفي حنين، وتنقلب أمنيته منية وحين.

القرانات: القرن خصلة من الشعر ، والقرن جانب الرأس ، وقرن الشمس أعلاها ، وأول ما يبدو منها في الطلوع . [المعجم الوجيز] .

٧- في النسخة (أ) كتبت "خالص" وما أثبتناه في المتن هو الأصح.

٣-القرآن الكريم: سورة النحل . آية ١٦.

³⁻ الخسوف: هو وقوع الأرض بين الشمس والقمر على خط واحد فيقع ظل الأرض على القمر فلا يظهر نوره، وعكسه الكسوف وهو وقوع القمر بين الأرض والشمس على خط واحد فيحجب ضوء الشمس عن الأرض وقد يكون كسوفاً كلياً أو جزئياً أو حلقياً ، وفي الأخيرة يبدو القمر في وسط الشمس وحوله هالة من الضوء .

ه- الجوزاء: أحد أبراج السماء الاثنى عشر ، وسميت الجوزاء لاعتراضها في السماء.
 ٦- الأصبح والتفيق .

ولم تزل منذ وضع أساسها، وأضا^(۱) في ديجور الأقطار نبراسها ، محمية عن تطرق أيدى المفسدين ، مصانة عن أن يطرق حماها عصابة المعتدين . لا يطمع خارجي في الحلول بساحتها، ولا تحدثه نفسه بالتغلب على رياستها ، رهبة من سطوة حماتها ، وأسود غيضاتها، الذين كانوا من قديم الزمان كالشجا في حلق العدو، والحسام المجرد في وجوههم بحيث سلبهم ألراحة [ص٤] والهدو (٢) لا يتوجهون لجيش إلا هزموه ، ولا يحاربهم متغلب إلا غلبوه هؤلاء التتار (٣) قد استولوا على كل أرض، وأنزلوا دولة كل ملك من شامخ عال إلى خفض، كثيرًا ما قهرتهم جند القاهرة ، وباؤا عند توجههم إليها بصفقة خاسرة ، بحيث لم تقم لهم بعد تلك الهزيمة دولة ، ولا تحقق منهم بعد تلك الغلبة صولة، وذلك وقت أن كان الناس ناس، والزمان زمان، وجند أهل هذا القطر مست يقطين لسداد

اوأضاء" وقد أشرنا في المقدمة إلى أن المؤلف قد درج على حذف همزة المد وأننا حرصنا
 على الإبقاء على لغة المؤلف كما هي .

٢- المقصود " الهدوء" ولكن المؤلف أراد النطق العامى للكلمة لتكون على وزن كلمة "العدو"
 في العبارة السابقة حيث أنه درج على اتباع أسلوب السجع .

٣- التتار كتبت في النسخة (ب) "التاتار" والمؤرخ هنا يشير إلى موقعة عين جالوت وهي أنه بعد أن ملك هولاكو بغداد عزم على الوصول إلى مصر وأرسل إلى قطز يطلب إليه التسليم وأنه لا قبل له بجيوشه ، وهنا جهز قطز الجيوش وخرج إلى الشام والتقى بعسكر التتار في "عين جالوت" في ٢٥ رمضان ١٥٨هـ/ ١٢٦٠م وكانت النصرة للمسلمين وقتل أمير التتار "كتبغا توين" وجماعة من بيته واتبعتهم قوات قطز حتى وصلوا إلى حلب وهرب من دمشق منهم وكانت هذه المعركة هي بداية النهاية بالنسبة لامبراطورية المغول لمزيد من التفاصيل راجع :ابن كثير:البداية والنهاية، تحقيق عبد الرحمن اللازقي – ومحمد غازي بيضون ، دار المعرفة ، بيروت ، جـ١٣ ١٩٩٦، ص١٥٨٥

التغور(١) بأبطال الرجال وعقبان الفرسان.

وأن الدولة العثمانية أبقاها الله وأشادها، ووضع على أساس العظمة والعز عمادها، كانست وسدت أمور مصر لمن بها من الحكام، اعتماداً على شهرة شجاعتهم وحمايتهم السائرة بين الخاص والعام ، وهؤلاء (٢) الحكام أيضاً اعتمدوا على سالف الشهرة وركنوا إلى الدهر ولم يأمنوا غدره، فضربوا الثغور، وأشادوا القصور، واستبدلوا أبطال الرجال، بريات الخدور والحجال، وشبجعان السفرسان، بحسان الغلمان ، وتسابقوا في حلبة الكميت مع الخيلا والزهوة إلى حديدان كل خلاعة ولهو ، لا يردون إلى مورد مسرة، ولا يبالون بما أغفلوه من أسباب المضرة ، غفل الدهر عنهم فناموا، وظفروا بأمانيهم فتردوا في جهالتهم وهاموا، حتى قلقت مصر منهم واستقالت ، والدولة العثمانية أبقاها الله شكت وقالت:

شنوا الإغارة فرساناً وركياناً

فليت لى بهم قوماً إذا ركبوا

١- الثغور: يقصد بها الموانئ المصرية حيث حظيت مصر بموقع جغرافى فريد، كان له عظيم الأثرفى مكانتها ومركزها الدوليين وعلاقاتها بالعالم، وترتبط من خلال موقعها على البحر المتوسط مع دول أوروبا وبلاد شرقى البحر المتوسط وآسيا الصغرى وشمال أفريقيا، كما يربطها موقعها على البحر الأحمر بالجزيرة العربية والسودان وشرقى أفريقيا وبلاد الهند وجنوب فارس وجزر المحيط الهندى وكان لمصر على هذين البحرين من الموانئ المصرية على البحر المتوسط دمياط ورشيد والأسكندرية والبراس وهي الموانئ التي تؤدى وظيفتها التجارية والاقتصادية كمنافذ تجارية واستراتيجية لمصر في العصر العثماني.

راجع ، د/ عبد الحميد حامد سليمان : تاريخ الموانئ المصرية في العصر العثماني هـ.م.ع القاهرة ١٩٩٥، صد١٧ وما بعدها.

٢- هؤلاء . كتبت في النسخة (أ) "وتلك"وفي النسخة (ب) "هؤلاء" وهي الأصبح لذا أثبتناها هنا.

وما دروا أن العدولهم بالمرصاد، وأنه لابد للدهر من يقظة يسترد بها ما وهب ويزداد،

وماهكذا [صه] تحفظ البلاد، وتساس الرعايا والأجناد (١) ، قال صاحبنا الآتى ذكره(٢)

من قصيدة:

إنما هذه البــــلاد لأقـــوام حمــوها بالصارم المــسلول وأرى دولة المحـاليك مـالت لضروب اللذات بالتحـــصيل واغتنوا عن تجريد سيف ورمح بقوام لدن وطرف كــــــيل

ولما لم يقتفوا آثار من مضى من الدول، وأضاعوا ما تعب فى تأسيس قواعده الأول، تطرق الخلل لهذا القطر العظيم من كل جهة، وأضحت وجوه محاسنه بما ابتدعوه مشوهة، فأصبح الغنى بالمصادرات فقير، وعز بالتقرب إليهم من سفلة السعاة كل حقير، ورغبوا عن الفضايل فدرست ، ومالوا إلى سفاسف الأمور فراج سوقها وربحت، فقلت الفضلا وكثرة (٢) الجهال ، وارتفع مقدار كل غبى فى كل حال .

١- يلاحظ أن الجبرتى هنا اتخذ من المماليك نفس وجهة النظر العثمانية التى جعلت من المماليك السبب الأصلى فى البلاء والانهيار الذى أدى إلى وقوع مصر فريسة فى أيدى الفرنسيين وذلك بسبب تقاعسهم عن القيام بواجبهم فى حماية البلاد وهى نظرة تهدف إلى تبرئة الدولة العثمانية من التقصير والتى ادعى سلطانها أنه لم يعلم باستيلاء الحملة الفرنسية على مصر إلا بعد شهر من نزولها.

٢- يقصد به الشيخ حسن العطار ، انظر قيما يلي .

٣- هكذا بالتاء المربوطة في جميع النسخ ، والصواب "وكثرت" بالتاء المفتوحة.

ولقد كانت مصر مجمع الفضلا، ومركز النبلا، وقطب دايرة الفصحا، ومنشأ لبلغا الكتاب والشعرا، جمعت ما تفرق في غيرها من المحاسن ، وورد أهلها من موارد اللذات شراباً غير آسن. بها تخترع الصنايع البديعة، ويستنبط فيها كل نادرة رفيعة (۱) فلما دهمت الفرنسيس ثغرها الخالي، ووقفت منه على طلل بالي، سهل عليهم الحال فاقتحموه .

ودخلوا من باب الإقليم بدون أن يفتحوه، وتقاعدت العساكر المصرية عن التسارع لاستنفاذ الثغر فعظم البلا، وأخذ العدو يطوى بساط الأرض حتى إذا التقى الجمعان لم يسع القوم إلا الفرارفي الفلا، فكم تركوا من جنات وعيون وزروع (٢) وأصبحوا مشتتين في أقطار الأرض لا يقر لهم لب ولا روع.

وأناخت $[-\infty, \Gamma]$ دولة الكفار بكلكلها (Γ) على هذا القطر العظيم، وانتشروا في أرجايه انتشار السم في جسد السليم ، فياله (3) من خطب فظيع، وحادث جلل شنيع ، انمحقت به محاسن مصر الفريدة ، وتخلخلت قواعد مملكتها العتيدة، فأصبحت مقهورة بعد أن كانت هي القاهرة ، ومطموسة بعد أن كانت محاسنها لكل قطر باهر .

شعر

بلدة أوقـــاتها سحر وصـــبا في ذيلــه بلل ونــسيم عرفه أرج ' ورياض غــصنها ثـمل

١- فى النسخة (أ) "فيشبط"، وفى النسخة (ب) كلمة "كل" غير موجودة ، وفى (ج) ـ "ويشبط"
 ٢- "كم تركوا من جنات وعيون وزروع ومقام كريم" سورة الدخان آية ٤٤.

٣- ككل ، الكلكل والكلكال: الصدر [مختار الصحاح] وفي المعجم الوجيز "الكلكل" الصدر أو ما بين الترقوتين.

٤- في النسخة (جـ) "قلله من خطب" وبها لا يستقيم المعنى .

وماذا يبلغ إطرائى ، أو يستوعب عقد ثنائى، بعد ذكر الله لها فى آيات عديدة من كتابه (7) وتوصية النبى على أهلها لمعظم أصحابه (7) ولم تزل أحاديث فضايلها على ألسنة المتقدمين والمتأخرين تتلى، وغرر محاسنها (3) تتجدد فى كل وقت فلا تبيد ولا تبلى، قد ملأت تلك الأحاديث أسفاراً، وعمرت تلك المحاسن بلاداً وأقطاراً، سحبت تلك المحاسن ذيل النسيان، على غوطة (0) دمشق وسغد سمرقند وشعب بوّان، وجرى حديث نيلها المكرر على كل لسان ، حتى كأن لم يكن ثم ذكر لسيحان وجدحان (7) .

١- كلمة "كله" كتبت في النسخة (ب) "كلها" وما اثبتناه من باقى النسخ هو الأصبح.

٢- ورد ذكر مصر صريحاً في القرآن خمس مرات في الآيات ٨٧ من سورة يونس ، ٢١ ،
 ٩٩ من سورة يوسف ، ١٥ من سورة الزخرف ، ١٦ من سورة البقرة.

٣- هناك العديد من الأحاديث التي وردت في كتب السنن عن مصر ولكن علماء الحديث ذكروا
 أن معظم هذه الاحاديث ضعيفة وبعضها موضوع من الأصل.

٤-لزيد من التفاصيل عن فضائل مصر راجع -عمر بن محمد بن الكندى: فضائل مصر والقاهرة - تحقيق مصطفى السقا وكامل المهندس ، القاهرة، ١٩٦٩م، محمد بن ابى السرور البكرى: الروضة المأنوسة فى أخبار مصر المحروسة ، تحقيق عبد الرازق عيسى – مكتبة الثقافة الدينية – القاهرة ١٩٩٧م.

٥- غوطة دمشق: ويقصد بالغوطة مجتمع النبات والماء ويصف القزوييني غوطة دمشق بقوله كررة قصبتها فم دمشق وهي كثيرة المياة نضرة الأشجار متجاوبة الاطيار مونقه الازهار، ملتفة الاغصان، مخضرة الجنان، استدارتها ثمانية عشر ميلاً، كلها بساتين وقصور، يحيط بها جبال عالية من جميع جهاتها، ومياهها خارجة من تلك الجبال، ويمتد في الغوطة عدة أنهر راجع محمد بن عيسى بن كنان الصالحي الدمشقى: المواكب الاسلامية في الممالك والمحاسن الشامية،

تحقيق د/ حكمت اسماعيل وزارة الثقافة السورية ١٩٩٣م .ص ٣٩٣.

١- سيحان وجيحان: نهر "سيحون" هو نهر (سيرداريا) ينبع من جبال "تيان شان" "وهضبة البامير" ويصب في بحر آرال، أما نهر "جيحون" أموداريا" فينبع من جبال هندكوش ويصب في بحر آرال أيضا، والمنطقة الواقعة بينهما تسمى أوزبكستان حاليا وتعتبر من أخصب الأراضي وبها مدن بخارى وسمرقند وطشقند .

هذا وكم للناس في وصف متنزهاتها، وساحات مسراتها ، ما يجرى في النفوس مجرى السلاف (۱) ويكون لرياض الأدب أبهي قطاف كقول موسى بن عيسى الهاشمى أمير مصر (۲) يصف جزيرة الحبش (۳) وقد خرج إلى الميدان الذي بطرف المقابر، فقال لمن معه أتتأملون ما أرى ؟" ، فقالوا "وما الذي يرى الأمير ؟" ، فقال أرى ميدان [ص۷] رهان ، وجنان نخل، وبستان شجر، ومنازل سكن ، وذروة جبل، وجبانة أموات، ونهراً عجاجاً ، وأرض زرع ، ومراعى ماشية ، ومرتع خيل، وساحل بحر، وصايد نهر، وقانص وحش ، وملاح سفينة ، وحادى إبل ، ومفازة رمل ، وسهلاً ، وجبلاً " فهذه ثمانية عشر منتزهاً في أقل من ميل. وأنى هذه الأوصاف من وصف بعضهم قصر أنس بالبصرة في قوله

"شعر" ^(٤)

لوادی لابد من زورة في غير ميعاد اكله من منزل حاضر إن شيت أو بادي

زر وادى القصر نعم القصر والوادى زره فليسس له شيسي يشساكله

١- السلاف هو ما سال من عصير العنب قبل أن يعصروتسمى الخمر سلافاً "مختار الصحاح" وفي "المعجم الوجيز" السلاف افضل الخمر واخلصها ، والسلاف من كل شئ خلاصته وفي "لسان العرب" سلاف كل شئ مقدمته ، وسلاف العسكر طليعتهم ، وسلاف الخمر أول ما يعصر منها [جـ ٣] .

٢- موسى بن عيسى الهاشمى: ولى مصر ثلاث مرات من قبل هارون الرشيد وكان ولى العهد
 ولكن الرشيد خلعه منها وولى ابنيه "الأمين" و"المأمون" وكانت ولايته الأولى عام ١٧١هـ

[&]quot;-جزيرة الحبش أرض زراعية خصبة تنسب إلى قتادة بن قيس بن حبش من جند عمرو بن العاص الذين شهدوا فتح مصر ، وتسمى الآن قرية دير الطين ، وفي النسخة (جـ) "جزيرة الجش" وهو خطأ من الناسخ .

٤- كلمة " شعر" غير موجودة في النسخة (١)

تلقى به السفن والأفراج حاضرة والنون والضب والمسلاح والحسادى (١)

ولقد كادت تعم الرزية، وتصير القضية أندلسية (٢) لولا عناية من أيده الله بالنصر والتمكين، وتلى عسكره المنصور مهما توجه لمعقل آية الفتح المبين، (٣) وهو الملك الأعظم، والسلطان الأفخم غياث المسلمين، ملاذ المؤمنين، مالك رقاب الأمم، ملجأ العرب والعجم، حافظ ناموس الشريعة الغرا بقوة سطوته، باسط بساط العدل والإحسان على كامل رعيته، قامع الطغاة المعتدين، مبيد الفجرة المتمردين، سيف الله المسلول على كل طاغى، قاطع أصل شرح كل مفسد وباغى، غيث السندا(٤) مرجيب السندا، قصمر السيط المدى، ليث العدل، المحسنة باللهم أدم ملكه، واجعل الدنيا بأسرها السلطان المغسازى(٥) سليم (٢) اللهم أدم ملكه، واجعل الدنيا بأسرها

النون هو الحوت ، والضب حيوان صحراوى فى حجم القط ، والحادى هو المنشد في
 القافلة ينظم سير الابل وخطواتها على أنغامه.

٢- يقصد الجبرتى بقوله "وتصير القضية أندلسية" أى ضياع مصر كما ضباعت الأندلس وهي الفريوس المفقود والتي سقطت آخر معاقل المسلمين فيها عام ١٤٩٢م وهي مدينة غرناطة.

٣- في جميع النسخ "تلى" بالياء ، ولعلها "تلا" من التلاوة أي أن جنوده يتلون آية الفتح المبين
 [إنا فتحنا لك فتحاً مبيناً] في كل مكان يتوجهون إليه إشارة إلى النصر الدائم .

٤ - كذا في الأصل والصواب الندي".

٥ - المفازى:نتيجة لأن الدولة العثمانية قامت فى الأساس كأحدى إمارات الغزاة المجاهدين ضد
 الدولة البيزنطية لذا فقد اتخذ حكامها ومنذ عهد عثمان الأول مؤسس الدولة العثمانية لقب
 "الفازى" وذلك تشريفاً لهم كمجاهدين غزاة فى سبيل الله.

آ- السلطان سليم الثالث: ابن السلطان مصطفى الثالث جلس على العرش عام ١٧٨٩م فى مترة كانت أوضاع السياسة تموج وتضطرب ، والحروب مشتعلة فرأى نفسه فى ضرورة بذل الجهد فى العناية بتعزيز وتحديث الجيش العثمانى لذا أمر بترجمة الكتب العسكرية لمن يدرسون فنون الحرب ، وأمر بتدريب الجنود العثمانيين على النظم الأوربية تحت قيادة قائد إنجليزى أسلم وسمى مصطفى ، ولكن وقف الانكشارية وكذلك العلماء الجامدون من هذه الإصلاحات موقف معادى وكانت النتيجة هى عزله بفتوى مؤداها "أن كل سلطان يدخل على البلاد نظام الفرنجة، ويجبر رعيته على الأخذ بها لا يصلح الملك على أى حال من العمر ثمانية وأربعون عاما، عام١٨٠٧م.

ملكه، ولا تدع له عدواً إلا قصمته، ولا مخالفاً إلا أهلكته، واجعل اللهم روس الكفار حصيداً لسيوف عساكره، وبلادهم داخلة تحت نواهيه وأوامره، مخدومة عساكره بالعز والنصر أينما توجهت، مقترنة بالظفر [ص ٨] والفوز أينما سلكت فتوجهت انتصاراً للإسلام عزيمته، وتسامت لاستنفاذ مصر من أيدى أوليك الأشرار همته، فوجه إليها بوجوه دولته، وعساكر حمايته، من كل رئيس بصير بأمور العواقب، مدبر الأمور على أوفق رأى صايب، فطن بقوانين السياسة، خبير بمراسم الرياسة، حازوا لكل فضيلة تعد غرة في جبهة الدهر، وأضا مصباح أذهانهم في إيراد القضايا وإحدارها إذا أشكل الأمر

"شعر"

هم القوم إن قالوا أصابوا وإن دعوا أجابوا وإن أعطوا أصابوا (١) وأجزلوا ولا يستطيع الفاعلون فعالهم وإن أحسنوا فيما أتوه وأجملوا

عصابة بذلوا نفوسهم فى تشييد الدين وتأييده، واقتنا الذكر الحسن وتخليده، وتشددوا فى إجرا الشريعة وإنفاذها، وبددوا أرواح من خالفها لاستنفاذها.

قوم إذا لم يقبل الحق^(٣) منهم ويمضوه عاذوا بالسيوف القواضب أوليك النجوم الطوالع، والغيوث الهوامع^(٤) تزينت بهم سما الممالك ، وأنارت بهم

١- كذا في الأصل وربما الصواب أطابوا ".

٢-كلمة شعر غير موجودة في النسخة (ب)

٣- كلمة "الحق"كتبت في النسخة (ب) "الخسف" والصواب هو ما اثبتناه هنا في النسخة (أ) ،
 (ج) .

٤- الغيوث الهوامع ، الهموع ، السائل والهموع السيلان وقد همعت عينه أي دمعت وسحاب
 همع أي ماطر والغيث المطر وربما سمى السحاب غيثاً "مختار الصحاح"

الرشاد مسالك ومولانا الوزير أيده الله، شمس تلك السما، وأساس افتخار أوليك الرئسا، صاحب السيف والقلم معدن العلم والحكم، رافع علم الإسلام، مشيد الشريعة والأحكام، حايز أشتات الفضايل، تاج الرؤسا والأماثل، بهى (١) الدين والدنيا، مرتقى ذروة الشرف العليا، سيف السلطنة المجرد لقمع الأعدا، نبراسها المضى في ساير الأقطار والأرجا، مدبر بصايب رأيه قوانين الملكة، منقذ الأمة المحدية من التردى في كل مهلكة:

"شعر"

إنْ عُد أيام اللقا فإنما يوماه يوم ندا ويوم طعان يكسو الأسرة والمنابر بهجة ويزينها بفصاحة وبيان تمضى أسنته (٢) ويسفر وجهه في الحرب عند تغير الألوان

ألقت صعاب الحصون مقاليدها إليه، وأصبح الدهر في عداد (٢) عدته وعدده، فيمينه الغرا ملثم شفاة الجبابرة، وغمامة الكرم المغيثة الماطرة:

فباطنها للندى وظاهرها للقبل (٤)

وبنايلها للغين وسطوتها للأجل (٥)

وماذا عسى أن أصف من محاسنه الكريمة، وأعدد من غرر فضايله الجسيمة،

^{\-}كلمة "بهى" كتبت في النسخة (ب) "بهجة" والاقرب إلى الصواب ما أثبتناه من باقي النسخ .

٢- كلمة "اسنته" وكتبت في النسخة (أ) "أسنة" .

٣- كلمة "عداد"من النسخ (أ)، (ج) ،(د) ولكنها كتبت عدايد "في النسخة (ب)

٤-هذه الأبيات كتبت كتبت نثراً في النسخة(أ) في سطر واحد

٥- كلمة للأجل كتبت في النسخة (ب) " للأصل" وما أثبتناه هنا من باقى النسخ وهو أقرب للمبواب و لاستقامة المعنى.

وهو تاج المجاهدين الذين عليهم الحق قد أثنى ، ووعدهم فى مقابلة بيع نفوسهم فى مسرضاته بالحسنى، له المنة العظمى على المسلمين ، باستنقاذهم من أسر الكفرة المعتدين، ورد النوم إلى أجفانهم، والأمن إلى أوطانهم ، بعد أن سلبوا نوماً وأمناً، واستبدلوا بالعز(١) والسرور ذلاً وحزناً .

" شعر"

لم يحمد الأجودان البحر والمطر تضامل النيران الشمسس والقمر لم يدر ما المزعجان السيف والحذر والشساهدان عليه العسين والأثر يرى عسواقب ما يأتي وما يذر

إذا الوزير لنا جادت يداه ندا^(۲) وإن أضاعت لنا أنوار غررته من لم يمت حذراً من خوف سطوته ينال بالظن ما يعيى العيان به كأنه وزمام الملك في يده

اللهم اجعل أيامه كلها سعيدة ، ومفاخره مشيدة عنيدة، والنصر حيث سار يقدمه، والعز أينما توجه يخدمه، بالغاً بمزيد الإجلال أمانيه، مشكوراً على ألسنة العالم مساعيه، محموداً في إيراده وإصداره، ممدوحاً في علانيته وإسراره، منقادة إليه من الأمور أسبابها، مذللة لديه صعابها تنشده[ص١٠] كل يوم ألسن(٢) المعلى مر (٤) الأيام والليالي:

"شىعر" (٥)

ر وهذا دعاء للبسرية شسامل

بقيت بقا الدهريا كهف أهله

١- كلمة "بالعز" غير موجود في النسخة (أ) والعبارة مكتوبة هكذا واستبدلوا بالسرور ذلا" وما أثبتناه بالمتن من النسخ (ب) ، (ج) .

٢- هكذا في الأصل ولعله يقصد الندى أي الجود والكرم.

٣- كلمة ألسن" كتبت "ألسنة " في النسخة (ب) وما كتبناه الأصبح حيث أن جمع لسان ألسن.

٤- في النسخة (أ) كتبت "على ممر الأيام " .

٥- كلمة "شعر" غير موجودة في النسخة (أ)

ثم من الاتفاقات التي يتفطن لها الأديب، وينقاد لحكمتها اللبيب، أن مصر إذا تشوهت محاسنها، وغصت بشرار الدول (١) مساكنها ، لا يكون تطهيرها من أرجايها، وإعادة ما ذهب من بهجتها وإيناسها ، إلا بمن تسمى بهذا الاسم الشريف أعنى يوسف، فهو الذي بهذه المنقبة ينعت ويوصف، وهذا من السر البديع الذي أودعه الله في المسمى به، وارتباط الخصوصية بينه وبين إصلاح حال مصر، وأنه إذا حل بها دولة خاسرة في الغالب لا تزال إلا بمن اسمه يوسف ، ووجود الخصوصيات والارتباط بالمناسبة الطبيعية، والأسرار الفلكية، أمر شوهد من بعضه مالا يصلح معه أن ينكر باقيه فإن الله قد جعل في كل شئ من المخلوقات بعضه مالا يصلح معه أن ينكر باقيه فإن الله قد جعل في كل شئ من المخلوقات خصوصيات في نفسه ، وخصوصيات يقع الارتباط بها بينه وبين بعض الأشيا الشاكلة له حتى الألفاظ كما هو معلوم، لكن تلك الخصوصيات لا يطلع عليها إلا من أحاط بكل شئ علما، وقد أطلعنا الله على بعضها، منها الخصوصية في هذا الاسم.

والشاهد على ذلك أن أول يوسف أصلح حال مصر، وبنى فيها إقليماً كبيراً، وهو إقليم الفيوم، ووضع مقياساً للنيل(٢)، وحفر الخليج المسمى الآن ببحر يوسف،

١-كلمة "الدول" كتبت "الدولة " في النسخة (١)

٧-مقياس النيل: اهتم المصريون القدماء بضبط مياة النيل منذ أربعين قرنا قبل الميلاد كما اهتموا بتسجيل حركات الفيضان بإنشاء مقياس نقالى يقيسون به عمق مياة النيل، وكذلك كان عندهم مقاييس ثابتة من البناء مثل جزيرة الروضة، وبعد الفتح الإسلامى أمر عمرو بن العاص بإنشاء مقياسين أحدهما بأسوان والآخر بأرمنت وفي سنة ٨٠هـ أنشأ عبد العزيز بن مروان مقياساً صغيراً على النيل في حلوان وفي سنة ٩٧هـ بني مقياس في جزيرة الروضة وبإنشاء السد العالى عند اسوان انتهت أهمية المقياس وأصبح لا قيمة له إلا من الناحية الأثرية التاريخية ، راجع محمد كمال السيد محمد: أسماء ومسميات من مصر القاهرة.هـم.ع القاهرة ٨٠٨٠ اص ١٢وما بعدها.

ونصب الجسور، ودبر معاش الناس (١) في الجدب المتوالى سبع سنين، ولولا ذلك التدبير لهلكوا، وهو يوسف الصديق عليه السلام $\binom{1}{1}$

مــن	استنقنها) هـــوالـــذي	ح السدين(٣)	ويسوسسفص
		_		

١- نسبة هذه الأعمال ليوسف لصديق هو من قبيل المبالغة لأن إقليم الفيوم منخفض طبيعى بدأ استغلاله على نطاق واسع في عهد الفرعون أمنمحات الثالث الذي أنشأ سد اللاهون، ووضع مقياساً للنيل، أما بحر يوسف فهو فرع طبيعى قديم للنيل كان يخرج من عند اسيوط حتى عام ١٨٧٣م أما الآن فيخرج من ترعة الإبراهمية عند مدينة ديروط ، وهو الآن قناة تستخدم فشى الرى.

٢- يوسف الصديق: ورد ذلك فى قوله تعالى "وكذلك مكنا ليوسف فى الأرض يتبوأ منها حيث يشاء " سورة يوسف أية ٢١ وقوله تعالى" اجعلنى على خزائن الأرض إنى حفيظ عليم" سورة يوسف أية ٥٥ لمزيد من التفاصيل راجع ابو عبدالله محمد بن احمد القرطبى: الجامع لأحكام القران دار الكتب، القاهرة ، ٩٣٣ م.

٣-يوسف صلاح الدين: اتفق أهل التاريخ على أن أباه وأمه من بلدة "دوين" وأنهم أكراد روادية وولد صلاح الدين عام ٣٥هـ في قلعة تكريت وحضر إلى مصر مع جيش عمه "اسد الدين شيركوه" في ١٧ ربيع الآخر ١٤هـ وبعد وفاة "شيركوه" استقرت الأمور لصلاح الدين ، وقضى على الدولة الفاطمية ، وأعاد مصر لحظيرة الدولة العباسية السنية مرة أخرى ، وحارب الصليبين في بيت المقدس وأخرجهم منها كما حاربهم في بلاد الشام كلها، وتوفى يوم الأربعاء ٢٧ صفر ٨٩هـ ويذكر ابن خلكان ذلك بقوله" وكان يوم موته يوماً لم يصب الاسلام والمسلمون بمثله منذ فقد الخلفاء الراشدون رضى الله عنهم وغشى القلعة والملك والدنيا وحشة لا يعلمها إلا الله "راجع شمس الدين احمد بن محمد بن ابي بكر بن خلكان : وفيات الأعيان و وأنباء و أبناء الزمان تحقيق د/ إحسان عباس ، بيروت ، ج٧ ، من ص ١٣٩وما بعدها .

الفواطم (١) وأزال البدعة وأظهر السنة، وبنى قلعة الجبل (٢) وجدد دولة الأكراد التى هى من خير [ص١١] الدول وكذلك لما قدم المغفور له السلطان سليم الأكبر إلى مصر كان وزيره يسمى يوسف باشا فتوفى قبل دخوله إلى مصر ، فحزن السلطان عليه حزناً شديداً حتى قال ماذا نصنع بمصر من غير يوسف (٣)

١- المولة الفاطمية: ظهرت المولة الفاطمية في المغرب علي يد أبو عبد لله الشيعى أحد دعاة الفاطميين وبعد نجاحه في السيطرة على المغرب استقدم عبيد الله المهدى وبايعه بالخلافة ومنذ عام ٢٣٤هـ والمولة الفاطمية تعمل على الاستيلاء على مصر من أيدى الإخشيد والكنهم هزموا الفاطميين فعمل الخليفة الفاطمي على استخدام الحيلة لذا طلب من الاخشيد الدخول في طاعته وعندما رفض عمل الفاطميون على بث دعاتهم في مصر فستطاعوا أن يأخذوا البيعة للمعز لدين الله من كثير من وجوه القوم ورؤساء الجند الإخشيديين من الطوائف المختلفة وقبيل وفاة كافور الاخشيدي كان الفاطميون يستعدون للاستيلاء على مصر وبدأ المعز في تسيير الحملة عام ٥٥٨هـ ونجح قائده جوهر في دخول البلاد والاستيلاء على مصر وبدأ المعز في تسيير الحملة عام ٥٥٨هـ ونجح قائده جوهر في دخول البلاد والاستيلاء على مصر وبدأت الدولة الأيوبية التي عملت على إعادة المذهب السني في عهد الخليفة العاضد وبدأت الدولة الأيوبية التي عملت على إعادة المذهب السني عصر في عهد الإخشيديين مطبعة فؤاد الاول القاهرة ،٥٩٠٨، ص٣٦٦ وما بعدها.

٧- قلعة الجبل: يرجع بناؤها إلى السلطان صلاح الدين الأيوبى وإلى الأمير بهاء الدين قراقوش أحد قادة جيشه وقد تم البناء في عام ١٧١٨م ، وعند باب المدرج غربى القلعة كتابة مؤرخة في عام ١٧٥هـ تشير إلى نهاية أعمال صلاح الدين تتالف من ساحتين مستقلتين الشمالى منها يشبه مستطيلا ذا أبراج بارزة ويفصله عن المربع الجنوبى حائط سميك وأبراج ضخمة ، ويخرج المربع الجنوبى عن الشمالى مكوناً معه زاوية قائمة ثم جزء كبير من القلعة في عام ١٨٨٧ وتمت البئر في عام ١٨٨٧م وكان للقلعة بابان أحدهما الباب الاعظم المواجه للقاهرة واسمه الباب المدرج وبداخله يجلس وإلى القلعة والثاني اسمه باب القرافة يطل على تلال المقطم وعلى مر عصورها أنشئ بداخلها عدة قصور ومساجد راجع د/ عبد الرحمن زكى : موسوعة مدينة القاهرة في ألف عام ، الأنجلو المصرية ، القاهرة ، ١٩٨٧ ، ص ٢٠٤٠

٣- يذكر ابن إياس في بدائع الزهور" أن وزير السلطان سليم الأول اسمه "يونس باشا" ويذكر
 الإسحاقي أن السلطان سليم قتله وكلمة "يسمى" غير موجودة في النسخة (ب)

ومولانا الوزير أبقاه الله هو ثالث من ملك مصر ممن تسمى بهذا الاسم، وانفرد بهذه الخصوصية، لأنه أزال دولة الكفار، وجدد دولة الأخيار، وعادت به بهجة مصر بعد انمحاقها، وأشرقت شمس طلعته على آفاقها ، فانصلح بعد الفساد حالها، ورد إليها بعد النشوة جمالها، وإلى هذا يشير صاحبنا الآتى ذكره.

"شعر" (۱)

يوسف الصديق النبسى إليه فأزال الشقا عنها وفاقت وصلاح الدين يوسف قد أنهب وبه دولة السكرام من الأكراد ثم قد جاءها الوزير منزيلاً وأذاقوا أبناءها كل (٣) ذل فأزيلت بعزمه ظلمة الكفر أصبح الحق ظاهراً بالعوالى يالها من نصره بها كمل السعد وجزاه الديان خير جزا

ملك مصر من بعد فرعون صارا
كل قـطر نضارة ونضـارا
من دولة الفـواطـم عـارا
شادوا للدين فـيها مـنارا
للفرنسيس حتى(٢)أخلوا الديارا
واستباحوا المحرمات جهارا
ونجم السرور فيها استـنارا
يـتسامى وضـده يتـوارا(٤)
وشـادت للمسـلمين فخـار

١- كلمة شعر غير موجودة في النسخة (أ)

٢- كلمة "حتى" وكتبت حين" في النسخة (ب) وما أثبتناء من باقى النسخ هو الاقرب
 الصواب.

٣- كلمة "كل" وكتبت في النسخة (أ) "كأس" وقد أثبتنا "كل" لأنها أشمل في المعنى وأقوى وأقرب للصواب.

٤- الصواب "يتواري ".

ولما استقر بمصر ركابه الشريف، وأعاد المسلمين بعد انحطاط(١) رتبتهم لمقامهم المنيف، واستنارت بمقدمه البلاد، وابتهج بالسرور جميع العباد، فعاد لمصر بعد الهرم شبابها، ورتعت في ميادين المسرة صحابها، وطلعت شمسها المنيرة بعد الظلام، ورد إليها ما استلبته من محاسنها الأيام.

"شعر" (۲)

وللنجم من بعد الرجوع استقامة وللبدر من بعد الغروب طلوع [ص۲۸] كان ذلك ولله الحمد مصداق قوله تعالى، وهو أصدق القايلين (إن الأرض لله يورثها من يشاء من عباده والعاقبة للمتقين) (٢) ونعم العاقبة لمصر بحلول ركاب مولانا الوزير فيها (٤) وطلوع نجوم عساكره في آفاق نواحيها، فانبهجت بهم مصر وأضاءت، وتاهت على ساير الأقاليم وياهت.

ولقد كنت سطرت ما وقع وحصل من الوقايع، من ابتدا تملك الفرنسيس

١- كلمة انحطاط غير موجودة في النسخة (ب)

٢- كلمة "شعر" غير موجودة في النسخة (أ)

٣- سورة الأعراف الآية رقم ١٢٨، وفي النسخة (أ) كتبت كلمة يورثها "يرثها" وما أثبتناه في
 المتن هو الصحيح.

³⁻ يقصد يوسف باشا ضيا الصدر الأعظم فى عهد السلطان سليم الثالث والسلطان محمود الثانى، وأصله من جورجيا وعين والياً على " أرضروم" وأرسل قائداً للجيش العثمانى إلى مصر لإخراج الفرنسيين منها، ثم عين واليا على بغداد فى عهد السلطان مصطفى خان، ولما قامت الحرب ثانية بين العثمانيين والروس، تولى قيادة الجيش فى الروميللى ثم عزل، وكان أديباً وشاعراً بيد أنه لم يكن واسع الدراية بأمور الحرب وشئون الإدارة فما وفق فى مهمته الحربية فى مصر، ولا فى الأناضول ولا الروميللى ، وتوفى عام ١٩٣٤هـ / ١٨١٨م. راجع د/ حسين مجيب المصرى : مرجع سابق ، ص٢٥٣ .

لأرض مصر، إلى أن دخلها مولانا الوزير، في أوراق غير منظومة في سلك الاجتماع والاتفاق ، وكثيراً ما كان يخطر ببالي – وإن لم يكن ذلك من شأن أمثالي – أن أجمع افتراقها ، وأكسبها بالترصيف اتساقها ، ليكون ذلك تاريخاً مطلعاً اللبيب على عجايب الأخبار، وغرايب الآثار ، تذكرة بعدنا لكل جيل ، وإحاطة بهذا الخطب الجليل ، فيتأسى إذا لحقه مصاب، ويتذكر بحوادث الدهر إنما يتذكر أولو الألباب ، فإن هذه الحوادث غريبة في بابها ، متنوعة في عجابها

وكان ممن اعتنى أيضاً بجمع تلك الأخبار ، ونقل غرايب هاتيك الآثار، قطب الفضلا ، تاج النبلا ، نو الذكاء المتوقد، والفهم المسترشد، الناظم الناثر، الآخذ من العلوم العقلية والأدبية بحظوافر، صاحبنا العلامة حسن بن محمد الشهير بالعطار (۱) نظمنا الله وإياه في سلك الأخيار، فضممت ما نمقه مع بعض من منظومة ومنثورة بحسب المناسبة إلى هذا السفر، لينتظم معنا في سلك حسن

١-حسن العطار: ولد الشيخ حسن العطار في عام ١٧٦٦ م بالقاهرة ، وهو ينتمى إلى عائلة مغربية أصلا، وكان أبوه عطاراً ومن هنا جاءه هذا اللقب ، وكان لوالده مشاركة في بعض العلوم، وعند مجئ الحملة الفرنسية هرب إلى الصعيد ثم عاد واتصل بهم، واستفاد منهم، وأثناء الحملة اشتغل بالتدريس في الأزهر، وقد كان من أخص أصدقاء الجبرتي الذي استعان بكثير من أشعاره في كتابنا هذا "مظهر التقديس" وكذلك في كتابه الآخر "عجائب الآثار" وقد ارتحل في العديد من البلاد الإسلامية مثل استانبول والشام والتقى بالعديد من علماء هذه البلاد مما أكسبه خبرة كبيرة، وفي عام ١٨٣٠م تولى الشيخ حسن العطار مشيخة الأزهر ، وظل في هذا المنصب إلى أن توفي سنة ١٨٥٠ م ، والشيخ العطار يعد من أبرز رواد النهضة الفكرية الحديثة في العالم العربي وله العديد من المؤلفات في مجالات كثيرة. لمزيد من التفاصيل راجع/ محمد عبد الغني حسن العطار، دار المعارف ، والقاهرة، د. ت ، ص ٢٠ وما بعدها.

الذكر. وسميناه [مظهر التقديس بذهاب دولة الفرنسيس] (١) وإنا لنرجو ممن اطلع عليه وحل بمحل القبول لديه، ألا ينسانا من صالح دعواته، وأن يغضى عما عثر عليه من هفواته.

مقدمة (٢)

[ص١٦] اقتضت الحكمة الربانية، والأسرار الإلهية ، نصب خليفة به يرتبط العالم نظامه، وتجرى عليه بحسب مطابقة قوانين الشرع أوامره وأحكامه، إذ النوع الإنساني بحسب ما أودع فيه من فضيلة العقل، وكمال الحدس، وسر النطق، ما فضل به علي ساير الميوانات، وامتاز به عن العجماوات والجحادات، وكل لتدبير نفسه في معاشه ومعاده، واحتاج لمخالطة أبناء جنسه، للتعاون على قضاء اغراضه ولوازمه، ومعلوم أن الأغراض متخالفة ، والعقول متباينة ، والطباع متنوعة. وكل ذلك يستدعى اتفاقاً بين الخلايق في أمور، وافتراقاً في أخرى، وإنفاذ غرض عن غرض.

وقد وضع الله الشريعة المطهرة، قانوناً تجرى عليه جزييات الافعال الصادرة عنا، لتنتظم الأفعال كلها في سلك واحد ولا بد من ذي سطوة وقوة يجرى الناس على تلك القوانين الشرعية، وينتظم به أمر هذا النوع، لئلا يهلك الضعيف بالقوى، ويغلب الشريف على الوضييع، وترجع الناس إلى تحسين عقولها، والمشي مع أغراضها، وما وافق طباعها، فيختل نظامهم، وتخف أحلامهم، فيلحقون بمهملات

^{\-} هذا هو العنوان الذي اعتمدناه لهذا الكتاب ولم نأخذ بالعناوين المكتوبة على غلاف نسخ المخطوطات المختلفة ولا الطبعات السابقة .

٢-العنوان من وضع المؤلف ولذلك اعتبرنا ما سبق تمهيداً أو مدخلاً وفي طبعة التربية والتعليم
 حذف هذا العنوان ووضع بدله "لمحة تاريخية " وهو عنوان غير موجود في جميع النسخ .

البهايم، وراتعات السوايم . وكان أول خليفة جعل في الأرض آدم عليه السلام، بمصداق قوله تعالى (إنى جاعل في الأرض خليفة)(١) ثم توالت الرسل بعده ، لكنها لم تكن عامة الرسالة، بل كل رسول أرسل إلى فرقة ، فهؤلاء الرسل عليهم السلام مقررون شرايع الله بين عباده، وملزموهم بتوحيده وامتثال أوامره ونواهيه ؛ ليترتب على ذلك انتظام أمور معاشهم في الدنيا، وفوزهم بالنعيم السرمدي إذا امتثلوا في الأخرى.

ثم جاء بعدهم الرسول الكريم، والنبى الأعظم، سيدنا محمد[ص ١٤] صلى الله عليه وسلم، فكان خاتمهم، وناسخاً لكل شريعة تقدمته، بل هم فى الحقيقة نوابه بشهادة قوله تعالى (وإذ أخذ الله ميثاق النبيين لما أتيتكم من كتاب وحكمة، ثم جاءكم رسول مصدق لما معكم لتؤمن به ولتنصرنه، قال أأقررتم وأخذتم على ذلكم إصدى، قالوا أقدرنا قال فاشهدوا وأنا معكم من الشاهدين) (٢)

فبعث صلى الله عليه وسلم والناس مختلفة فى أديانهم، ضالة عن طريق الحق عكافة على أوثانهم، فهو الذى أرسله الله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله، وأمره بالصدع به والإعلان، وتطهيره من عبادة الأوثان، وأرجاس الشيطان، وأمن به الكثير من الصحابة رضوان الله عليهم" وعزروه ونصروه "واتبعوا النور الذى أنزل معه أولئك هم المفلحون" (٢) فلم يزل هذا الدين الدين القويم من حين بعث النبى صلى الله عليه وسلم يزيد وينمو، ويتعالى ويسمو،

١- سورة البقرة الأية (٢٨) .

٢- سورة أل عمران الآية ٧٩.

٣- سورة أل عمران الآية ١٥٧.

حتى تم (١) ميقاته، وقربت من النبى وفاته، فأنزل الله(٢) عليه وهو واقف بعرفة أخر وقفة وقفها (اليوم أكملت لكم دينكم وأتممت عليكم نعمتى، ورضيت لكم الإسلام ديناً) ((7))

ولما قبض صلى الله عليه وسلم، قام بالأمر بعده أبو بكر الصديق رضى الله عنه، ثم عمر، ثم عثمان ، ثم على، ولم تَصْفُ له الخلافة بمغالبة معاوية رضوان الله عليهم أجمعين في الأمر، ويموت على رضوان الله عليه تمت مدة الخلافة التي نص عليها النبي صلى الله عليه وسلم بسقوله : (الخلافة بعدى ثلاثون سنة ، ثم تكون ملكا عضوضاً) (٤) وبخلافة معاوية عاليه السلام (٥) كان ابتاداء دولاية [ص ١٥] الأمرويين(٢)

١- كلمة "تم" كتبت "تتم" في النسخة (أ) وما أثبتناه هو الأقرب لاستقامة المعنى.

٢- "الله" غير موجودة في النسخة(أ)

٣- سورة المائدة الآية ٣.

³⁻ ورد هذا الحديث في سنن أبى داود و الترمذي ونصبه في مسند الإمام أحمد: عن سفينة مولى رسول الله قال سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول "الخلافة ثلاثون عاماً ثم يكون بعد ذلك الملك" قال سفينة: أمسك خلافة أبى بكر رضى الله عنه سنتين ، وخلافة عمر رضى الله عنه عشر سنة ، وخلافة عمر رضى الله عنه ست سنين "بسند الإمام أحمد بن حنبل ، دار الفكر ، جه ، صلى حرب ٢٢٠ - ٢٢٠ .

٥- "عليه السلام" غير موجودة في النسخة (أ) وموجودة في باقي النسخ .

١- فى النسخة (جـ) "دولة مونين"، وهو خطأ، وقد نجح معاوية بن أبى سفيان فى إقامة الدولة الأموية وتوارث الحكم بين بيت بنى أمية الذين نجحوا فى إقامة دولة عربية غلب فيها العنصر العربى ولكن نشأ فى داخلها "الأحزاب المعارضة" وكان أشدها الحزب الشيعى الذين كانوا يرون الإمامه حق لعلى ولأرلاده من بعده فتحالف أتباعهم مع أتباع بنى عمهم العباس فى إسقاط الدولة الأموية، وفى سنة ١٣٢ هـ دخل العباسيون الكوفة ونادوا بأبى العباس خليفة وعهد بدوره إلى عمه عبد الله بقتال مروان بن محمد " آخر خلفاء الأمويين ونجح فى هزيمته وأجبره على الفرار إلى مصر حيث قتل ، وتتميز الدولة الأموية بأنها كانت دولة عربية ساد فيها العنصر العربى على بقية العناصر د/ جمال الدين الشيال : الدولة العباسية ، دار الكتب الجامعية القاهرة ، ١٩٩٧ ، ص ١٨

وانقرضت بظهور أبى مسلم الخراسانى (١) وإظهاره دولة بنى العباس وقتل مروان الحمار (٢)، فكان أول دولة بنى العباس السفاح (٣) وظهرت دولتهم الظهور التام، وبلغت القوة الزائدة، والضخامة العظيمة، بحيث أنه لم يبق فى زمن الخليفة هارون الرشيد كافر إلا أدى الجزية (٤) ثم أخذت فى الانحطاط بتعلب

راجع:د/ جمال الدين الشيال. مرجع سابق، ص ١٧.

- ۲- هو مروان ابن محمد آخر خلفاء بنى أمية وقد بذل جهود أكبيرة من أجل النهوض بالدولة الأموية وبعثها من جديد ويروى عنه أنه كان لا يكل من العمل حتى لقب "بالحمار" ومع ذلك فإن محاولاته جاءت بعد فوات الأوان وسقطت دولته وقتل على يد أبى مسلم الخراساني عام ١٣٢هـ
- ٣- السفاح: هو أبو عبدالله السفاح أول خلفاء الدولة العباسية بويع بالخلافة عام ٥٠٠م وتوفى عام ٤٥٠ من الدولة وفي سبيل ذلك أراق الكثير من الدماء ولذلك لقب بالسفاح.

راجع د/ جمال الدين الشيال مرجع سابق ص ١٨.

3- بلغت الدولة العباسية أقصى اتساعها فى عهد هارون الرشيد فامتدت من حدود الصين شرقا حتى المحيط الأطلنطى غربا ويؤثر عنه أنه رأى سحابة ذات يوم فخاطبها قائلاً "امطرى حيث شئتى فسوف يأتينى خراجك".

١- أبو مسلم الخراسانى: أحد أتباع بنى العباس وكان أكبر الأثر فى نشأة الدولة العباسية حيث نجح فى القضاء على نفوز الامويين فى خراسانه ستغلا النزاع بين المصريين واليمنيين واستطاع أن يتولى على "مرو" عاصمة الإقليم ثم زحف إلى العراق حيث طرد الأمويين منه وبايع أبو العباس السفاح بالخلافة واستكمل الحرب ضد الأمويين حتى هزم مروان بن محمد آخر خلفاءهم ونتيجة لفضله الكبير على الدولة العباسية ققد داخله الغرور مما جعل الخليفة العباسى "أبو جعفر المنصور" يتخلص منه خوفاً من طموحه ونقوذه لمزيد من التفاصيل.

الأتراك وظهورهم وقتلهم المتوكل (١) وتغلبهم على الخلفاء، وضعف أمرهم بالديلم (٢) والسلجوقية ($(^{X})$). ولم تزل منحطة حتى خرج هولاكو فأباد العالم وملك بغداد، وقتل الخليفة المستعصم، وهو آخر خلفاء بنى العباس ببغداد ($(^{3})$) وفي مدة

- الجيش على العصر العباسى الثانى العصر التركى لغلبة هذا العنصر و سيطرته على الجيش والإدارة وهذه العناصر موطنها الأصلى إقليم "تركستان" وأول من أكثر من الترك في الجيش العباسي هو الخليفة المأمون ثم ولى المعتصم فجعلهم عصبة له وأسقط العرب من الديوان وأصبح جيشه كله تقريباً من الترك وعنى بهم عناية خاصة، وبنى لهم عاصمة جديدة هي مدينة "سامراء" ولكن قوة المعتصم حالت دون طغيان النفوذ التركى الذي ظهر بوضوح عندما تولي الحكم خلفاء ضعاف فاستأثر الأتراك بالنفوذ واحتكروا مناصب الوزارة وقيادة الجند وولاية الأقاليم ثم انفصلوا بأطراف الدولة شرقاً وغرباً حتى أصبحت السمة الأساسية لذلك العصر عصر الولايات المستقلة .راجع د/ جمال الدين الشيال مرجع سابق ص٥٥٨ .
- ٢- الديلم: هي قبائل عاشت في المنطقة جنوب شرق بحر قزوين، فتحت بلادهم على يد "البراء بن عازب" سنة ٢٤هـ ولكنهم لم يعتنقوا الاسلام إلا بعد مدة طويلة وقد خرجت منهم دول عديدة اكبرها الدرلة البويهية التي مدت نفوذها إلى العراق وسيطرت على الخلافة في احدى الفترات.
- ٣- السلاجقه: هي قبائل عاشت في المنطقة الواقعة شمال بحر قزوين وانتشر الاسلام بينهم وكونوا دولة كبرى مدت نفوذها إلى بغداد في عهد ملكهم "طغرل بك"سنة ١٥٠٨م وكانت دولة السلاجقة من القوة بحيث أن الهزائم التي ألحقتها بالدولة البيزنطية كانت من أهم أسباب الحروب الصليبية لمزيد من التفاصيل. راجع د/ سعيد عبد الفتاح عاشور: الحروب الصليبية ، جـ١ ،القاهرة ١٩٨٦م .
- 3-اكتسح المغول بقيادة جنكيز خان جهات عديدة من آسيا ؛ فاستواوا على الصين ، وأسقطوا الدولة الخوارزمية وزحفوا بقيادة هولاكو إلى بغداد فدخلها في ٩ صفر ٨٥٨هـ / ٥٨ فبراير ٨٥٨م ، واستحل جنوده المدينة فنهبوها وأحرقوها وقتلوا كل من صادفوه من سكانها ودام القتل والنهب ٤٠يوماً حتى بلغ عدد القتلى نحو ٨٠ ألف نسخة : راجع د/ السيد الباز العرينى : المغول ، دار النهضة العربية ، ١٩٦٧ ، ص ٢١٩ و بعد سقوط الدولة العباسية في بغداد أحياها الظاهر بيبرس في القاهرة وظل خلفاء بنى العباس يقيمون فيها وليس لهم من الخلافة إلا الاسم حتى غزا العثمانيون البلاد العربية ويقال أنهم تلقبوا بالقاب الخلافة وهم بذلك أول من تلقب بها من خارج قريش ، وظلت فيهم حتى عام تلقبوا بالقاب الخلافة عمال أتاتورك . لمزيد من التفاصيل راجع: على عبد الرازق : الإسلام وأصول الحكم ، هـ. م .ع القاهرة و١٩٧٥م .

ضعف الخلافة تغلب على النواحي كل متملك لها، وانفرد ابن طواون (١) بمملكة مصر والشام، وذريته من بعده، ثم الإخشيد (٢) وبعده كافور ممدوح المتنبى ثم قدم جوهر القايد، بعد موت كافور، من قبل المعز ($^{(7)}$)، فملكها من غير ممانع، وأسس القاهرة

١- ابن طواون: جاء أحمد بن طواون إلى مصر للمرة الاولى عام ٢٥٤هـ ٨٦٩م وكيلا عن الوالى التركى "باكباك" الذي عينه الخليفة واليا على مصر فاستقل بها وضم إليها الشام والحجاز واهتم بالجيش والاسطول واقامة العمائر التي من أهمها مسجد أحمد بن طواون وكما انشأ عاصمة جديدة لمصر هي القطائع وقد فشلت الدولة العباسية في استعادة مصر في عهد مصر في عهد أحمد بن طواون ولكن نتيجة للإسراف الشديد سقطت مصر في عهد خماروية على يد القائد العباسي "محمد بن سليمان" الذي نجح في إعادة مصر إلى حظيرة الدولة العباسية عام ٥٥٥م راجع د/ سيدة إسماعيل كاشف، حسن أحمد محمود : مصر في عهد الطواونيين والإخشيديين ، الأنجلو المصرية ، ١٩٦٠

٢-الإخشيد: هو "محمد بن طغج الإخشيد" استقل بمصر بعد سقوط الدولة الطواونية بثلاثين عام وخرج بها من حظيرة الدولة العباسية للمرة الثانية وقد خلفه في حكم مصر ابناه "أبو القاسم" وأبوالحسن على" تحت وصاية "ابو المسك كافور" الذي كان عبدا حبشيا اشتراه الاخشيد وقربه اليه، ورقاه في المناصب حتى اصبح الحاكم الفعلى بعد وفاة الاخشيد وبعد وفاة كافور تولى "أبو الفوارس أحمد" حفيد الإخشيد وكان صبياً صغيراً لا يستطيع أن يحفظ استقلال الدولة التي كانت تعانى من الأزمات الاقتصادية وانتشار القحط والأوبئة واضطراب الأمن فسقطت مصر فريسة سهلة في يد القائد الفاطمي جوهر الصقلي د/ سيدة اسماعيل كاشف: مصر في عصر الإخشيديين مطبعة جامعة فؤاد الأول ،القاهرة، ١٩٥٠، صـ٥٠

٣- هذه العبارة مرتبكة في النسخة (ج) ونصبها "وبعده كافور من قبل المغرب فملكها من غير ممدوح المتنبي ثم جوهر القايد من المغرب بعد موت كافورمن قبل المغرب فملكها من غير ممانع".

والجامع الأزهر(١) وقدم سيده المعز وهو أول الفواطم بمصر، فملكوا نيفاً وماتين من السنين، إلى أن ضعف أمرهم في أيام العاضد، وسوء سياسة وزيره شاور(٢) فتملكت الإفرنج بلاد السواحل الشامية وظهر بالشام نور الدين محمود بن زنكي(٣) فبذل همته في الجهاد واستنقذ منهم عدة من البلاد التي استولوا عليها،

١- الجامع الأزهر:بعد أن دانت مصر "لجوهر الصقلى" القائد الفاطمى عسكر هو وجنده فى الأراضى الرملية المعتدة فى شمال شرقى الفسطاط، وبدأ فى بناء قصر حصين لاستقبال سيده المعز لدين الله الفاطمى وحول القصر وضع حدود العاصمة الجديدة التى سميت القاهرة وفى يوم الأحد ٣ أبريل عام ٩٧٠م وضع جوهر أساس الجامع الازهر الذى تم بناؤه وأقيمت أول صلاة فيه يوم ٤٢ يونيه ٩٧٢ ومنذ عام ٩٨٨م أصبح العلماء يؤمونه من كل حدب وصوب حتى صار ذلك الجامع من أهم الجامعات الإسلامية يجتمع فيه طلاب العلم من الملايو شرقا حتى ساحل الذهب غربا ولكل شعب رواق خاص به، وقد تعرض الجامع للترميم والاصلاح أكثر من مرة واعيد بناؤه على نطاق واسع فى القرن الثامن عشر وأواسط القرن التاسع عشر الميلاديين راجع د/ حسن الباشا: القاهرة تاريخها وأثارها وأيضاً الين بول استانلى، القاهرة ، هـ. م. ع

٢- شاور: في عهد الخليفة "العاضد" الفاطمي تولى الوزارة الوزير "ضرغام الذي سمح الصليبيين بالتدخل في أمور البلاد وذلك للاستعانة بهم على منافسه شاور الذي استعان بدوره بالسلطان "نور الدين محمود زنكي" السجلوقي والذي أرسل جيشاً بقيادة أسد الدين شيركوه ومعه ابن أخيه صلاح الدين الأيوبي وهي الخطوة التي أعقبها سقوط الدولة الفاطمية وإقامة الدولة الأيوبية لمزيد من المعلومات.

راجع: د/ جمال الدين الشيال: تاريخ مصر الإسلامية دار المعارف القاهرة ،١٩٩٧م ٣- كان "عماد الدين زنكى" حاكم إمارة الموصل هو أول من أعلن الجهاد ضد الصليبين الذين تملكوا الشام وكونوا أربع امارات صليبية هي "الرها" و"انطاكية" "وبيت المقدس" وطرابلس وقد نجح عماد الدين في هزيمة الصليبين والاستيلاء على إمارة الرها في عام ١٩٤٤ مما كان سببا في مجئ الحملة الصليبية الثانية ثم ركز "نور الدين محمود"ابن عم عماد الدين زنكي جهوده الإنقاذ مصر من الوقوع في قبضة الصليبين الذين انتهزوا ضعف الخليفة وحاولوا الاستيلاء عليها.

وكانت (١) الحرب بينهم وبينه سجالاً وقد كانت الإفرنج في زمن العاضد إلى بلبيس (٢) وصلت، ولإقليم مصر أرهبت وأزعجت، وضربت على أهله. الضرايب ووقعت الحروب بين الفريقين، تكون الغلبة فيها على المصريين لسوء تدبير مشير الدولة، ثم أنه أشار بحرق الفسطاط (٣) فأمر الناس بالجلاء عنها [ص ١٦] وأرسل

القبطى"becok"وردت في المصادر العربية بأسم بلبيس في كتاب المسالك "لابن خرداذبة" ضمن القرى الواقعة على الطريق من الفسطاط بمصر إلى الرملة بفلسطين قال وبينها وبين الفسطاط ٢٤ميلا وكانت بلبيس قاعدة الحوف الشرقى ايام العرب تم قاعدة الاعمال الشرقية إلى سنة ١٨٣٧ وفي تلك السنة أصدر "محمد على باشا" أمرا بنقل ديوان المديرية والمصالح الاميرية إلى الزقازيق لمتوسطها بين بلاد المديرية وبذلك اصبحت بلبيس قاعدة القسم بلبيس الذي أنشئ فيها بدلا من ديوان المديرية من تلك السنة حتى سنة ١٨٧١م سمى مركز بلبيس. لمزيد من المعلومات راجع :محمد رمزى : مرجع سابق ، القسم الثانى ال يزء الاول ص ١٠٠٠.

٣-الفسطاط: بعد أن دانت مصر للمسلمين عام ١٤٦م قام عمرو بن العاص بتأسيس مدينة الفسطاط التي سميت بهذا الاسم نسبة إلى فسطاط عمرو أي خيمت وقد ظلت عاصمة لمصر حتى بني صالح بن على العباسي مدينة العسكر ، ثم بني ابن طولون مدينة القطائع، في أقصى الشمال الشرقي بين جبل يشكر وسفح المقطم ، وبعد سقوط الدولة الطولونية دمر العباسيون القطائع واستقروا في العسكر التي الصبحت جزءا من الفسطاط وفي نفس الاتجاه الشمالي الشرقي أسس جوهر "القاهرة" ومع ذلك فقد ظلت الفسطاط عامرة بأهلها حتى عام ١٦٨٨م عندما هاجم عموري ملك بيت المقدس الصليبي مصر ولما استولى على بلبيس أمر شاور بحرق الفسطاط لإيقاف الزحف الصليبي واستمرت النيران مشتعلة اربعة وخمسين يوما، هذا ولا تزال آثار هذا الحريق واضحة في ثنايا التلال الرملية جنوبي القاهرة راجم — استائلي لين بول: مرجم سابق

١- كلمة "كانت" كتبت في النسخة (أ) "كان" والصواب ما أثبتناه من باقى النسخ.

٢- بلبيس : وهي من المدن القديمة ذكرها "جوتييه" في قاموسه وقال "أن اسمها

عبيدة بالشعل والنفوط ، فأوقدوا فيها النار فاحترقت عن آخرها واستمرت النار بها أربعة وخمسين يوماً، وأرسل الخليفة العاضد يستنجد نور الدين الشهيد، وبعث إليه بشعور نسايه، فأرسل إليه جنداً كثيفاً، وعليهم أسد الدين شيركوه (١) وأخوة (٢) الناصر يوسف صلاح الدين، فحصل النصر، وارتحل الإفرنج عن البلاد، وقبض أسد الدين على الوزير وصلبه، ولم يزل هو وأخوه يعملان الحيلة في المملكة، وإظهار السنة وإخفا البدعة، واستوزر الخليفة العاضد أسد الدين، فتوفى، وأقام عوضة في الوزارة الناصر يوسف، فبذل همته في مقصده، وفلهر أمره لخليفته، فأثار فتنة في جنده ليتوصل بها إلى هزيمة الأكراد، وإخراجهم من بلاده، فتعاظم الأمر، وانشقت العصا، ووقعت حروب بين الفريقين، أبلى فيها الناصر يوسف وأخوه شيمس الدولة بلاءً حسناً، وانجلت الحروب عن نصيرتهما، وخذلان المسكر الفاطمي، فعند ذلك ملك الناصر القصر وضيق على الخليفة ، وحبس أقاريه وأولاده، وقتل أعيان دولته وأخذ أموالهم، واحتوى ما في القصور من الذخاير والأموال، وصرفها في الغزو والجهاد ومصالح المسلمين ، وهلك العاضد قهراً، وأظهر الناصر يوسف الشريعة المحمدية ، وطهر الإقليم من البدع والتشيع

الحصل الدين شيركوه هو وأخوه نجم الدين أيوب في خدمة عماد الدين زنكي حاكم الموصل ولما الموصل، ثم في خدمة "نور الدين محمود" ابن عم "عماد الدين زنكي" حاكم الموصل ولما هجم الصليبيون على مصر استنجد العاضد بنور الدين محمود فأرسل اليه أسد الدين شيركوه " وبعد أن نجح في طرد الصليبين من مصر ؛ نجح في التخلص من الوزير شاور، وتولى الوزارة مكانه راجع جمال الدين محمد بن سالم بن واصل : مفرج الكروب في أخبار بني ايوب . تحقيق د/ جمال الدين الشيال مطبعة جامعة فؤاد الاول / ١٩٥٣، ص٧
 ٢- من الثابت تاريخيا أن "أسد الدين شيركوه" هو العم الأكبر للناصر صلاح الدين الأيوبي، وليس أخوه، وهو خطأ وقع فيه مؤرخنا .

والعقايد الفاسدة . وأظهر عقايد أهل السنة والجماعة (١) وهي عقايد الأشاعرة (٢) والعقايد الفاسدة . وأظهر عقايد أهل السنة والجماعة (١) والما تريدية (٣) وبعث إليه أبو حامد الغزالي (٤) بكتاب ألفه له في العقايد، فحمل

١- منذ تولى صلاح الدين الأيوبى الوزارة للعاضد الفاطمى وهو فى موقف غريب فهو وزير لصاحب مصر الخليفة العاضد الفاطمى الشيعى، وهو فى نفس الوقت قائد لجيش نور الدين صاحب الشام السنى فهو موزع الولاء ولكن كان نور الدين يود أن يقوم صلاح الدين بالقضاء على الدولة الفاطمية وقطع الخطبة لاخر خلفائها العاضد ولكن صلاح الدين قام بخطوات تمهيدية لذلك كانت بمثابة تقليم أظافر العاضد وقواد جيشه ثم قام بالخطوة الفعلية يوم الجمعة أول محرم سنة ٦٧٥هـ عندما خطب الخليفة المستضئ بالله العباسى ولم ينكر عليه أحد ذلك ، وفى الجمعة الثالثة أمر صلاح الدين بتعميم الخطبة للخليفة العباسى فى الفسطاط والقاهرة وبذلك انقطع أخر خيط فى حياة الدولة الفاطمية د/ جمال الدين الشيال:مرجع سابق ، جـ١ ص٨٧

٧- الأشاعرة: ينسب الأشاعرة إلى الأشعرى أبو الحسن على بن أبى بشر ولد سنة ٢٦٠هـ بالبصرة تتلمذ على يد ابو على الجبانى وقد ظل على مذهب الاعتزال لا يفارقه ٤٠سنة وكان ينوب عن أستاذه في المناظرة وبلغ في الجدل والمناظرة مرتبة كبيرة وذكر له العديد من التصانيف ولقد تحول الأشعرى عن مذهب المعتزلة ، وحول اسباب هذا التحول يحكى اتباعه قصصا موضوعة الغرض منها اضافة نوع من القداسة على ذلك التحول وكأنه جاء بأمر إلهى وموافق لما جاء به النبى وأنه تم بأمر النبى الكريم وتحوم حولها العديد من الاساطير المزيد من المعلومات راجع د/ على عبد الفتاح المقرى: الفرق الكلامية الإسلامية ، مكتبة وهية القاهرة ١٩٩٥، ص ٢٦٨ .

٣- الما تريدية: تنتسب الما تريدية إلى منصور الماترى ٣٣٦هـ وتسمت باسمه وهو المؤسس الاتجاه الكلامى في المذهب الحنفى وتلقى على يديه الكثير من التلاميذ والاتباع وامتدت آثار هذه المدرسة في أنحاء عديدة من البلاد الإسلامية ، بل لقد تأثر ببعض أفكارها بعض المتكلمين من معتزله وأشاعره وغيرهم وامتد آثرها الفكرى للعصر الحديث في آراء الشيخ محمد عبده في "رسالة التوحيد" خاصة وأن كتب الما تريدية كانت تدرس في الازهر على عهد الشيخ محمد عبده راجع د/ عبد الفتاح المقرى: مرجع سابق ، ص ٣٢٨ .

3- أبو حامد الغزالى: ولد الإمام أبوحامد الغزالى فى "غزالة" إحدى قرى طوس عام ١٠٥٨م وتوفى عام ١١١٨م وقد قضى الغزال فترة قصيرة من حياته فى طوس ثم انتقل إلى نيسابور حيث التقى بامام الحرمين"ابى المعال الجوينى" فتتلمذ عليه ودرس الفلسفة والمنطق وتعلم الجدل وكان له مكانه كبيرة فى عصرهوما زالت كتبه حتى الان تدرس ومنها "الفلسفة والأخلاق "و"مقاصد الفلاسفة "وتهافت الفلاسفة "و"الاقتصاد فى الاعتقاد" و"المنقذ من الضلال" ثم "إحياء علوم الدين" د/ محمد عزيز نظمي سالم: الفكر السياسى والحكم فى الإسلام - شباب الجامعة الاسكندرية ، ص ١٥٥ .

الناس على العمل بما فيه، ومحا من الإقليم مستنكرات الشرع، وأظهر الهدى .

ولما توفى (١) نور الدين الشهيد انضم اليه ملك الشام، [ص ١٧] وواصل الجهاد، وأخذ في استخلاص ما تغلب عليه الكفار من السواحل وبيت المقدس (٢) وحارب من خالفه من ملوك الأطراف واتسع ملكه، وافتتح الفتوحات الكثيرة، وأخذ البلاد الفراتية وديار بكر وغيرها، ولم يزل على ذلك إلى أن توفي إلى رحمة الله تعالى، وأنفق جميع ماله في الغزو حتى قيل أنه لم يترك إلا أربعين درهماً، ولما مات استقر الأمر لأولاده وأولاد أخيه الملك العادل ، وحضر الفرنج أيضا إلى

احكلمة "توفى" كتبت فى النسخة (ب) "تولى" والصحيح ما أثبتناه بالمتن من باقى النسخ ومعنى العبارة أنه لما توفى نور الدين انضم ملك الشام إلى صلاح الدين فى مصر.

٢- منذ تولى صلاح الدين الحكم في مصر بذل قصاري جهده لإخراج الصليبين من المشرق فلما اتصل به نبأ اغارة "رينو دي شاتيون" صاحب حصن الكرك على سواحل بلاد الحجاز وقطعة طريق الحج وأخذه بعض قرافل المسلمين وهم في طريقهم لبيت الله ؛ أغار صلاح الدين علي الولايات الصليبية ، وهزم الصليبين هزيمة منكرة في موقعة حطين القريبة من طبرية سنة ٧٩هه/١٨٨٨م ثم أخذ يطاردهم حتى استولى على حصن طبرية بعد قليل ولما فرغ من طبرية واصل زحفه حتى بلغ عكا فحاصرها واستولى عليها ثم وقعت في يده نابلس والرملة وقيسارية وارسوف ويافا وبيروت كما سقطت ايضا صور وطرابلس وعسقلان وبذلك أخذ صلاح الدين بعد العدة لاسترداد بيت المقدس ونجح في ذلك لأن سكانها من الصليبين بعدما رأوا ما آلت اليه أحوال المدن الصليبية المحيطة بالقدس وانتصارات صلاح الدين عليها ؛ تحققوا أنهم صائرون إلى ما صار أولئك اليه فطلبوا
 الأمان وفتحت القدس في ٢٧ رجب ٨٥هه.

راجع: ابن خلكان: وفيات الأعيان.

مصدر في أيام الملك الكامل بن العادل(١) وملكوا دمياط وهدموها، فحاربهم شهوراً حتى أجلاهم، وعمرت بعد ذلك دمياط، هذه الموجودة الآن في غير مكانها، وكانت تسمى بالمنشية(٢) وحضروا أيضا في دولة الملك الصالح نجم الدين أيوب الكردي (٣) من أولاد العادل، فسملكوا دمياط أيضا، وزصفوا إلى

١- بعد وفاة صلاح الدين تولى الحكم أخيه العادل الذى حافظ على وحدة البلاد واستمر يناضل ضد الصليبين، وعندما كان فى الشام جاءت الحملة الصليبية الخامسة بقيادة حنادى بريين فى أسطول ضخم وجيش جرار ونجحوا فى الاستيلاء على دمياط فى عام ١٢١٨م فعسكر الكامل الذى كان ينوب عن والده فى حكم مصر عند الموضع الذى سمى المنصورة وفى اثناء ذلك توفى العادل كمداً وتولى الكامل الذى نجح فى حصار الصليبين مستغلا الفيضان فطلبوا الصلح لما ايقنوا بالهلاك وهكذا تم جلاء الصليبين عن دمياط دون قيد أو شرط فى عام ١٢٢١م وفشلت الحملة الصليبية الخامسة. لمزيد من التفاصيل راجع سمعيد عبد الفتاح عاشور: اوروبا العصور الوسطى، مكتبة الانجلو المصرية، القاهرة،

Y— المنشية: أحيط تاريخ دمياط القديم وتسميتها بالكثير من الغموض ولكن الثابت هو أنها كانت إحدى أهم موانئ مصر على البحر المتوسط في خلال العصر الإسلامي وظلت دمياط تمثل ميناء هاماً في القرن الثامن عشر الهجرى حيث وصفها سافارى الذي زارها سنة ٩٧٧٩م بأنها مدينة كبيرة بها حوالي ثمانية الاف نسمة ولها ضواحي عدة منها المنشية وهي ذات اسواق حافلة بالبضائع ووكائل وخانات رحبة بها بضائع الشرق والغرب راجع د/عبد الحميد حامد سليمان: تاريخ الموانئ المصرية في العصر العثماني ه. م ع القاهرة ٩٩٥م ص ١٩٩٨م ص ١٨٨

— نجم الدین أیوب الكردی: خلف الملك الكامل على عرش مصر ابنه العادل الثانى ولكنه كان طقلا غراً ولیس له صنفات أبیه، وقد تمكن أخوه الصالح نجم الدین أیوب من خلعه فی سنة ١٣٧٧هـ ١٢٤٠م وسجنه بالقلعة ثم قتله بعد قلیل ولذلك فالصالح من اولاد الكامل ولیس العادل كما یقول مؤرخنا ، وكان الصالح شخصیة قویة تعید إلى الأذهان شخصیة جده العادل الاول وشخصیة أبیه الكامل، وقد شهد عصر الصالح حدثین خطیرین: اولهما: حركات المغول نحو الشرق الأدنى وثانیهما حملة لویس التاسع على مصر ولكنه أخذ يشترى المالیك حتى انهم استطاعوا بعد ذلك القضاء على ابنه توارن شاه وتأسیس الدولة بشملوكیةد/ جمال الدین الشیال مرجع سابق ج۱ .

فارسكور(١) واستمر الملك الصالح يحاربهم أربعة عشر شهراً وهو مريض، وانحصر جهة الشرق، وأنشأ المدينة المعروفة بالمنصورة(٢) وثقل مرضه ومات، وأخفت زوجته شجر الدر(٣) موته، ودبرت الأمور حتى حضر ولده توران

١- فارسكور: قاعدة مركز فارسكور وهي من القرى القديمة ، وردت في نزهة المشتاق باسم فارسكور ووردت في نسخ أخرى منها محرفة باسم فارسكر وفارسكو وقال وهي على الضفة الشرقية من الخليج ووردت في معجم البلدان باسم الفارسكر قال : وهي من قرى مصر قرب دمياط من كورة الدقهلية وفي قوانين ابن مماتي فارسكور من أعمال الدقهلية وفي تحفة الإرشاد فارس كور ، وفي التحفة فارسكور من أعمال الدقهلية والمرتاجية ، ولما أنشئ قسم فارسكور سنة ١٨٤٠ اصبحت فارسكور قاعدة له ومن سنة ١٨٧٠ سمى مركز فارسكور وهي الآن تابعة لمحافظة دمياط راجع . محمد رمزي القاموس الجغرافي البلاد المصرية هـ. م. ع القاهرة ١٩٩٤ ، القسم الثاني الجزء الاول ص ٢٤١ .

۲- المنصورة: أنشأها الملك الكامل محمد بن الملك العادل أبى بكر ابن أيوب فى سنة ١٢١٩م عندما احتل الفرنج مدينة دمياط ، وقد جعلها الكامل منزله لعسكره وسماها المنصورة تفاؤلا بانتصاره على الصليبين وأول من كتب من الجغرافيين عن المنصورة هو ياقوت الحموى فقد ذكرها فى معجم البلدان الذى كتبه بعد إنشائها بست سنوات وأصبحت المنصورة قاعدة لإقليم الدقهلية منذ عام ١٩٥٧م عندما أصدر سليمان باشا الخادم امرا بنقل ديوان المحكمة من بلدة اشمون الرمان الى مدينة المنصورة لتوسطها بين الاقليم وحسن موقعها على النيل وبذلك اصبحت المنصورة عاصمة اقليم الدقهلية ومقر دواوين الحكومة من تلك السنة إلى اليوم محمد رمزى القاموس الجغرافي القسم الثاني الجزء الأول ص ٢١٥.

٣- شجر الدر: هي أم الخليل التركية ، من حظايا الملك الصالح وكان ولدها منه خليل مات صغيرا ، ولم تكن تفارق زوجهها لشدة محبته لها ، ملكت الديار المصرية بعد مقتل توران شاه، وضربت السكة باسمها وعملت على المناشير مدة ثلاثة أشهر، تزوجت عز الدين أيبك التركماني ، وتول السلطنة ، ولكن غارت عليه عندما علمت بنبا استعداده الزواج من بنت بدر الدين لؤلؤ صاحب الموصل فتحايلت عليه حتى قتلته فتمالا عليها مماليكه المعزية فقتلوها وألقوها على مزبلة ثلاثة أيام ثم نقلت إلى تربة لها بالقرب من قبر السيدة نفيسة رحمها الله ابن كثير مصدر سابق ، جـ١٣، ص ٣٤.

شاه (1)من حصن كيفا(1) وكانت الكفار قد انهزمت قبل مجيئة شر هزيمة وأسر ملكهم (1) وكانت الفرنج هم طايفة الفرنسيس.

والملك الصالح أول من اشترى المماليك وأمرهم بمصر، وبنى لهم قلعة الروضة (٤) وأعدهم للجهاد، وسلماهم المماليك البحرية، وبعد هزيمة الفرنج استوحش المماليك من ابن سيدهم فغدروه وقتلوه ، وآل الأمر لتملكهم فكان أولهم أيبك التركماني ، ولما مات ولوا ابنه المظفر على ، فوقعت حادثة التتار ، فخلع المظلفر المستوحش الماليك من ابنه المظفر على ، فوقعت حادثة التتار ، فخلع المظلفر المسلفر المسلفرة وتولى قطز (٥) فحارب التتار وظهر عليهم بعد أن المظلف عدما توفى الملك الصالح أخفت زوجته شجرة الدرموته وأظهرت أنه مريض لا يوصل اليه وبقيت تعلم بعلامته وأعملت إلى أعيان الامراء فأرسلوا إلى ابنه الملك توران شاه وهو بحصن كيفا فأقدموه إليهم سريعا ولما قدم عليهم ملكوه عليهم وبايعوه أجمعين ولكن وهو بحصن كيفا فأقدموه إليهم سريعا ولما قطع بعض أصابعه فهرب الى قصر من خشب في لذه فقطع بعض أصابعه فهرب الى قصر من خشب منه فهرب إلى النيل فانغمر فيه . ابن كثير مصدر سابق ، جـ١٣، ص ٢٠٠ .

٢- حصن كيفا: هو حصن في العراق.

٣- الحقيقة أن هزيمة الفرنسيين وأسر ملكهم لويس التاسع تم على يد توران شاه فى قرية ميت الخولى عبد الله القريبة من فارسكور وليس كما يذكره مؤرخنا أنه تم قبل مجيئه من حصن كيفا وكل ما حدث قبل مجيئه هو ارتدادهم عن المنصورة.

٤- قلعة الروضة: انشأها الملك الصالح نجم الدين أيوب بجزيرة الروضة في سنة ١٣٨هـ-١٤٤٠م وقد انفق في عمارتها اموالا كثيرة حيث بني فيها الدور والقصور وعمل لها ستين برجا وبني بها جامعا، ثم اتخذها دار ملك وسكن فيها بأهله وحرمه واسكن فيها معه مماليكه البحرية وقد اندثرت هذه القلعة وقد شغلت مساحة من الارض لا تقل عن ٦٥ فدان. د/ عبد الرحمن ذكي: موسوعة مدينة القاهرة في الف عام . الانجلو المصرية ، القاهرة ١٩٦٨م ، ص ٢١٥.

٥- قطز: كان أنبل مماليك المعز أيبك ويقال أنه ابن أخت خوارزم جلال الدين وأنه حر واسمه "محمود بن ممدود" ، وبعد مقتل المعز تولى ابنه المنصور ، وكان صغيرا فخلعه ونفاه هو وأمه إلى بلاد "الاتكرى" وقبض على عدد من الامراء وهزم التتار في "عين جالوت" ، ويذكر أنه يوم عين جالوت لما رأى انكشافاً في المسلمين رمى الخوذة من على رأسه وحمل ونزل الميدان وهو يقول "واإسلاماه". قتل في ذي القعدة ١٩٥٨هـ/ ١٣٦١م . وكان شاباً أشقراً وافر اللحية تام الشكل الامام شمس الدين الذهبي :سير أعلام النبلاء ، مؤسسة الرسالة، بيروت ١٩٩٢ ج١٨٨ ج١٨٨

كانوا ملكوا[ص ١٨] بغداد، ومعظم المعمور من الأرض، وقهروا كل تولى الظاهر بيبرس أبو الفتوحات البندقارى وأولاده (١) ثم الملك المنصور الخيرات قلاوون الألفى وأولاده (٢) منهم الأشرف خليل، والملك الناصر وطالت مدته، وتولى من أولاده بمصر اثنا عشر سلطاناً، وفي أيام ابن الأشرف شمعبان بن حسين، حضرت الفرنج إلى الاسكندرية على وملكوها ونهبوا اموالها وأسروا نساعها، ووصل الخبر إلى مصر فتجهز وسار بعساكره، فوجدهم قد ارتحلوا عنها وتركوها، ولهذه الواقعة تاريب عليه في مجلدين ويقال أن الفرنساوى الذي يكون في أذنه قرط.أمه أص

١- بيبرس البندقدارى: بعد موقعة عين جالوت وفى أثناء عودة المظفر قطز إلى مصر بعض الأمراء عند الصالحية بقيادة بيبرس وقتلوه وتولى بيبرس خلفه وكان حازماً حارب التتار عندما حاولوا العودة إلى الشام مرة أخرى وانتصر عليهم فى عام ومنعهم من التحالف مع بقايا الصليبين فى الشام ، كما تحالف مع مغول القبجاق الذهبية] وتزوج ابنةزعيمهم المدعو "بركة خان" الذى أسلم وأسلمت معه قبيلته ، وقا استطاع بيبرس بهذا التحالف القضاء على أطماع مغول فارس فى الشام كما تقا دلك للصليبيين واستولى على أكبر إماراتهم بالشام وهى إمارة أنطاكية . قام بالعد الإصلاحات وأحيا الخلافة العباسية فى مصر كذلك أقام العديد من العمائر التى حاقية حتى الأن ابن كثير : مصدر سابق ، جـ ١٣، صـ ٢٠٠ .

۲- قلاوون الألفى وأولاده: لم يؤمن الماليك إطلاقاً بمبدأ الوراثة فى الحكم فالأمراء سواء والحكم للأقوى وفى بعض الأحيان كان الماليك يظهرون جزءاً من الوفاء للم الراحل فيعينون ابنه بعده سلطانا ، ولكن لا تلبث أن تتقشع الغيوم وتزول صدمة وعند ذلك يدرك الماليك أن هذا الوضع غير طبيعى ولم يحدث طوال فترات الحكم أن ظلت السلطنة فى بيت واحد مدة طويلة باستثناء بيت قلاوون الذى حطم تلك القوائدى يعتبر مثلاً فريداً فى تاريخ الماليك لبقاء الحكم فى بيت واحد أكثر من قرن ، والذى يعتبر مثلاً فريداً فى تاريخ الماليك التي أحاطت بالبيت ويعطى أفراده فضلا حراجع د/ سعيد عبد الفتاح عاشور: العصر الملوكى فى مصر والشام الأنجلو الموالقا مراجع د/ سعيد عبد الفتاح عاشور: العصر الملوكى فى مصر والشام الأنجلو الموالقا القاهرة ١٩٩٤ من ١٩٩٤ من ١٩٩٠

النساء المأسورات في تلك الواقعة (١)

ثم كانت دولة الجراكسة (٢) وأولهم الملك الظاهر برقوق العثماني من مماليك الملك الناصر حسن بن محمد قلاوون فاستمر (٣) الملك فيهم وفي بيتهم إلى أن كان أخرهم الملك الأشرف قانصوه الغوري فلم يزل في الملك إلى أن كان ما كان بينه وبين السلطان الأكبر، والملك الأفخم، السلطان المجاهد المغازي، قامع كل عدو، وله على مخالفته مجازي، مولانا السلطان سليم خان (٤) ووقع بينه وبين الأشرف

١- كتبت "الوقعة" في النسخة (أ) وفي النسخة (ج) كذلك وفي طبعة لجنة البيان العربي
 كتبت هذه العبارة هكذا الفرنساوية التي يكون في أذنها قرط أصلها من النساء المأسورات في تلك الواقعة ".

٧-الجراكسة: ينسب الجراكسة إلى إقليم جركسيا الذى يطل على الساحل الشمالى الشرقى للبحر الأسود والذى ظل مورداً للرقيق الأبيض للعالم الإسلامى قروناً عديدة وقد تاثرالجراكسة بطبيعة بلادهم الجبلية الباردة ، التى تتخللها السهول الخصبة والمروج الخضر وكانت أجسام الجراكسة بصفة خاصة والشعوب القوقازية بصفة عامة تتميز بالقوة وتمام النمو وشدة الاحتمال وجمال المنظر والسلطان المنصور قلاوون هو أول من استقدم المماليك الجراكسة وأشرف بنفسه على تدريبهم على السلاح وأسكنهم بجواره فى أبراج القلعة ولذلك اطلق عليهم اسم المماليك البرجية لمزيد من التفاصيل راجع:عماد أحمد هلال: الرقيق في مصر في القرن التاسع عشر ، رسالة ماجستير غير منشورة ، أداب المنصورة ، آداب

٣-كلمة " فاستمر" كتبت في النسخة (ب) هكذا "واستمر"

٤-السلطان سليم خان: ابن السلطان بايزيد استطاع خلع والده عن الحكم عام ١٥١٢م بمساعدة الانكشارية وقد ابدى سليم منذ بداية حكمة ميلا الى سفك الدماء وخوض المعارك لذا فقد خاض العديد من المعارك ووسع الدولة العثمانية فى المشرق الإسلامى وعلى حين أنه اتصف بالحيوية الذهنية والجسدية فانه كان لا يبدى اكتراثا بالمباهج الحسية ويؤثر عليها الصيد ولم يكن ينام الا قليلا ممضيا قسطا طويلا من الليل فى الدراسات الادبية راجع /د/ أحمد عبد الرحيم مصطفى: اصول التاريخ العثمانى ، دارالشروق ، القاهرة مراحي /د/ ، مراحي /د/ .

الغورى ماهو مسلطر في مله (١) ولما استقر أمره بملك مصر عفي (٢) عن الغورى ماهو مسلطر في مله مله (١) ولما استقر أمره بملك مصر عفي (٢) عن الكثير من الجراكسة وأبنائهم، ورتبت الخيرات والعلوفات (٣) وقرر مرتبات

١-لزيد من المعلومات عن هذه الأحداث راجع محمد بن أحمد بن إياس: بدائع الزهور فى وقائع الدهور تحقيق محمد مصطفى ، هـ.م.ع القاهرة ١٩٧٦ ، وانظر أيضاً أحمد بن زنبل الرمال: واقعة السلطان الغورى مع سليم العثمانى ، تحقيق عبد المنعم عامرهـ.م.ع ١٩٩٧، وأيضاً : محمد بن أبى السرور البكرى: الروضة المانوسة فى أخبار مصر المحروسة تحقيق عبد الرازق عيسى ، مكتبة الثقافة الدينية، القاهرة ، ١٩٩٧.

٢-عمل السلطان سليم بعد استقرار أحوال البلاد لصالحه على الاستفادة من المماليك في
 الإدارة المحلية وذلك بحكم خبرتهم الطويلة في هذا المجال كما عمل على تكوين أوجاق
 الجراكسة منهم .

٣- العلوفات: هي المرتبات النقدية التي يأخذها أعضاء الأوجاقات العسكرية العثمانية وظهرت في الوثائق إشارات إليها وأربابها من مختلف العناصر وكانت تباع العلوفات على أيدى دلالين من رجال الأوجاقات المختلفة، ولقد أدت زيادة بيع العلوفات إلى إقبال أهل الحرف من أصحاب الدخول المتواضعة ومن مختلف الحرف على شرائها لتكون مورداً هاماً لتحسين أوضاعهم، ولقد انتسب أرباب العلوفات إلى مختلف الأوجاقات، دون مشاركة فعلية في العمل العسكرى، وهم ينتمون إلى فئات اجتماعية مختلفة.

د/ عراقى يوسف محمد: الوجود العثماني الملوكي في مصر، دار المعارف ، القاهرة ، مراقي المرة ، ١٩٨٥ .

الأوقاف وغلل الحرمين والأنبار (١) ورتبت علوفات الأيتام والمسلمة و

"شعر" (۲)

إن الأسود أسود الغاب همتها يوم الكريهة في المسلوب لا السلب ولما انتقل إلى رحمة مولاه، وتولى بعده الملك الأعظم، والضاقان الأفضم،

الانبار: كان هناك مبنى يتبع خزينة مصر يسمى مبنى "الأنبار أمين" ويعنى المخازن السلطانية للمواد العينية، وكان يشار إليه احيانا باسم "الشئون السلطانية" أو "العنبر" وكانت تلك الأنبار مكونة من مخزنين كبيرين على شاطئ النيل فى مصر القديمة ، وينسب بناء هذه المخازن إلى سيدنا يوسف واكنها أخذت اشكالا مختلفة على أيدى آلاف الحكام الذين اتبعوه ، ولقد عرف مدير الشئون السلطانية أو الأنبار الأميرية فى مصر العثمانية بلقب "أمين الأنبار الشريفة" ، وكان مختصاً بحفظ الإيرادات النوعية للخزينة وفى القرن السادس عشر كان أمين الأنبار يرسل من استانبول ثم اصبح يؤخذ من بين ضباط فرقة الجاويشان فى مصر ثم سيطر البكوات الماليك على هذا المنصب كفيرة من المناصب الإدارية الهامة فكان يشغله واحد منهم حتى أواخر العهد العثمانى . وكان لامين الانبار سلطة إدارية أعظم من سلطة الخازندار ، فقد كان أمين الأنبار يحصل على إيرادات نوعية هامة من المعفومات راجع د/ ليلى عبد اللطيف :الإدارة فى مصر فى العصر العثمانى، مطبعة جامعة عين شمس، القاهرة ١٩٧٨، صد ١٣٤ وما بعدها. جدير بالذكر أن الانبار فى اللغة العربية تعنى أهراء الطعام كما تعنى بيت التاجر الذي يضع فيه متاعه . الأنبار فى اللغة العربية تعنى أهراء الطعام كما تعنى بيت التاجر الذي يضع فيه متاعه . راجم "لسان العرب" ، جـ٢ ، ص ٢٢٤٤ .

٢- في النسخة (د) (المشائخ) وهذه هي المرة الأولى التي تكتب فيها هذه الكلمة بالهمزة وهي ليست من أسلوب الجبرتي ، ولعل الناسخ تعمد كتابتها بهذا الشكل .

٣- كلمة "شعر" غير موجودة في النسخة (أ)

صاحب المناقب المشهورة، والماثر الحميدة المنشورة، حضرة السلطان المغازى سليمان، (١) عليه الرحمة والرضوان، فأسس القواعد، وتمم المقاصد ونظم الممالك وأثار الحوالك ورفع منار الدين، وأخمد نيران الكافرين، وسيرته الجميلة غنية عن التعريف، وتراجمه مشحونة بها التصانيف، ولم يزل هذا شأنهم، أدام الله أيامهم، من عهد جدهم الأعلى غازى عثمان، دائما إن شاء الله تعالى لآخر الزمان، باقية دولتهم، قائمة دعوتهم، قوية شوكتهم وافرة حرمتهم، نافذة سطوتهم، مفروضة طاعتهم، فإنهم من خير من تقلد أمور الأمة بعد الخلفا المهديين، وأشد من ذب عن الدين، وأعظم من جاهد في المشركين، فلذلك اتسعت ممالكهم، بما فتحه الله على الطول والعرض هذا مع عدم اغفالهم الأمور، وحفظ النواحي والثغور، وإقامة الطول والعرض هذا مع عدم اغفالهم الأمور، وحفظ النواحي والثغور، وإقامة الشعائر الاسلامية، والسنن المحمدية وتعظيم العلما وأهل الدين، وخدمة الحرمين الشريفين (٢) والتمسك في الأحكام والوقايع، بالقوانين والشرايع، فتحصنت

۱- السلطان سليمان: اتفق المؤرخون أنه ولد في غرة شعبان سنة ٩٠٠ هـ ٢٧ أبريل ١٤٩٥م وهو عاشر سلاطين أل عثمان، تولى الحكم في ٢٩ سبتمبر ١٥٠٠م وقام بالعديد من الفتوحات أهمها فتح جزيرة "رود س" لتكون حلقة اتصال بين مصر واستانبول، وأكد السلطان حماية أرواح وأملاك وشرف الأشخاص أيا كانت عقائدهم، نظم سليمان الضرائب، وفرض على الجنود أن يدفعوا ثمن ما يستولون عليه وهم في طريقهم إلى الجبهة وعمل على إعادة تنظيم الإدارة وجعل الكفاءة أساسا للتعيين والترقية محمد فريد بك: تاريخ الدولة العلية العثمانية تحقيق د/إحسان حقى دار النفائس، بيروت ، ط١، ١٩٨٨.

٢- يذكر المؤرخ محمد بن أبى السرور البكرى فى ذلك قوله: وقد أبقى مولانا السلطان سليم خان الصداقات بمكة المشرفة من جهة الديوان العالى، ومن جهة اوقاف الحرمين بمصر وهى التى يقال لها الصرالمكى ولا زالت سلاطين آل عثمان خلد الله ملكهم إلى آخر الزمان يزيدوها إلى الأن. راجع محمد بن أبى السرور البكرى الروضة مصدر سابق ص ٧٨.

دولتهم، وطالت مدتهم، وهابتهم الملوك ، وانقاد لهم المالك والمملوك. وقد استمر ملك مصدر متشرفاً بانتظامه في ممالك الدولة العثمانية ، أبقاها الله تعالى إلى وقتنا [ص ٢٠] هذا، ومن فيها من الحكام فنوابهم وخدامهم .

ثم إن من اطلع على التواريخ وطالع أخبار الدول، يرى أن كل دولة لابد أن يتحقق فيها شئ من البدع يخالف الشرع، فإن في دولة الأمويين كان يسب سيدنا على على المنابر(١)، حتى أبطله عمر بن عبد العزيز، وجعل بدله في الخطبة (إن الله يأمر بالعدل والإحسان) (٢) وفي دولة العباسيين ظهر القول بخلق القرآن (٣) وامتحن بسبب ذلك كثير من العلماء وأعاظم المجتهدين، حتى بطل في زمن الواثق(٤) وأما دولة الفواطم فكانت كلها بدعاً ومساوى، وكذلك كل دولة أل عثمان أبقاها الله عن كل من هذين، وهذه منقبة مختصة بملكهم، وكذلك لم تزل قوتها متزايدة، وعماد قواعدها إلى ذروة العز والشرف متصاعدة

١- في النسختين (جـ) و(د) كتبت "سيدنا على المنابر"

٢- سورة النحل الآية ١٩٠.

٣- في النسخة (ب) كتبت "بخلق الرحمن "وهو خطأ من الناسخ .

³⁻فى العهد العباسى الأول حدثت نهضة فكرية وترجم المسلمون التراث الفلسفى اليونانى ووضعوا أصول علم الكلام واستخدموه لمجادلة الفرق الإسلامية بعضها لبعض ، ولا سيما في مسالة القرآن وهل هو مخلوق أو قديم، ومال المأمون إلى ما ذهب إليه المعتزلة لأنه أكثر حرية واعتماداً على العقل فقرب أتباع هذا المذهب إليه ومن ثم اصبحوا نوى نفوذ فى قصر الخلافة ببغداد ، ووافقهم فيما ذهبوا إليه من أن القرآن مخلوق وعهد إلى تسخير قوة الدولة لحمل الناس على القول بخلق القرآن وكانت أزمة كبيرة مرت بها الدولة الإسلامية راجع د/حسن إبراهيم حسن : تاريخ الإسلام دار الجيل، بيروت، جـ٢ ، صر، ٢٧٤ .

ويزيدها مَرُّ الليالي جدة وتَقَادُم الأيامُ حسن شباب

أيدها الله بأسود أجناد، أينما سلكوا ملكوا، وباوا بالغنايم التى أثمرها النصر والعدو ضعيفاً تركوا، ولم يتفق أنه من حين تملكهم لمصر تطرق إليها شر وأشرار، أو إلى الدخول فيها عصابة كفار، سوى هذه الحادثة التى وقعت، ولكنها غير قادحة فى محاسن حيازتهم، وضخامة صيانتهم، وقوة شوكتهم، وسرعة نصرتهم، فإن المقضى واقع، والمقدر ليس له دافع، وما زالت الأيام تأخذ وتعطى، وسهام التدبير تصيب وتخطى، والحروب سجال، والمقدور بأجال(٢) والعبرة فى الأمور بعواقبها، وكانت العاقبة لكونها للمتقين بحمد الله حميدة، وقد مضت والشكر لله الأيام المنحوسة ، وأقبلت الأيام السعيدة:

شعر" (۲) [ص ۲۱]

سعد الزمان وساعد الإقبال ودني (٤) المني وأجابت الآمال

على أن ما وقع من هؤلاء الأشرار، وخسرة الكفار، خلسة مغافل، وغدر عدو جاهل، وسارق وجد أبواب الدار مفتحة فدخلها، ولو كان ثم حارس لما سلكها، وقد أقشعت سحابة ($^{\circ}$) صيفهم، وتدفق عليهم من عارض ما توسموه شآبيب حتفهم، (فغلبوا هنالك وانقلبوا صاغرين) (7) (وأصبحوا على ما أسروا في أنفسهم نادمين). ($^{\lor}$)

١- كلمة "شعر" غير مهجودة في النسخة (ب).

٢- يلقى الجبرتى بمسئولية الغزو الفرنسى على القدر وفي موضع آخر يحمل المماليك المسئولية ، واكنه
 في عجائب الاثار لا يجد حرجاً في التصريح بأن المئولية يتحملها العثمانيون وحدهم

٣- كلمة "شعر" غير موجودة في النسخة (ب)

٤- الصواب "بدنا".

٥- في النسخة (د) "وقد أشعة سحابة صيفهم "

٦- سورة "الأعراف" الاية ١١٩.

٧- نص الآية [فيصبحوا على ما أسروا في أنفسهم نادمين] سورة المائدة الآية ٥٢.

یومیات سنة ۱۲۱۳هـ

شهر المحرم: (١)

(فصل): $^{(\Upsilon)}$ وأول شرح القضية: أنه في يوم الأحد العاشر من شهر حرم الحرام افتتاح سنة ثلاثة عشر $^{(\Upsilon)}$ ومايتين وألف $^{(3)}$ وردت مصر مكاتبات على السعاة من ثغر الأسكندرية $^{(0)}$ مضمونها أنه $^{(\Upsilon)}$ في يوم الخميس ثامن الشهر

⁻ العنوان من وضع المحققين: وعند إعادة الجبرتى يوميات هذه السنة في كتابه "عجائب الآثار" أضاف الفقرة التالية "سنة ثلاث عشرة وماتين وألف وهي أولى سنى الملاحم العظيمة والحوادث الجسيمة والوقائع النازلة والنوازل الهائلة وتضاعف الشرور وترادف الأمور وتوالى المحن واختلال الزمن وانعكاس المطبوع وانقلاب الموضوع وتتابع الأهوال واختلاف الأحوال وفساد التدبير وحصول التدمير وعموم الخراب وتواتر الأسباب "وما كان ربك مهلك القرى بظلم وأهلها مصلحون" عجائب الآثار جـ٣، ص ٢ .

⁻ كلمة "فصل" غير موجودة في النسخة (ب)وموجودة في باقي النسخ .

⁻ هكذا في الأصل والصواب " ثلاث عشرة ".

⁻ يوم الأحد ١٠ محرم ١٢١٣هـ الموافق ٢٤ يونيو١٧٩٨م.

⁻ ثغر الأسكندرية: كانت الأسكندرية إحدى أهم موانئ مصر على ساحل البحر المتوسط في العصر الإسلامي وذلك لكونها تقع على مسافة متساوية تقريبا من اليونان واسيا الصغرى وسوريا والساحل الشرقى للبحر المتوسط مما أهلها لاجتذاب تجارة البحر الإدرياتي وبحر إيجه والبحر الأسود فضلاً عن بلاد الحوض الشرقى للبحر المتوسط وقد اتصلت الأسكندرية بالنيل عن طريق ترعة شديا القديمة التي عرفت بعد ذلك باسم الخليج الناصري وقد تأثرت الأسكندرية تأثراً شديد بتحول تجارة الهند إلى أوروبا عبر طريق رأس الرجاء الصالح وشيئا فشيئا بدأت الاسكندرية في استعادة شطرا من هذه التجارة الا أن ذلك لا يقارن بمكانتها القديمة في العصر الاسلامي ولقد وصفها سوينتي الذي زارها في القرن الثامن عشر بقوله مدينة يبلغ عدد سكانها حوالي خمسة الأف نسمة تأتيها التجارات من كل اقطار الشرق والأقطار الأجنبية مما جعلها مركز للتجارة ويتنوع فيها السكان واللغات والأزياء ففيها خليط من الناس بين أتراك وعرب وافرنج تضبح بهم شوارعها الصاخبة" وقد ازدهرت المدينة في القرن التاسع عشر بعد قيام محمد على بحفر ترعة المحمودية لإمدادها بالمياة العذبة واربطها بالنيل مما أدى لتضاعف سكان المدينة عدة مرات حتى أصبحت ثاني سكان القطر المصرى بعد القاهرة ، لمزيد من التفاصيل راجع د/ عبد الحميد سليمان : مرجع سابق ، ص ٢٢ وراجع أيضاً جابرييل بير : دراسات في التاريخ الاجتماعي لمصر الحديثة ، ترجمة د/ عبد الخالق لاشين ، مكتبة الحرية الحديثة ، ١٩٧٦، ص ٢٧٥ وما بعدها . - كلمة "أنه" كتبت "أن" في النسخة (أ) وما أثبتناه بالمتن من باقي النسخ هو الأصوب.

المذكور(\) حضر إلى الثغر عشر مراكب من مراكب الإنكليز(\) ووقفوا على البعد بحيث يرونهم أهل الثغر ، وبعد قليل حضر خمسة عشر مركباً أخرى(\) فانتظر أهل الثغر ما يريدون، وإذا بقايق $(^3)$ صغير واصل من عندهم، وفيه عشرة أنفار، فوصلوا البر واجتمعوا بكبار البلد، والرئيس إذ ذاك فيها، والمشار إليه بالإبرام والنقض ، السيد محمد كريم الآتى ذكره، فكلموهم واستخبروهم عن غرضهم، فأخبروا أنهم إنكليز حضروا للتفتيش على الفرنسيس، لأنهم خرجوا بعمارة(٥) عظيمة يريدون جهة من الجهات، ولا ندرى أين قصدهم فريما دهموكم فلا عظيمة يريدون جهة من الجهات، ولا ندرى أين قصدهم فريما دهموكم فلا المحرم $(^3)$ علي ما الجهات، ولا ندرى أين قيم الجمعة وليس الخميس كما يذكر مؤرخنا، أما إذا كان الجبرتي يقصد يوم الخميس \ محرم فهو يوافق $(^3)$ يونيو $(^3)$ وعادة تكتب هذه الكلمة بالكاف عكس النسخ $(^3)$, $(^3)$ التى تكتبها بالجيم دائما ، وقد فضلنا أن نكتبها بالكاف لأنها تطابق مصطلح الفترة

٣- كلمة "أخرى" كتبت "أيضا" في النسخة (أ) .

الزمنية.

- ٤- القايق: من المصدر التركي (قايمق) بمعنى الانزلاق ، والقايق هو القارب الصغير يجرى في في الماء بالمجاديف أو بالشراع، راجع د/ أحمد السعيد سليمان: تأصيل ما ورد في المجبرتي من الدخيل، دار المعارف ١٩٧٨، ص١٦٤.
- ه- ظنت انجلترا أن فرنسا عقدت عزمها على غزوها في جزيرتها وأنها أعدت لهذا الغرض أسطولها في الأقيانوس وأن استعداداتها في ثغور البحر الأبيض المتوسط كان الغرض منها إمداد ذلك الاسطول عن طريق بوغاز جبل طارق ولذلك شددت مراقبتها على مواني فرنسا وتعقب أسطول فرنسا في الأقيانوس ومواصلة حصار أسطول أسبانيا في قادس، وعهد اللورد "سان فنسان" إلى الأميرال "نلسن" بأن يتجول في البحر المتوسط لمراقبة حركات الأسطول الفرنسي به وجاء إلى الأسكندرية في الفترة ما بين ٢٢إلى ٢٥ يونيو. ولكنه لم يعثر على الفرنسيين إلا بعد نزولهم إلى البر راجع عبد الرحمن الراقعي: تاريخ الحركة القومية، دار المعارف، القاهرة، جـ١ ص٨٧ ..

تقدرون (١) على دفعهم، ولا تتمكنوا من منعهم، فلم يقبل السيد محمد كريم منهم هذا القول، وظن أنها مكيدة، وجاوبوهم بكلام خشن (٢) فقالت رسل الإنكليز لهم نحن نقف في البحر بمراكبنا محافظين على الثغر، لكن تمدونا بماء وزاد بثمنه، فلم يجيبوهم لذلك وقالوا: هذه بلاد السسلطان، وليس للفرنسيس ولا لغيرهم (٣) عليها [ص٢٢] سبيل، فاذهب واعنا، فعند دها عادت رسل الإنكليز.، وأقلعوا في البحر ليمتاروا (٤) من غير الأسكندرية وليقضى الله أمراً كان مفعولاً. ثم إن أهل الثغر أرسلوا إلى كاشف (٥) البحيرة، ليجمع العربان (٣) ويحضر لمحافظة

١- كلمة "فلا تقدرون" كتبت في النسخة (أ) "فلا تقدروا" والأصوب ما أثبتناه في المتن.

٢ - كلمة "خشن " كتبت في النسخة (ب) "غليظ" وعبارة "فلم يقبل" كتبت في (د) "فلا يقبل "

٣- كلمة "ولا لغيرهم" كتبت في النسخة (أ) "ولا غيرهم" والأصوب ما أثبتناه .

٤- ليمتاروا:أي يتزوبوا بالمؤن والميرة وهي الطعام ونحوه.

٥-كاشف: هو حاكم الإقليم كما كان يطلق عليه في السلطنة المملوكية، وكان يطلق على المنطقة التي يحكمها كشوفية والجمع كشوفيات، وفي مصر في العصر العثماني ظلت الوحدات الإدارية تعرف بالكشوفيات ويعرف حكامها بالكشاف ولم يطلق على تلك الوحدات الإدارية اسم الصنقجيات (جمع صنجقية) كما كان الحال في الولايات العثمانية الأخرى، وتراوح عدد الكشاف في مصر في نهاية القرن الثامن عشر ما بين ٧٠:٠٠ كاشف بينما عدد الكشوفيات ٣٦ كشوفية لهذا فقد كان الكشاف يتناوبون هذا المنصب، وكانت مهام الكشاف الرئيسية تنحصر في تنظيم الإقليم الذي يحكمونه لمزيد من المعلومات راجع

P.M. Holt: Egypt and the fertile cresent 1516:1922 london.1966 202-220.

١- العربان: مما يذكر للعربان في تلك الفترة أنهم لعبوا دوراً أثناء وجود الحملة الفرنسية سواء بمقاومة الحملة أو التعاون معها أو بالاستفادة من الفوضى التي حدثت في أعقاب قدوم الحملة الفرنسية إلى مصر، فعندما نزلت الحملة انضم العربان إلى أهل الأسكندرية وعندما توجهوا إلى أبى قير اجتمعت الماليك والعربان ضدهم، وبمجرد أن بدأ الفرنسيون في مغادرة الأسكندرية عمل العربان على مهاجمتهم حتى صدرت الأوامر للوحدات بأن تسير في مربعات بدلا من الطوابير، وتخلف كثيرون لأنهم ماتوا من ضربة الشمس، أما الذين ظلوا على قيد الحياة من المتخلفين فقد قتلهم العربان أو أسروهم، وعندما اقترب الفرنسيون من القاهرة أرسل إبراهيم بك إلى العربان وطلب منهم أن يكونوا في المقدمة بنواحي شبرا وما والاها. كذلك اجتمع عند مراد بك الكثير من العربان . د/إيمان محمد عبد المنعم: العربان ودورهم في المجتمع المصرى في النصف الاول من القربان القرن التاسع، هـم.ع، ١٩٩٧، ص ٢٨ وما بعدها.

الثغر، فلما قريت هذه المكاتبات بمصر، وقع بها اللغط الكثير بين الناس، وتحدثوا بذلك فيما بينهم ، وكثرت القالة ، ولاحت لوايح الأراحيف.

ثم وردت في ثالث يوم بعد ورود المكاتيب الأول(\) مكاتبات مضمونها أن المراكب التي وردت الثغر عادت راجعة، فاطمأن الناس، وبطل القيل والقال، وأما الأمرا فلم يهتموا بشئ من ذلك ولم يكترثوه(\).اعتماداً على قوتهم، وزعمهم أنه إذا جاءت جميع الفرنج لا يقفون في مقابلتهم، وأنهم بحطمونهم بسنابك(\) الخيول، ويحصدوا روسهم ببوارق السيوف.

فلما كان يوم الأربعا العشرون من الشهر المذكور(1) وردت مكاتبات من

١- الثلاثاء ١٢ محرم ١٢١٣هـ الموافق ٢٦ يونيو ١٧٩٨م.

٧- مضت خمسة قرون على الحروب الصليبية زال فيها النظام الإقطاعي في أوربا وما ترتب عليه من طرق الحكم والحرب وعلاقات طبقات الأمة بعضها ببعض . خمسة قرون شهدت انفصام وحدة الغرب الدينية والسياسية وظهور مناهج العلم الحديثة وطرق التنظيم السياسي والاقتصادي الجديدة، أما مماليك مصر فكانوا في ١٧٩٨م كما كانوا في م١٢٥٠ من أسلوب الحرب والتفكير أو كانوا على كل حال أسوأ . كذلك أهل مصر لم يصلهم عن انقلابات الغرب إلا أضعف الأنباء وظلوا في كل مقومات الحياة الوطنية حيث كان أباؤهم ولذلك كانت صدمة حضارية عنيفة عندما اصطدم المماليك في صيف ١٧٩٨م بغرب غير الغرب الذي عرفوه أيام الحروب الصليبية . شفيق غربال:الجنرال يعقوب والفارس لاسكاريس - مطبعة المعارف- القاهرة، ١٩٣٣، ص٥ كذلك فقد وردت كلمة " ولم يكترثوه " في النسخة (ب) هكذا "ولم يكترثوا "وما أثبتناه بالمتن هو الأصوب .

٣- كتبت بسنانك في النسخة (ب) .

٤- يهم الأربعاء ٢٠ المحرم ١٢١٣هـ الموافق ٤يوليو ١٧٩٨م.

الثغر ومن رشيد (١) و منهور (٢) بأنه (٦) في يوم الاثنين ثامن عشره (٤) جاءت مراكب للفرنسيس كثيرة، فأرسوا في البحر، وأرسلوا جماعة يطلبون القنصل (٩) وبعض أهل البلد، فنزلوا لهم، وعوقوهم في المراكب، وفي الليل تحولت مراكب إلى (٦) جهة العجمي (٧) وأنزلوا آلات الحرب والعسساكس، فلم يشعس أهل الشغر في وقت

۱- رشید: هی قاعدة مرکز رشید وهی من مدن الثغور المصریة القدیمة، وردت فی کتاب المالك لابن حوقل، بأنها مدینة علی النیل قریبة من مصبه فی البحر المالح من فوهه تعرف بالاشتوم وهی المدخل من البحر ووردت فی معجم البلدان "رشید بلیدة علی البحر والنیل قرب الأسكندریة بمصر"وكانت مدینة رشید محافظة من محافظات مصر، وفی ۲۱ دیسمبر سنة ۱۸۹۵م صدر أمر عال بالغاء محافظة رشید وجعل هذه المدینة مقرأ لمرکز ثامن من مراکز مدیریة البحیرة، اعتبارا من أول ینایر سنة ۱۸۹۲م وبذلك أصبحت رشید قاعدة مرکز بعد أن كانت محافظة – محمد رمزی: مصدر سابق القسم الثانی ص۳۰۰۰.

۲- دمنهور: كان يوجد ناحيتان قديمتان وهما كفر حريز، وحوض القضاية، وردتا في التحفة مع شبرا النخلة، وفي العهد العثماني توزع زمام هاتين الناحيتين على نواحي شبرا النخلة (شبرا الدمنهورية) ودمنهور وفي تأريع سنة ۲۷۲هـ انشئت ناحية مالية جديدة، باسم ابعادية دمنهور وقد تكون زمامها من (أ) زمام دمنهور بأكمله (ب) من أراضي من ناحيتي كفر حريز (أبو الحريز) وحوض القضاية، السابق توزيعها في العهد العثماني على ناحيتي شبرا النخلة وطلمسوس ومن تلك السنة أصبحت دمنهور بغير زمام، وحل محلها أبعادية دمنهور هذه محمد رمزي: مصدر سابق، القسم الثاني:الجزء الثاني. ص۲۸۲

٣- كتبت 'بأن' في النسخة (ب) وما أثبتناه من باقى النسخ وهو الاصوب.

٤- يوم الاثنين ١٨ المحرم ١٢١٣هـ الموافق ٢ يوليو ١٧٩٨م.

٥- كان قنصل فرنسا العام فى ذلك الوقت هو المسيو شارل مجالون Magallon الذى كان
 فى ذلك الوقت موجوداً فى فرنسا أما الذى قابلهم فهو مجالون الصغير ابن أخى القنصل
 العام.

١- كلمة "إلى" غير موجودة في النسخة (ب) ،

٧-العجمى: إحدى ضواحى الأسكندرية توجد في غرب المدينة .

الصباح (۱) إلا والعساكر كالجراد المنتشر حول البلد، فعندها خرج أهل الثغر ومن (۲) انضم إليهم من كاشف البحيرة، والعربان المجتمعين (۲) معه، فلم يستطيعوا مدافعتهم، ولا أمكنهم (٤) مما نعتهم، فانهزم كاشف البحيرة ومن (٥) معه من العربان، ورجع أهل الثغر إلى التترس في البيوت والحيطان، ودخلت الفرنج البلد، وانبث فيها الكثير [ص (7)] من ذلك العدد، كذلك وآهل البلد لهم بالرمى بالبنادق يدافعون، وعن أنفسهم وأهليهم (٦) يقاتلون ويمانعون، فلما أعياهم الحال، وعلموا أنهم مأخوذون بكل حال (٧) وليس ثم عند أهل البلد للقتال استعداد، لخلو (٨) الأبراج

١- صباح يوم الثلاثاء ١٩محرم ١٢١٣هـ الموافق ٣يوليو١٧٩٨م، جدير بالذكر أن الرافعى
 يذكر أن جنود الحملة نزلوا غرب الاسكندرية ليلة ٢يوليو وزحفوا على المدينة فاحتلوها فى
 نفس اليوم، وهو ما يخالف رواية الجبرتى.

٢- كلمة "من" كتبت في النسخة (أ) "ما" وما أثبتناه في المتن هو الصحيح، والجدير بالذكر أن
 المؤلف كثير ما يستخدم "ما" كاسم موصول للعاقل وهو خطأ والصواب استخدام
 كلمة "من"...

٣- في النسخة (أ) كتبت "المجتمعة" والأصوب ما أثبتناه في باقي النسخ ،

٤- في النسخة (ب) كتبت "ولا امكنتهم" والأصوب ما أثبتناه بالمتن من النسخة (أ).

ه- في النسخة (أ) كتبت "وما معه من العربان" والأصوب ما أثبتناه بالمتن من باقي النسخ.

٦- في النسخة (أ) كتبت "وأصلهم" وما أثبتناه بالمتن هو الأصوب من باقى النسخ .

٧- ني النسخة (ب) "بكل حالة".

٨-فى النسخة (ب) كتبت "أخلو الأبراج" والصواب ما أثبتناه من باقى النسخ ليستقيم
 المعنى فلم يكن فى الأبراج ثمة سلاح ولا بارود بدليل قوله وليس عند أهل البلد للقتال
 استعداد .

من آلات الصرب والبارود ، وكثرة العدو وغلبته (١) ؛ طلب أهل الشغر الأمان فأمنوهم، ورفعوا عنهم القتال ومن حصونهم أنزلوهم، ونادى الفرنسيس بالأمان في البلد، ورفع بنديراته عليها، وطلب أعيان الثغر (٢) فحضروا بين يديه، فالزمهم بجمع السلاح وإحضاره، وأن يضعوا "الجوكار"(٣) في صدورهم فوق ملبوسهم و"الجوكار" ثلاث قطع من الجوخ أو الصرير أو غير ذلك، مدورة في قدر الريال، سودا وحمرا وبيضا، يوضع بعضها فوق بعض (٤) بصيث تكون كل دايرة أقل من التي تحتها حتى تظهر الألوان الثلاثة كالدواير المحيط بعضها ببعض [وطلبوا التي تحتها حتى تظهر الألوان الثلاثة كالدواير المحيط بعضها ببعض [وطلبوا الكلف والمال] (٥) ولما وردت هذه الأخبار مصر حصل للناس انزعاج (٢) وعول أكثرهم

١- بلغ عدد قوات الحملة ٢٦٨و٣مقاتلا معظمهم من جيش إيطاليا ، الذي حقق به نابليون الكثير من الانتصارات ، وضم إلى جيشه عدداً من صفوة القواد ، الذين ظهرت عبقريتهم ومواهبهم في حروب إيطاليا والراين ومنهم : كليبر، ديزيه، بليار، رينيه وغيرهم بالإضافة إلى جيش آخر من علماء فرنسا ونوابغها في العلوم والفنون، وقد حملتهم عمارة فرنسية مكونة من حوالي ٣٠٠ سفينة يحرسها أسطول حربي مكون من ١٣ بارجة و٧ فرقاطات وأربع سفن كبيرة و٦ فرقاطات غير مسلحة، ونحو ٢٥ سفينة خفيفة مسلحة بالمدافع. لزيد من التفاصيل راجع:عبد الرحمن الرافعي: تطور الحركة القومية دار المعارف / القاهرة ١٩٨١، جـ١ ص ٨٤:٨٨.

٢-فى النسخة (ب) كتبت هكذا وطلب أهل الثغر وأعيانها والأقرب للصحة ما أثبتناه من النسخة (أ) إذ من المنطق أن يطلب الأعيان فقط وليس أهل البلد كلهم.

٣-الجوكار: هو علامة ثلاثية الالوان تمثل شارة الثورة الفرنسية.

³⁻ العبارة مرتبكة في النسخة (ب) حيث كتبت هكذا "يوضع فوقها بعضها فوق بعض".

٥- في عجائب الآثار حذف الجبرتي هذه العبارة - عجائب الآثار- جـ٣، ص٣ وهذا ولا شك
 يضعف من مصداقية الجبرتي .

٦- في النسخة (أ) "حصل الناس الانزعاج" وما اثبتناه من باقي النسخ هو الأصوب.

على الفرار والهجاج ، وأما ما كان من حال الأمرا ، فإن إبراهيم بيك (١) ركب لقصر العينى ، وحضر عنده مراد بيك من الجيزة ، لأنه كان مقيماً بها ، وحضر بقية الأمرا والقاضى والعلماء وتكلموا في شأن هذا الأمر الذى دهم المسلمين. في الفيق الرأى على أنهم يرسلون مكاتبة للدولة العلية (٢) بضبر هذه الحادثة ، فأرسلها باشا (٣) مصر إذ ذاك وهو بكر

۱- بيك: في التركية تعنى أمير، وفي مصر العثمانية التصق هذا اللقب مع مصطلح صنجق المستعمل في التعبير الإداري المصرى، وقد استعمل مصطلح صنجق ليدل على رتبة بك، ولذا استخدم الجبرتي مراراً تعبير تقلد الامارة والصنجقية ليدل على الشخص الذي رقى إلى رتبة بك وقد كان بكوات مصر يتسلمون رواتب سنوية ساليانات من خزينة مصر وكان هناك ٢٤صنجقا يحكمون اقاليم مصر المختلفة.

P.M Holt,:the beylicate in Ottoman Egypt, during the sevenceeth, century, b,s,o,a s,xxiv,1961,p.219

٧- كلمة" العلية "غير موجودة في النسخة (أ).

٣- باشا: كلمة تركية ما زال أصلها الاشتقاقي خلافياً فقيل أنها من "باش أغا" أي رئيس الأغوات ، أو كبير الخصيان، وقيل إنها من الكلمة الفارسية "بادشاه" وقيل : إنها من "باش" بمعنى الرأس والرئيس، وهي لقب كان يطلق في مصر على رجال الجيش إذا صاروا ألوية، وعلى أعيان المدنيين ووكلاء الوزارات ومحافظي الأقاليم وكبار التجار وملاك الاراخسي غير أنه في العصر العثماني كان لقب الباشا يطلق على الوالى فقط فيقال باشا مصر أي واليها وقد ألغى هذا اللقب في مصر ١٩٥٢، أحمد السعيد سليمان: مرجع سابق، ص ٣٦ د/ حسين مجيب المصري - مرجم سابق ص ٣٨

باشا(1)على يد قاصد(1)من جهة(1)البر،وأنهم يجهزون(1)عسكراً يكون كبيره مراد بيك، وانفض المجلس على ذلك، فأخذت العساكرللسفروجمع مهمات الحرب(2) فمكثوا نحو خمسة أيام يجهزون الأقوات والبارود وغير ذلك من القرب

<u>'</u>

١٠- بكر باشا: حاكم مصر وقت وصول الحملة الفرنسية وهناك بعض المصادر التى تطلق عليه لقب"ابوبكر باشا" ولقد أرسل اليه بونابرت برسالة من على ظهر البارجة "أوريان" في ١٧ مسيدور من السنة السادسة (٣٠ يونيه ١٧٩٨م) ونصها كالآتى: أن حكومة الجمهورية الفرنسية قد طلبت غير مرة من الباب العالى عقاب بكوات مصر الذين كانوا يرهقون التجار الفرنسيين بمختلف أنواع الإيذاء والاعتداء، وصرح الباب العالى بأن أولئك البكوات قدتمادها في أطماعهم وأهوائهم، وتتكبوا سبيل العدالة والاستقامة، وأنه لا يقرهم على إساءة معاملة أصدقائه الفرنسيين الأفياء، ولا يراهم جديرين بعطفه وحمايته، وعلى ذلك قد اعتزمت الجمهورية تجريد جيش جرار اللقضاء على مظالم البكوات الماليك، كما اضطرت أن تجرد حملات في خلال القرن الحالى على بكوات تونس والجزائر، ويقينى أنك و نت الذي يجب أن يكون حاكم البلاد ومع ذلك قد سلب منك البكوات كل حول ونفوذ وجعلوك في القاهرة رهن إدارتهم لابد أن تقابل حضورى إلى هنا بالسرور والارتياح، ولعله قد وصل إلى علمك أنى ما حضرت بنيات عدائية نحو القرآن أو نحو السلطان وانك تعلم أن الأمةالفرنسية هي الحليفةالوحيدة للسلطان في اوروبا، فبادرإلى مقابلتي واشترك معي في استنزال اللعنات على طائفة الماليك المقوتة "بونابرت" عبد الرحمن الرافعي –مرجع سابق، استنزال اللعنات على طائفة الماليك المقوتة "بونابرت" عبد الرحمن الرافعي –مرجع سابق، ص ٢٠٠٤ وما بعدها.

٢- قاصد : رسول يحمل الرسائل،

٣- كلمة على يد قاصد من جهة كتبت بالتاء المفتوحة في النسخة(أ) وفي عجائب الآثار يعلق الجبرتي على ذلك تعليقاً ساخراً بقوله "البر ليأتيه بالترياف من العراق فهو يسخر في عجائب الآثار من العثمانيين الذين يعلم أن نجدتهم لن تأتى إلابعد فوات الأوان أو كما يقول المثل الشعبي "على ما يجي الترياف من العراق يكون العليل مات " راجع أحمد تيمور: الأمثال العامية مشروحة ومرتبة على الأحرف الأولى من المثل، دار الكاتب العربي، القاهرة ١٩٥١، ص٢١.

٤- في النسخة (أ) "ويجهزون عسكراً" وكلمة "أنهم " محذوفة.

ه - في النسخة (أ) "مهمات حرب "

والخصيم، ومصصرفى كصرب زايد من هذا الأمسر، ومما ورد عليسهم من الخبر [ص٢٤] فإن العساكر لم يكن عندهم استعداد لمثل هذا، ولم تسمح نفوسهم ببذل المال فى هذه المهمات (١) فصاروا يصادرون الناس ويأخذون أغلب ما يحتاجونه بدون ثمن.

ثم ارتحل مراد بيك بعد صلاة الجمعة (٢) وبرز خيامه ووطاقة (٣) إلى الجسر الأسبود فمكث به نحو يومين (٤) حتى تكامل معه من العسكر وهم صناجقه وعلى باشيا الطرابلسي وناصف باشيا (٥) فإنهما كانا من أخصاية المقيمين معه بالجيزة ، وأخذ معه عدة كثيرة من المدافع والبارود ، وسافر في البر مع العساكر الخيالة ، وأما السكمان (٢)

١- في النسخة (أ) "بيذل الاموال في هذا المهم " والأصوب ما أثبتناه من باقى النسخ

٧- الجمعة ٢٢محرم ١٢١٣هـ- ٢يوليو ١٧٩٨م.

٣- الوطاق: في التركية أوتاق وأوتاخ، وأوطاق، وهي إما من كلمة "أوت" بمعنى النار، وإما من المصدر "أوتوزمق" بمعنى أن يجلس، وقد دخلت في اللغة الفارسية في صبيغ أطاق وأتاف وأتاغ بمعنى الغرفة، والارجح أن تكون هذه الكلمة هي أصل الكلمة المصرية "أودة" بمعنى الغرفة، والاطاق في التركية اسم للخيمة الكبيرة المزخرفة تعد للعظماء والوطاق في العربية هو الخيمة والمعدى المكون من خيام د/ احمد السعيد سليمان: مرجع سابق، ص ١٩٨٠.

٤- في النسخة (أ) "فمكث به يومين" وعلى ذلك فإن مراد بك رحل بعساكره يوم الأحد ٢٤
 محرم ١٢١٣هـ الموافق ٨ يوايو ١٧٩٨م على وجه التقريب.

ه-فى النسخة (ب) تكتب "نصوح"أو "ناصوح" ولكن هذا هو الاسم الصحيح الذى اثبتناه بعد تحقيق الاسم من باقى النسخ .

١- فى النسخة (ب) تكتب "السمكان" وفى النسخة (أ) تكتب "الرجالة" والسسكان: فى الفارسية بمعنى مربى الكلب، وكان السكبان يخرج فى جماعة من رفاقه فى معية للصيد ولهؤلاء كيان خاص بهم إلى سنة ١٥٤م ثم انضموا إلى فرقة الانكشارية وكان السكبانية قسمين: قسم من المشاة، وقسم من الفرسان أنشئ متأخراً ليساعد على بالصيد البعيد، وإذا قيل فرسان الانكشارية فالمراد بهم فرسان السكبانية أى المشرفين على كلاب الصيد . راجع د/حسين مجيب المصرى مرجع سابق، ص ١٠٧ .

وهم الألضاشات(١) والغليونجية (٢) والمغاربة ، فإنهم سافروا في البحرمع الغلايين الصغار التي كان قد(٣) اصطنعهم مراد بيك. ولما ارتحل من الجسر الأسود، أرسل إلى مصر يأمر بعمل سلسلة من الحديد في غاية التخن والمتانة طولها ماية وثلاثون ذراعا، تنصب عند بوغاز(٤) رشيد عند برج مغيزل من البر الشرقي للغربي، لتمنع عبور مراكب الفرنسيس لبحر النيل، وذلك باشارة على باشا، وأن يعمل عندها جسر من المراكب، ويعمل عليها(٥) متاريس ومدافع ظنا

^{\-}الأنضاشات: وتكتب كذلك "يولداش": (يول) أى الطريق و(داش) أداة المشاركة واليولداش" هو الرفيق في الطريق وتطلق على الزملاء واعضاء الحزب الواحد وجمعها في العامية المصرية "الأديش" والألداشات القلينجية فرقة من المشاة سلاحهم السيوف راجع د/ أحمد السعيد سليمان مرجع سابق، صد ٢٥.

Y- الغليونية: فى الأسبانية "جاليون" وفى الإيطالية "جاليونه" وفى الفرنسية جاليون" وفي التركية عن إحدى هذه اللغات الاوروبية، وهى جنس سفن حربية ضخمة، كان الأسبان يحملون فيها الذهب والبضائع النفيسة من مستعمراتهم، وهكذا نشئت فى الترسانه العثمانية منذ عهد بايزيد الثانى طائفة جديدة هى طائفة الغليونية، وربطت الرواتب الوافية لقبطانها، وسمى بحارة الغلايين - الغليونجية فالجى للإضافة. د/ أحمد السعيد سليمان/ المرجع السابق، ص٥٥ وما بعدها.

٣-كلمة " قد " غير موجودة في النسخة (ب).

 ³⁻ في النسخة (أ) "بغاز"وما أثبتناه من باقي النسخ هو الأقرب للنطق الصحيح وكلمة بوغاز من المصدر التركي "بوغمق" أن يخنق ويطلق في التركية على الحلفوم وعلى الجزء الضيق من كل شئ فيقال مثلاً: بوغاز الزجاجة:أي عنقها، وتطلق على المر الضيق بين جبلين أو بين ارضين ، فيقال بوغاز جبل طارق د/ أحمد السعيد سليمان - مرجع سابق ، ص١٥.
 ٥- في النسخة (ب) "ويعمل عندها متاريس".

منهم أن الفرنج لا يقدرون على مقاتلتهم (١) في البر، وأنهم يعبرون بالمراكب فو بحر النيل، ويقاتلونهم وهم في المراكب، وأنهم يصابرونهم ويطاولونهم في القتال حتى تأتيهم النجدة وكان الأمر بخلاف ذلك فإن الفرنسيس عندما ملكو الأسكندرية (٢) تجهزوا سريعاً للتوجه إلى مصر من جهة البر، بحيث أنهم التقو مع مرة بيك عند الرحمانية كما سيأتي. وفي أثناء خروج مراد بيك بالعساكم وسفره بدت الوحشة في الأسواق، وكثر الهرج بين الناس والإرجاف، وانقطعت إص ٢٥] الطرق، وأخذت الحرامية في كل ليلة تطرق أطراف البلد، وتقطع (٣ إص ٢٥] الطرق من المخرب، فلا تكاد تجد أحدا يمشى، فنادى الأغار (٤) والوالي (٩) بغت الأسواق والقهاوى ليلاً، وتعليق القناديل على البيوت والدكاكين، وذلك لأمرين: الأوا

١- في النسخة (أ) "مقابلتهم" وما أثبتناه من باقي النسخ هو الأقرب إلى الصواب.

٢- في النسخة (ب) "ملكوا اسكندرية".

٣- في النسخة (ب) "وتنقطع" ولكن "تقطع" من النسخة (أ) أصوب لأن الفعل هنا "فاعله الحرامية" فالمقصود "الحرامية "تقطع الطرق.

³⁻ الأغا: لقد أخذت فرقة الانكشارية منذ بداية العهد العثمانى فى مصر، مهمة حراسة مدينا القاهرة والقلعة مركز الحكم والإدارة فيها، وكان لقائد الانكشارية "الأغا" صاحب الصدارة على قواد بقية الأوجاقات وهو رئيس قوات حفظ الأمن في القاهرة وضواحيها وكانت سلط أغا الانكشارية تشمل الحفاظ على الأمن والأشراف على كل شئون الشرطة فى كافة المجالات التى لا تخضع لسلطة المحتسب راجع د/ ليلى عبد اللطف مرجع سابق ص٢٢٩

الوالى:كان في القاهرة ثلاثة من الولاة لكل من القاهرة ومصر القديمة وبولاق وهم تحت إشراف أغا مستحفظان ورئاسته ويعملون ضمن جهاز الأمن بالعاصمة، وبمرور الوقت أصبح لوالى القاهرة سلطة الإشراف على زميلية المذكورين ويعرف الوالى أيضاً باسم "الصوباشى" أو الزعيم حسبما يرد في الوثائق ومؤلفات المؤرخين المعاصرين وهو امتداد لما كان متبعاً في العصر المملوكي، وكان مقره بجوار باب زويلة لمزيد من التفاصيل راجع د/ عراقي يوسف، الوجود العثماني المملوكي في مصر . دار المعارف . القاهرة، ص ٢٤٩

إذهاب الوحشة من القلوب وحصول الاستيناس، والثانى الخوف من الدخيل(١) في البلد.

وفي يوم الاثنين(٢) وردت الأخبار بأن الفرنسيس وصلوا إلى(٣) دمنهور ورشيد ، وخرج معظم أهل البلاد على وجوههم ، فذهبوا إلى فوا(٤) ونواحيها ، والبعض أقام ببلده وطلب الأمان فأمن(٥)وقد كانت الفرنسيس حين حلولهم بالاسكندرية كتبوا مكتوباً وطبعوه ، وأرسلوا منه نسخاً إلى البلاد التي يقومون عليها تطمينا لهم "ومكيدة لئلا تعصى البلاد وتحاربهم، وأوهموهم فيه أنهم قدموا من طرف السلطان، وأنهم جاء اليزيلوا عنهم الظلم"(٢) ووصل هذا المكتوب مع

١- في النسخة (أ) "الدخول" وما أثبتناه من باقي النسخ هو الأصوب.

٧- يوم الاثنين ٢٥ محرم ١٢١٣هـ الموافق ٩ يوليو ١٧٩٨م.

٣- كلمة إلى عير موجودة في النسخة (ب).

³⁻ مدينة فوا: وهى من القرى القديمة ذكر أميلينو فى جغرافيته أن "مصيل" و"صليح" هما اسمان لقرية واحدة هى فوه ووردت "فوة" ، فى معجم البلدان :بأنها بليدة على شاطئ النيل من نواحى مصر قرب رشيد بينها وبين البحر ستة فراسخ ووردت فى نزهة المشتاق :إنها على فرع النيل الغربى واسمها القديم كما ذكر اميلينو"poei" وبالبحث تبين أن "بوى" المذكورة هو الاسم القديم لمدينة "فوه" فقد قلبت الباء فاء وهى الآن مقرأ لمركز فوة الذى أنشئ منذ سنة ١٨٩٦م.

محمد رمزى مصدر سابق، القسم الثاني الجزء الثاني ص١١٤.

٥- في عجائب الآثار يصف الجبرتي هؤلاء الذين طلبوا الأمان بقوله " وهم العقلاء" والغريب
 أن الجبرتي عندما وصل الفرنسيون إلى القاهرة كان من اوائل الفارين منها.

٦- العبارة التي بين القوسين حذفها الجبرتي عند إعادة كتابة هذه "اليومية" في عجائب الآثار ،
 فهو يرى أن المكتوب أرسل للبلاد تطمينا لهم فقط وليس مكيدة ولا إيهاما بأنهم قدموا من طرف السلطان ، عجائب الاثارجـ٣، ص٤

الأسارى الذين وجدوهم بمالطة (١) فإنهم أحضروهم معهم ، وقبل الحرب الذى وقع بانبابة بيوم ، أرسلوا هؤلاء الأسارى فى مراكب لبولاق حيث عرضى (٢) إبراهيم بيك ومعهم عدة نسخ من هذا المكتوب، ومعهم جواسيس من كفار مالطة متزيين بزى الأسارى ، لأن كفار مالطة يعرفون العربى ، ويتكلمون بلغة المغاربة (٣) فلا يكادون يتمايزون (٤) عن الأسارى ، فكانت أيضاً من المكايد الحربية حيث أرسلوا الأسارى الذين معهم لمن ببولاق توصلاً لإخفا الجواسيس فيهم، وليقع فى أوهام

۱- أسارى مالطة: كانت مالطة حتى استيلاء نابليون عليها تحت حكم فرسان القديس يوحنا الذين عملوا في مجال القرصنة البحرية ضد السفن الإسلامية ، وأدى ذلك بالتالى إلى وقوع العديد من الأسرى المسلمين في أيديهم وكان بعض الحكام المسلمين يتدخلوا لفداء هؤلاء الأسرى مثلما حدث من مولاى محمد حاكم مراكش من ١٧٥٧ – ١٧٩٠م ففي عام ١٧٦٧م أرسل نائبة إلى مالطة حيث حرر ٣٦٥ من أسرى المسلمين وأرسلهم إلى الأستانة وبعد استيلاء الحملة الفرنسية على مالطة وفي طريقها لمصر حررت هؤلاء الأسرى وجات بهم معها إلى مصر كدليل على حسن نيتها تجاه المسلمين راجع د/ عبد الله عزباوى : العلاقات العثمانية المغربية في عهد كل من مولاى محمد وابنه يزيد ، المجلة التاريخية المصرية القاهرة ١٩٨٤، ص٥٨٥ وما بعدها.

Y- العرضى: من التركية أردو بمعنى الجيش، والعرضى المعسكر، وهى تطلق على القسم الكبير من الجيش الجامع لأصناف الجند يكون فى جهة من جهات المملكة وذلك بأن يقسم جيشها إلى فرق كبيرة كاملة العدة تخص كل ولاية كبيرة أو مجموع بعض الولايات الصغيرة بفرقة منها برزسها قائد كبير برتبة "مشير" وقد يطلق العرضى على مخيم العسكر أى محل اقامتهم ويرادفه فى هذا المعنى "المعسكر" راجع احمد تيمور: الرتب والألقاب المصرية لرجال الجيش والهيئات العلمية والقلمية ، دار الكاتب العربى ، القاهرة ،

٣- يقصد لهجة المغارية.

٤- في النسخة (أ) "يمتازون".

الناس أنهم لا يأسرون أحداً، لأنهم قد خلصوا الأسارى، وصارت الجواسيس الذين على هيئة الأسارى من المالطية توسوس للناس، وتحل عزايمهم عن القتال، وتتبع حال العرضى، ثم فى يوم الحرب خفى الكثير من هؤلاء [ص ٢٦] الأسارى، فلايدرى أين ذهب، وما ذهب فى الحقيقة إلا إلى عرضى الفرنسيس ليخبرهم بما شاهد ونص المكتوب المرسل:

صورة المكتوب (١)

بسم الله الرحمن الرحيم ، لا إله إلا الله، لا ولد له ولا شريك في ملكه ، من طرف الجمهور الفرنساوي المبنى على أساس الحرية والتسوية (٢) السر عسكر الكبير بونابارتة أمير الجيوش الفرنساوية يعرف أهالي مصر جميعهم ، أن من زمان مديد، السناجق الذين يتسلطنوا في البلاد المصرية يتعاملوا بالذل والاحستقار في حسق الملة الفرنساوية ، ويظلمون تجارها بأنواع البلص (٢) والتعدى ، فحضر الآن ساعة عقوبتهم ، واحسسرتا(٤) من مدة عصوق

١- هذا العنوان وضع فى الهامش الأيسر للنسخة (ب) وهو غير موجود بباقى النسخ وقد رأينا وضعه فى منتصف السطر.

٧- هذه الديباجة غير موجودة بالأصل الفرنسى المنشور، حيث أن النص الفرنسى يبدأ بالعبارة التالية المسكر العام بالاسكندرية في ١٤ مسيدور من السنة السادسة الموافق ١٨ محرم ١٢١٣هـ، بونابرت عضو المجمع العلمي الاهلى والقائد العام ويتميز النص الفرنسي بالبلاغة والفصاحة، وقد صاغة في قالبه العربي جماعة من المستشرقين والتراجمة الذين احضرهم بونابرت معه وبخاصة فانتور ومارسل ولذلك فإن المنشور ملئ بالأغلاط والعبارات الركيكة. وقد طبع هذا المنشور على ظهر البارجة أوريان في عرض البحر.

٣- بلصة من المال، أى لم يترك له منه شيئاً (المعجم الوجيز) وفي عجائب الاثار يحذف
 الجبرتي كلمة بلص ويكتبها هكذا بأنواع الايذاء والتعدي

٤- واحسرتا: هكذا في النسخ كلها واكن في عجائب الآثار يكتبها الجبرتي "وأخرنا".

طويلة هذه الزمرة (١) المصاليك المجلوبين (٢) من بلاد الآبسازا (٣) والكرجستان (٤) يفسدون الإقليم الأحسن (٥) الذي لايوجد في كرة الأرض كلها، فأما رب العالمين القادر على كل شئ قد حتّم (٦) على انقضا دولتهم، يا أيها المصريين قد يقولون (٧) لكم إننى ما نزلت بهذا الطرف إلا بقصد إزالة دينكم، فذلك

١- في النسخة (أ) كتبت "الزمها" ويبدو أنها خطأ من الناسخ وما أثبتناه هو الأصوب.

٢- في النسخة (أ) "المجلوبون" والاصح ما أثبتناه من باقى النسخ .

٣- الأبازة: إحدى قبائل الجراكسة حيث يتألف الشعب الجركسى من مجموعة كبيرة من القبائل بعضها كبير العدد وبعضها الآخر صغير، وأكبرها عددا قبيلة القبردى ومنهم قبائل الأبزاخ والحاتقواى والشاسوع والأبازة راجع عماد أحمد هلال:المرجع السابق، ص ٣:٥.

٤- الكرجستان: وردت في الأصل الفرنسي للمنشور بأنها بلاد جورجيا وهي تقع
 في شمال شرق البحر الاسود وقد جلب منها الكثير من المماليك الى مصر
 وينسبون اليها فيقال فلان الكرجي ، عماد أحمد هلال : المرجع السابق ، ص٧.

ه حداً في كل نسخ مظهر التقديس، ولكن في عجائب الاثار يكتبها الجبرتي
 هكذا "الاقليم الحسن الأحسن" وقد فضلنا عدم الاكتفاء بمقارنة هذا المنشور
 بنسخ مظهر التقديس فقط لأنه يعتبر وثيقة تاريخية من الواضح أن الجبرتي

كان حريصاً على نقلها بنصها في الكتابين.

٣- في عجائب الآثار يكتبها الجبرتي فقد حكم ولكن واضح أنها نقلت خطأ لأنه في تعليق الجبرتي علي هذا المنشور في الصفحات التالية يعلق على كلمة حتم هذه بأنه تحكم على الغيب.

٧- في النسخة(ب) "قد يقولوا "وفي عجائب الآثار "قد قيل" وما اثبتناه في المتن هو الأرجح وهو من النسخة (أ).

كذب صريح فلا تصدقوه، وقولوا للمفتريين إننى ما قدمت إليكم إلا لكيما أخلص دينكم (١) وحقكم من يد الظالمين. وأننى أكثر من المماليك أعبد الله سبحانه وتعالى وأحترم نبيه محمد والقرآن العظيم، وقولوا أيضاً لهم إن جميع الناس متساويين عند الله، وإن الشئ الذي يفرقهم من بعضهم بعضاً فهو العقل والفضايل والعلوم فقط، وبين المماليك ما العقل والفضايل والعلوم عين المماليك ما العقل والفضايل والعربه حياة الدنيا، حيثما يوجد أرض ويستوجب أنهم يتملكوا وحدهم كلما يحلوبه حياة الدنيا، حيثما يوجد أرض مخصبة فهي مختصة للمهاليك، والجواري الأجمل، والخيل الأحسن، والمساكن الأشهى، فهذا كله لهم خالصاً. إن [ص٢٧] كانت الأرض المصرية التزام على البشر، بعونه تعالى من اليوم فصاعداً لا يستثنى أحداً من أهالي مصر عن الدخول في المناصب السامية، وعن اكتساب المراتب العالية، فالعقلا والفضلا والعلما بينهم سيدبروا الأمور، وبذلك يصلح حال الأمة كلها، سابقاً في الأمور المصرية، كانت المدن العظيمة والخليجات الواسعة، والمتجر المتكاثر، وما أزال ذلك المصرية، كانت المدن العظيمة والخليجات الواسعة، والمتر المتكاثر، وما أزال ذلك المصرية، كانت المدن العظيمة والخليجات الواسعة، والمتر المتكاثر، وما أزال ذلك المصرية، كانت المدن البلد، قولوا لأمتكم أن الفرنساوية هم أيضا مسلمين الشورباجية (٤) وأعيان البلد، قولوا لأمتكم أن الفرنساوية هم أيضا مسلمين الشورباجية (٤)

١- كلمة دينكم غير موجودة في النسخة (أ) كما أنها غير موجودة في عجائب الآثار وما اثبتناه من النسخة (ب)

٢- فى النسخة (أ) كتبت هكذا "فليورونا" وهى عامية وفى النسخ (ج) ، (د) كتبت فاليورونا"
 ٣- فى النسخة (د) كتبت "فلكن ".

٤- شورباجى: أوجوربجى: كلمة تركية من الأصل الفارسى شور" بمعنى لذيذ وملح و"با" بمعنى الطعام المطهو والجوربجى ضابط انكشارى يقول سامى بك إنه يعادل اليوزباشى، وإنه كان يشرف علي مرجل المرق في المعسكر وهوأيضا رئيس المشاه.
راجع د/ أحمد السعيد سليمان ، مرجع سابق ، ص ٦٦ .

خالصين ، وإثباتاً لذلك قد نزلوا في رومية الكبرى(١) وخربوا فيها كرسي البابا الذي كان يحث دائماً النصاري على محاربة الإسلام، ثم قصدوا جزيرة مالطة، وطردوا منها الكواللرية(٢) الذين كانوا يزعمون أن الله تعالى يطلب منهم مقاتلة المسلمين، ومع ذلك الفرنساوية في كل وقت من الأوقات ، صاروا المحبين الأخلصين لحضرة السلطان العثمنلي، وأعدا أعداية، أدام الله ملكه، وبالمقلوب المماليك امتنعوا من إطاعة السلطان، غير متمثلين لأمره، فما طاعوا أصلا إلا لطمع أنفسهم . طوبي ثم طوبي(٣)لأهالي مصر ، الذين يتفقوا معنا بلا تأخير فيصلح أمرهم(٤) ويعلى مراتبهم ، طوبي أيضاً للذين يقعدوا في مساكنهم غير ما يلين لأحد من الفريقين المحاربين، فإذا عرفونا بالأكثر يتسارعوا إلينا بكل قلب، يكن الويل ثم الويل للذين يتحدوا مع المماليك، ويساعدوهم في الحرب علينا، فما يجدوا طريق الخلاص، ولا يبقى منهم أثر.

المادة الأولسي

جميع القرى الواقعة في دايرة قريبة بثلاثة ساعات عن المواضع التي يمر بها

١- يشير بونابرت هنا إلى حملاته على إيطاليا والتى نتج عنها ضم إيطاليا إلى الجمهورية
 الفرنسية رغم معارضة البابا وهذه العبارة غير موجودة في الأصل الفرنسي للمنشور .

٢- الكواللرية: يقصد فرسان القديس يوحنا في مالطة وقد تحدثنا عنهم سابقاً.

٣- في النسخة (أ) كتبت "طوبي ثم الطوبي".

٤- في النسخة (أ) كتبت "فيصلح حالهم".

العسكر الفرنساوى . فواجب عليها أن ترسل للسر عسكر (١) بعض [ص ٢٨] من عندها لكيما يسعرفوا المشار إليه أنهم أطاعوا ، وأنهم نصبوا السنجاق (٢) الفرنساوى الذي هو أبيض وكطى وأحمر.

المادة الثانية

كل قرية التي تقوم على العسكر الفرنساوي تحرق بالنار.

ग्राता इन्ता

كل قرية التى تطيع للعسكر الفرنساوى ؛ الواجب عليها نصب السنجاق الفرنساوى، وأيضا سنجاق السلطان العثمنلي محبنا دام بقاه.

المادة الرابعة

المشايخ في كل بلد ليختموا حالاً جميع الأرزاق والبيوت والأملاك بتاع (٣) المماليك وعليهم الاجتهاد الزايد لكي لا يضيع أدنى شئ منها.

السر عسكر: بفتح وسكون في الفارسية بمعنى قائد العسكر، وهو لقب كان يطلق على
الوزير العثماني الذي يقود الجيش، وكان إطلاق هذا اللقب منذ عهد السلطان محمود
الثاني وبعد المشروطية استبدل هذا اللقب بحربية ناظرى أي وزير الحربية محيب
المصرى: مرجع سابق / ص١٠٦٠ .

٢- السنجاق: علم كبير وكان من قماش حريرى ذى ألوان مختلفة يرفع علي رمح عند الأتراك في وسط آسيا رمزاً لجدارة وبسالة أحد الأبطال وفي عهد السلطان محمود الثاني غير الانكشارية اسم العلم من بايراق إلى سنجاق وهو تشكيل إدارى من الدولة العثمانية.حسين مجيب المصرى: نفسه ، ص ١٠٩ .

٣- هكذا في جميع النسخ بالعامية جدير بالذكر أن طبعة التربية والتعليم يوجد بها تعديل لكثير من كلمات هذا المنشورففي المادة الأولى " ثلاث ساعات " ، وفي المادة الثانية "كل قرية تطيع " "وصنجق " وفي المادة الرابعة "الخاصة بالماليك"...الخ .

المادة الخامسة

الواجب على المشايخ والقضاة والأيمة أنهم يلازموا وظايفهم، وعلى واحد من أهالى البلد أن يبقى فى مسكنه مطمين، وكذلك تكون الصلاة قايمة الجوامع على العادة، والمصريين بأجمعهم ليشكروا فضل الله سبحانه وتععليهم(١) من انقراض دولة المماليكة اليين بصوت عالى: أدام الله إجلال العسكر الفرنساوى، لعن الله المماليك، وأصلح حال المصرية.

(تحريراً بمعسكر اسكندرية في ١٣ شهر مسيدور سنة ١٢١٥ من إقد الجمهور الفرنساوي، يعنى في أواخر شهر محرم سنة هجرية انتهى مذ بالحرف) (٢)

تفسير بعض ما أودعه هذا المكتوب من الكلمات المف والتراكيب الملعبكة (٢)

قوله بسم الله الرحمن الرحيم، لا إله إلا الله، لا ولد له ولا شريك في ملك

أ - "عليهم" هذه الكلمة غير موجودة في النسخة (أ) .

٣- شهر مسيدور messidor هو الشهر العاشر من التقويم الذي وضعه الفرنسيون عقيام الجمهورية الأولى والواضح أن هناك خطأ في صبياغة هذه العبارة في جميع النسوكذاك في عجائب الاثار ، والمرجح أن الصبياغة الصحيحة هي "تحريراً بمعسكر اسعي ١٨ شهر مسيدور سنة سنة من إقامة الجمهور الفرنساوي يعني في أواخر شهر ١٨ ١٨هـ " ويذكر الرافعي أن تاريخ المنشور هو ١٤ مسيدور وليس ١٨ ، كذلك هناك اختلاف بين النص الفرنسي والنص العربي ، ومن العبارات غير الموجودة في النص الفرنسي عبارة "بسم الله الرحمن الرحيم ، لا اله الا الله لا ولد له ولا شريك له في الفرنسي عبارة "بسم الله الرحمن الرحيم ، لا اله الا الله لا ولد له ولا شريك له في الأثار حيث اكتفى الجبرتي بنشر المكتوب دون الرد عليه أو تفسيره كما فعل في مظا التقديس، والسبب في ذلك واضح.

ذكر هذه الجمل الثلاث إشارة إلى أنهم موافقون للملل الثلاث، ومخالفون لهم بل ولجميع الملل، موافقون للمسلمين في ذكر التسمية ونفي الولد والشريك، ومخالفون لهم في عدم الإتيان بالشهادتين وجحد الرسالة ورفض[ص ٢٩] الأقوال والأفعال الشرعية المعلومة من الدين بالضرورة، وموافقون للنصاري في غالب أقوالهم وأفعالهم، ومخالفون لهم في القول بالتثليث، وجحد الرسالة أيضاً، ورفض ديانتهم، وقتل القسوس، وهدم الكنايس، وموافقون لليهود في التوحيد، فإن اليهود لا تقول بالتثليث، وإنما هم مجسمة مخالفون لهم في ديانتهم، والذي تحرر من عقايدهم أنهم لا يقفون على دين، ولا يتفقون على ملة، بل كل واحد منهم ينحو دينا يخترعه بتحسين عقله، ومنهم الباقي على نصر انيته المتكتم لها، وفيهم فرقُ من اليهم سيساير عليه موافق للجمهور .

قوله "فأما رب العالمين "كلام مستأنف.

قوله "القادر على كل شيئ" ومن قدرته الباهرة وآياته الظاهرة جلب هؤلاء الشيياطين إلى مسراتع الملوك والسلاطين، ورجوع الكرة عليهم وقطع دابرهم ونواصيهم.

قوله قد حتم هذا تحكم على الغيب، وما بعد الكفر عيب.

قوله "إننى ما قدمت لكم إلا لكيما أخلص حقكم من يد الظالمين" هذه أول كنبة ابتدرها، وفرية ابتكرها، ثم ترقى إلى ما هو أعظم من ذلك، رماه الله في المهالك.

قوله: "وإننى أكثر من المماليك أعبد الله"، إلى آخره، لا شك أن هذا خبل في العقل، وغلو في الجهل، أي عبادة فضلاً عن كثرتها، مع كفر غطى على فؤاده،

وحجبه عن الوصول إلى طريق الرشاد (١) وفي الكلام تقديم وتأخير، وأن المعنى أنني أكثر من المماليك عدداً فحذف التمييز، ويكون قوله أعبد الله كلام مستأنف ، و كذبة مستقلة.

قوله: "وأحترم نبيه" معطوف على ما قبله من عطف [ص٣٠] الكذب على الكذب، لأنه لو احترمه لأمن به وصدقه واحترم أمته.

قوله: والقرآن العظيم معطوف على نبيه، أى وأحترم القرآن العظيم، وهذا كذب أيضاً، فإن احترام القرآن تعظيمه، وتعظيمه بالتصديق بما فيه، وهو من آيات النبى الدالة على صدقه، وأنه نبى آخر الزمان، وأن أمته أشرف الأمم، وهؤلاء لجميع ذلك نافون، وفيما عددوه كانبون(وكأى من آية في السموات والأرض يمرون عليها وهم عنها معرضون)(٢) وأما التعظيم الحسيّ فهو فرض مأمور به بقوله تعالى(لا يمسة إلا المطهرون)(٢) فيحرم على المحدث والجُنُب مس آية من القرآن، وهؤلاء قد شوهد الكثير منهميت في وطويمسح بأوراق المصاحف ويرميها ملطخة(٤) في الطريق ومحل النجاسات، فإنهم لا يستنجون بالماء البتة، وجليلهم وحقيرهم يستعمل ما يجده من الأوراق ودخل بعض الناس داراً من دورهم فوجد باب المهسنة مسنوداً بمصحف كبير، فأخذه وفتحه، فوجده ختمة شريفة مكلفة، فتأثر واغتم وطلب أن يفتديه منه بدارهم فامتنع صاحب الدار من بيعه إلا بمبلغ فتأثر واغتم وطلب أن يفتديه منه بدارهم فامتنع صاحب الدار من بيعه إلا بمبلغ كذا، فسعى الرجل حتى استرضى خاطره واستنقذ الختمة، وهم في كلذلك يضحكون ويعدون الرجل كأنه مجنون، فأين أعزك الله التعظيم الذي يزعمه هذا يضحكون ويعدون الرجل كأنه مجنون، فأين أعزك الله التعظيم الذي يزعمه هذا المفترى؟!

١- في النسخة (جـ) " غطى على فوايده ... طريق رشاده ".

٢- سورة يوسف أية ١٠٥.

٣- سورة الواقعة آية ٧٩.

٤- في النسخة (ب) كتبت "ملخطة"وما أثبتناه من باقى النسخ هو الصواب.

قوله:" إن جميع الناس متساويين عند الله تعالى"، هذا كذب وجهل وحماقة، كيف وقد فضل الله بعضهم على بعض، وشهد بذلك أهل السموات والأرض.

قوله: "ما العقل" مبتدأ وخبر، والاستفهام للإنكار، وفي الكلام حذف "أي لهم"، فالمعنى لا عقل للمماليك.

قوله: "فليورونا" (١) هذه كلمة عامية خارجة عن الطريقة العربية. (٢)

قوله: "الحجة التى كتبها [ص٣١] الله لهم"، هذا من الجهل والكفر بمكان، فإن الله لا يملك الناس شياً بحجة يكتبها لهم، غايته أن الناس يتداولون البلاد عن أسيادهم كهؤلاء، أو عن أسلافهم، أو بالغلبة والقهر.

قوله: "فى المناصب السامية"أى المرتفعة، احترازُ عن دفع اللوم عنهم بتقليدهم مناصب الأحكام الجليلة للأسافل والرعاع (٣). كجعلهم برطلمين الطبجى، وهون. المسمى عند العامة بفرط الرمان كتخدا مستحفظان (٤)

قوله: "وبذلك يصلح حال الأمة ، "نعم بتدبير العقلا والفضلا ينصلح حال الأمة

١- في النسخة (ب) "فليرونا"وما أثبتناه من باقى النسخ .

٢- في النسخة (ب) و (ج) "الطريق" وما أثبتناه من باقى النسخ.

٣- في النسخة (ب) "والرقاع" وما أثبتناه من باقي النسخ هو الاصوب.

³⁻ مستحفظان:عرف أوجاق الانكشارية في الوثائق والمراجع العربية باسم جماعة مستحفظان قلعة مصر، وكان الانكشارية في القرن السادس عشر وحتى منتصف القرن السابع عشر يمثلون وجاق السلطان في مصر ويمثلون بصفة خاصة السلطة العثمانية، وقد أدت سيطرة الانكشارية على سلطة الشرطة في القاهرة إلى ازدياد قوتها وبسيطرة رجالها على الالتزامات المربحة، ودار ضرب النقود ومراكز المكوس وعنابر المؤن ؛ زادت قوتها ونفوذها ولكن بازدياد سيطرة العنصر المملوكي وتسلله إلى جميع مراكز السلطة والإدارة في مصر العثمانية في القرن السابع عشر تحت سيطرة المماليك ونقص فيها العنصر العثماني تدريجيا حتى أن معظم رجالها في القرن الثامن عشر كانوا من المماليك د/ ليلي عبد اللطيف مرجع سابق ، ص١٩٨.

؛ واكنهم لم يفعلوا ذلك ،

قوله: "وخربوا كرسى البابا" (١) بهذه الفعلة خالفوا النصارى كما سبقت الإشارة إليه ، فهؤلاء القوم خالفوا النصارى والمسلمين، ولم يتمسكوا من الأديان بدين، فتراهم دهرية مبطلون (٢)، وللمعاد والحشر منكرون، للنبوة والرسالة جاحدون، ويقولون بقدم العالم، والحوادث الكونية، بالحركات الدورية، وظهور الملل، وانتقال الدول، بموجب طبع القرانات، وامتزاج المناظرات، وربما (٢) اعتقدوا تناسخ الأرواح، إلى غيرها من الأسباح، ومثل ذلك من الخبالات، وأنواع الضلالات، وعقيدتهم السالكون فيها تحكيم العقل، وما تستحسنه النفوس بحسب الشهوات، ولا يبالون بكشف العورات، مع قبحة في العقل والنقل، فمتى دعت أحدهم الحاجة قضاها في أي مكان اتفق، ولو بمرأى من الناس، ويذهب كما هو من غير استنجا ولا استجمار (٤) وتارة يمسح المحل بما يجده، ولو ورقة مكتوبة، ويطأون كلما تيسر(٥) لهم من النساء ويحلقون لحاهم وشواربهم معاً ومنهم من يبقى شعر عارضيه (١) لهم من النساء ويحلقون رؤوسهم ولا عانتهم، ويخلطون في مأكولهم ومشروبهم

١- في النسخة (أ) كراسي .

٧- في النسخة (جـ) "معطلون".

٣- قوله "ربما " تشير إلى أنه غير متأكد وهذا ليس من صفات المؤرخ خاصة الجبرتى الذى اعتدنا على دقته وموضوعيته ، وربما أن ذلك كان سبباً في حذفه هذا التعليق من عجائب الآثاد .

الاستنجاء بالماء ، والاستجمار بالحصى ، ويجوز الاستجمار شرعاً إذا عدم الماء وذلك بمحو أثر البول بثلاث حصوات ولا يجوز استخدام العظم أو الروث الجاف ، راجع: الفقه على المذاهب الأربعة .

ه- في النسخة (أ) "على تيسير" ومن عادة الجبرتي دمج كلمتي "كل ما "في "كلما"
 وأشباهها.

٦- في النسخة (ب) كتبت هكذا ومنهم من يبقى شعره لعارضيه".

ولا يخلعون نعالاتهم أبدأ، ويطأون على الفرش الشمينة، ويمخطون ويبصقون [صـ٣٢] على الفراش ويمسحونه بالمداس.

قوله: "مطمين" (۱) صوابه مطميناً لأنه حال فعدوله إلى الرفع في غير موضعه إشارة إلى أن رفعتهم باستملاك مصر غلطة من الدهر، وأنهم في أنفسهم (۲) مخفوضون، لا ينتصبون ولا يرتفعون ، ثم ليست هذه أول لحنة ، فإن جميع كلمه ملحون ، ومنشيه ملعون، عجل الله لهم الوبال والنكال، وأخرس منهم عضو المقال، وفرق جمعهم ، وشتت شملهم ، وأفسد رأيهم وأخمد أنفاسهم، وهدم أساسهم، إنه على ذلك قدير، وبالإجابة جدير ، انتهى.

وفي يوم الخميس الثامن والعشرون من الشهر(٣) وردت الأخبار بأن الفرنسيس زحفوا إلى نواحي فوا، ثم إلى الرحمانية.

وفى يوم الأحد غرة شهر صفر⁽³⁾ وردت الأخبار بأن فى يوم الجمعة التاسع والعشرون من شهر محرم، التقى العسكر المصرى مع الفرنسيس، فلم تكن إلا ساعة، وانهزم مراد بيك ومن معه، ولم يقع قتال صحيح، وإنما هى مناوشة من طلايع العسكرين، بحيث لم يقتل إلا القليل جدا من الفريقين، واحترقت مركب⁽⁰⁾

١- في النسخة (ب) "مطمئنين" والاصوب ما كتب بالمتن في النسخة (أ).

٧- في النسخة (ب) في "تعسهم" وهو خطأ من الناسخ، وفي النسخة (أ) "نفسهم".

٣- الخميس ٢٨ محرم ١٢١٣هـ الموافق ١٢ يوليو ١٧٩٨م.

٤- الاحد غرة صفر ١٢١٣ هـ/الموافق ١٥ يوليو ١٧٩٨م.

ه- في النسخة (ب) "مراكب" حيث الكلام عن حريق مراكب مراد بك كلها ولكن الحقيقة غير ذلك لأن ما يفهم من باقي النسخ أن مركب واحدة هي التي اجترقت والتي بها خليل بك الجردلي، ولو كانت المراكب كلها احترقت لما اتفقت النسخ جميعها بما فيها (ب) على أن"المشاة نزلت في المراكب وانفصل الفريقان بدون طائل" إذ كيف تنزل المشاة في مراكب محترقة.

مراد بيك بما فيها من الجبخانة والآلات الحربية، واحترق بها رييس الطوبجية خليل الجردلى، وكان قد قاتل فى البحر قتالا عجيباً، [هو ومن انضم إليه من الغليونجية وبقية العسكر والمشاة الذين فى المراكب، مع مراكب الفرنسيس، وأقدم إقدام الأسد، فقدر الله أن علقت نار بالقلع ، فنزل البعض منها إلى البارود الذى فى المركب () فاحترقت، فمات هو ومن بالمركب، من المحاربين] (7) فلما عاين ذلك مراد بيك، ولى منهزماً وترك الأثقال والمدافع، وتبعته عساكره والمشاة نزلت فى المراكب وانفصل الفريقان بدون طايل. وقد كانت العلما عند توجه مراد بيك القتال [ص77] تجتمع فى الأزهر كل يوم لقراءة (7)البخارى وغيره من الأذكار (3) والدعوات وكذلك مشايخ فقرا (6) الأحمدية والسعدية والرفاعية وغيرهم من طرايق الفقرا (7) وأرباب الأشاير كل يوم، يذهبون للأزهر فيجلسون للأذكار والدعا، وتجتمع أطفال الكتاتيب

١- في النسخة (ب) كلمة مركب تحول دائماً إلى "مراكب". فيما يلي .

٢- الفقرة بين القوسين حذفها الجبرتى عند كتابتة لعجائب الآثار وهو ما يبدو موقفا غريباً، فقد يبدو من المقبول أن يحذف مدحه للدولة العثمانية والوزير يوسف باشا ، أما أن يحذف وصفا لبطولات المماليك فهو أمر غير مبرر ولا مقبول من الجبرتى.

عجائب الآثار - جـ٣، ص ٦.

٣- في النسخة (ب) "الفارة ". وهي خطأمن الناسخ .

٤- هذه الكلمة غير موجودة في النسخة (أ) وأثبتناها من باقي النسخ .

٥- في النسخة (ب) "تقراة" وما أثبتناه من باقى النسخ و هو الأصوب.

٦- في النسخة (ب) "وغير من مشايخ الفقرا" وفي (جـ) " طوايف الفقرا " .

للدعا وتلاوة اسمه تعالى الطيف وكل هذا حصل بسببه النفع العظيم، فهو وإن لم يدفع دخول الفرنسيس مصر (١) لكونه أمراً مقضياً محتماً لا يرد بالدعا، لكن وقع اللطف الجنيل (٢) بسبب هذه الدعوات، واجتماع القلوب بمجالس الذكر والاستغفار، وآثار اللطف التي حصلت مشاهده لا تنكر ولله الحمد. ولما وصل خبر الهنيمة لمصر . انزعجت الناس انزعاجاً شديداً، وركب إبراهيم بيك إلى ساحل بولاق ، وحضر الباشا والعلما وروس الناس، وأعلنوا رأيهم في هذا الحادث العظيم، فأجمع الرأى على عمل متاريس من بولاق إلى شبرا، ويتولى الإقامة ببر بولاق (٢) إبراهيم بيك وأمراؤه وكشافهم .

وفى يوم الاثنين $^{(3)}$ حضر مراد بيك إلى بر انبابه وشرع فى عمّل متاريس هناك $^{(0)}$ من بشتيل $^{(7)}$ إلى آخر انبابة ، وتولى ذلك هو وصناجقه وأمراؤه وجماعة

١- في النسخة (ب) "مصر الفرنسيس" وما أثبتناه من باقى النسخ وهو الأصوب.

٧- كلمة "الجزيل" غير موجودة في النسخة (ب).

٣- بولاق: تعود فترة ظهور حى بولاق إلى عهد السلطان المملوكى الناصر محمد بن قلاوون ، الذى شجع القاهريين على البناء والتعمير فى أراضى الجزيرة الجديدة التى كونها طمى النيل عاماً بعد عام وسط مجراه تجاه أرض اللوق ، وكثرت المبانى والمنشآت بأرض الجزيرة الجديدة التى سميت بولاق وامتد عمرانها حتى اتصلت بشاطئ النيل وبمرور الزمن ازداد عمرانها واتصلت بغيرها من أحياء القاهرة المتاخمة لها وإن بقيت مدة طويلة من تاريخها أشبه ما تكون بضاحية من ضواحى القاهرة د/ حسين عليوه: بولاق: ضمن ، كتاب القاهرة الأهرام ١٩٧٠، صد٠٧.

٤- الاثنين ٢ صفر ١٢١٣هـ/ الموافق ١٦ يوليو ١٧٩٨م.

ه- في النسخة (ب) "منالك".

١- بشتيل: من القرى القديمة وردت فى قوانين ابن مماتى وفى تحفة الإرشاد وفى التحفة من أعمال الجيزية ، وذكر أميلينو فى جغرافيته قرية باسم "بشتة Bischteh فى عبارة "أن رئيس أبرشية أوسيم هدم معبد بشتة ، ثم قال يوجد بالقرب من أوسيم قرية باسم بشتيل التى تتفق مع هذا الاسم القبطى بعد أبدال الهاء باللام ، فيمكن اعتبار " بشتة " هى الاسم القبطى لقرية بشتيل ، وحصل التعديل فى العصر العربى لسهولة النطق ، راجع : محمد رمزى ق ٢ ، جـ ٣ ، ص ٥٨ .

منخشداشينه (۱) واحتفل في ترتيب ذلك وتنظيمه بنفسه، هو وعلى باشا الطرابلسى ونصوح باشا، وأحضر المراكب الكبار والغلابين التى أنشأها بالجيزة ، وأوقفها على ساحل انبابه، وشحنها (۲) بالعساكر والمدافع. فصار البر الشرقى والغربي (۳) مملوء ين بالعساكر والمتاريس والخيالة والمشاة، ومع ذلك فقلوب الأمرا لم تطمين بذلك فإنهم من حين وصول الخبر لهم من الأسكندرية، شرعوا في نقل أمنعتهم من البيوت الكبار المشهورة المعروفة، للبيوت الصغار التي لا يعرفها أحد، وصاروا طول الليل في نقل الأمتعة وتوزيعها [ص ٣٤] عند معارفهم وثقاتهم ، وإرسال البعض منها لبلاد الأرياف ، وأخذوا أيضاً في تشهيل الأحمال، والاستحضار لدواب الشيل وأدوات السفر وما ذاك إلا للتعويل على المنهم استعدوا أيضاً لهروب ، ولولا أن الأمرا منعوهم من ذلك لما بقى من الأغنيا ومن له قدرة على الهروب بمصر منهم أحد، قبل دخول الفرنسيس بأيام ،

١- خشداش: وكذلك خوشداش وخوداش وخوداش وهي في المعجم الفارسي "خواجه تاش" من الكلمة الفارسية خواجة ومعناها السيد، ومن المقطع التركي "تاش" (أصله داش ويدل على المشاركة) فمعنى خواجه تاش لغويا هوالشريك في السيد، وتطلق هذه الكلمة بصيغها المختلفة على المملوك ينشأ مع مملوك غيره في خدمة سيد واحد مشترك فهما مولياه وهما أخوى ولاء له ".

د/ أحمد السعيد سليمان-؛ مرجع سابق، ص ٨٧.

٢- في النسخة (ب) "وأشحنها".

٣- في النسخة (ب) "الغربي والشرقي"

وفي يوم الثلاثا(٢) نادوا بالنفير العام، وخروج الناس للمتاريس، وصاروا يكررون المناداة في كل يوم، فأغلق الناس الدكاكين والأسواق، وخرج الجميع لبر بولاق، فكانت كل طايفة من طوايف أهل الصناعات يجمعون الدراهم من بعضهم وينصبون لهم خيماً أو يجلسون في مكان خرب أو مسجد ويرتبون لهم قيما يصرف عليهم ما يحتاجون له من الدراهم التي جمعوها من بعضهم، وبعض الناس يتطوع بالإنفاق على البعض الاخرومنهم من يجهز جماعة من المغاربة أو الشوام بالسلاح والأكل في ير ذلك، بحيث أن جميع الناس بذلوا وسعمهم، وفعلوا ما في والأكل في يدر ذلك، بحيث أن جميع الناس بذلوا وسعمهم، وفعلوا ما في فلم يسمحهم وطاقتة من المؤرس من يجهز خميع الناس بذلوا وسعمهم، وفعلوا ما في فلم يسمحهم وظاقتة على الوقسين أن جميع الناس بذلوا وسيمهم، وفعلوا ما في فلم يسمحة في ذلك الوقسين أحد بسشي يملك ولسيكن لم

١- الحراك الجغرافي في القاهرة إبان وصول الحملة: ظلت هذه الظاهرة شبه دائمة في المجتمع القاهري، وظل السكان في حركة جغرافية شبه دائمة، محاولين التكيف بالأوضاع الجديدة ، لقد خبر مجتمع القاهرة على عهد الفرنسيين هذا النوع من الحراك منذ علم القاهريون بقرب وصول الفرنسيين ، وحين تقرر الضرائب الفادحة وحين تهدم المنازل بشكل جمعي بدأت ظاهرة الحراك الفزعي (لمصفر ١٩٧٦هـ) حين علم الناس بهزيمة إبراهيم بيك واتجاهه نحو العادلية واستدعائه لحريمه ولنساء من معه من أمراء المماليك ، وتستمر ظاهرة الزحف السكاني طوال الليل اذ يحنو معظم سكان القاهرة حنو المماليك البعض منهم بصحبة حريمه والبعض الأخر آثر النجاة بنفسه.ويمكن القول أن روح الجماعة المعنوية في هذه الأزمات الحراكية قد تعرضت لهزات عنيفة ، إذ ليس من شك أن ما يقوى هذه الروح المعنوية هو غلبة المشاعر الإيجابية وتعطل السلبية منها ولعلماء النفس تفسيرات عديدة تتضمن ظاهرة انحلال الجماعات بتأثير الذعر الذي يتملكها .

د/ حكمت ابو زيد: المجتمع القاهرى على عهد الحملة الفرنسية ضمن كتاب الجبرتى دراسات وبحوث هد. م.ع القاهرة ، ١٩٧٦، ص٣٥٩.

٧- الثلاثاء ٣ صفر ١٢١٣هـ الموافق ١٧ يوليو ١٩٨٠م -

يـــساعدهم الدهـــر (١)

وخرجت الفقرا وأرباب الأشاير بالطبول والزمور(٢) والأعلام والكاسسات ، وهم يضجون ويصيحون ويذكرون بأذكار مختلفة، وصعد نقيب الأشراف السيد عمر (٣) للقلعة فأنزل منها بيرق كبير أسمته العامة "البيرق النبوى" (٤) فنشره من القلعة إلى أن وصل به إلى بولاق ، وهو راكب ومعه ألوف [ص٥٣] من العامة بالنبابيت والعصى، يهللون ويكبرون ويكثرون من الصياح (٥) وبصحبته طبول وزمور وغير ذلك وأما مصر فإنها بقيت خالية الطرق ، لا تكاد تجد بها أحداً سوى النسا في، البيوت، والصغار وضعفا الرجال الذين لا يقدرون على الحركة، فإنهم مستترون مع

^{\-}انتظم الحرفيون في مصر في طوائف خاصة بهم أشبه بالنقابات في الوقت الحاضر ولها شيخها وتنظيماتها وقواعدها الخاصة بها وشكلت هذه الطوائف تنظيمات معدة للحركة وقت اللزوم ، وظهر هذا بشكل جلى عند نزول الحملة الفرنسية إلى مصر، ٢- كلمة "الزمور" غير موجودة في النسخة (ب) فأثبتناها من باقي النسخ .

٣- السيد عمر مكرم: ولد في مدينة أسيوط من أسرة شريفة تنتسب إلى البيت النبوي الكريم، ولم يحدد تاريخ مولده بالضبط ولكنه على ارجح الاقوال ولد في حوالي منتصف القرن الثامن عشر وكان أول نشاط سياسي له في ٢٦ يونيو ١٧٩١م حاملا رسالة من مراد وإبراهيم في الصعيد إلى محمد عزت الباشا الوالي العثماني الجديد وكان نجاحه في هذه السفارة من العوامل الرئيسية التي مهدت الطريق أمام إبراهيم ومراد لعودتهم للحكم في القاهرة مرة ثانية وكانت مكافأته توليه منصب نقيب الأشراف وشيخ السجادة البكرية بعد وفاة الشيخ محمد البكري ولعب عمر مكرم دوراً كبيراً في الحياة السياسية المصرية وكان زعيماً شعبياً توفى في ١٨٢٢هـ بعد أن لاقي العناء من محمد على لمزيد من المعلومات راجع/ د/ عبد العزيز الشناوى: عمر مكرم الكاتب العربي عوليه ١٩٦٧ ، صد ٣٥ وما تعدها .

٤- في النسخة (ب) وردت هكذا "سمته العامة بيرق النبوي" وما أثبتناه من باقى النسخ هو الأمنون.

٥- في النسخة (ب) "ويكثرون بالصياح" وما أثبتناه من باقي النسخ هو الأصوب .

النسا في بيوتهم ، والأسواق مجفرة ، والطرق معفرة من عدم الكنس والرش ، وغلا سعر البارود والرصاص بحيث بيع (۱) الرطل البارود بسبتين نصفاً (۲) والرصاص بتسعين ، وغلا السلاح وقل وفرج معظم الرعايا بالنبابيت (۱) والرصاص بتسعين ، وغلا السلاح وقل وقل وفرج معظم الرعايا بالنبابيت والعصى، ومكث المشايخ والعلما بزاوية على بيك ببولاق يدعون ويبتهلون إلى الله بالنصر، وأقام غيرهم من الرعايا ، البعض بالبيوت والبعض بالزوايا والبعض في الخيام ، ومحصل الأمر أن جميع ما (٤) بمصر من الرجال تحول لبولاق وأقام بها، من حين نصب إبراهيم بيك العرضى هناك ؛ إلى وقت الهزيمة ، سوى ناس من حين نصب إبراهيم بيك العرضى هناك ؛ إلى وقت الهزيمة ، سوى ناس ببولاق، وأرسل إبراهيم بيك إلى العربان المجاورة لمصر ، ورسم لهم أن يكونوا في ببولاق، وأرسل إبراهيم بيك إلى العربان المجاورة لمصر ، ورسم لهم أن يكونوا في

١- في النسخة (ب) "يباع".

Y- النصف فضة: نقد تركى أقدم إشارة إليه ترجع إلى سنة ٨٥ ١م ، وقد ضرب أولاً من الفضة بقيمة قدرها أربع أقجات " أخشا "وسرعان ما اختلف مركز " الأخشا " باعتبارها الوحدة النقدية التركية الصغرى حتى أصبحت الفضة تساوى ٢٠٠١ من القرش . وفي نظام العملة المجيدى الذى اتبع سنة ١٨٤٤م أصبحت الفضة قطعة صغيرة من العملة النحاسية ، تضرب في استانبول وفي مصر على السواء ، وقد أطلق الأتراك على الفضة اسم " بارة " الفارسية ويرادف اسم "البارة " والفضة في عصر الجبرتي " نصف فضة " و"مؤيدي" وقد كانت هذه العمله وسيلة هامة لتحقيق مرونة العمليات التجارية في مصر ، راجع د/ عبد الرحمن فهمى : النقود المتداولة زمن الجبرتي ، ضمن الجبرتي دراسات ويحوث ، هـم، ع ١٩٧٦، ص ٧٧٥ .

٣- كلمة " النبابيت" تكتب في النسخة (ب) بالدال دائما هكذا "النبابيد".

٤- هكذا في جميع النسخ ، ويلاحظ أن الجبرتي يستخدم "ما " للعاقل في أحيان كثيرة .

ه- في النسخة (ب) "ناس قليلة".

٦- في النسخة (أ) "لا تجد" .

المقدمة بنواحى شبرا(1) وما والاها. وكذلك اجتمع عند مراد بيك الكثير البحيرة والجيزة والصعيد والخبيرى (7) وغيرهم.

وفى كل يوم (٣) يتزايد الجمع ويعظم الهول (٤) ويضيق الحال بالفا يحصلون قوت يوم بيوم ، لتعطل الأسباب ، واجتماع الناس كلهم فى صد ، وتنقطع الطرق ، ويعدو الناس بعضهم على بعض ، لعدم التفا واشتغالهم بما دهمهم من هذا الأمر العظيم وأما بلاد الأرياف فإنها ق

١- شبرا: كانت شبرا في ذلك الوقت غير ملتصقة بالقاهرة كما هي الآن ، بل كانت مساحة من الأرض الزراعية ، يبلغ طولها حوالي عشرة كم وقد بدأ الاهتمام بعصر محمد على عندما بني بها قصراً وزرع به الكثير من الحدائق في شمال فالإسماعلية الحالية وأنشأ طريقاً بين القاهرة وهذا القصر الذي اشتهر بحدائقه وواقيم على جانبي الطريق الأشجار المظلة من اللبخ والجميز والتوت وعرف أولا ها باسم جسر شبرا ثم شارع شبرا. الذي أصبح من أكثر شوارع القاهرة إزدحا بينما كان يمر وسط الأراضي الزراعية منذ ١٥٠ عاماً راجع د/ عبد الرحمن ن سابق ، ص ١٣٩٠.

۲- الخبيرى منطقة فى جنوب القاهرة القديمة قرب المعادى الحالية ، وأهم عربان الا أولاد على والجمعيات وهوارة وغيرهم ، وأهم قبائل الجيزة : الطرابين والعبابدة و وبلى ، وأهم عربان الصعيد : طرهونة والطميلات والجوابيص والفوايد وغيرهم , عبد الله عزباوى : البدو ودورهم فى الثورة العرابية ، مكتبة الكتاب الجامعى ود/ محمد عبد المنعم : العربان : مرجع سابق ص ۲۷۷ وما بعدها .

٣- امتدت فترة الاستعداد هذه من يوم الثلاثاء ١٧ صنفر الموافق ٣ يوليو عندما نوا
 العام ، إلى يوم السبت ٧ صنفر الموافق ٢١ يوليو عندما وقعت معركة امبابة.

٤- في النسخة (ب) "ويكثر الهول".

ساق يقتل بعضهم بعضاً وينهب بعضهم بعضاً ، وكذلك العرب تغير على الأطراف والنواحى ، وصار قطر مصر من أوله إلى آخره فى قتل [ص ٣٦] ونهب وإخافة طريق ، وقيام شر ، وإغارة على أموال ، وإفساد مزارع ، وغير ذلك من أنواع الفساد التي لا تحصى ، وطلب أمرا مصر الإفرنج الذين هم تجار بمصر ، فحبس بعضهم بالقلعة ، وبعضهم بأماكن الأمرا ، وصاروا يفتشون بيوت النصارى الشوام والأقباط والأروام والكنايس والأديرة على الأسلحة . والعامة لاترضى إلا أن يقتلوا النصارى واليهود ، فيمنعهم الحكام عنهم ، ولولا ذلك المنع لقتلهم العامة في وقت الفتنة . ثم في كل يوم تكثر الإشاعة بقرب الفرنسيس إلى مصر ، وتختلف في وقت الفتنة . ثم في كل يوم تكثر الإشاعة بقرب الفرنسيس إلى مصر ، وتختلف من يقول من البر الفربي ، ومنهم من يقول يأتون من البر الفربي ، ومنهم من يقول يأتون من البر الفربي ، ومنهم من يقول يأتون من الجهتين ، هذا وليس لأحد من يقول من لبر المسكرين أن يبعث جاسوساً أو يرسل طليعة (١) تناوشهم القتال قبل دخولهم ، بل كل من إبراهيم بيك ومراد بيك ، جمع عسكره ومكث بمكانه لا ينتقل عنه ، ينتظر ما يفعل به ، وهذا من سوء التدبير وإهمال أمر العدو (٢)

ولما كان يوم الجمعة سادس الشهر (٢) وصل الفرنسيس إلى الجسر الأسود.

١- في النسخة (ب) "أن يبعثوا جاسوساً أو يرسلوا طليعة .

٢- يرجع سبب اختلاف الناس فى الجهة التى يأتى منها الفرنسيون إلى أن القاهرة منذ بنائها لم تغز من طريق الاسكندرية أو رشيد ، ولذلك فإن تحصيناتها تركزت فى الجبهة الشرقية ، وأهم هذه التحصينات الطبع قلعة الجبل ، أما الجهة الغربية فقد كانت خالية من أى تحصينات ، وقد لاحظ ذلك الجبرتى ولكنه لم يدونه فى مظهر التقديس ، فى حين أنه علق على ذلك فى "عجائب الآثار" جـ٣ صـ٧ "وليس ثم قلعة ولا حصن ولا معقل "

٣- الجمعة ٦ صفر ١٢١٣هـ الموافق ٢٠ يوليو ١٧٩٨م.

وأصبح يوم السبت(١) فوصلوا إلى أم دينار(٢) فعندها اجتمع العالم العظيم من الجند والرعايا والفلاحين المجاورة بلادهم لمصر ، ولكن الأجناد متنافرة قلوبهم ، منحلة عزيمتهم ، مختلفة أراؤهم ، حريصون على حياتهم ، وتنعمهم ورفاهيتهم ، مختالون في زينتهم ، مغترون بجمعهم ، محتقرون شأن عدوهم ، مرتبكون في رويتهم ، مغمورون في غفلتهم ، وهذا كله من أسباب ما وقع من خذلانهم وهزيمتهم ، وقد كان [ص ٣٧] الظن بالفرنسيس أن يأتوا من البرين [بل أشيع في عرضي إبراهيم بيك أنهم قادمون من البرين] (٢) فلم يأتوا إلا في البر الغربي.

ولما كان وقت القايلة^(٤) من ذلك اليوم^(٥) ركب جماعة من العساكر التي بالبر الغربي، وتقدموا إلى ناحية بشتيل، وهي بلدة مجاورة لانبابة ، فتلاقوا مع مقدمة الفرنسيس ، وكرّوا عليهم بالخيول ، فضربهم الفرنسيس ببنادقهم المتتابعة الرمي ،

١- السبت ٧ صفر ١٢١٣هـ الموافق ٢١ يوليو ١٧٩٨م،

٢- أم دينار : هى موضع بمصر ذكر فى أخبار فتوح مصر ، وقيل هي قرية كانت بين
 القاهرة والنيل

اختلطت بمنازل ربض القاهرة. ياقوت الحموى - معجم البلدان - تحقيق فريد عبد العزير الجندى .

دار الكتب العلمية ، بيروت ، ١٩٩٠ ، جـ١ صـ ٢٩٨.

٣- العبارة التى بين القوسين غير موجودة فى النسخة (أ) وأثبتناها من باقى النسخ وربما يكون سبب انتشار هذه الاشاعة فى معسكر إبراهيم بك هو عدم رغبتهم فى الانضمام إلم معسكر مراد بك ، وتركه يواجه الفرنسيين وحده ، فأشاعوا ذلك حتى يبرروا بقاءهم فى البر الشرقى. مع أن خط السير الطبيعى من الأسكندرية يكون فى البر الغربى للنيل .

القائلة: الظهيرة ، والقيلولة : نومة نصف النهار أو الاستراحة فيه وإن لم يكن نوما (المعج
الوجيز) والقيل شرب نصف النهار ، يقال "قيله فتقيل أى سقاه نصف النهار فشرب
(مختار الصحاح) .

٥- يوم السبت ٧ صنفر ١٢١٣هـ الموافق ٢١ يوليو ١٧٩٨م.

وأبلى الفريقان (١). وفي هذه الكرة استشهد (٢) أيوب بيك الصغير (٣) ، وعبد الله كاشف الجرف (٤) ، وكان عبداً أسود جسيماً معروفاً بالشجاعة والإقدام ، ومات أيضاً عدة من كشاف محمد بيك الألفى ومماليكه . وتبعهم طابور من الإفرنج في نحو ستة آلاف سرى عسكرهم دره (٥) الذي ولي على الصعيد بعد تملكهم ، وأما بونابارته فلم يشاهد الوقعة ، بل حضر بعد الهزيمة (1) وكان بعيداً عن هؤلاء بكثير

١- في النسخة (ب) "وأبلى الفريقين" والصواب ما أُثبتناه بالمتن من النسخة (أ).

٢- من غريب مواقف الجبرتي أنه يبدل كلمة استشهد في مظهر التقديس بكلمة قتل في
 "عجائب الآثار" وكأنه يضن بالشهادة عليهم.

٣- أيوب بك الصغير: من مماليك محمد بيك أبو الدهب ، تولى الإمارة والصنجقية بعد موت أستاذه ، وكان ذا دهاء ومكر ، ويشترى المصاحف والكتب ، ويحب المسامرة وسير المتقدمين ، ويواظب على الصلاة في الجماعة ، وكان ذا شهامة وصرامة . ولما حضر الفرنسيس عدى إلى بر انبابة قبل الحرب بيومين ، وصار يقول : أنا بعت نفسي في سبيل الله ولما التقى الجمعان توضئ وصلى وألقى بنفسه وسط المعركة وقاتل حتى استشهد راجع ترجمته في جـ ٣ من عجائب الآثار .

³⁻ عبد الله كاشف الجرف: كان عبداً لإسماعيل كاشف الجرف تابع عثمان بيك نو الفقار الكبيروكان معروفاً بالشجاعة والإقدام كسيده، وقد أدرك بمصر إمارة وسيادة واشترى العديد من المماليك والجوارى والعبيد واستشهد في انبابة. راجع: ترجمته في عجائب الآثار وفيات سنة ١٢٧٣هـ.

ه- في النسخة (ب) تكتب "درى". في النسخة (ج) تكتب "درة" والمقصود هو الجنرال ديزيه". Desaix

١٦- لا شك أن الجبرتى يكتب هذه المعلومة بالظن والتخمين فقد كان بونابرت فى قلب المعركة حيث رتب فرق جيشه على شكل مربعات ، ووضع المدافع على زاويا كل مربع ، وكانت فرقتا الجنرال ديزيه والجنرال رينيه فى الميمنة ، وفرقتا الجنرال بون وفيال فى الميسرة ، وفى القلب كانت فرقة الجنرال دوجا وفيها بونابرت يرسم الخطط ويصدر الأوامر ، وبدأ بونابرت بالهجوم من الميمنة على قوات المماليك التى يتألف منها قلب جيش مراد بك وميسرته ؛ ليحول بينهم وبين بقية القوات المرابطة فى انبابة من العربان وغيرهم ، وبذلك اخترق صفوف مراد بك وأحاط بها ودفعها إلى النيل ثم انثنى على انبابة فاستولى عليها ، راجع الرافعي مرجع سابق جـ١ ، ص ٢٠٤ .

ولما قدرب طابور الفرنسيس من متاريس مراد بيك ، ترامى الفريقان بالمدافع ، ورمت عسكر الغليونجية التى فى الغلابين البحرية بالمدافع أيضاً . وكان قد قدم فى صبح هذا اليوم ، عدة من عسكر الأرناؤط من دمياط ، وطلعوا انبابة وانضموا للمشاة من الغليونجية والألضاشات والمغاربة ، وانتظموا معهم فى المتاريس ، ولمشاة من الغليونجية والألضاشات والمغاربة ، وانتظموا معهم فى المتاريس ، [فلما وقع الحرب مات معظمهم ولم ينتقل عن مكانه ، ولم يثبت من هذه الطوايف كلها إلا هذه الفرقة ، بحيث لم ينجح منها إلا القليل ، ولم تتزلزل عن مكانها ، ولم تسلم فى أنفسها ، وهكذا الرجال ، رضى الله عنهم] (١) فلما رأى عسكر البر الشرقى القتال ؛ ركب جماعة من الأمرا الذين به ، وشرعوا فى التعدية إلى البر الغربى فى المراكب ، فتزاحموا على المعادى لكون التعدية من محلواحد ، والمراكب قليلة جداً ، فلم يتمكن الجميع للوصول إلا وقد انهزم العسكر الغربى (٢)

احيحذف الجبرتى فى عجائب الآثار الكثير من المواقف البطولية للعثمانيين والمماليك التى دونها فى مظهر التقديس ، فنراه هذا يحذف الفقرة التى بين القوسين ، ويضع مكانها وصفاً تفصيلياً لمرقف العامة الذى يقف على النقيض من الموقف الذى حذفه، وما كتبه الجبرتى فى عجائب الاثار نصه "فلما عاين وسمع عسكر البر الشرقى القتال ضج العامة والغوغاء من الرعية وأخلاط الناس بالصياح ورفع الأصوات بقولهم يارب ، ويا لطيف ، ويا رجال الله وفحو ذلك ، وكأنهم يقاتلون ويحاربون بصياحهم وجلبتهم ، فكان العقلاء من الناس يصرخون عليهم ويأمرونهم بترك ذلك ويقولون لهم أن الرسول والصحابة والمجاهدين إنما كانوا يقاتلون بالسيف والحراب ، وضرب الرقاب ، لا برفع الأصوات والصراخ والنباح ، كانوا يقاتلون ولا يرجعون عما هم فيه ، ومن يقرأ ومن يسمع!

٢- لا شك أن هذا موقف غريب من الأمراء أولا لأنهم لم يستطلعوا أمر العدو ، وجلسوا منتظرين حتى فاجأهم من البر الغربى ، تانيا لأنهم لم يوفروا القدر الكافى من المعادى للعبور إلى الجهة التى يأتى منها العدو، ولذلك فان نصف قوات الأمراء لم تشارك فى المعركة إلا بعد نهايتها ، وكان هذا أحد أسباب الهزيمة . ويدعونا هذا إلى تصديق ما قاله "هنرى لورنس" عن قتال المماليك حيث قال الواقع أن المماليك لم يكونوا مهيئين البتة لهذا النوع من المعارك ، وهم يجهلون تماما الأنضباط الاوربى، ثم إنهم ، باستثناء حملات على بك وأبو الدهب السورية ، لا يملكون أبه ممارسة قتالية فى المعارك . والحرب بالنسبة لهم ليست غير إحدى أدوات سياسية قائمة على المكائد". راجع هنرى لورنس : الحملة الفرنسية في مصر - ترجمة بشير السباعي دار سينا للنشر ، القاهرة ، ١٩٩٥ ، ص ١٤٤ . .

هذا والريح النكبا قد اشتدت [-0, 7] في هبوبها ، وأمواج البحر(1) في قوة اضطرابها ، والرمال يعلى غبارها ، وتنسفها الريح في وجوه العسكر ، فلا يقدر أحد أن يفتح عينيه من شدة الغبار ، وكون الريح من جهة العدو ، وفي وجوه المقاتلين ، وذلك من أعظم أسباب الهزيمة كما هو منصوص عليه . ثم إن الطابود الذي تقدم لقتال مراد بيك انقسم على كيفية معلومة عندهم في الحرب وتقارب من المتاريس بحيث صار محيطاً بالعسكر من خلفه وأمامه ، ودق طبوله ، وأرسل ينادقه المتتالية والمدافع ، واشتد هبوب الريح ، وانعقد الغبار ، وأظلمت الدنيا من دخان الجارود وغبار الرياح ، وصمت الأسماع من توالى الضرب ، بحيث خيل للناظر(٢) أن الأرض تزازلت ، والسما عليها سقطت ، فاستمر القتال نحو ثلاثة أرباع ساعة ، ثم كانت الهزيمة على العسكر الغربي ، قغرق الكثير من الخيالة في البحر ، لإحاطة العدو بهم ، وظلام الدنيا ، والبعض وقع أسبيراً في يد الفرنسيس ، وملكوا المتاريس ، وفر مراد بيك ومن بقى معه إلى الجيزة ، فصعد إلى قصره ، وقضى بعض أشغاله في نحو ربع ساعة ، ثم ركب وذهب إلى الجهة القبلية ، ويقيت القتلى^(٣) والثياب والأمتعة والأسلحة ملقاة^(٤) ببس انبابة تحت الأرجل. وكان من جملة من ألقى نفسه في البحر سليمان بيك المعروف بالأغا ، وأخوه

١- يقصد نهر النيل .

٧- في النسخة (ب) "القتلا".

٣- في النسخة (ب) "خيل للناس".

٤ - في النسخة (ب) "ملقات".

إبراهيم بيك ، فأما سليمان بيك فنجا وغرق إبراهيم بيك المعروف بالصغير (1) ولله انها الله المعروف بالصغير الشرقى الهارم العسكر الغربي حول الفرنسيس المدافع والبنادق على البرالشرقى وضربوها ، فقامت صيحة عظيمة ببر بولاق (1) وركب إبراهيم بيك والباشا والأمرا والعسكر والرعايا ، وتركوا جميع الأثقال والخيام كما هي لم يأخذوا منها شيئاً ، فأما ابراهيم بيك والباشا والأمرا [-0.7] فذهبوا إلى جهة العادلية ، وأما الرعايا فهاجوا إلى جهة المدينة ودخلوها أفواجا وهم في غاية ما يكون من الخوف والفزع وترقب الهلاك ، وهم يضجون بالعويل والنحيب ، ويبتهلون إلى الله تعالى من شر هذا اليوم العصيب (1) والنسا يصرخن بأعلى أصواتهن في البيوت . وقد كان ذلك قبل الغروب ، فلما استقر إبراهيم بيك بالعادلية ، أرسل فأخذ حريمه ، كذلك من قبل الغروب ، فلما استقر إبراهيم بيك بالعادلية ، أرسل فأخذ حريمه ، كذلك من كان معه من الأمرا ، فأركبوا النسا بعضهن على الخيول ، وبعضهن على البغال ، والبعض على الحمير والجمال ، والبعض ماش كالجواري والخدم .

واستمر معظم الناس طول الليل^(٤) خارجين من مصر البعض بحريمة ، والبعض ينجو بنفسه، وليس أحد مع أحد ، بل كان كل واحد مشغول بنفسه عن

^{\-} إبراهيم بك الصغير: هو إبراهيم بيك المعروف بالوالى ، وهو من مماليك محمد بيك أبى الذهب ، وتقلد الزعامة بعد موت أستاذه ، ثم تقلد الإمارة والصنجقية ، وتولى إمارة الحاج عام ١٢٠٠هـ/١٧٨٥م ولم يسافر به . وتزوج من ابنة إبراهيم بيك الكبير ، ولم يزل في سيادته وإمارته حتى حضر الفرنساوية ووصلوا إلى امبابة ، فمات يومها غريقاً في النيل ولم تظهر جثته . راجع ترجمته كاملة في جـ٣ من عجائب الآثار في وفيات عام ١٢١٣هـ .

٢- كلمة "بر" غير موجودة في النسخة " أ " وكتبت "ببولاق".

٣- في النسخة (ب) "ويبتهلون" إلى الله من شر هذا اليوم العظيم.

٤- ليلة الأحد ٨ صنفر ١٢١٣هـ الموافق ٢١ يوليو ١٧٩٨م.

أبيه وابنه] (١) فضرج في تلك الليلة معظم أهل مصر ، والبعض لبلاد الصعيد ، والبعض لبلاد الصعيد ، والبعض لجهة الشرق وهم الأكثر ، وأقام بمصر كل مخاطر بنفسه ، لا يقدر على الحركة ، ممتثلا للقضا ، متوقعاً للمكروه ، وذلك لعدم وقلة (٢) ذات يده وما ينفقه على حمل عياله وأطفاله ، ويصرفه عليهم في الغربة ، فاستسلم للمقدور ، ولله عاقبة الأمور .

والذى أزعج قلوب الناس وهيجهم على الترحال بالأكثر، أن في عشا تلك الليلة شاع في الناس أن الفرنج عدو إلى بولاق وأحرقوها وكذلك الجيزة، وأن أولهم وصل إلى باب الحديد يحرقون ويقتلون ويفجرون بالنسا، وكان السبب في هذه الإشاعة، أن بعض الغليونجية من عسكر مراد بيك الذي كان (٢) في الغليون بمرساة انبابة لما تحقق الكرة أضرم النار (٤) في الغليون الذي هو فيه، وكذلك مراد بيك لما رحل من الجيزة، أمر بانجرار الغليون الكبير من قبالة قصره ليصحبه معه إلى جهة قبلي، فمشوا به قليلاً ووقف لقلة الماء في الطين، وكان [ص ٤٠] به عدة وافرة من آلات الحرب والجبخانة، فأمر بحرقه أيضاً ، فصعد لهيبه إلى عنان السما، فلما عاين الناس بالمدينة لهيب النار من ناحية الجيزة وبولاق، ظنوا بل أيقنوا أنهم حرقوا البلدين، فهاجوا كلهم (٥) واضحطربوا زيادة عما هم عليه من الصفاع والروع والجسوع،

١- العبارة بين القوسين كتبت في النسخة (ج) هكذا " والبعض ينجو بنفسه عن أبيه وابنه " .

٢- في النسخة (ب) "وقلت"

٣- في النسخة (ب) "الذين كانوا" وما أثبتناه في المتن من باقى النسخ هو ما يتفق مع أسلوب
 الجبرتي ، ومع باقى العبارة.

٤- في النسخة (ب) " الناس " وهي خطأ من الناسخ .

٥- كلمة "كلهم" غير موجودة في النسخة (أ).

وخرج أعيان المناس وأفندية (١) الوجاقات (٢) وأكابرهم، ونقيب الأشراف ويعض المشايخ القادرين ، فلما عاين العامة والرعية ذلك اشتد ضجرهم وخوفهم وتحركت عزايمهم للهروب واللحاق بهم . والحال أن الجميع لا يدرون أى طريق يسلكون ، وإلى(٢) أى جهة يذهبون ، وأى محل به يستقرون ، فتلاحقوا وتسابقوا ، وخرجوا من كل حدب ينسلون ، وأبيع(٤) الحمار الأعرج أو البغل الضعيف ، بأضعاف ثمنه ، وخرج أكثرهم ماشياً ، أو حاملاً متاعه على راسه ، وزوجته حاملة طفلها، ومن قدر على مركوب أركب زوجته أو ابنته ، ومشى هو على أقدامه ، وخرج غالب النسا ماشيات حاسرات ، وأطفالهن على أكتافهن يبكين في ظلمة الليل ، واستمروا على ذلك بطول ليلة الأحد وصبحها ، وأخذ كل إنسان ما قدر على حمله(٥) من مال ومتاع ، فلما خرجوا من

١- "أفندى" كلمة تسربت من البيز نطيين إلى الأتراك السلاجقة ، فاندمجت في التركية ، وفي النصف الثاني من القرن الخامس عشر اطلقت عند الأتراك العثمانيين على المتعلم، وحلت محل كلمة "جلبي" على مر الأيام وفي القرن التاسع عشراطلقت رسمياً على الأمراء العثمانيين ، كما أطلقت على من علت رتبتهم من رجال الدين المسيحيين وخوطب بهذا اللقب ضباط الجيش إلى رتبة البيك باشي.

أى [المقدم] راجع : د/ مجيب المصرى: مرجع سابق ، ص ٣٤.

٢- الوجاق: من التركية "أوجاق" بضم الهمزة ضمة مبسوطة مفخمة ومعناه الأول في التركية "الموقدة والمدخنة " ثم اطلق على كل ما " غخ فيه نار، فأطلق على البيت من وبر أو مدر ، ثم على أهله ثم على الجماعة تتلاقى في مكان واحد ثم أطلق على الطائفة من طوائف ارباب الحرف وعلى الصنف من أصناف الجند.

راجع د/ أحمد السعيد سليمان : مرجع سابق ، ص ١٩٤.

٣- "وإلى" غير موجودة في النسخة (أ).

٤- "وأبيع" كذا في جميع النسخ.

٥- في النسخة (ب) " على قدر ما يحمل".

أبواب البلد ، وتوسطوا الفلاة تلقتهم العربان والفلاحون ، فأخذوا متاعهم ولياسهم وأحمالهم ، بحيث لم يتركوا لمن صادفوه ما يستر عورته أو يسد جوعته ، فكان ما أخذته العرب شيئاً كثيراً يفوت عن الحصر، بحيث أن الأموال والذخاير التي خرجت من مصرفى تلك الليلة أضعاف ما بقى بها بلاشك لأن معظم الأموال عند الأمرا والأعيان وحريمهم وقد أخذوه صحبتهم ، وغالب مساتير الناس ، وأصحاب المسقدرة خرجوا أيضا بما عسسندهم ، والذي أقسعده [ص ٤١] العجز، وكان عنده ما يعز عليه من مال أو متاع(١) أعطاه لجاره أو صديقه الواحل مومثل ذلك أمانات وودايع للحجاج من المفاربة والمسافرين ، فذهب ذلك جميعه ، وربما قتلوا من قدروا عليه أو دافع عن نفسه ومتاعه ، وعروا ثياب النسا (٢) وفضحوهم وهتكوهن وفيهم الخوندات (٢) والأعيان ، فمنهم من رجع من قريب، وهم الذين تأخروا في الخروج، وبلغهم ما حصل للسابقين، ومنهم من جازف متكلاً على كثرته وعزوته وخفارته ، فسلم أو عطب ، وكانت ليلة وصباحها في غاية الشناعة > جرى فيها ما لم يتفق مثله بمصر (٤) ولا سمعنا بما يشابه بعضه في تواريخ المتقدمين ، وما راءٍ كما سمعنا (٥)

١- في النسخة (ب) " مال أو مصاغ".

٢- في النسخة (ب) "وجروا ثياب للنساء".

٣- الخوندات: والخوند بفتح الخاء والواو وسكون النون ، وهي في الفارسية السيد العظيم
 والأمير واستعملت في العربية لقباً بمعنى السيد والسيدة راجع د/ أحمد السعيد سليمان
 مرجع سابق ، ص ٩٢.

³⁻ كلمة "بمصر" غير موجودة في النسخة (أ).

ه- في النسخة (أ) "وما راء كمن سمعا" ويقصد الجبرتي أن الذين رأوا ذلك وعاينوه لا
 يقاسوا به فهو قد سمع هذه الأخبار من الذين عاشوها.

ولما أصبح يوم الأحد المذكور (١) والمقيمون لا يدرون ما يفعل بهم ، ومتوقعون حلول الفرنسيس ، ووقوع المكروه ، ورجع الكثير من الفارين وهم في أسوأ حال من العرى والفزع ، فتبين أن الفرنج لم يعدوا إلى البر الشرقي ، وأن الحريق كان في المراكب المتقدم ذكرها ، فاجتمع في الأزهر بعض العلما والمشايخ ، وتشاوروا فاتفق رأيهم على أن يرسلوا مراسلة إلى الفرنج ، وينتظروا ما يكون من جوابهم ، ففعلوا ذلك وأرسلوها صحبة شخص مغربي يعرف لغتهم ، وأخر صحبته ، فغابا وغادا (٢) وأخبرا أنهما قابلا كبير القوم ، وأعطياه الرسالة ، فقرأها عليه ترجمانه ومضمونها الاستفهام عن قصدهم ، فقال على لسان الترجمان : " وأين عظماؤكم ومشايخكم ، لما تأخروا عن الحضور إلينا لنرتب لهم ما يكون فيه الراحة ؟ وطمنهم ويش في وجوههم ، فقالوا: "نريد أماناً منكم" فقال : "قد أرسلنا لكم سابقاً " يعنون الكتاب المذكور ، فقالوا وأيضاً (٣) لأجل اطمينان الناس ، فكتب لهم ورقة أخرى مضمونها :

"من معسكر الجيزة (٤) خطاباً إلى أهل مصر":

"إننا أرسلنا لكم في السابق [ص ٤٦] كتاباً فيه الكفاية (٥) وذكرنا لكم أننا

١- الأحد ٨ صفر ١٢١٣هـ الموافق ٢٢ يوليو ١٧٩٨م.

٧- في النسخة (ب) "فغابا وعادا".

٣- في النسخة (أ) كتبت هكذا وأيضن وكثيراً ما تكرر هذا الخطأ في تلك النسخة فلم نأخذ به

٤- نى النسخة (ب) "عسكر الجيزة ".

٥- بعد موقعة الأهرام (امبابة) أذاع بونابرت منشوراً وجهه إلى سكان القاهرة أكد فيه بعض النقاط التى جاعت فى منشوره الأول ولم يرد ذكر لهذا المنشور فى كتاب الجبرتى ولكن ورد نصه الأصلى باللغة الفرنسية فى مجموعة الوثائق الرسمية الخاصة بالحملة وهذه هى الترجمة العربية للنص الفرنسى " معسكر الجيزة ، فى تيرميدور إلى أهل القاهرة : "إننى مسرور من سلوككم وقد أحسنتم صنعاً بعدم اشتراككم فى مقاومتى ، لقد جئت هنا لأبيد جنس الماليك ، وأحمى التجارة ، وأهل البلاد الأصليين فليطمئن الخائفون ، وليعد الذين تركوا بيوتهم إليها ، ولتقام الصلوات فى المساجد، كما كانت تقام من قبل ، وكما أريد أن تقام دائماً لا تخشوا شيئاً على عائلاتكم وبيوتكم وأملاككم، لاسيما دينكم ، دين النبى الذى أحترمه واقدسه" راجم د/عبد العزيز الشناوى:مرجم سابق ص ٢٥

لم حضرنا إلا بقصد إزالة المماليك ؛ الذين يستعملون الفرنساوية بالذل والاحتقار ، وأخذوا مال التجار ومال السلطان ، ولما حضرنا إلى البر الغربى ، خرجوا الينا فقابلناهم بما يستحقون وقتلنا بعضهم وأسرنا بعضهم ، وهرب بعضهم ونحن في طلبهم ، حتى لم يبق منهم أحداً بالقطر المصرى ، وأما المشايخ والعلما وأصحاب المرتبات والرعية ، فيكونوا مطمينين ، وفي مساكنهم متاجرين(١) ومرتاحين إلى أخر ما ذكرناه "(٢) ثم قال لهم لازم أن المشايخ والشرباجية يأتون إلينا لنرتب منهم ديواناً ننتخبه من سبعة أشخاص عقلا يدبرون الأمور(٦) ولما رجع الجواب بذلك اطمأن الناس وركب الشيخ مصطفى الصاوى ، والشيخ سليمان الفيومى وأخرون إلى الجيزة ، فتلقاهم وضحك لهم وقال "أنتم المشايخ الكبار؟" فأعلموه أن المشايخ الكبار خافوا وهربوا ، فقال "لأى شئ يخافون (٤) اكتبوا لهم بالحضور والأمان ، ونعمل لكم ديواناً لأجل الراحة " فكتبوا منه عدة مكاتبات (٥) بالحضور والأمان ، ثم انفصلوا من عندهم بعد العشا (٢) وبقى الناس في وجل وخوف على غيابهم ..

وأصبحوا (٧) فأرسلوا الأمانات (٨) إلى المشايخ ، فحضر الشيخ السادات مر والشيخ الشرقاوي ، ومن انضم اليهما من الناس الفارين من ناحية المطرية ، وأما

١- كلمة "متاجرين " غير موجودة في النسخة (أ).

٧- في النسخة (أ) "إلى أخر ما ذكر".

٣- في النسخة (ب) "يدبرون الأمر".

٤- في النسخة (ب) "يخافوا" والصواب ما اثبتناه من باقي النسخ .

ه- في النسخة (ب) "مكاتيب".

٦- عشاء يوم الأحد ٨ صفر ١٢١٣ هـ يوافق ٢٢ يوليو ١٧٩٨م.

٧- صباح الاثنين ٩ صنفر ١٢١٣ هـ الموافق ٢٣ يوليو ١٧٩٨م.

٨- في النسخة (ب) " الأمان ".

عمر أفندى نقيب الأشراف ، فإنه لم يطمين ولم يحضر ، وكذلك الروزنامجى^(١) والأفندية .

وفى ذلك اليوم (Y) اجتمعت الجعيدية (Y) وأوباش الناس (Y) ونهبوا بيت إبراهيم بيك ومراد بيك بقيسون وأحرقوه ، ونهبوا أيضاً عدة بيوت من بيوت الأمر وأخنوا ما فيها من فراش ونحاس وأمتعة وغير ذلك ، وباعوه بأبخس الأثمان .

وفي يوم الثلاثا (٥) عدت (7) الفرنسيس $[00 \ 20]$ إلى بر مصر ، وسكن

١- الروزنامجى: رأس الروزنامجى ديوان الروزنامة المذى كان مختصاً بجمع الأموال الأميرية أي إيرادات مصر من الأرض والجمارك والمناصب وصرفها في الوجوه المقررة لها تحت إشراف الديوان الدفترى ، وكان الروزنامجى في أوائل العصر العثماني يحضر من استانبول وظل كذلك إلى النصف الثاني من القرن السابع عشر وفي البداية كان الروزنامجى يلى الدفتر دار في رئاسة الإدارة المالية في مصر ولكن بمضى الوقت وبعد أن اصبح الدفردار يختار من بين كبار الامراء الماليك اعاد مقصود باشا (٣٤٦/م) تنظيم خزانة مصر وتنظيم العلاقة بين الديوانين الدفترى والروزنامه ونقلت اليادة الفعلية إلى الروزنامجى ولكن هذا المنصب ايضا ما لبث أن وقع تحت سيطرة البيوت الملوكية فأصبح يتولاه طوال القرن الثامن عشر رجال من بين الماليك .

د/ ليلى عبد اللطيف مرجع سابق ، ص ٣٠١ وما بعدها.

٢-يوم الاثنين ٩ صفر ١٢١٣ هـ الموافق ٢٣يوليو ١٧٩٨م.

٣- الجعيدية : بدو رحل عرفوا بالميل إلى الشغب والنهب والسرقة ،

3-الأوباش: من الناس هم الأخلاط مثل الأرشاب وهم الضروب المتفرقون من الناس: راجع "مختار الصحاح" والجبرتي هنا يقصد الطبقة السفلي من المجتمع القاهري والتي يطلق عليها في مواضع أخرى ألقاب مثل "الذعر" و"الحرافيش و" حشرات الناس".

ه- يوم الثلاثاء ١٠ صفر ١٢١٣هـ الموافق ٢٤ يولين ١٧٩٨م.

٦- في النسخة (ب) عدة والأصوب ما أثبتناه من النسخة (أ).

بونابارته ببيت محمد بيك الألفى بالأزبكية (١) بخط الساكن ، وكان عمّره محمد بيك المذكور سنة تاريخه (٢) وزخرفه وصرف عليه أموالاً عظيمة وفرشه بالفرش الفاخرة ، وعند تمامه وسكناه فيه حصلت هذه الحادثة فاخلوه وتركوه بما فيه ، فكأنه كان يبنيه (٣) للفرنسيس ، وكذلك حصل في بيت حسن كاشف جركس بالناصرية (٤) .

١- الأزبكية: حى يتوسط اليوم القاهرة ، كان عبارة عن أرض زراعية تقع إلى الجنوب من خط المقس ، وكانت مياه النيل تغمر تلك الأراضى سنوياً ، وكان يتخلف بها بعد الفيضان بركة ، وكانت أرض هذا الحى عامرة بالبساتين والمناظر ، وفي أيام السلطان قايتباى أواخر القرن ه أم قام قائده "أزبك " بتعمير المنطقة ومن ثم أخذت البركة وكذا المنطقة اسم معمرها وشيد فيها مسجداً وعرفت المنطقة باسم "الأزبكية".

د/ عبد الرحمن زكى: مرجع سابق ص ١٠ وما بعدها.

٢- فى الهامش الأيسر لصفحة المخطوط (ب) كتب عنوان "عاشر صفر الخير سنة ١٢١٣هـ دخل بونابرته بيت الألفى بالأزبكية". هذا بينما يذكر الجبرتى فى عجائب الآثار أنه (أى الألفى) عمر القصر فى السنة الماضية أى سنة ١٢١٢هـ.

٣- في النسخة (ب) "فكأنه كان بناه"

³⁻اكتفى الجبرتى بذكر دخول بونابرت إلى القاهرة ، ولكنه أغفل ذكر دخول طلائع الجنوب. الفرنسيين إلى القاهرة وكيفية معاملتهم الناس وعدم تعديهم على أموالهم ومحلاتهم وإقبال الناس عليهم ، وكأنه خشى من غضب الوزير "يوسف باشا" حيث يبدو ذلك كمقارنة بين ما فعله الفرنسيون وما يفعله الأتراك من نهب وتعدى على المحلات والدكاكين ، وإتماما للقائدة نورد نص الفقرة المحذوفة كما وردت في عجائب الآثار "وكذلك حصل في بيت حسن كاشف جركس بالناصرية ولما عدى كبيرهم وسكن بالأزبكية كما ذكر استمر غالبهم بالبر الآخر ولم يدخل المدينة إلا القليل منهم، ومشوا في الأسواق من غير سلاح ولا تعديل صاروا يضاحكون الناس ويشترون ما يحتاجون إليه بأغلى ثمن فيأخذ أحدهم الدجاجة ويعطى صاحبها في ثمنها ريال فرانسه ويأخذ البيضة بنصف فضه قياساً على أسعار بلادهم وأثمان بضائعهم فلما رأى منهم العامة ذلك أنسوا بهم واطمأنوا لهم وخرجوا اليهم بالكعك وأنواع الفطير والخبز والبيض والدجاج وأنواع المأكولات وغير ذلك مثل السكر ، بالكعك وأنواع الفطير والخبز والبيض والدجاج وأنواع المأكولات وغير ذلك مثل السكر ، والصابون والدخان ، والبن فصاروا يبيعون عليهم عليهم بما أحبوا ، وفتح غالب السوقة الحوانيت والقهاوي" عجائب الآثار ج٣ ، ص ١١ .

وفى يوم الخميس ثالث عشر صفر $\binom{1}{1}$ طلبوا المشايخ والوجاقلية عند بعض رؤسايهم $\binom{7}{1}$ وعينوا $\binom{7}{1}$ عشرة أنفار من المشايخ للديوان ، وهم الشيخ عبد الله الشرقاوى ، والشيخ خليل البكرى ، والشيخ مصطفى الصاوى ، والشيخ سليمان

١- الصواب أن يوم الخميس يوافق ١٢ صفر ١٢١٣ هـ الموافق ٢٦ يوليو ١٧٩٨م . وهذا
 الخطأ مكرر في كل النسخ وكذلك في عجائب الآثار .

۲- في عجائب الآثار يذكر الجبرتي أن الذي طلبهم هو قائمقام صارى عسكر، راجع عجائب
 الآثار، جـ٣ ص ٨

٣- إذا رجعنا إلى النص الفرنسى الذي أصدره بونابرت بتأليف الديوان نجده يختلف ورواية الجبرتى في بعض النقاط ومنها عدد الأعضاء وبيان أسمائهم وهذا نص الأمر نثبته هنا للمقابلة بينه وبين ما ذكره الجبرتى "معسكر القاهرة في ٧ ترميدور من السنة السادسة للجمهورية (٢٥ يوليه ١٧٩٨م). "بونابرت عضو المعهد الوطنى" القائد العام ، قرر:

١-- تحكم القاهرة من جانب ديوان مؤلف من تسعة أشخاص.

Y— يجتمع الشيوخ السادات والشرقاوى والصاوى والبكرى والفيومى والعريشى وموسى السرسى ونقيب الأشراف السيد عمر ومحمد الأمير هذا المساء ، فى الساعة الخامسة فى منزل كفيا الشاويشية ، وعليهم أن ينتخبوا من بينهم رئيسا لهم وأن يختاروا سكرتيراً من غير الأعضاء ، ويعينوا اثنين من الكتبة والتراجمة يعرفان الفرنسية والعربية ولهذا الديوان حق فى تعيين اثنين من الأغوات لإدارة البوليس وعليه أن ينتخب لجنة مؤلفة من ثلاثة لمراقبة الأسواق وتموين المدينة ، ولجنة من ثلاثة آخرين يكلفون بمهمة دفن الموتى بالقاهرة وضواحيها إلى فرسخين منها.

٣- يجتمع الديوان كل يوم من الظهر ويبقى ثلاثة أعضاء على الدوام بدار المجلس.

٤- يقام على باب الديوان حرس فرنسى وآخر تركى.

ه- على الجنرال برتيية (رئيس أركان الحرب) وقومندان المدينة (الجنرال ديبوى) أن
يكونا في الساعة الخامسة مساء اليوم بدار الديوان لإجراء ما يلزم لأعضائه ،
ولكي يأخذا عليهم عهداً ألا يعمل شيئاً ضد مصلحة الجيش فهنا نرى اختلاف بين
هذا النص وبين رواية الجبرتي سواء في عدد الأعضاء أوفى أسمائهم .
راجم هنري لورنس - مرجم سابق ، ص ١٥٤ الرافعي - مرجم سابق ، جـ١ ص

الفيومى ، والشيخ محمد المهدى ، والشيخ موسى السرسى ، والسيد مصطفى الدمنهورى ، والشيخ أحمد العريشى $\binom{1}{2}$ والشيخ يوسف الشبرخيتى ، والشيخ محمد الدواخلى ، وحضر ذلك المجلس أيضاً مصطفى بيك كتخدا الباشا والقاضى ، وعملوا محمد أغا المسلمانى أغاة مستحفظان $\binom{7}{2}$ وعلى أغا الشعراوى زعيم مصر $\binom{7}{2}$ وحسن أغا محرم أمين احتساب $\binom{3}{2}$ وذلك بإشارة أرباب الديوان ، فإنهم كانوا ممتنعين من تقليد المناصب لجنس الماليك فعرفوهم أن سوقة مصر لا يخافون إلا من الأتراك ، ولا يحكمهم سواهم ، وهؤلاء الجماعة من أرباب البيوت القديمة ، وقلدوا زين الفقار كتخدا محمد بيك الألفى كتخدا بونابارتة ، ومن أرباب المشورة موسى $\binom{6}{2}$ كافوا وكلوى الفرنساويين ، ووكيل الديوان حنابينو.

١- في النسخة (ب) "محمد العريشي" والصواب ما أثبتناه.

٢- راجع ما ذكرناه في هامش سابق .

٣- راجع ما ذكرناه في هامش سابق .

^{3—} أمين الاحتساب: نظام الحسبة يرجع إلى العهود الإسلامية الأولى حيث وضع أسسه عمر بن الخطاب ، وقد ورثته مصر العثمانية عن السلطنة الملوكية ، وفي أوائل العهد العثماني بمصر كان للمحتس تلك السلطات الواسعة فقد كان المحتسب من رجال القضاء أى كان شخصية دينية كم الأصل في الحسبة ، وفي العصر العثماني كان المحتسب يقوم بجولاته في القاهرة لمراقبة الأوزان والمقاييس والأسعار في الأسواق الرئيسية حيث تباع المواد الغذائية ، وكان ينزل إلى الأسواق وشوارع المدينة للتفتيش عمن يخالفون التسعيرة التي وضعها للاسعار أو من يخالفون الآداب العامة وذلك على رأس موكب مهيب وتدهورت سلطة المحتسب في أواخر القرن الثامن عشر راجع د/ ليلي عبد اللطيف : مرجع سابق ص ٢٣٦ – عبد الرازق عيسى:القضاة في مصر في العصر العثماني رسالة ماجستير أداب عين شمس ١٩٩٤م .

٥- كلمة "موسى" غير موجودة في النسخة (ب).

وفيه (١) اجتمع أرباب الديوان عند رئيسه ، فذكر لهم ما وقع من نهب البيوت ، فقال اله هذا من فعل الجعيدية وأوباش الناس ، فقال الأي شئ يفعلون ذلك وقد أوصيناكم بحفظ البيوت والختم على متاع (٢) المماليك فقالوا: هذا الأمر لا قدرة لنا على منعه ، وإنما ذلك من وظيفة الحكام . فأمروا الوالى والأغا بأن ينادوا [ص ٤٤] بالأمان وفتح الدكاكين والأسواق ، والمنع من النهب ، فلم يستمعوا ولم ينتهوا ، واستمرت الدكاكين مغلقة ، والأسواق على حالها معفرة ، والناس غير مطمينين ، قلوبهم مرجوفة (٣) وصدورهم ضيقة . والتفت جماعة الفرنسيس إلى فتح البيوت التي للأمرا ، فصاروا يفتحون الدار ، ويدخلونها ويأخذون منها ما يليق بخاطرهم ، ويخرجون ويتركون الأبواب مفتحة ، فيدخل بعدهم طايفة الجعيدية ، ويستأصلون الباقي (٤) واستمروا على ذلك عدة أيام ، ثم إنهم تتبعوا بيوت الأمرا وأتباعهم ، وختموا على بعضها ، وسكنوا بعضها ، فكان الذي يخاف على داره من جماعة الوجاقلية ، أو من أهل البلد يعلق له بيرقاً على باب داره ، وياخذ له ورقة (٥) من الفرنسيس ، لا يعرف ما فيها ، ويلصقها على باب داره ، وياخذ له

وفيه (٦) قلدوا برطملين العسكرى الرومي النصراني ، وهو الذي تسميه العامة "فرط الرمان" وجعلوه كتخدا مستحفظان ، والمذكور من أسافل نصارى

١- أي في يوم الخميس ١٢ صفر ١٢١٣هـ الموافق ٢٦ يوليو١٧٩٨م .

٧- في النسخة (ب) "بتاع الماليك".

٣- في النسخة (أ) "مرموقة".

³⁻ في النسخة (أ) " يتأصلون"

ه- في النسخة (أ) "يعلق له بيرقا على داره في الباب ، أو يأخذ له ورقة".

٦- أي في يوم الخميس ١٢ صفر ١٢١٣هـ الموافق ٢٦ يوليو ١٧٩٨م.

الأروام (١) العسكرية القاطنين (٢) بمصر ، وكان طوبجياً عن محمد بيك الألغى ، وله حانوت بخط الموسكى يبيع فيه القوارير الزجاج أيام البطالة ، فلما قلعوه المنصب ، نزل بموكب من بيت بونابارتة ، وراكب فرس بقلاعية ، وأمامه عدة وافرة من طوايف الأجناد البطالين مشاة بين يديه ، وعلى رأسه فروة بزعارة ، وبين يديه الخدم بالحراب المفضضة ، ورتب له بيوك باشى وقلقات ، عينوا لهم مراكز بأخطاط المدينة يجلسون بها ، وسكن اللعين (٣) المذكور ببيت يحيى كاشف الكبير(٤) بحارة عابدين ، واحتوى عليه بما فيه من الفرش والمتاع والجوار (٥) وغير عابدين ، واحتوى عليه بما فيه من الفرش والمتاع والجوار (٥) وغير ذلك [ص ٥٤] وقلدوا إفرنجياً آخر وجعلوه أمين البحرين (٢) وأخر جعلوه

١- في النسخة (ب) كتبت هكذا " من أسافل الناصاري الأروام " .

٢- فى النسخة (ب) "القانطين" والصواب ما اثبتناه من النسخة (أ) لأن الفارق فى المعنى واضبح ، ويبدو أن ذلك سهو من الناسخ.

٣- فى مظهر التقديس يكثر الجبرتى من لعن الفرنسيين وأعوانهم ولكن كلمات اللعنة والسباب والسخرية هذه تحذف على الدوام عند إعادة كتابتها فى عجائب الآثار وسوف نشير إلى كل منها فى موضعها والسبب فى هذا اللعن أن الجبرتى كان يظن أن ذلك يحفظ له مكانته ويقربه من الوزير العثمانى – ولكنه حذفها من العجائب.

٤- في النسخة (ب) "ببيت يحيا الكاشف الكبير".

٥- في النسخة (أ) "من فرش ومتاع وجواري"

١٦- أمين البحرين" أطلق هذا اللقب على ملتزم ومدير ساحلى بولاق ومصر القديمة ، وأفادت وثائق المحاكم الشرعية أن لقب الأمين " أو "الملتزم" كانا مترادفين يطلقان على شخص واحد ، ومثلت بولاق منفذاً للقاهرة على النيل ، كما مثلت مصر القديمة المنفذ الثانى للقاهرة الذى ربط بينها وبين صعيد مصر وتجارة السودان وبعض تجارة الجزيرة العربية والهند الصادرة والواردة إلى مصر عبر قوص والقصير ، واستمد هذان الميناءان "بولاق ، ومصر القديمة من النيل أهميتها ، ولقد اعتبر التنظيم المالي لمصر في القرن السادس عشر كلا من هذين الميناءين مقاطعة مستقلة ثم اتخذتا في أواخر هذا القرن في مقاطعة واحدة لمزيد من المعلومات ، راجع : د/ عبد الحميد سليمان : مرجع سابق ، ص ٢٢٧ ومابعدها .

أغاة الرسالة (١) وجعلوا الديوان ببيت قايد أغا بالأزبكية بالقرب من الرويعى وسكن به رئيس الديوان ، وسكن دبوى قايمقام مصر ببيت ابراهيم بيك الكبير ، ومجلون سكن ببيت مراد بيك (٢) على رصيف الخشاب ، والروزنامجى سكن ببيت الشيخ البكرى القديم ، ويجتمع عنده النصارى القبط كل يوم ، وطلبوا الدفاتر من الكتبة ، وكذلك قلدوا دفترداراً إفرنجياً (٣)

ثم إن عساكرهم صارت تدخل إلى المدينة شيئاً فشيئاً حتى امتلأت منهم الطرقات وسكنوا في البيوت وجاقت منهم الحارات ، ولكن لم يشوشوا على أحد ، ويأخنون (٤) المشتروات بزيادة عن ثمنها ، وهذه من أعظم المكايد لأجل إضلال عقول العامة ، وانه مكوا على أنواع الطعام مثل الكلاب السعرانين (٥) ففجر

١- أغاة الرسالة : هو المشرف على شئون البريد والراسلات ،

٢- هذه العبارة نصبها في النسخة (ب) كالأتى "وسكن دبوى قايمقام مصر بيت ابراهيم بيك الكبير ، ومجلون الوالى على بركة الفيل ، وسكن شيخ البلد ببيت ابراهيم بيك الكبير ومجلون سكن ببيت مراد بيك " وربما أن العبارة أصلها "وسكن دبوى قايمقام مصر ببيت إبراهيم بيك الكبير شيخ البلد على بركة الفيل ، وسكن مجلون ببيت مراد بيك " وكلمة "مجلون " كتبت في النسخة (ج) "فجلون " .

٣- في النسخة (ب) "دفتردار افرنجي" والصواب ما أثبتاه من باقي النسخ .

٤- في النسخة (ب) "ويأخذ" والصواب ما أثبتناه من باقى النسخ ،

٥- هنا يصف الجبرتى الفرنسيين بالكلاب السعرانين ويعتبر عدم اعتدائهم على ممتلكات الناس مكيدة ، كما يعتبر إقبال العامه عليهم فجراً ، ولكن الجبرتى فى عجائب الآثار يحذف وصف " الكلاب السعرانين " ولا يرى فى عدم اعتدائهم على الناس مكيدة وهاك نص تلك اليومية كما وردت فى عجائب الآثار المقارنة بينها وبين ما أورده الجبرتى هنا "ثم إن عساكرهم صارت تدخل المدينة شيئاً فشيئاً ، حتى امتلات منها الطرقات ، ولكن لم يشوشوا على أحد ، ويأخنون المشتروات بزيادة عن ثمنها ، ففجر السوقة وصغروا أقراص الخبز وطحنوه بترابه وفتح الناس عدة دكاكين بجوار مساكنهم ، يبيعون فيها أصناف المأكولات ، مثل الفطير ، والكعك ، والسمك المقلى، واللحوم ، والفراخ المحمرة ، وغير ذلك ، وفتح نصارى الاروام عدة دكاكين لبيع أنواع الأشربة وبعد فراغ حاجتهم يدفعون ما وجب عليهم من غير نقص ولا زيادة ويذهبون لحالهم "عجائب الآثار جـ٣ ص ١٢

السوقة (۱) وصغروا الخبز ، وطحنوه بترابه ، وباعوا البيضة بنصف فضة ، بعد أن كانوا يبيعون كل أربع بيضات بنصف ، وفتح الناس عدة دكاكين بجوارهم يبيعون فيها أصناف المأكولات ، كالقطير والكعك والسمك المقلى واللحوم والقراخ المحمرة وغير ذلك ، وفتح نصارى الأروام عدة دكاكين لبيع المسكرات ، وعدة خمامير وقهاوى ، وطافت جماعة من النصارى في الأسواق تبيع العرقى كسقاة الماء ، وصاروا ينادون به في الأسواق (۲) بلغتهم وفحش ذلك جداً.

وفيه تشفع (٣) أرباب الديوان في أسرى المماليك فقبلوا شفاعتهم واطلقوهم في أسرى الماليك فقبلوا شفاعتهم واطلقوهم في خدخلوا الجامع الأزهر وهم في أسوأ حال ، وعليهم ، [ص ٤٦] الثياب الزرق المقطعة ، فكثوا به يأخذون من صدقات الفقرا المجاورين به ، ويتكففون المارين ، وفي ذلك عبرة للمعتبرين .

وفى يوم السبت ، (٤) اجتمعوا بالديوان ، وطلبوا دارهم سلفة ، وهي مقدار

١- في النسخة (ب) "ففجروا السوقة ".

٢- فى النسخة (ب) "ينادون فيه بالأسواق".

٣- فى اليوميات الأربع السابقة لم يحدد الجبرتى تاريخا دقيقا لها ، وأنما اكتفى بذكر كلمة "وفيه" ولسنا ندرى أيقصد اليوم أم الشهر ، فأن كان يقصد "في اليوم المذكور" فأن تاريخ هذه اليوميات هو يوم الخميس ١٢ صفر ١٢١٣هـ ٢٦ يوليو ١٧٩٨، أما الشهر فهو صفر ١٢١٣هـ ، وعلى أية حال ، فكما يتضح من سياق الحديث ، ومما ذكرناه فى الدراسة التى أعددناها بأول هذا الكتاب أنه يقصد اليوم ، وليس الشهر ، وقد وقعت هذه الأحداث فى الفترة من يوم الخميس ١٢ صفر إلى يوم السبت ١٤ صفر تاريخ اجتماع الديوان للمرة الثانية : كما سسيأتى ذكر ذلك ، حيث يسسير الجبرتى على نسظام تسلسل اليوميات بحرص شديد .

٤ - يوم السبت ١٤ صفر ١٢١٣هـ الموافق ٢٨ يوليو ١٧٩٨م.

خمساية (١) ألف ريال ، من التجار المسلمين والنصارى القبط والشوام ، وتجار الافرنج ايضا ، فسألوا التخفيف فلم يجابوا ، فأخذوا في تحصيلها .

وفيه (٢) نادوا على من أخذ شيئاً من نهب البيوت ، يصضر به إلى بيت قايمقام ، وإلا يحصل له مزيد الضرر ، ونادوا أيضاً على نسا الأمرا بالأمان ، وأنهن يسكن بيوتهن (٣) وإن كان عندهن شئ من متاع أزواجهن ، يصالحن على أنفسهن ويأمن في دورهن ، فظهرت الست نفيسة (٤) زوجة مراد بيك وصالحت على نفسها وأتباعها من نسا الأمرا والكشاف بماية (٥) وعشرين الف ريال

١- في النسخة (أ) "خمساة" وكذلك في النسخة (ج) .

٢- أي في يوم السبت ١٤ صفر ١٢١٣هـ الموافق ٢٨ يوليو ١٧٩٨م .

٣- في النسخة (ب) "وأنهم يسكنوا بيوتهم" والصواب ما اثبتناه من النسخة (أ)

السيدة نفيسة المرادية: جارية شركسية الأصل اشتراها وأعتقها على بك الكبير ثم تزوج بها فصارت بمثابة ملكة مصر ، وبنى لها قصراً عظيماً بالأزبكية بدرب عبد الحق ، ولما مات تزوج بها مراد بك ، فاحتفظت بمكانتها ونفوذها ، وكانت على جانب كبير من التثقيف والتهذيب ، تعلمت العربية قراءة وكتابة وأقبلت على الكتب العلمية تطالعها وتدرسها فاكتسبت محبة العلماء لها ، واجتذبت قلوب الشعب بما اشتهرت به من البر والإحسان ورفع المظالم وحماية الضعفاء ، وقد أهدتها حكومة فرنسا قبل الحملة ساعة مرصعة بالماس قدمها لها القنصل مجالون اعترافا لها بمبراتها ، وقى زمن الحملة وبعد هزيمة مراد بك وهروبه إلى الصعيد بقيت في القاهرة فكانت هدفا لفرض الاتاوات ، على أن قواد الجيش كانوا يعاملونها باحترام توفيت في القاهرة نكانت هدفا الفرض الاتاوات ، على أن قواد الجيش كانوا يعاملونها باحترام توفيت في ا ١٣٢٨هـ/١٨١٦م وقد ترجم لها الجبرتي في وفيات هذا العام . راجع عبد الرحمن الجبرتي : عجائب الاثار ج٤ ، وراجع أيضاً عبد الرحمن الرافعي : مرجع سابق ، ج١ ص ٢٦٢ .

ه- في النسخة (أ) " بماة " ، هذا بينما يذكر الرافعي أنها صالحت بـ ٦٠٠ ألف فرنك الرافعي - مرجع سابق : جـ١ ص ٢٦٤ .

فرانسه ، وأخذت في تحصيل ذلك من نفسها وغيرها ، ووجهواعليها الطلب ، وكذلك بقية النسا بالوسايط ، فجمعوا شيئاً كثيراً ، فصار الديوان عبارة عن قطع الجرايم ، وعمل المصالحات ، وكتبت أمانات للغز والأجناد المختفين الغايبين بالقزى ، بحضورهم ومصالحتهم عن أنفسهم ، فانتفع كثير من الوسايط المتداخلين في ذلك كنصارى الشوام والإفرنج البلديين (١) وغيرهم ، فصاروا يعملون إرهاصات على الناس ، وتخويفات وتخيلات وغير ذلك مما يطول شرحه ، استجلاباً للأموال.

وفى يوم الأحد^(۲) طلبوا الخيول والجمال والسلاح فجمعوا شياً كثيراً حتى الأبقار والثيران ، وحصل فى ذلك مثل ما حصل فى المصالحات ، وجمعوا من ذلك شيا كثيراً وأشاعوا [ص ٤٧] التفتيش بسبب ذلك وكسروا عدة دكاكين بسوق السلاح وغيره ، وأخذوا ما وجدوه منها من السلاح ، من غير ثمن .

هذا وفي كليوم ، ينقلون على الجمال والحمير ، من الأمتعة والفرس والصناديق والسروج وغير ذلك من البيوت ما لا يحصى ، ويستخرجون الخبايا ويأخذون البنايين والمهندسين والخدم الذين يعرفون بيوت أسيادهم ، ببداوهم على محلات الخبايا (٣) والدفاين.

وفيه (٤) قبضوا على شيخ الجعيدية ومعه أخر ، وبندقوا عليهما ببركة

١- في النسخة (ب) "الافرنج البلدي".

٧- يوم الأحد ١٥ صنفر ١٢١٣هـ الموافق ٢٩ يوليو ١٧٩٨م.

٣- كلمة " الخبايا " غير موجودة في النسخة (ب) .

٤- أي في يوم الأحد ١٥ صفر ١٢١٣هـ الموافق ٢٩ يوليو ١٧٩٨م .

الأزبكية ، ثم على آخرين أيضاً بالرميلة (١) وأحضروا شياً كثيراً من المنهويات.

وفي يوم الثلاثا (٢) طلبوا أهل الحرف من التجار بالأسواق، وقرروا عليهم جملة يعجزون عنها من المال، ويزعمون أنها سلفة إلى ستين يوماً، فضبجوا واستخاثوا، وذهبوا إلى الجامع الأزهر، والمشهد الحسيني، واستشفعوا بالمشايخ فتكلموا لهم ، فأضعفوها إلى النصف، ووسعوا لهم في أيام المهلة.

وفيه^(۲) شرعوا في تكسير الدروب والبوابات النافذة ، وخرج عدة متفرقة ⁽³⁾ من عساكرهم ، يخلعون ويكسرون أبواب الدروب والعطف والحارات ، واستمروا على ذلك عدة أيام ، وعند ⁽⁶⁾ وقوع هذه الأمور ، داخل الناس من الفرنسيس ⁽⁷⁾ خوف شديد ، وتجسم عندهم الفزع وغلب عليهم الوهم وفساد المخيلة ، ووسوست لهم ^(۷) نفوسهم بمعان نطقوا بها ، وتصوروا حقيقتها ، وتناقلوها فيما بينهم ، كقولهم أن عساكر الفرنسيس عازمون على قتل المسلمين وهم في صلاة الجمعة ،

١- الرميلة: يطلق عليها أسماء أخرى مثل قراميدان ، وهي توجد أمام باب العزب ويوجد بها جامع المحمودية والسلطان حسن والرفاعي ، وهو ميدان القلعة في الوقت الحاضر . راجع : محمد بن أبي السرور البكري- الروضة المأنوسة - مصدرسابق ، ص ٧٠، هامش٤.

٧- يوم الثلاثاء ١٧ صفر ١٢١٣هـ الموافق ٣١ يوليو ١٧٩٨م.

٣-أى في يوم الثلاثاء المذكور سابقاً.

٤- كلمة "متفرقة"غير موجودة في النسخة (أ).

٥- كلمة "عند" غير موجودة في النسخة (ب)

٦- في النسخة (ب) " داخل الناس من الفرنسا خوف"

٧- في النسخة (ب) "وسوست عليهم".

ومنهم من يقول غير ذلك ، وذلك بعد أن كان حصل عندهم بعض الاطمينان ، وفتحوا الدكاكين ، فلما حصلت هاتان النكتتان (١) انكمش الناس ثانيا.

وفي عشرينه (٢) [ص ٤٨] حضرت مكاتيب الحجاج من العقبة ، فذهب أرباب الديوان إلى باش عسكر ، وأعلموه بذلك ، وطلبوا منه أماناً لأمير الحاج، فامتنع وقال : "لا أعطيه ذلك إلا ببشرط أن يأتي من غير مسماليك ولا عسكر ، ويكون كأحاد (٣) الناس" فقالوا له ومن يوصل الحجاج ، فقال : "نرسل أربعة ألاف من العسكر يوصلوهم إلى مصر" فكتبوا لأمير الحاج فعرفوه بما جرى من الأول للآخر بالملاطفة (٤) وأنه يحضر بالحجاج إلى الدار الحمرا (٥) وبعد ذلك يحصل الخير، فلم تصلهم الجوابات حتى كاتبهم إبراهيم بيك يطلبهم للحضور إلى جهة بلبيس ، فعرجوا على بلبيس (٢) وأقاموا هناك أياماً ، وكان إبراهيم بيك ومن معه ارتحل (٧) من بلبيس إلى الصوة (٨) وأرسلوا

١- في النسخة (ب) "فلما حصلت هؤلاء الحال"

٢- يوم الجمعة ٢٠ صفر ١٢١٣هـ الموافق١٦ أغسطس ١٧٩٨م.

٣- في النسخة (ب) "كإحدى الناس".

٤- في النسخة (أ) "فكتبوا لأمير الحاج مكاتبة بالملاطفة"

ه- الدار الحمرا: وهي في النسخة (ب) "دار الحمرا"، وهي إحدى المحطات الهامة على طريق الحج إلى السويس.

٦- في النسخة (ب) "فتوجهوا إلى بلبيس"

٧- في النسخة (ب) "رحل".

۸- الصوة: من القرى القديمة ، دلت الأبحاث على أن اسمها القديم "سوق الشتا" ، وردت به في قوانين ابن مماتى ، وفي التحفة من أعمال الشرقية ، وفي تحفة الإرشاد وردت "سوق الشتى" ووردت في خريطة الحملة الفرنسية الصوة كشت "وفي دليل ١٣٢٤هـ "سوق الشتا " وكفورها ، ووردت باسمها الحالى في تاريع سنة ١٣٢٨هـ وكانت تابعة لمركز الزقازيق ولكنها الآن تتبع مركز أبو حماد.محمد رمزى: مرجع سابق ، القسم الثاني ، حل من ٥٠.

الحريم إلى القرين (١).

وفى ثالث عشرينه (7) خرجت طايفة من العسكر (7) الفرنساوى ، إلى جهة العادلية (2) وصاروا فى كل يوم تخرج طايفة بعد أخرى (6) ويذهبون إلى جهة الشرق.

فلما كان ليلة الأربعا ســـادس عشرينه (7) خرج باش العسكر ، وكانت أوايلهم وصلت إلى الخانكة (7) وأبو زعبل (A) فطلبوا كلفة من أبو زعبل فامتنعوا

١- القرين: إحدى القرى القديمة أيضاً وتتبع الان مركز أبو حماد بالشرقية.

٢- يوم الأثنين: ٢٣ صفر ١٢١٣هـ الموافق ٦ أغسطس ١٧٩٨م.

٣- في النسخة (ب) "طايفة من الفرنساوية ".

³⁻ العادلية: هي العباسية في الوقت الحاضر وعرفت بالعادلية، نظرا لوجود مقام يعرف بمقام العادل وما زال موجوداً بها حتى الآن. وكانت منفصلة عن القاهرة، وأول من اهتم بتعميرها هو الخديوي عباس حلمي الأول وبني بها قصراً، ولذلك سميت بأسمه.

٥- في النسخة (ب) "طايفة بعد طايفة".

٦- الصنواب أن يهم الأربعاء يوافق ٢٥ صفر ١٢١٣هـ الموافق ٨ اغسطس ١٧٩٨م.

٧- الخانكة: يستفاد مما ذكره المقريزى في الخطط عند الكلام على "خانقاه سرياقوس" أنه في سنة ٧٢٣ هـ انشأ الملك الناصر محمد بن قلاوون خانقاه أي دار للصوفية وتمت هذه العمارة في ٧٢٥ هـ وبني بجوار الخانقاه مسجداً وحماماً وعمر قصوراً وبيوتاً جليلة ، وقد أقبل الناس على البناء والسكن حول هذه الخانقاه حتى صارت بلدة كبيرة ، تعرف بخانقاة سرياقوس لقربها من "سرياقوس" وقد بقيت هذه البلدة تابعة إلى ناحية سرياقوس وفي تربيع ٣٣٣ هـ فصلت من سرياقوس بزمام خاص بها ، وبذلك أصبحت ناحية قائمة بذاتها ، ويقال لها الخانقاة أو الخانكاة السرياقوسية محمد رمزي - مرجع سابق القسم الثاني ، الجزء الأول ، ص ٣٢ .

٨- أبو زعبل: قرية قديمة اسمها الأصلى: "القصير" وردت في قوانين ابن مماتى ، وفي تحفة الإرشاد من أعمال الشرقية ولكن في آخر أيام دولة المماليك عرفت باسم "أبو زعبل" فورد في كتاب وقف محرر في ١٠ رجب ٩٣٦هـ عن أرض وقفها "خاير بك" وورد في دليل ١٢٢٨هـ "القصير" وهو أبو زعبل بولاية قليوب وفي تأريع سنة ١٢٢٨ باسمها الحالى محمد رمزى: مرجع سابق ، القسم الثاني جـ١ ، ص ٣١ .

فقاتلوهم وضريوهم وكسروهم ونهبوا البلا وأحرقوها ، وانتنقلوا إلى بلبيس وأما الصجاج فانهم نزلوا بلبيس ، واكترت $^{(1)}$ حجاج الفلاحين من العرب $^{(1)}$ فأوصلوهم إلى بلادهم من الغربية $^{(1)}$ والمنوفية $^{(1)}$ والمنوفية وغير ذلك ، وكذلك فعل ذلك غير الفلاحين الكثير من الناس $^{(0)}$ الحجاج ، فتفرقوا في البلاد بحريمهم ، ومنهم من أقام ببلبيس ، وأما أمير الحاج صالح بيك ، فإنه لحق بإبراهيم بيك ، وصحبته جماعة $^{(1)}$ من التجار وغيرهم $^{(1)}$.

١- في النسخة (ب) "واستكرت".

٧- في النسخة (ب) "مع العرب".

٣- الغربية: تكونت بهذا الاسم في عهد الدولة الفاطمية ، وأطلق عليها الغربية لوقوعها غربي فرع النيل الشرقي ، وفي سنة ١٣٥٥م سميت ولاية الغربية ، وفي سنة ١٨٥٠م سميت ولاية الغربية ، وفي سنة ١٨٥٠م قسمت إلى خمس مأموريات ، وفي سنة ١٨٣٦م جعلت إقليماً واحداً باسم مديرية الغربية وكانت المحلة الكبرى قاعدة لاقليم الغربية من عهد الدولة الفاطمية إلى سنة ١٨٣٦م حيث نقل ديوان المديرية والمصالح الأميرية من المحلة إلى طنطا راجع محمد رمزى - مرجع سابق ، القسم الثاني ، جـ٢ ، ص ٨.

المنوفية: تكونت بهذا الاسم في عهد الدولة الفاطمية ، نسبة إلى منوف التي كانت قاعدة لها وكانت قبل ذلك مقسمة إلى كور ضم بعضها إلى بعض ، وفي سنة ١٣١٥م سميت باسم الاعمال المنوفية وفي ١٨٢٧ أطلق عليها اسم مأمورية المنوفية ، وفي سنة ١٨٣٧ سميت مديرية المنوفية وقاعدتها "شبين الكوم" محمد رمزي -مرجع سابق القسم الثاني ج٢ص١٧٤ ٥ من النسخة (ب) "الكثير من الحجاج" وكلمة "الناس "غير موجودة .

٦- في النسخة (ب) "ناس من التجار".

٧- في خطاب لعلماء الديوان إلى شريف مكة ذكروا له قولهم "عندما عاد الحجاج من مكة واقتربوا من القاهرة ذهب القائد العام بنفسه لملاقاتهم في مديرية الشرقية بعد سماع الأخبار بأن بعض الأعراب اللصوص المجرمين قد سلبوهم متاعهم وخيراتهم . فاستقبلهم الجنود الفرنسيون وزودوا من بقى منهم على قيد الحياة بالخيول والطعام والزاد وأسعفوا الجياع والعطاش وكان القائد العام قبل ذهابه إلى الشرقية قد كتب إلى قافلة الحجاج يطلب منها العودة رأسا إلى القاهرة حيث تجد أحسن استقبال ولكن للأسف هذه الخطابات لم تصل إلى رجال القافلة الذين لاقوا مصيرهم المحتوم وسياسة بونابرت هذه الخطابات لم يمكن أن نسميه "سياسة المداراة الإسلامية" وهى التي يطلق عليها خطأ " السياسة الإسلامية لبونابرت راجع :كرربية دى ليجيبت - العدد رقم ٢ ص٢٠.

وفى ثامن عشرينه (١) ملكوا الافسرنج (٢) مدينة بلبيس وبها من بقى من الحجاج (٣) فلم [-0.15] يشوشوا عليهم (٤) وأرسلوهم إلى مصر ، وصحبتهم (٥) جماعة من عساكرهم.

فلما كان ليلة الأحد غايته (7) جاء الرايد إلى الأمرا بالصوة ، وآخبرهم أن الفرنج قادمون عليهم ، فركبوا نصف النهار (7) وترفعوا (A) إلى جهة القرين ، وتركوا التجار وأصحاب الأثقال .

فلما طلع النهار^(۹)حضر اليهم جماعة من العربان واتفقوا معهم على أنهم يوصلوهم إلى القرين ، وعاهدوهم أنهم لا يضونوهم فلما توسطوا بهم الطريق نقضوا عهدهم وخانوهم ونهبوا حمولهم وتقاسموا متاعهم وعروهم من ثيابهم (١٠) وفيهم كبير التجار السيد أحمد ابن المحروقي (١١) وكان ما يضصه نحو (١٢)

١- يوم السبت ٢٨ صفر ١٢١٣هـ الموافق ١١ أغسطس ١٧٩٨م.

٢- في النسخة (أ) "ملك الفرنج" وما أثبتناه بالمتن أقرب إلى أسلوب الجبرتي، وهو من باقي
 النسخ .

٣- في النسخة (ب) "وكان فيها بقية من الحجاج"،

٤- في النسخة (ب) "فلم يشوشوا على أحد".

ه - في النسخة (ب) "ومعهم ناس من عساكرهم"

٣- يوم الأحد غابة صفر ٢١٢ اوأغسطس ١٧٩٨م.

٧- كلمة "النهار" غير موجودة في النسخة (ب). وربما الصواب ركبوا نصف الليل ،

٨- في النسخة (ب) "وتوجهوا".

٩- نهار يوم الأحد ١٩ صفر ١٢١٣هـ الموافق ١٢ أغسطس ١٧٩٨م.

١٠- في النسخة (أ) وعروهم ثيابهم .

١١- في النسخة (ب) السيد أحمد المحروقي" .

١٢- كلمة "نحق "غير موجَّؤُدة في النسخة (ب) .

ثلاثماية (١)ألف ريال فرانسه (٢) ٠

نقوداً ومتجراً من جميع الأصناف الحجازية ، وفعلت ($^{(7)}$) العرب معهم ما لا خير فيه ، ولحقهم عسكر الإفرنج فذهب السيد أحمد المحروقي ولقي الصاري عسكر ($^{(2)}$) وصحبته جماعة من العرب المنافقين ، فشكى له ما حل به ، وبإخوانه ، فلامهم على تنقلهم وركونهم ($^{(0)}$) إلى الماليك والعرب ، ثم قبض على " أبو خشبة " شيخ بلد القسرين ، وقسال له : عسرفني عن مكان ($^{(7)}$) المنهوبات ، فقال : أرسل معي

١- في النسخة (أ) "ثلاثماة".

٧-ريال فرانسة:كلمة "ريال" لفظ مقتبس من "real" بمعنى "ملكى" وقد كان الأسبان أول من تداولوا هذا النقد في الاسواق التجارية وهو عبارة عن النقد الفضى المسمى "بيزو" وإطلق "الريال" في العالم العربي منذ القرن السابع عشر الميلادي على نقود فضية كبيرة منها الفرنسية لذا سمى ريال فرانسة وكان الريال الفرانسة موضوعاً لمضاربة نقدية خطيرة عندما اختلف سعره في الشام عن سعره في مصر وذلك في عهد محمد على، هذا إلى أن سعر الريال الفرانسه كان في ارتفاع دائم طيلة العصر العثماني وفي ضوء ما ذكره الجبرتي عنه يبدو واضحا أن صرفه في ١٨٧٨م كان مائه نصف فضه ، حتى وصل الجبرتي عنه يبدو واضحا أن صرفه في ١٨٧٨م كان مائه نصف فضه ، حتى وصل الجبرتي عنه يبدو واضحا أن صرفه فضة وذلك رغم التشديد في معاقبة المتزايدين في سعره إلى تأثمائة وستين نصف فضة وذلك رغم التشديد في معاقبة المتزايدين في سعره إلى حد الشنق على باب زويلة ، وتعليق ريال فرانسة في أنف المخالفين .

راجع د/عبد الرحمن زكى: النقود المتداولة زمن الجبرتى. ضمن الجبرتى دراسات وبحوث ، هــم.ع ١٩٧٦ ، ص ٧٨ه.

٣- في النسخة (أ) "وصنعت".

٤- في النسخة (أ) "لاقي صاري عسكر".

٥- في النسخة (ب) "محبتهم إلى الماليك".

٦- في النسخة (ب) "مكانات".

جماعة إلى (۱) القرين ، فأرسل (۲) معه جماعة من العسكر ، فلما دخل إلى القرين ومعه الجماعة ؛ دلهم على بعض الأشياء فآخنوها (۳) الإفرنج ، وتقاسموها ، ثم تبعوه إلى محل آخر ، فأرهمهم أنه يدخل ويخرج لهم أحمالاً كذلك ، فدخل وخرج من مكان آخر ، ولم يرجع فرجع أوليك العسكر بحمل ونصف لاغير وقالوا : هذا الذي وجدناه ، والرجل فر (٤) من بين أيدينا ، فقال الصاري عسكر : لابد من تحصيل ذلك ، فطلبوا منه الإذن في التوجه إلى مصر ، فأصحب معهم عدة من عسكره ، فأوصلوهم إلى مصر ، وهم في أسوأ حال ، وصحبتهم أيضاً جماعة (٥) من النسا اللاتي كن خرجن ليلة الحادثة وهم أيضاً (٢) في حالة [ص ٥٠] تسكب عند مشاهدتهن العبرات (٧) ويتقطع القلب من توالي الحسرات .

شهر ربيع الأول ١٢١٣ هـ (٨)

فى ثانيه (٩) وصل الإفرنج إلى نواحى شرقى القرين (١٠) وكان إبراهيم بيك

١ – في النسخة (أ) "فأصحب".

٧- "إلى غير موجودة في النسخة (ب).

٣- في النسخة (أ) "دلهم على بعض الأحمال فأخذها".

٤- في النسخة (ب) "انهزم".

٥- كلمة "جماعة" غير موجودة في النسخة (ب).

٦- كلمة "أيضاً" غير موجودة في النسخة (ب).

٧- في النسخة (ب) "عند مشاهدتهم العبر" والأصوب ما أثبتناه من النسخة (أ).

٨- العنوان من وضع المؤلف وقد استهل ربيع الأول ١٣١٨هـ في يوم الاثنين ١٣ أغسطس
 ١٧٩٨م.

٩- الثلاثاء ٢ ربيم الأول ٢٦٣ ١هـ الموافق ١٤ أغسطس ١٧٩٨م.

١٠- كلمة "شرقى" غير موجودة في النسخة (أ) وفي النسخة (ب) كتب "الشرقي".

ومن معه ، وصلوا إلى الصالحية (١) وأودعوا حملتهم (٢) وحريمهم هناك ، وضمنوا عليهم العربان وبعض الجند ، فأخبر بعض العرب الإفرنج بمكان الحملة ، فركب صارى عسكر وأخذ معه الخيالة ، وقصد الإغارة على الحملة ، وعلم إبراهيم بيك بذلك أيضاً ، فركب هو وصالح بيك وعدة من الأمرا والمماليك ، وتلاقوا مع الفرنسيس الخيالة الذين كانوا(٢) مع صارى عسكر ، وتحاربوا ساعة أشرف (٤) فيها الإفرنج على الهزيمة والدمار ، لكون خيالة الإفرنج لا قدرة لهم على قتال الماليك ، وإذا الخبر وصل إلى إبراهيم بيك بأن العرب مالوا (٥) على الحملة وقصدهم نهبها فرجع على أثره بمن معه ، وترك قتال الفرنسيس ولحق بالعرب وجلاهم عن متاعه وقتل منهم عدة أشخاص ، وارتحل إلى قطيا (٢) ورجع صارى

١- الصالحية: هذه البلدة انشاها الملك الصالح نجم الدين أيوب فى سنة ١٤٤هـ بأرض السايح فى أول الرمل بين مصر والشام لتكون منزله للعسكر عند ذهابهم للشام وعند عودتهم، وردت فى النجوم الزاهرة باسم "المنزلة الصالحية نسبة للملك الصالح "وفى تحفة الإرشاد الصالحية من أعمال الشرقية وفى دليل ١٢٢٤ الصالحية الكبرى لتمييزها من النواحى الأخرى التي باسم الصالحية.

محمد رمزى: مرجع سابق ، القسم الثاني ، جـ٢ ، ص ١١١ .

٧- في النسخة (ب) "أحمالهم"،

٣- في النسخة (ب) "الذي كانوا".

٤ – في النسخة (ب) " أشرفت ".

ه - في النسخة (ب) مالوا إلى.

٣- قطياً: يذكرها ياقوت باسم قطية ، وهي قرية في طريق الشام قرب الفرما ، ويذكر أن بيوتهم من جريد النخيل ، راجع معجم البلدان ، جـ٤ ، ص ٤٢٩ . ويذكر محمد رمزى أنها من البلاد المندرسة في نواحي الجفار في الطريق بين مصر والشام ، بين مدينتي القنطرة والعريش بالقرب من محطة الرمانة راجع : محمد رمزى : مرجع سابق ، القسم الأول .

عسكر الفرنسيس إلى مصر ، وترك عدة من عساكره متفرقين في البلاد (١) فدخل مصر ليلاً ، وذلك ليلة الخميس رابعة.

وفي يوم الجمعة خامسه ، الموافق لثالث عشر مسرى القبطى (Y) كان وفا النيل المبارك ، فأمر كبير الإفرنج بالاستعداد لذلك ، وتزيين العقبة كالعادة (Y)

١- عمل بونابرت على القضاء على قوة غريمه "إبراهيم بك" الموجودة في "بلبيس" وذلك حتى يمكن إنجاز فتح الدلتا وتأمين حرية مرور قافلة الحج العائدة من مكة لإظهار أن الفرنسيين قادرون على حفظ النظام وإقناع مجمل افريقيا الشمالية بأن العلاقات التجارية والدينية تظل ممكنه دائماً مع مصر ، وفي ١١ أغسطس يتم الوصول إلى الحد الشرقى للدلتا عند الصالحية ، وبالرغم من قدرة المماليك الهائلة على حرب الفرسان إلا أنهم انهزموا في النهاية وانسحبوا إلى سوريا وأمر بونابرت تبل عودته للقاهرة بإقامة موقع حصين في الصالحية ، سوف يسمح بتغطية الدلتا وبأن يكون قاعدة انطلاق للعمليات التالية ضد سوريا. راجع هنرى لورنس مرجع سابق . ص ١٦٩ وما بعدها .

٢- الجمعة وربيع الأول ١٢١٣هـ الموافق ١٧ أغسطس ١٧٩٨م ، والموافق ١٣ مسرى ١٥ هبطية.
 ٣- عمل بونابرت على التقرب من الشعب المصرى عن طريق مشاركته الاحتفال بأعياده لذا أمر بالاحتفال بوفاء الذيل وكان يهدف من وراء ذلك إلى التستر على موقعه أبى قير البحرية لأطول وقت ممكن ووصفت كورييه دى ليجيبت الاحتفال كالآتى: وصف الاحتفال بعيد الذيل أول فركتيدور من السنة السادسة للجمهورية (١٢١٣)م

فى الساعة السادسة من صباح ذلك اليوم توجه القائد العام وبصحبته جميع الجنرالات من هيئة أركان حرب الجيش وكفيا الباشا وأعضاء مجلسه والملا وأغا حرس الباشا إلى مكان مقياس النيل ، حيث احتشدت جماهير غفيرة على ضفافه وضفاف القناة (يقصد الظيج المصرى) وكانت المراكب حاملة الأعلام والزينات وقد اصطف بعض جنود الحامية بأسلحتهم مما انتلف منه مشهد جميل مترامى الاطراف ونا وصل موكب القائد العام إلى مكان الاحتفال أطلقت المدافع عدة طلقات التحية وعزفت الموسيقى الفرنسية والعربية بعض المقطوعات أثناء العمل فى قطع حاجز المياة وما أن تم قطعه حتى تدفق الماء إلى القناة وانساب منها بغزارة إلى الريف حول القاهرة لاخصاب أرضه. وقد نثر الجنرال القائد العام الأفا من القطع النقدية على الجماهير كما ألقى قطعاً أخرى ذهبية على موكب مر به العام الأفا من القطع النقدية على الجماهير كما ألقى قطعاً أخرى ذهبية على موكب مر به على الضباط وبعدئذ عاد الموكب إلى ميدان الأزبكية يتبعه جمهور ضخم ينشد أناشيد على الضباط وبعدئذ عاد الموكب إلى ميدان الأزبكية يتبعه جمهور ضخم ينشد أناشيد المديح في النبي وفي الثناء على الجيش الفرنسي ويلعن البكرات لمظالمه وطغيانهم ويهتف بأن جنود فرنسا جاءت لتخليصهم برحمة الرحمن من الشقاء وفاض النيل فيضاناً لم بأن جنود فرنسا جاءت لتخليصهم برحمة الرحمن من الشقاء وفاض النيل فيضاناً لم تشهد البلاد أفضل منه منذ قرن من الزمان وهذه نعمة من نعم الله "كوريبه دى ليجيبت العد ١ ص ٢ .

وكذلك عدة مراكب وغلايين ، ونادوا على الناس بالخروج والتنزه في النيل والمقياس والروضة على عادتهم ، هذا مع ما هم عليه ، مما دهمهم من الفردة ، والحث في طلبها ، ونهب البيوت ، وإزعاج النسا والجواري وغيرهن ، ، وأخذهم وحبسهم وعمل المصالحات الخارجة عن الحد^(۱) وأرسل صاري عسكر أوراقاً لكتخدا الباشا والقاضي وأرباب الديوان وأصحاب المشورة [ص ٥١] ومتوليين المناصب وغيرهم ، بالحضور في صبحها ، وركب معهم بموكبه وزينته وعساكره وطبوله وزموره إلى قصر قنطرة السد (٢) وكسروا الجسر بحضرتهم ، وعملوا شنك مدافع ونقوط ، حتى جرى الماء في الخليج ، وركب وهم صحبته حتى رجع إلى داره ، ولم يخرج أحد من الناس في تلك الليلة للتنزه في المراكب على العادة ، سوى النصاري الشوام والقبط والإفرنج ونسايهم ، وقليل من الناس البطالين ، حضروا في صبحها بقلوب منكسرة ونفوس ضعيفة .

وفيه (٣) تواترت الأخب اربح ضورعدة مراكب من الإنكليز إلى ثغر

١- في النسخة (ب) "الخارجة وغيرها عن الحد".

۲- قنطرة السد: انشأها الملك الصالح نجم الدين أيوب في عام ١٧٤٥م على الخليج المصرى بالقرب من فمه ، وكانت واقعة في شارع الخليج المصرى تجاه النقطة التي يتلاقي فيها هذا الشارع بشارع مدرسة الطب وكانت هذه القنطرة موجودة ومعروفه باسم قنطرة المارودي إلى منتصف عام ١٨٩٩م التي تم فيها ردم هذا الخليج وبردمه اختفت هذه القنطرة وقد عرفت بقنطرة السد بسبب السد الذي كان يقام سنوياً من التراب بجوار هذه القنطرة عندما يبدأ ماء النيل في الزيادة وقت الفيضان لكي يسد الماء ، ومتى وصلت الزيادة إلى سته عشر ذراعا يفتح السد في احتفال رسمي . د/ عبد الرحمن زكي : مرجم سابق ، ص ٢١٩.

٣- في النسخة (ب) يوجد عنوان جانبي صغير في الهامش الأيمن للصفحة كتب فيها
 "الانكليز" والمقصود بكلمة "فيه " أي في يوم الجمعة ٥ ربيع الأول ١٢١٣هـ الموافق ١٧
 أغسطس ١٧٩٨م ،

الأسكندرية وحاربوا مراكب الفرنسيس بالينا وكانت أشيعت هذه الأخبار من مدة أيام ، وتحدث (١) بها الناس ، فصعب ذلك على الإفرنج وشق عليهم واتفق (7) أن بعض النصصارى الشوام (7) نقل عن رجل شريف يقال له السيد أحمد الزرو من تجار وكالة الصابون بخط الجمالية (3) أنه تحدث بذلك فأمروا بإحضاره وذكروا له ذلك فأنكر ، وقال أنا سمعت من فلان النصرانى ، فأحضروه أيضاً وأمروا بقطع لسانهما (6) أو يدفع كل واحد ماية ريال فرانسة فتشفعوا المشايخ ، فلم يقبلوا ، فقال بعضهم أطلق وهم ونحن نأتيكم بالدراهم فلم يمكن ، فأرسل الشيخ مصطفى الصاوى وأحضر مايتى (7) ريال فرانسة ، ودفعهم فى الحضرة ، فلما قبضهم ردهم إليه ، وقال فرقوهم على الفقرا ، فأظهر أنه فرقهم كما أشار وردهم إلى صاحبهم (7) فاناس عن التكلم فى شمئن ذلك . والواقع أن الإنكلية حضروا فى أثرهم إلى الأسكندرية ، وحاربوا مراكبهم فنالوا منهم الإنكلية حضروا فى أثرهم إلى الأسكندرية ، وحاربوا مراكبهم فنالوا منهم

١- في النسخة (ب) "وتتحادث"،

٧- في النسخة (ب) "واتفقوا".

٣- كلمة "الشوام" غير موجودة في النسخة (ب).

³⁻ خط الجمالية: هي أصلا الشارع الواقع بين باب النصر وشارع التمبكشية الذي يقع على ناصيتة مسجد ومدرسة الجمالية التي أنشأها "جمال الدين محمود الاستادار" في عصر السلطان برقوق أول سلاطين المماليك الجراكسة ، وقد استمد شارع الجمالية اسمه من هذه المدرسة ولكن قسم الجمالية هو وحدة إدارية كبيرة مساحتها ه ك م وقد كان قديماً هو مدينة القاهرة وتضخمت فقد أصبح هو مدينة القاهرة وتضخمت فقد أصبح قسماً من اقسام حي وسط القاهرة ، راجع فتحي حافظ أحمد الحديدي : دراسات في مدينة القاهرة ، على نفقة المؤلف ، القاهرة (١٩٨٨ ، ص ١٥ .

ه- في النسخة (ب) "لسان الاثنين" .

٦- في النسخة (ب) "ماتين" .

٧- في النسخة (ب) "أصحابهم".

وحرقوا قايقهم الكبير المسمى بنصف الدنيا (١) وكان به أموالهم وذخايرهم ، واستمر (٢) بمراكب بهم قبالة الأسكندرية (٣) يصف عدون ويروحون ، يرصدون الفرنسسيس[ص ٥٦] وفي ذلك البيوم (٤) سافر عدة من عساكرهم إلى بحرى وإلى الشرقية ، فلما جرى الماء في الخليج أمر بسد قنطرة الأزبكية (٥) ومنعوا الماء من دخوله إلى البركة ، بسبب وطاقهم ومعداتهم التي بها.

وفیه سال صاری عسکر عن المولد النبوی ، ولماذا لم یعملوه (7) کعادتهم ،

١- يقصد البارجة " أوريان Orint بمعنى الشرق وهي سفينة القيادة .

٢- في النسخة (ب) "واستمروا"،

٣- موقعة أبى قير البحرية: لم يكن الفرنسيون يتوقعون عودة نيلسون إلى الأسكندرية مرة أخرى، ولكنه فاجأهم بالعودة بعد أن تزود بالمؤن من "نابلس" ونجح فى هزيمة الأسطول الفرنسى الراسى على الشواطئ المصرية مما أدى إلى تحرج موقف الحملة الفرنسية فى مصر، وقد حاولوا التقليل من حجم خسائرهم فذكروها كالأتى "وقد بلغت خسائرنا فى معركة أبو قير حوالى ١٠٠ مقاتل بين قتيل وغريق و١٠٠ جريح بينهم فقط ١٥٠ جروحهم خطيرة، أما خسائر الإنجليز فأنها تماثل خسائرنا". راجع كورييه دى ليجيبت – العدد ٤، ص ٩١، ولكن الواقع أن خسائر الفرنسيين كانت كبيرة حيث أغرقت كل سفنهم الكبرى ولم ينج منها إلا أربع سفن فرّت إلى فرنسا وغنم الإنجليز ست سفن سليمة. وقتل أميرال الأسطول الفرنسي برويس ومعظم أركان حربه ونحو ٢٠٠٠ جندى، أما خسائر الإنجليز فكانت ١٨٠٨ قتيلاً و١٨٧٨ جريحاً، وأصيبت بعض بوارجهم بتلف وعطب من شدة الضرب راجم الرافعي: مرجم سابق، ج١، ص ٢٢٠.

٤- اسنا ندرى أي يوم يقصده المؤلف هنا ، ولكنه على الأرجح يقصد يوم الجمعة ٥ ربيع
 الأول .

ه - لمزيد من المعلومات راجع د/ حسين عليوه: حى الأزبكية ، منشور ضمن كتاب القاهرة تاريخها وفنونها أثارها ، الاهرام ، القاهرة ، ١٩٧٠ ص ٢٦ وما بعدها.

٦- في النسخة (ب) "ولماذا يعملوه" وهو خطأ من الناسخ" .

فاعتذر الشيخ البكرى بتوقف الأحوال ، وتعطل الأمور ، وعدم المصروف ، فلم يقبل وقال لابد من ذلك ، وأعطى للشيخ البكرى ثلاثماية (١) ريال فرانسة يستعين بها ، فعلقوا أحبالاً وقناديل ، واجتمع الفرنسيس يوم المولد ، ولعبوا ميدانهم (٢) ودقوا طبولهم وأحرقوا حراقة في الليل ، وسواريخ ($^{(7)}$ تصعد في الهبواء ونفوط ($^{(2)}$) وفي ذلك اليوم ($^{(3)}$) الشيخ البكرى فروة ، وتقلد نقابة

٤- كان المصريون يختلفون عن حكامهم الجدد (بونابرت) في اللغة والجنس والعقيدة ، ولم يكن الاختلاف في اللغة يمثل عقبة ذات بال أمام استقرار الحكم الفرنسي فقد خضع المصريون قبل الحملة قروناً طويلة لحكام يتحدثون ويتعاملون بالتركية ثم أن الفرنسيين حرصوا على مخاطبة المصريين بالعربية عن طريق التراجمة ، ولم يكن الاختلاف في الجنس عائقاً ذا خطر أما الاختلاف في العقيدة مع معظم الأمالي فقد كان مو العقبة الرئيسية التي تحول يون تقبل المصريين لحكم غزاتهم الفرنسيين بل التي كانت خليقة بأن تثير عداء العالم الإسلامي كله لفرنسا من هنا اتخذ بونابرت "سياسة المدارة الإسلامية" التي تقوم على أساس احترام المشاعر الدينية للقطاع الأكبر من المصريين ومن مظاهرها الاهتمام الكبير بالاحتفالات الدينية مثل المولد النبوى راجع د/أحمد الصاوى :فجر الصحافة في مصر هـ.م: ع ١٩٧٥ ، ص ٩٢ وما بعدها أما عن وصف الفرنسيين للاحتفال فقد جاء كالآتى: "احتفلت البلاد هذه الأيام احتفال رائعا بمولد النبي فأضيئت منازل القائد العام والجنرال "ديبوى" والشيخ البكرى بالأنوار الساطعة طوال خمسة أيام وفي الساعة العاشرة من كل ليلة من ليالى العيد سارت مواكب المسلمين في المدينة وهي تنشد أناشيد المديح في النبي كما أقامت حلقات الذكر على أضواء المشاعل وحوالي الساعة الثامنة من ليلة أمس قام بعض جنود الحامية باستعراض عسكرى رائع ثم توجه لفيف من الضباط الفرنسيين بهيئة أركان الحرب يتقدمهم المشاعل ورجال الميسيقي إلى منزل الشيخ البكري نقيب الأشراف و قد أطلقت طلقات أخرى لدى وصولهم إلى منزل النقيب ، وبعد أن تناول القائد العام طعام العشاء في مأدبة فاخرة بمنزل الشيخ البكري ، عاد إلى مقره وأجرى عدد من المصريين ألعاباً نارية وقاموا بها على أحسن وجه " راجع كورييه دى ليجيبت - العدد ١ ص ٢.

٥- يقصد المؤلف يوم المولد ١٢ ربيع الأول ٢٤ أغسطس ١٧٩٨م هذا بينما ذكرت كوريبه دى ليجيبت بأن ذلك حدت في اليوم التالي للمولد.

٦- في النسخة (ب) "لبس" وما أثبتناه مو الأصوب.

١- في النسخة (ب) "وأعطا للشيخ البكرى ثلاثماية أريال". وفي النسخة (أ) "ثلاثماة ريال".

٧- كلمة "ميدانهم "غير موجودة في النسخة (أ)،

٣- في النسخة (ب) "وشواريخ".

الأشراف ، ونودى في المدينة بأن من كان له دعوى على شريف ، فليرفعها للنقيب.

وفيه ورد الخبر بأن إبراهيم بيك والأمرا المصرية استقروا بغزة (١).

وفي خامس عشره (٢) سافر عدة كبيرة من عسكر الفرنج (٣) إلى جهة الصعيد، وعليهم صارى عسكر متولى على الصعيد اسمه دزه، وبصحبتهم يعقوب القبطى (٤) ليدبر لهم الأمور ويعمل لهم أنواع المكر والخداع، ويطلعهم على المخبآت ويضع لهم التحيلات (٥) فمنها أنه كان يرسل الجماعة من الإفرنج لقبض

١- غزرة: بفتح أوله ويتشديد ثانيه وفتحه ، والعرب تقول قد غز فلان بفلان واغتز به إذا اختصه من بين أصحابه ، وغزة مدينة في أقصى الشام من ناحية مصر ، بينها وبين عسقلان فرسخان أو اقل وهي من نواحي فلسطين ويقال لها غزة هاشم لوجود قبر هاشم بن عبد مناف جد رسول الله صلي الله عليه وسلم بها ياقوت الحموي - معجم البلدان ، تحقيق فريد عبد العزيز الجندي ، دار الكتب العلمية - بيروت - ١٩٩٠ جـ٤، ص ٢٢٩.

٧- يهم الاثنين: ١٥ ربيع الاول ١٢١٣هـ الموافق ٢٧ اغسطس ١٧٩٨م.

٣- في النسخة (ب) "سافر عدة من الإفرنج".

³⁻ يعقوب: من الشخصيات التي أثير حولها جدل كبير فهناك البعض الذي يراه بطل قومي أول من طالب باستغلال مصر بمساعدة الدول الأوربية ومن هؤلاء الأستاذ شفيق غربال ود/ لويس عوض هذا بينما يراه البعض الأخر خائناً للوطن وأداة استخدمها الاحتلال الفرنسي ليضرب بها أبناء وطنه وهذا هو الأقرب للصواب فقد ذكر الجبرتي العديد من أمثاة قسوة الرجل على أبناء وطنه وتأييده للفرنسيين أثناء ثورة القاهرة الثانية ، وشدته في جمع الغرامة المالية التي ضربها عليهم كليبر ، وتكوينه للفيلق القبطي لمساعدة الحملة الفرنسية ، كما أنه كان خارجاً عن الكنيسة فهو بحق رجل غريب الأطوار ولكنه وجد من يلبسه مسوح الأبطال لأغراض خاصة ، راجع محمد شفيق غربال : مرجع سابق ، ص . ٢ وما بعدها ، وكذلك / أحمد حسين الصاوي: المعلم يعقوب ، دار الفكر ، ١٩٩٠م ، ص . ٢ وما بعدها .

ه- في النسخة (ب) "ويصنع لهم الحيل" ،

الأموال أو طلب الكلف، ويلبس البعض منهم ملابس العثمانيين (١) ويكتب لهم التحذيرات من المخالفة ، ويذكر لهم أن هذا أمر سلطاني ، فيروج ذلك على كثير من أهل البلاد ويمتثلون الأوامر.

وفيه حضر القاصد(Y) الذي كان أرسله الفرنج بمكاتبة وهدية إلى أحمد باشا الجزار (Y) بعكا(Y) وذلك عند استقرارهم بمصر ، وصحبته اثنان أو ثلاثة

١- في النسخة(ب) "ليس العثمنلي"

٢- كان هذا القاصد أحد ضباط بونابرت واسمه "بوفوزين" وكان يشغل قائد الأسطول النهرى والمفوض لديوان القاهرة ، راجع هنرى لورنس :مرجع سابق ، ص ٢٠٣.

٣- بعث بونابرت رسالة إلى أحمد باشا الجزار ليتباحث معه حول مستقبل العلاقات بين الفرنسيين وبينه ، وهذا نصها" رسالة بونابرت إلى أحمد باشا الجزار حاكم صيدا وعكا" معسكر القاهرة ٢٢ آب ١٧٩٨ :

"لم أت مصر محاربا المسلمين بل جئتها المحاربة البكوات وأعتقد أنى بالقضاء عليهم قد قمت بعمل عادل يوافق مصالحك لأنهم كانوا أعداءك وأنت تعلم حتما أنى لما وضعت قدمى فى مالطة كان أول عمل عملته أن اطلقت سراح ألفين من أسرى الأتراك الذين قضوا عدة سنين فى ذل الأسر والعبودية ، وما وصلت إلى مصر حتى طمأنت خواطر الاهالى وبالغت فى احترام العلماء ورجال الدين ومساجد المسلمين ، وام يلق حجاج بيت الله مثل ما لاقوا من العناية والرعاية منى وام يحتفل بمولد النبى بمثل ما احتفلت به من الأبهة الكاملة والاحترام العظيم ، وقد بعثت بهذا الكتاب مع ضابط يستطيع أن يوقفك على ميولى ورغبتى فى أن أكون معك على صفاء وسلام ، لنتعاون معا على بحث المسائل التى تؤدى لنمو التجارة وخير البلدين ، وأؤكد أنه لا يوجد المسلمين اصدقاء أخلص من الفرنسيين ، بونابرت ، راجع نادر العطار : تاريخ سورية فى العصور الحديثة ، دمشق د . ت ، جا ، من حسر رقم ٢٠٧٨ ، نقلا عن الوثائق الفرنسية – قسم مصر رقم ٢٠٧٨ .

3- لم ينزل بوفوازين إلى عكا بل إلى يافا ومنها إلى عكا وذلك لأنه قد وقع الخصام من قبل الجزار وبين قنصل فرنسا في عكا فأمر بخروجه منها هو وكل التجار الفرنسيين وقفل مخازنهم وحوانيتهم فذهبوا إلى يافا وكتبوا إلى الدولة العثمانية بالشكوى فأرسلت من الاستانه مأموراً مخصوصاً لأجل إعادتهم ولكن الجزار رفض لأن غيظه كان من ذات القنصل وعندما نزل إلى عكا منع من النزول وهدده سكان وجنود عكا سوء المصير ويرفض الجزار لقاءه وكان مع بوفوزاين تاجرين مسيحين أمرهما الجزار بالنزول إلى البر وأمر بحبسهما. راجع نوفل نعمه الله نوفل: كشف اللثام ، تحقيق ميشال فاضل ، د . جان نخول ، جروس برس ، طرابلس ، لبنان ١٩٩٠م ، ص ٢١٤ .

من نصارى الشوام فى صفة تجار ، ومعهم جانب أرز (١) [ص ٥٣] وكان من خبرهم على ما نقل ، أنهم نزلوا من ثغر دمياط فى مركب من مراكب أحمد باشا ، فلما وصلوا إلى عكا ، وعلم بهم أحمد باشا أمر بذلك الإفرنجى ، فنقلوه إلى بعض النقاير (٢) ولم يقابله ولم يأخذ منه شيئاً ، وأمره بالرجوع من حيث جاء ، وعوق عنده النصارى الشوام الذين كانوا بصحبته.

وفيه (٣) صضر جماعة من الإفرنج ، إلى بيت رضوان كاشف ، بباب الشعرية (٤) وصحبتهم مهندس ، فانزعجت زوجته ، وكانت قبل ذلك بأيام صالحت على بيتها ونفسها بألف وثلاثماية ريال ، وأخذت منهم ورقة لصقتها على باب دارها ، وردت ما كانت وزعته من الأمتعة واطمأنت ، فلما حضر إليها هؤلاء الجماعة ، قالت لهم ما تريدون وقد غلَّقت ما صالحتكم عليه (٥) فقالوا لها (١) بلغنا أن عندكى (٧) أسلحة وملابس للمماليك ، فأنكرت ذلك ، فقالوا لازم من

^{\-} في النسخة (ب) " رز" .

٢- النقاير: نوع من السفن الصغيرة،

٣- أى في يوم الاثنين ١٥ ربيع الأول ٢١٣ هـ الموافق ٢٧ أغسطس ١٧٩٨م، وهو نفس تاريخ
 اليوميتين السابقتين .

٤- باب الشعرية: أحد أبواب القاهرة فى سورها الشمالى أنشأه صلاح الدين غربى الخليج المصرى فى المسافة التى بين الخليج وباب البحر وكان يقع فى ميدان العنوى على رأس شارع سوق الجراية قبل توسيع الميدان المذكور ، وكان يفتح من الخارج على ميدان العدوى وشارع الزعفرانى وكل هذه الطرق تقع خارج السور البحرى للقاهرة الذى كان فيه باب الشعرية المذكور وقد أزيل باب الشعرية عام ١٨٨٤ لخلل مبانيه وعرف كذلك باسم باب العدوى راجع د/ عبد الرحمن زكى - مرجع سابق ، ص ٢٢

٥- في النسخة (ب) "وقد دفعت ما صار الصلح عليه"

٦- في النسخة (أ) "فقالوا لا لها" والصواب ما أثبتناه من باقي النسخ .

٧- هكذا في جميع النسخ والصواب "عندك".

التفتيش (۱) فقالت دونكم ، فطلعوا إلى مكان وفتحوا مخبأة (۲) فوجدوا بها (۲) أربعة وعشرين شروالاً من ملابس الغز ، ويلكات وأمتعة وغير ذلك، ووجدوا في أسفلها مخبأة أخرى بها عدة كثيرة من الأسلحة والبنادق والطبنجات، وصناديق بارود وغير ذلك فاستخرجوا ذلك جميعه (٤) ثم نزلوا إلى تحت السلالم ، وفحروا الأرض ، وأخرجوا (٥) منها دراهم وحجاب ذهب في داخله دنانير ، فأخذوا ذلك جميعه ، ثم أنزلوا صاحبة الدار ، ومعها جارية بيضا ، فأخذوهما مع جوارهما السود ، وذهبوا بهن فاقمن عندهم ثلاث ليال ، ونهبوا ما وجدوه من فرش وأمتعة ، ثم قرروا عليها أربعة آلاف ريال أخرى ، قامت بدفعهم وأطلقوها ، ورجعت إلى بيتها ، وبسبب هذه الحادثة شددوا في طلب الأسلحة ، ونادوا بذلك ، وأنهم بعد ثلاثة (۲) أيام يف تشدون البيوت [ص ٤٥] وكل من وجدوا عنده سلاحاً قتلوه ، فخاف (۷) الناس من تفتيش البيوت ،وقالوا هذه حيلة على نهب البيوت ، ثم بطل فخاف (۷) الناس من تفتيش البيوت ،وقالوا هذه حيلة على نهب البيوت ، ثم بطل

وفي عشرينه (^) قلدوا مصطفى بيك كتخدا الباشا على إمارة الحاج،

١- في النسخة (ب) "فقالوا لها لابد لينا من التفتيش".

٢- في النسخة (ب) "مخبأ" وفضلنا مخبأة في المتن لانها تكررت بهذا النطق فيما يلى في النسخ كلها.

٣- في النسخة (ب) كتبت هكذا "فجدوا فيها" والصواب ما اثبتناه من النسخة (أ).

٤- فى النسخة (ب) "عدة كثيرة من الأسلحة مثل بارودات وطبنجات وصناديق بارود وغير ذلك
 فأخرجوا جميم ذلك.

ه- في النسخة (ب) "ثم نزلوا لتحت الأرض وأخرجوا" ،

٦- في النسخة (ب) "ثلاث" والصواب ما أثبتناه بالمتن من باقي النسخ.

٧- في النسخة (ب) "فخافت الناس".

٨- يوم الجمعة ٢٠ ربيع الأول ١٢١٣هـ الموافق ٣١ أغسطس ١٧٩٨م.

فحضر إلى المحكمة (1) ولبس من هناك (1) بحضرة مشايخ الديوان (1) والتزم بونابارتة بتشهيل مهمات الحج (1) وعمل مجل جديد.

وفيه (٤) سأل أصحاب حصص الالتزام في التصرف في حصصهم، فطلبوا حلواناً زايداً عن القانون ، فلم يرتضوا بذلك ، فواعدوهم لتمام التحرير والإملا ، وقالوا كل من كان له التزام وتقسيطه ناطق باسمه يحضره ويمليه ، ففعلوا ذلك في عدة أيام ، والحال على حاله.

وفيه قطعوا كلف وتفاريد على البلاد ، وكتبوا بذلك أوراقاً وذكروا فيها أنها تحسب من المال ، ورتبوا لذلك الصديارف من القبط ، نزلوا في البلاد كالحكام، وبلغوا أغراضهم في المسلمين بالضرب والحبس والإهانة والتشديد في الطلب، والتخويف بإحضار عساكر الفرنج ، إن لم يدفعوا المقرر بسرعة ، وكلذلك بترتيب(٥) القبط ومكرهم.

١- من ضمن أهم أركان سياسة المداراة الإسلامية التي اتبعها بونابرت مع المسلمين الاهتمام بقافلة الصبح المصرى لذا فقد عمل على تعيين أمير للحج وهو مصطفى بك كتخدا أبو بكر باشا الوالي السابق وجاء وصف ذلك الحدث كالآتي :القاهرة في ١٦ فروكتيدور : عين القائد العام السيد / مصطفى أميرا للحج إلى مكة فقد لبس اليوم أمام جميع موظفى الميواوين وأشراف البلد معطفاً جميلاً لونه أخضر لهذه المناسبة وقد أهداه الجنرال بضع جواهر وحصاناً عليه سرج جميل محلى بأحسن كسوة وعند مغادرته الحفل ودعته ست طلقات أطلقتها مدافع بطارية القلعة " . راجع كورييه دى ليجيبت ، العدد رقم ٣ ، ص ١ .
 ٢- في النسخة (ب) "فأحضروه إلى المحكمة وألبسوه هناك" وما اثبتناه من النسخة (أ) هو الاصوب.

٣- في النسخة (ب) "التزم بونابرته بجميع مهمات الحاج" وما اثبتناه هو الاصوب.

٤- أى في يوم الجمعة ٢٠ ربيع الأول ١٣١٣هـ الموافق ٣١ أغسطس ١٧٩٨م، وهو نفس
 تاريخ اليومية التالية .

ه- في النسخة (ب) "بتبير"

وفي يوم الخميس خامس عشرينه (١) قتل الفرنسيس رجلاً شريفاً من أهل الأسكندرية بالرميلة ، يقبال له السبيد محمد كريم بضم الكاف ، وفتح الراء(٢) وتشديد الياء وسكون الميم ، وخبر هذا المقتول أنه كان في أول أمره قبانيا يزن النضائع في حانوت بالثغر ، وعنده خفة في الحركة ، وتودد في المعاشرة ، فلم يزل يتقرب إلى الناس بحسن الود ، ويستجلب خواطر حواشي الدولة وغيرهم من تجار المسلمين والنصاري، ومن له وجاهة وشهرة في أبناء جنسه ، حتى أحبه الناس ، واشتهر ذكره في ثغر الأسكندرية $\binom{r}{2}$ ورشيد ومصر، $\binom{r}{2}$ واتصل بصالح بيك حين كان وكيللا لدار السبعادة ، وله الكلمة الثافذة (1) في ثقر رشيد ، وثملكها: وضواحيها واسترق أهلها ، وقلد أمرها لعثمان (٥) خجا فاتحد به وبمخدومه السيد محمد المذكور ، واتصل بمراد بيك ، فتقرب إليه ووافق منه الغرض ، ورفع شانه على أقرانه وقلده أمر الديوان والكمارك $(^{7})$ بالثغر ونفذت أحكامه ، وتصدر لغالب الأمور ، وزاد في المكس والكمرك ، ومصادرات التجار ، خصوصاً الإفرنج ، ووقع بينه ويبن السيد أحمد أبو شهبة الحادثة التي أوجبت له الاختفا بالصهريج وموته فيه ، فلما حضر الفرنسيس ونزلوا الاسكندرية قبضوا على السيد محمد

١- يوم الخميس ٢٥ ربيع الأول ١٢١٣هـ الموافق ٦ سبتمبر ١٧٩٨م.

٢- في النسخة (ب) "وفتح الواو" ولكن كلمة "كريم لا يوجد بها حرف "واو" أملاً.

٣- غالباً في النسخة (ب) يستخدم "اسكندرية"

٤- في النسخة (ب) "الكلام النافذ".

٥- كلمة عثمان غير موجودة في النسخة (ب) ،

٦- النسخة (أ) تكتبها دائماً "الجمارك" ولكن ما أثبتناه بالمتن من باقى النسخ هو الأقرب إلى مصطلح العصر.

المذكور ، وطالبوه بالمال وضيقوا عليه وحبسوه في مركب ، ولما حضروا إلى مصر $\binom{1}{1}$ وطلعوا إلى قصر مراد بيك ، وجدوا مكاتيبه إليه في مجلس مراد بيك ، وفيها مطالعته بأخبارهم وبالحث والاجتهاد على حربهم ، وتهوين أمرهم ، فاشتد غيظهم عليه ، وأرسلوا فأحضروه إلى مصر وحبسوه ، فتشفع فيه أرباب الديوان عدة مرار ، فلم يمكن ، إلى أن كانت ليلة الخميس ، حضر إليه مجلون الملعون $\binom{7}{1}$ وقال له المطلوب منك كذا وكذا من المال قدر يعجز عنه $\binom{7}{1}$ وأجله اثنى عشر ساعة ، وإلا يقتل بعد مضيها إن لم يدفع.

فلما أصبح (٤) أرسل إلى المشايخ وإلى السيد أحمد المحروقي فحضر إليه بعضهم ، وترجَّاهم وتدخل عليهم واستغاث ، وصار يقول : اشتروني يا مسلمين وليس بيدهم ما يفتدوه به، وكل إنسان مشغول بنفسه ، ومترقع لشي يصيبه.

فلما كان قريب الظهر ، وقد انقضى الأجل أركبوه حماراً ، واحتاط به (٥) عدة من العسكر ، وبأيديهم السيوف المسلولة ، ويقدمهم طبلهم يضربون عليه ،

١- النسخة (ب) تحذف حرف الجر "إلى" وتضع بدلا منها حرف "ل" في معظم الحالات.

٢- معظم ألفاظ اللعنة التي أوردها الجبرتي في مظهر التقديس حذفت بعد ذلك في عجائب
 الاثار .

٣- قيمة المبلغ كما جاء في أمر بونابرت هو ٣٠ ألف ريال فرانسه والمهلة ٢٤ ساعة ، ولكن الجبرتي يذكر هنا أنها ١٢ ساعة فقط وليس في ذلك تناقض ، لأن مجلون جاءه ليلاً بينما أعدم ظهراً.

٤- صباح يوم الخميس ٢٥ ربيع الأول ١٢١٣هـ الموافق ٦ أغسطس ١٧٩٨م.
 ٥- في النسخة (ب) أوتحاوطوه "

وشقوا به الصليبة (۱) [ص ٥٦] إلى أن ذهبوا إلى الرميلة ، وكتفوه وربطوه مشبوحاً ، وضربوا عليه بالبنادق كعادتهم فيمن يقتلوه ، ثم قطعوا رأسه ورفعوها على نبوت ، وطافوا بها جهات (۲) الرميلة ، والمنادى يقول : "هذا جزاء من يخالف على الفرنسيس" ثم إن أتباعه أخذوا راسه ودفنوها (۲) مع جثته ، وانقضى أمره (٤) وفيه (٥) طلب صارى عسكر بونابارتة المشايخ ، فلما استقروا عنده ، نهض بونابارتة من المجلس ورجع وبيده طيلسانات ملونة بثلاثة ألوان ، كل طيلسان أبيض وأحمر وكحلى ، فوضع منهم واحد على كتف الشيخ الشرقاوى ، فرمى به إلى الأرض ، واستعفى وتغير لونه فقال الترجمان :" يا مشايخ أنتم صرتم أحباب

الصليبة :الصليبة تعبير هندسى قديم يطلق على تقاطع طريقين رئيسين بشكل صليب تقريباً ، وهنا يتقاطع الشارع الأعظم مع الجسر الأعظم راجع محمد كمال السيد أسماء : ومسميات من مصر القاهرة ، هـ.م.ع ، القاهرة ١٩٨٦ ، ص ٣٨٧.

٢- في النسخة (ب) ورفعوه على نبود ودوره جهه الرميلة ".

٣- في النسخة (ب) "ودفنوه".

^{3- &}quot;حكم بالإعدام على السيد محمد كريم لثبوت تهمة التخابر مع الماليك بعد أن حلف يمين الإخلاص للجمهورية ، وقد عمل لديهم أيضاً بصفة جاسوس ، وقد صودرت جميع ممتلكاته المنقوله لصالح الجمهورية ونفذ الحكم ظهراً في ميدان القلعة وقد طاف الجند في شوارع المدينة برأسه محمولة على قصيبة عالية تحمل لافتة مكتوباً عليها ما يلى : "كريم - شريف الأسكندرية حكم عليه بالإعدام لخيانته يمين الإخلاص الذي أداه للجمهورية الفرنسية ولاستمرار علاقاته مع المماليك الذين يعمل معهم بصفة جاسوس هذا هو مصير جميع الخونة والحانثين باليمين" كورييه دى ليجيبت العدد ٤ ص ٩ .أما في مصر فقد اعتبر محمد كريم بطلاً قومياً دافع عن بلاده ورفضا دفع الفدية التي طلبها المحتلون وهو عكس ما يذكره الجبرتي من أنه تضرع إلى المشايخ لدفع الفدية له ، بينما تؤكد المصادر الفرنسية أنه رفض دفم الفدية .

٥- أي في يوم الخميس ٢٥ ربيع الأول ١٢١٣هـ الموافق ٦ أغسطس ١٧٩٨م.

صارى عسكر ، وهو قصده تعظيمكم وتشريفكم بزيه وعلامته ، فإنكم إذا تميزتم بذلك عظمتكم العساكر والناس^(۱) وصار لكم منزلة في قلوبهم فقالوا له : اكن قدرنا ينحط عند الله وعند إخواننا المسلمين فاغتاط لذلك ، ورطن بلسانه ، وبلّغ عنه بعض التراجمين أنه قال عن الشيخ عبد الله هذا لا يصلح للرياسة ونحو ذلك ، فلاطفوه بقية الجماعة ، واستعفوه من تلك الشالات ، فقال إن لم يكن ذلك ، فلازم من وضعكم الجوكار في صدوركم ، وهي العلامة التي يقال لها الوردة ، فقالوا :" أمهلونا حتى نتروى في ذلك واتفقوا على اثني عشر يوما ، وفي ذلك الوقت حضر الشيخ السادات باستدعا ، فصادفهم منصرفين ، فلما استقر به الجلوس بش إليه وضحك له صارى عسكر ، وتملق بين يديه بلطيف القول الذي يعربه الترجمان ، وصار يقبل يده تارة وركبته أخرى ، ويظهر له المحبة والصداقة ، وأهدى له خاتما ألماساً ، وكلفه للحضور عنده من الغد ، وقام وانصرف .

وفي ذلك اليسوم (٢) ، نادي جساعة القلقات على الناس ، بوضع العلاسات

١- في النسخة (ب) الناس والعساكر.

٢- في النسخة (ج) " وفي ذلك الوقت اليوم " وهو يوم الخميس ٢٥ ربيع الأول ١٢١٣هـ
 الموافق ٦ أغسطس ١٧٩٨م . . .

المعروفة بالوردة ، وهي عبارة عن ظهور إمارة (١) الطاعة والمحبة عندهم ، فأنف غالب الناس من ذلك ، وبعضهم رأى أن ذلك لا يخل بالدين ، إذ هو مكره ويترتب على عدم الامتثال مزيد الضرر ، فوضعها .

ثم في عصر ذلك اليوم نادوا بإبطالها من العامة ، وألزموا بعض الأعيان ، ومن يريد الدخول عندهم لحاجة من الحاجات بوض عها ، فكانوا يضعونها إذا حضروا عندهم ، ويرفعوها إذا انفصلوا عنهم ، وذلك أياماً قليلة ، وحصل ما يأتى ذكره فتركت.

وفي أواخره (٢) شرع الفرنسيس في عمل عيد لهم ببركة الأزبكية وسبب

١- صدر قرار من القائد العام جاء فيه : يأمر القائد العام بما يلي:

مادة أولى: يلتزم جميع سكان القطر المصرى بوضع الإشارة ذات الثلاث ألوان على صدورهم مادة ثانية: على جميع المراكب النيلية رفع العلم المثلث الألوان على سارياتها. مادة ثالثة: ابتداء من أول فاندميير لن يتحدث القادة وحكام المقاطعات والضباط الفرنسيون إلى أى شخص من البلاد إلا إذا كان يحمل الشارة وكذلك في جميع الاقسام المقامة على النيل سيلفت قوادها الفرنسيون وقواد المراكب النيلية المسلحة وقواد الحاميات في رشيد ودمياط وبولاق ، سيلفتون أنظار أصحاب المراكب النيلية أنه بعد ه \ فاندميير لن تترك لهم حرية الملاحه النهرية دون رفم العلم المثلث الألوان.

مادة رابعة: اعضاء الديوان فقط هم الذين لهم الحق في ارتداء الشال المثلث الألوان على أكتافهم.

مادة خامسة: فى أول فاندميير سيرفع العلم المثلث الألوان على سارية أعلى مئذنة فى مصر القاهرة وعلى ساريات اعلى مأذن فى عواصم المقاطعات .

"إمضاء بونابرت" وعلق المحرر على ذلك بقوله: أن بعض سكان القاهرة كانوا قد ارتابوا في أمر هذا القرار، فأبي القائد العام إلا أن يبدد بنفسه هذه المخاوف فجمع حوله أعضاء الديوان وبعض الرجال من نوى النفوذ لدى جماهير الشعب وبعد أن استمع إلى اعتراضاتهم فندها بمهارة بل واستمالهم إلى دعوته إذ وصل به المقام إلى المخوض معهم في مناقشات دينيه بهرت عقول الاتراك [يستخدم لفظ الاتراك هنا الدلالة على المصريين] واقنعتها وبهذا توصل إلى تبديد جميع مخاوف المطلعين من الرجال وبعد محاضرتين طويلتين ارتدى أعضاء الديوان بأنفسهم الشال المثلث الألوان في حضرته وأكدوا له أن جميع سكان مصر سوف يرتدونه عما قريب راجع / كورييه دى ليجيبت العدد ٧ ص ١٧.

٢- أي في أواخر شهر ربيع الأول سنة ١٢١٣هـ .

هذا العيد أنهم لما قتلوا سلطانهم وظهرت بدعتهم التى ابتكوها ، وخرجوا بها عن الطريق والملل(۱) جعلوا ذلك اليوم عيدا وتاريخاً ، وهو موافق للاعتدال الخريفي (۲) وهو انتقال الشمس لبرج الميزان ، فنقلوا أخشاباً وحفوا حفراً ، وأقاموا صارياً عظيماً بالات وبنا ، بوسط بركة الأزبكية ، وردموا حوله تراباً كثيراً عالياً مقدار قامة ، وعملوا في أعلاه قالباً من الخشب محدد الأعلا ، مربع الأركان ، ولبسوا باقيه على سمت القالب قماشاً ثخيناً طلوه بالحمرة المجزعة وعملوا أسفلة قاعدة ، نقشوا عليها تصاوير سواد في بياض ، وصنعوا مقابل باب الهوا(۲) شبه بوابة كبيرة عالية من خشب مقفص ، وكسوها بالقماش المدهون مثل لون الصارى ، وفي أعلا (٤) القوصرة طلا أبيض وبه تصاوير بالأسود ، مصور فيه مثال حرب الماليك المصرية معهم وهم في شبه المنهزمين ، بعضهم واقع على بعض ، وبعضهم ملتفت خلف ظهره وعلى موازاة ذلك من الجهة الأخرى ، بناحية قنطرة الدكة (٥) التي [ص ٨٥] يدخل منها الماء إلى البركة ، مثال بوابة أخرى على غير

البينما يعتبر الجبرتى هنا قيام الفرنسيين باعلان النظام الجمهورى بدعة خرجوا بها عن الطريق والملل ، فإنه في عجائب الآثار يبدو أكثر تفهما لهذا النظام الجديد فيحذف هذا الرأى ويقول "وذلك اليوم كان ابتداء قيام الجمهور ببلادهم ، فجعلوا ذلك اليوم عيداً وتاريخاً"

٢- يبدأ الاعتدال الخريفي يوم ٢٣ سبتمبر ، ولكن الاحتفال تم يوم ٢٢ سبتمبر كما يذكر
 الجبرتي فيما بعد والمعروف أن التقويم الجمهوري يبدأ بأول فنديمير من السنة الأولى الثورة
 الفرنسية الموافق ٢٢ سبتمبر ١٧٩٢ وهو اليوم الذي تم فيه إلغاء الملكية في فرنسا ، وهذا
 الاحتفال بوافق الذكري السابعة للجمهورية.

٣- في النسخة (ب) "الهوى"

٤- في النسخة (ب) "وعلى القوصرة"

٥- قنطرة الدكة: كانت تقع على خليج الذكر، عرفت بقنطرة الأمير بدر الدين التركماني الذي عمرها ولا يعرف شئ عنه. راجع - عبد الرحمن ذكى - مرجع سابق، ص ٢١٩.

شكلها لحراقة البارود، وأقاموا أخشاباً كثيرة منتصبة مصطفة منها إلى البوابة الأخرى، شبه الدايرة متسعة محيطة بمعظم فضا البركة، بحيث صار الصارى الكبير في المركز، وربطوا بين تلك الأخشاب حبالاً ممتدة، وعلقوا بها صفين من الكبير في المركز، وربطوا بين تلك الأخشاب حبالاً ممتدة، وعلقوا بها صفين من القناديل، وتماثيل بين ذلك لحراقة البارود أيضاً، وأقاموا في هذا العبث (١) عدة أيام (٢).

شمر ربیع الثانی ۱۲۱۳هـ (۲)

استهل بيوم الأربعا (٤) فيه وردت الأخبار بأن مراد بيك ومن معه ؛ لما بلغهم ورود الفرنسيس عليهم رجعوا إلى جهة الفيوم ، وأن عثمان بيك الأشقر عدى إلى البر الشرقى ، وذهب من خلف الجبل إلى عند سيده بغزة . وخرج جماعة من الإفرنج إلى جهة الشرق ، ومعهم عدة جمال وأحمال ، فخرج عليهم الغز والعرب الذين يصحبوهم ، فأخذوا منهم عدة جمال بأحمالهم ولم يلحقوهم.

وفى ثالثة (٥) حضرت مكاتبه (٦) من إبراهيم بيك ، خطاباً للمشايخ وغيرهم ، مضمونها : أنكم تكونوا مطمينين ومحافظين على أنفسكم والرعية ،

١- في النسخة (ب) "وأقاموا الغيث".

٢- يوجد وصف تفصيلى لهذا الاحتفال فى كورييه دى ليجيبت العدد ٨ ، ص ٢١ . ويطول شرحه هنا بغير فائدة كبرى فنحيل القارئ إليها .

٣- العنوان من وضع المؤلف واكنه من نفس بنط المتن وتاريخ السنة غير موجود في النسخة
 (i).

٤- يوم الأربعاء غرة ربيع الآخر ١٢١٣هـ الموافق ١٢ سبتمبر ١٧٩٨.

ه- يوم الجمعة ٣ ربيع الآخر ١٢١٣هـ الموافق ١٤ سبتمبر ١٧٩٨.

٦- في النسخة (ب) "مكاتيب".

وإن حضرة (١) مولانا السلطان وجه لنا عساكر وإن شا الله عن قريب نحضر عند كم ، فلما وردت تلك المكاتبة وقد كان سأل عنها بونابرته فأرسلوها له ، وقريت عليه (٢)فقال "الماليك كذابون" ووافق أيضاً أنه حضر أغا رومي كان معوقاً بالأسكندرية فمر بالشارع ، وذهب لزيارة المشهد المسيني فشاهده الناس فاسمتغربوا هيئته ، وفرحوا برويته ، وقالوا هذا الجي (Υ) حضر من عند مولانا السلطان بجواب للفرنسيس ، يأمرهم بالخروج من مصر ، واختلفت رواياتهم [ص٩٥] واراوهم ، وتجمعوا بالمشهد الحسيني وتبع بعضهم بعضاً ، وصادف أن يونايارية ، في ذلك الوقت بلغه مما نقل وتناقل بين الناس أنه ورد مكتوب إلى المشبايخ أيضاً وأخفوه ، فركب من فوره ، وحضر إلى بيت الشيخ السادات بالمشهد الحسيني ، فلما مرّ بعسكره وطوايفه في ذلك الوقت ، ورآه (٤) الناس المتحمعة بخط المشهد الحسيني ، وشاهد هو الآخر جميعتهم ، تحقق الناس ما تو هيميوه ، وداخل الفيرنسيس أمير من ذلك أيضياً. وعندما رأى العامية بونابارتة خارجاً من بيت الشيخ السادات راكباً على فرسه ، وخلفه الخيالة بأيديها السيوف المسلولة كعادتهم صاحوا بأجمعهم وقالوا الفاتحة بصوت عال فشخص إليهم (٥)

١ في النسخة (ب) "حضرت" وجدير بالذكر أن هذه النسخة تكتب التاء المربوطة في أخر
 الكلمة تاءً مفتوحة غالماً .

٢- في النسخة (ب) " وقريت له " .

٣- الجى هى فى التركية "ألجى" بالجيم المشربة ومعناها السفير راجع أحمد سليمان: مرجع سابق ص ٢٥.

٤ - في النسخة (ب) "وراؤه".

٥- في النسخة (ب) كلمة "اليهم" غير موجودة.

وصار يسال من معه عن ازدحامهم وصياحهم ، فلطفوا له القول ، وكان لما دخل إلى دار الشيخ السادات نزل إليه الشيخ وواجهه ، بعدما انزعج هو وعياله ؛ لورود هؤلاء عليهم في وقت القايلة علي حين غفلة ، فلما استقر به الجلوس ، سأل عن تلك المراسلة ، فأجابه بعدم علمه بشئ من ذلك ، فألح عليه ، فحلف له وتنصل ، فلم يصدق وقال له لعله (۱) وصل إلى غيرك ، فأحضروا الشيخ الشرقاوى وبعض المشايخ ، فجحدوا ذلك ، ثم قام فركب وذهب إلى داره وكانت نكتة غريبة ، وساعة اتفاقية عجيبة ، كاد ينشأ منها فتنة ،لولا ألطاف الله تعالى.

وفيه شرعوا في خلع البوابات والدروب غير (٢) النافذة أيضاً ، ونقلوها إلى بركة الأزبكية لأنهم جمعوا ما قلعوه من البوابات عند رصيف الخشاب ، والبوابة العظيمة يقطعونها نصفين بويرفعونها بالعتّالين إلى هناك ، فاجتمع من ذلك شي كثير جداً ، وامتلأت من رصيف الخشاب إلى وسط البركة. [ص ٦٠]

وفي يوم السبت حادى عشره (٢) كان يوم عيدهم الموعود به ، فضربوا في صبيحة ذلك اليوم مدافع كثيرة ووضعوا على كل قايم من الخشب (٤) بنديرة من بنديراتهم الملونة ، وضربوا طبولهم (٥) واجتمعت عساكرهم بالبركة الخيالة والرجالة ، واصطفوا صفوفاً على طرايقهم المعروفة بينهم ، ودعوا المشايخ وأعيان

١- في النسخة (أ) "وقال لعله".

٢- في النسخة (أ) "الغير نافذه" والصواب ما أثبتناه من النسخة (ب)، وفي النسخة (ج) "
 الغير النافذة " .

٣- يوم السبت ١١ ربيع الآخر ١٢١٣هـ المرافق ٢٢ سبتمبر ١٧٩٨م.

٤- في النسخة (أ) كلمة "من الخشب" غير موجودة ،

ه- في النسخة (ب) وطلبوا ضرب الطبول.

المسلمين والقبطة والشوام ، فاجتمعوا ببيت كبيرهم وصارى عسكرهم بونابارية ، وجلسوا حصة من النهار ، ولبس النصارى من القبط والشوام ملابس الافتخار ، فلبس جرجس الجوهرى كركة بطرز قصب [على أكتافها إلى أكمامها ، وعلى صدرها شمسات قصب](۱) بأزرار ، وكذلك فلتيوس ، وتعمموا بعمايم كشميرى ، وركبوا البغال الفارهة (۲) وأظهروا البشر والسرور في ذلك اليوم إلى الغاية ، ثم نزل عظماؤهم وصحبتهم المشايخ والقاضى وكتضدا الباشا ، فركبوا وذهبوا للصارى الكبير الموضوع بوسط الأزبكية ، وكانوا فرشوا في أسفله بسطاً كثيرة ، ثم إن العساكر لعبوا ميدانهم ، وعملوا هيئة حربهم ، وضربوا البندق والمدافع ، ثم إن العساكر لعبوا ميدانهم ، وعملوا هيئة حربهم ، وضربوا البندق والمدافع ، فلما انقضى ذلك اصطفت العساكر صفوفاً حول ذلك الصارى ، وقرأ عليهم كبير قسوسهم (۳) ورقة بلغتهم لا يدرى معناها إلا أهلها ، ولعلها كالوصية أو النصيحة أو الوعظ ، ثم قاموا وانفض الجمع ، ورجع صارى عسكر إلى داره ، فمد سماطاً عظماً للحاضرين

فلما كان عند الغروب أوقدوا جميع القناديل التي على الحبال ، والتماثيل والأحمال التي على البيوت .

١- ما بين القوسين غير موجود في النسخة (ب) ويبدو أن الناسخ قدترك سطراً سهواً وهذا
 النقص موجود أيضاً في طبعتي التربية والتعليم ولجنة البيان العربي.

٢- في طبعة لجنة البيان العربي كتبت هكذا " بغال القاهرة " بينما في جميع نسخ المخطوطات
 " البغال الفارهة ".

٣- من المعروف أن الحملة لم يكن معها قساوسة فالذى قام وقرأ على الملا بياناً هو أحد الضباط واسمه بواييه Boyer الذى قرأ بلاغاً أعده القائد العام واستمع إليه الحاضرون باهتمام بالغ وتقبلوه بالتصفيق الحاد وبوت الهتافات بحياة الجمهورية وليس أحد القسوس . راجم كورييه دى ليجيبت : العدد ٨ ، ص ٢١ .

وعند العشا عملوا حراقة بارود وسواريخ (١) ونفوط ، وشبه سواقى ودواليد من نار ، ومدافع كثيرة نحو ساعتين من الليل ، واستمرت [ص ٢٦] القناديل موقدة حتى طلع النهار ، ثم فكوا الأحبال والتعاليق والتماثيل المصنوعة ، وبقيت البوابة المقابلة لباب الهوا(٢) والصارى الكبير ، وتحته جماعة ملازمون الإقامة عنده ليلاً ونهاراً من عساكرهم ، لأنه شعارهم وإشارة إلى قيام دولتهم في زعمهم ، ليلاً ونهاراً من جميع الأرض](٢)

وفى ثانى ليلة منه (2) ركب كبيرهم إلى بر الجيزة ، وسفّر(0) عساكر إلى الجهة التى بها مراد بيك ، وكذلك إلى جهة الشرقية ، ومعهم مدافع على عجل .

وفيه (٦) أرسل اللعين (٩) دبوى قايمقام ، إلى الست نفيسة وطلب زوجة عثمان بيك الجوخدار (٨) فأرسلت إلى المشايخ تستغيث بهم ، فحضر إليها المهدى

١- في النسخة (ب) تكتب دائماً " شواريخ ".

٢- في النسخة (ب) تكتب "الهوى" دائماً والأصوب ما أثبتناه . من باقى النسخ .

٣- هذه العبارة التي بين القرسين محنوفة من عجائب الآثار!"

٤- إذا كان الجبرتى يقصد ثانى ليلة من الشهر فهى توافق يوم الخميس ٢ ربيع الآخر ١٢١٣هـ / ١٣ سبتمبر ١٧٩٨م ، ولكن هذا يخل بترتيب اليوميات والتسلسل التاريخى الذى درج عليه المؤلف ولعله يقصد ثانى ليلة من احتفالهم بعيد الجمهورية وهو يوم الأحد ١٢١ ربيع الآخر ١٢١٣هـ الموافق ٢٣ سبتمبر وهذا هو الأنسب.

ه- في النسخة (ب) " وأرسل".

٦- أى في يوم الأحد ١٢ ربيع ١٢١٣هـ الموافق ٢٣ سبتمبر ١٧٩٨م .

٧- حذف الجبرتي هذا اللفظ من عجائب الاثار.

٨- جوخدار في الفارسية "جوخا" بالجيم المشرية وألف بعد الضاء رداء صوفي قصير وترد بالقاف "جوقه" والجوخ قماش معروف ودار أي صاحب في الفارسية والجوخدار هو صاحب الجوخ والقيم عليه أو لابسه. وهو موظف غير عسكري يناط به النظر في شئون ملابس السلطان في العصر العثماني فهو مثل "الجامدار" في العصرين السلجوقي والمملوكي وقد أطلق عليه في أواخر عهد العثمانيين لقب " أثوابجي باشي" وكان لقب الجوخدار يطلق أيضاً على الحاجب الذي يفتح الستارة ، ويغلقها على باب الوزير أو الأمير فهو نظير البرددار في العصر المملوكي ، وإنما أطلق عليه جوخدار لأن ملابسه تصنع من الجوخ ، راجع — أحمد السعيد سليمان — مرجع سابق ، ص ٧١ .

والسرسى ، وقصدوا منعها فلم يمكنهم ، فذهبوا صحبتها ، ونظروا فى قصتها ، والسبب فى طلبها أنهم وجدوا رجلاً فراشاً معه جانب دخان وبعض ثياب ، فقبضوا عليه وقرروه ، فأخبر أنه تابعها ، وأنها أعطته ذلك ، وواعدته بالرجوع أيضاً لتسلمه شلبكين (١) دخان وفروة وخلمساية محبوب (٢) ليوصل ذلك جميعه لسيده ، فهذا هو السبب فى طلبها ، فقالوا وأين الفراش فبعثوا لإحضاره ، وسألوها فأنكرت ذلك كله (٣) بالمرة ، ، فانتظروا حضور الفراش إلى بعد المغرب ، فلم يحضر ، فقال الهم المشايخ دعوها تذهب إلى بيتها ، وفى غد تأتى ونحقق هذه القضية ، فقال الملعون(٤) "نونو" ومعناه بلغتهم النفى ، أى لا تذهب ، فقالوا دعها تذهب هى ونحن نبات عوضاً عنها(٥) فلم يرض أيضاً ، وعالجوا فى ذلك بقدر طاقتهم ، فلما أيسوا تركرها ومضوا ،فباتت عندهم فى جهة من البيت ، ومعها جماعة من النسا المسلمات ، والنسا الإفرنجيات .

فلما أصبح النهار (٦) ركب المشايخ إلى كتخدا الباشا والقاضى ، فركبا

١- في النسخة (أ) "شكين "والصواب ما أثبتناه بالمتن من باقى النسخ وكلمة "شبك أصلها تركية من "شبوق" أو "جبوق" بمعنى نرجيلة أو شيشة .

۲- الزر الحبوب: نقد ذهب تركى ، ضرب فى عهد السلطان مصطفى الثانى 17,8 جرام وقد أطلق عليه فى تركيا "طغرالى 1794-1909م وهو يزن أربعين حبة أى 7,7 جرام وقد أطلق عليه فى تركيا "طغرالى ألتون" وآلتون تعنى الذهب "وطغرالى" نسبة إلى نقش "الطغراء" أو "الطرة" باسم السلطان على أحد وجهى هذا النقد ، وحدد الجبرتى سعره فى ١٧٣٦م بمائتى نصف فضة ، وظل متداولاً حتى عام ١٨٤٤م . د/ عبد الرحمن زكى - مرجع سابق ، ص ٥٥

٣- كلمة "كله" غير موجوده في النسخة (أ) وكذلك غير موجودة في النسخة (ج) .

٤-حذف الجبرتي لفظ "الملعون" عند إعادة كتابة هذه اليومية في عجائب الآثار!"

ه- في النسخة (ب) "عوضها"،

٦- نهار يوم الاثنين ١٢ ربيع الاخر ١٢١٣هـ الموافق ٢٣ سبتمبر ١٧٩٨م .

معاً ، وذهبا إلى بيت صارى (١) عسكر الكبير ، فأحضرها [ص ٦٢] وسلمها إلى القاضى ، ولم يثبت عليها شئ من هذه الدعوى الباطلة ، وقرروا عليها ثلاثة آلاف ريال فرانسة ، وذهبت إلى بيت لها مجاور لبيت القاضى (٢) وأقامت فيه لتكون فى حمايته .

وفى يوم الخميس (٢) نادوا فى الأسواق بأن كل من كان عنده بغلة ، يذهب بها إلى بيت قايمقام ببركة الفيل(٤) ويأخذ ثمنها ، وإن لم يحضرها بنفسه ، توخذ منه قهراً ويدفع ثلاثماية ريال فرانسة ، وإن أحضرها باختياره يأخذ فى ثمنها خمسين ريالاً قلَّت عن قيمتها أو كثرت ، فغنم صاحب الخسيس ، وخسر صاحب النفيس ، ثم ترك ذلك.

وفيه(٥) نادوا لوقود قناديل سهارى بالطرق والأسواق ، وأن يكون على

١- في النسخة (ب) "وذهبا لعند صاري عسكر "

٢- في النسخة (ب) "وذهبت لبيتها بجنب بيت القاضي"

٣- يوم الخميس ١٦ ربيع الأخر ١٢١٣هـ الموافق ٢٧ سبتمبر ١٧٩٨م .

٤-بركة الفيل: كانت هذه البركة تقع فيما بين القاهرة ومصر (شمال الفسطاط) وكانت مساحتها كبيرة ولم تبن فيها مبان، فلما أنشأ جوهر الصقلى مدينة القاهرة واختط خارج باب زويلة حارة السودان وحارة اليانسية أصبح لا يفصل هاتين الحارتين عن البركة غير فضاء وفي عام ١٢٠٣م عمرت البركة وكثرت مبانيها واصبحت مساكنها من أجمل المساكن وكان ماء النيل يدخل إلى بركة الفيل من الموضع الذي كان يعرف باسم الجسر الاعظم (ميدان السيدة زينب اليوم) كما يصب فيه الماء من الخليج الكبير من قنطرة عرفت باسم المجنونةراجع د/ عبد الرحمن زكى – مرجع سابق، ص ٣

٥- أى فى يوم الخميس ١٦ ربيع الآخر ١٢١٣هـ الموافق ٢٧ سبتمبر ١٧٩٨م وهو نفس تاريخ اليوميات الاثنى عشر التالية .

باب(١) كل دار قنديل ، وعلى كل ثلاثة دكاكين قنديل ، وأن يلازموا الكنس والرش وتنظيف الطرق من العفوشات والقانورات والقطط الميتة (٢) ، [هذا مع ما هم فيه من القذارة في بيوتهم ، وأزقة مساكنهم ، وكثرة الأتربة المسبخة ، وما يختلط بها من ريش الطيور ، ومصارين الحيوان ، وفضلات مأكلهم ، ورايحة شرابهم ، وحموضة مسكراتهم ، وبولهم وغايطهم ، بحيث أن المار يسد أنفه حتى يتجاوز عنهم] (٣)

وفيه نادوا على الأغراب من المغاربة وغيرهم ، والخدامين البطالين ، ليسافروا إلى بلادهم ، وكل من وجد بعد ثلاثة أيام يستاهل الذي يجرى عليه ثم كرروا المناداة بذلك ، وأجًّلوهم أربعة وعشرين ساعة ، فذهب جماعة من المغاربة إلى صارى عسكر ، وقالوا : أرونا طريقاً للذهاب ، فإن طريق البر غير مسلوكة (٤)

١- كلمة "باب" غير موجودة في النسخة (أ) والنسخة (ج) .

٧- صدر الإعلان التالى: على جميع الفرنسيين الذين يشغلون بيوتا للمماليك أو غيرهم ويصفة عامة جميع الذين يسكنون المدينة أن يتبعوا فيما يختص بمسائل الشرطة ، ما جاء بالمنشور الذي أصدرته أخيراً والذي بموجبه يتعين على جميع الاتراك أن يضيئوا مناز لهم ليلاً وأن يرشوها بالمياه ويكنسوها مرتين كل يوم وعلى الفرنسيين أن يكونوا السكان البلاد قدوة حسنة للنظام وإذا لم يكن هذا الاعتبار كافياً فان اعتباراً آخر أهم يملى عليهم هذا الموقف ألا وهو مصلحتهم الشخصية وهم يعلمون أن مثل هذه الأوامر تصدر خصيصاً لهم والأمر برش الشوارع القصد منه تجنبهم العدوى بوباء الطاعون ، وفرضت الإضاءة لحمايتهم من الاغتيالات ومن الحماقة أن يتجاهل هذه الاجراءات أولئك الذين ينتفعون بها " الامضاء دبوى راجم كررييه دى ليجيبت ، العدد ٩ ، ص ٢٥

٣- ما بين القوسين حذفه الجبرتي من "عجائب الآثار" وكما هو واضبح أن ذلك تجنى على
 الفرنسيين وبعداً عن الموضوعية.

٤- في النسخة (ب) "مسلوك".

، والإنكليـز واقفون بطريق البـحـر يمنعـون المسافـرين ، ولا نقـدر على المقـام في الأسكندرية (١) من الغلا وعدم الماء بها فتركوهم (٢)

وفيه جعلوا إبراهيم أغا [ص ٦٣] المتفرقة (٣) المعمار قبطان السويس، وسافر معه أنفار ببيرق فرنساوى فخرجوا عليهم(٤) العربان في الطريق، فنهبوهم وقتلوا إبراهيم أغا المذكور ومن بصحبته، ولم يسلم منهم إلا القليل.

وفيه أهمل أمر الديوان الذي يحضره المشايخ ببيت قايد أغا ، فأقاموا أياماً يذهبون فلا يأتيهم أحد ، فتركوا الذهاب فلم يطلبوا .

وفيه شرعوا في ترتيب ديوان ، أخر ، وسموه محكمة القضايا(٥) ، وكتبوا

١- في النسخة (ب) "ولا نقدر على الاقامة باسكندرية"

٢- في النسخة (ب) "فتركهم"، وكذلك في (جـ) ،

٣- المتفرقة: هو أحد الأوجاقات العسكرية العثمانية بمصر، أسس في مصر لأول مرة بعد إعلان قانون نامة بثلاثين عاماً أي في ١٥٥٤م من المماليك الذين كانوا يعملون من قبل في خدمة الباشا، ومن الجند الذين كانوا يحرسون القلاع الرئيسية لمصر، وقد أسس هذا الأوجاق لمواجهة النقوذ المتزايد للأوجاقات الأخرى، ولتقوية مركز الباشا بالنسبة لهم، وكان هذا الأوجاق خليطاً من المشاة والفرسان واختصت المتفرقة بالدفاع عن حدود مصر وتغورها. د/ ليلي عبد اللطيف: مرجع سابق ص ٢٠٤.

³⁻ في النسخة (ب) " فصادفوهم"

أنشأ "بونابرت" مكتب لتسجيل المتلكات ومهمته هي التحقق مما يخص الماليك ومن ثم
الجمهورية ، وما يخص الأفراد ويتوجب على هؤلاء الأخيرين إثبات ملكيتهم بحجة ،
ويجرى فرض الضرائب على جميع حالات نقل الحيازة ، وامتد اختصاص المحكمة التجارية
التي أنشأها بونابرت إلى شئون الميراث والشكاري الرسمية بل اصبح لها صلاحيات في
مجال الاحوال الشخصية ، أحد المجالات الأكثر أساسية للشريعة الإسلامية ، وسبب هذا
الاجراء في مجموعه كارثة حقيقة بالنسبة للمصريين فهذه المحكمة تعطى مساواة عددية
للمسيحين وللمسلمين ويرأسها ملطى راجع د/ هنري لورنس – مرجع سابق ، ص ٢٠٦
وكورييه دي ليجيبت – العدد١٧ ، ص ٣٣ ، حيث نشر نص القرار .

في شان ذلك طوماراً ، وشرطوا فيه شروطاً [بالفاظهم ، يعافها الطبع ، ويمجها السمع] (١) ورتبوا به ستة من القبطة ، وستة من تجار المسلمين ، وقاضيه الكبير ملطى القبطى ، الذي كان كاتباً عند أيوب بيك الدفتردار ، وفوضوا إليهم (٢) القضايا في أمور التجار والعامة . والمواريث والدعاوى ، وجعلوا لذلك الديوان وقواعد من الخبث وأساساً من الكفر ، ودعايم من الظلم (٣) وأركاناً من البدع السيئة ، وكتبوا نسخاً [من ذلك كثيرة ، أرسلوا منها إلى الأعيان ، ولصقوا نسخاً [من ذلك كثيرة ، أرسلوا منها إلى الأعيان ، ولصقوا نسخاً (٤) في مفارق الطرق ، وروس العطف ، وأبواب المساجد ، وشرطوا في ضمنه شروطاً وفي ضمن تلك الشروط شروطاً أخر ، "وذلك بتعبيراتهم الكثيفة وألفاظهم السخيفة "(٥) محصلها التحيل على سلب أموال الناس ، ونزع ما بأيديهم من مال وعقار وميراث وغير ذلك ، كقولهم وما يفهم بعد التأمل الكبير في عبارتهم بأن أصحاب الأملاك يأتون بحجتهم وتمسكاتهم ، الشاهدة (١) لهم

العبارات التي بين قوسين حذفها الجبرتي من عجائب الآثار حيث أصبح أقل حدة وأكثر
 حيدة.

٢- في النسخة (ب) "إليه" أي إلى الديوان . أو إلى ملطى . وكلمة "القضايا" غير موجودة
 في النسخة (ج) .

٣- ما بين القوسين محنوف من عجائب الآثار.

٤- ما بين المعكوفتين سقط سهواً من ناسخ المخطوطة (ب)

٥- العبارة التي بين القوسين حذفها الجبرتي في عجائب الآثار وكتب بدلها الآتي: "بتعبيرات سخيفة يفهم منها المراد بعد التأمل الكثير ، لعدم معرفتهم بقوانين التراكيب العربية فهو بينما يتهكم علي اسلوبهم في مظهر التقديس بأسلوب لاذع فرنه يخفف حدة التهكم في "عجائب الآثار" بل ويبرر سبب ركاكة أسلوبهم بعدم معرفتهم التراكيب العربية . عجائب الآثار ، جـ٣ ، ص ٢٠.

٦- في النسخة (ب) "سنداتهم الناطقة "

بالتمليك ، فإذا أحضروها وبينوا وجه تملكهم لها ، إما بالبيع أو الانتقال لهم بالإرث عن أسلافهم ، لا يكتفى بذلك بل يومر بالكشف عليها في السجلات ، ويدفع على ذلك الكشيف دراهم بقدر عينوه في ذلك الطومار، فإن وجد تمسكه مقيداً بالسجل ، طلب منه بعد ذلك [ص ٦٤] الثبوت ، فإن أثبته بشهادة البينة ، وقبلوها، دفع مقداراً آخر على ذلك الإشهاد ، وكتب بذلك تصحيحاً ، ثم يكتب له بعد ذلك تمكين ، وينظر بعد ذلك في قيمته ، ويدفع على كل ماية اثنين ، فإن لم يكن له حجة ، أو كانت ولم تكن مقيدة بالسجل ، أو مقيدة ولم يثبت ذلك التقييد ؛ فإنها تضبط لديوان الجمهور ، وتصير من حقوقهم [وهذا من أخبث التحيل على نزع الأملاك والعقارات من أيدى أربابها] (١) وذلك أن الناس إنما وضعوا أيديهم على أملاكهم ، إما بالشرا أو بأيلولتها لهم من مورثهم ، أو نحو ذلك بحجة قريبة أو بعيدة العهد ، أو بحجج أسلافهم ومورثيهم (٢) فإذا طولبوا بإثبات مضمونها وسجلاتها ، تعسر أو تعذر ، لحادث الموت أو الأسفار أو ربما حضرت الشهود فلم تُقبل، فإن قيلت فعل به ما ذكر . ومن الشروط مقررات على المواريث والموتى ، ومقاديرها متنوعة في القلة والكثرة ، كقولهم إذا مات الميت يشاور عليه ، ويدفعون قدراً للمشاورة ، ويفتحون تركته بعد أريمة وعشرين ساعة ، فإن بقيت أكثر من ذلك ، ضبطت للديوان أيضاً ، ولاحق فيها للورثة ، وإن فتحت على الرسم بإذن من الديوان ، يدفع على ذلك الإذن مقرراً وكذلك على ثبوت الورقة ، ثم عليهم بعد قبض ما يخصهم مقرر وذلك بزيادة كشيرة ، وكذلك من يدعى ديناً على الميت يشبسه بديوان

١- هذه العبارة حذفت من عجائب الآثار وكتب بدلها :" وهذا شئ متعذر "حيث يخف الجبرتى من حدة أسلوبه

٢- في النسخة (ب) "ومواريثهم " وهي خطأ والأصوب ما أثبتناه من باقي النسخ .

وفيه ، نادى أصحاب الدرك على العامة بترك الفضول والكلام في أمور الدولة ، وإذا مرّ عليهم جماعة من العسكر مجروحين أو منهزمين لا يسخرون منهم (٤) ولا يصفّقون عليهم كما هي عادتهم .

وفيه نهبوا أمتعة (٥) عسكر الغليونجية الذين كانوا عسكراً عند الأمرا ، فنهبوا ما كان بوكالة على بيك بساحل بولاق وبالجمالية ، وأخذوا متاعهم ومتاع شركايهم ، محتجين بأنهم قاتلوهم مع الماليك وهربوا معهم .

١- في النسخة (ب) "وكذلك من يدعو ديناً على الميت ليشبه بديوان الحشريات وفي النسخة (أ)
 "بديوان الحشر".

٢- الرزق: كانت مساحات واسعة من الأرض في جهات عديدة من البلاد ، انعم بها السلاطين السابقون على بعض الناس وأصبح حق الانتفاع بها ينتقل بالميراث الورثة ، واصبح لأصحابها حق الانتفاع وأن يتصرفوا فيها بكافة الوجوه ولا يدفع عنها الروزنامة إلا ضريبة رمزية باسم "مال حماية" نظير حماية رجال الادارة لهذه الأراضى من العبث بها أو السطو عليها. راجع د/ عبد الرحيم عبد الرحمن: الريف المصرى في القرن الثامن عشر ، مكتبه مدبولى ، القاهرة ١٩٨٨ ، ص ٨٦.

٣- في النسخة (أ) "وقبض أجراً الأملاك" .

٤- في النسخة (ب) "لا يسرخون بهم" وربما قصده "لا يصرخون بهم" وما أثبتناه من النسخة (أ) هو الأقرب للصواب.

ه- في النسخة (ب) "حوايج".

وفيه أحضروا محمد كتخدا أبوسيف الذي كان سرداراً (١) بدمياط من طرف الأمرا ، وكان سابقاً كتخدا حسن بيك الجداوى ، فلما حضر حبسوه بالقلعة ، وحبسوا معه فراشاً لإبراهيم بيك .

وفيه أمروا سكان القلعة بالخروج من منازلهم والنزول^(۲) إلى المدينة ليسكنوا بها فنزلوا ، وأصعدوا^(۳) إلى القلعة مدافع ركزوها بعدة مواضع وهدموا بها ابنية [كثيرة ، وشرعوا في بنا حيطان وكرانك وأسوار ، وهدموا أبنية] (٤) عالية ، وأعلوا مواطى منخفضة (٥) وبنوا على بدنات باب العرب (٦) بالرميلة ، وغيروا معالمها ، وأبدلوا محاسنها ، ومحوا ما كان بها من معالم السلاطين وآثار الحكما والعظما، وسلبوا ما كان بأبوابها العظام وإيواناتها الفخام من الأسلحة والدرق والبلط والخوذات والحراب الهندية وأكر الفداوية ، وهدموا قصر يوسف صلاح الدين ،

۱- السردار: لفظ فارس پرادبه كبير العساكر وقائدهم ، وقد استعمل في مصر كذلك ، وهو ليس رتبة في الجيش ، واستعمل في مصر بعد ذلك ، كمنصب يكون بعد ناظر الحربية ، وبيده كل ما يتعلق بالجند من ترتب ونظام وغيره ، وهو هنا يقصد سردار عساكر دمياط . أحمد تيمور : مرجع سابق ، ص ١٦.

٢- كلمة "والنزول" غير موجودة في النسخة (ب) .

٣- في النسخة (ب) "بطالعوا".

٤- ما بين القوسين سقط من النسخة (أ) وأثبتناه من باقى النسخ .

٥- في النسخة (ب) "الواطن منخفضة".

٦- باب العزب: بقلعة الجبل، يطل على ميدان صلاح الدين، له بدنتان كبيرتان، عرف قديماً
 بياب السلسلة وبباب الاصطبل، جدده الأمير رضوان كتخدا الجلفى سنة ١٧٤٧م ثم أقيم
 المر الذى أمامه سنة ١٨٦٨م والداخل منه يقابله مسجد أحمد كتخدا عزبان.

د/ عبد الرحمن زكى ; مرجع سابق ، ص ٢٢ ،

ومحاسن الملوك والسلاطين ، نوات الأركان الشاهقة ، والأعمدة الباسقة ، (وكذلك ما بها من المساجد ، والزوايا والمشاهد ، وشوهوا المسجد العظيم ، والجامع المشيد الفخيم ، الذي [ص ٦٦] أنشأه صاحب المفاخر ، محمد بن قلاوون الملك الناصسر ، فقلعوا منبره ، وشعثوا إيوانه ، وأخنوا أخشابه ، وزعزعوا أركانه وأزالوا المقصورة الحديد البديعة الإتقان ، التي كان يصلي بداخلها السلطان ، وحسبنا الله ونعم الوكيل) (١)

وفيه عينت عساكر إلى مراد بيك (٢) وذهبوا إليه ببحر يوسف .

وفى يوم الخميس سادس عشره (7)، نودى بأن كل من تشاجر مع نصراني

١- ما بين القوسين حذفه الجبرتى من عجائب الآثار . فهل حقاً شوه الفرنسيون مسجد الناصر قلاوون أم أن الجبرتى يتجنى عليهم ؟

٧- بعد موقعة "الأهرام" فرّ مراد إلى الصعيد وكان بونابرت يحسب لقوة مراد شأناً كبيراً ولذا حاول التفاوض معه عن طريق "المسيو روستى" قنصل النمسا في مصر على أن يترك له مديرية جرجا وما يليها إلى الشلال واكن مراد رفض فعزم بونابرت على تجهيز قوة للقضاء عليه ولإخضاع الوجه القبلي . وجعل بونابرت الجنرال "ديزيه" قائد للحملة على الوجه القبلي ، وكانت الحملة مؤلفة من نحو خمسة آلاف من المشاة والفرسان والمدفعية والمهندسين مزودين بالأسلحة والذخائر والمدافع الحديثة والسفن الحربية ، ودلَّت وقائع الوجه القبلي على أن المقاومة التي لقيها الجيش الفرنسي في أنحائه كانت أشد ما أصاب الفرنسيين في مصر ، لأن طبيعة البلاد في الصعيد ، وبعد المسافات ، وصعوبة المؤصلات ، وأخلاق السكان ، جعلت الجيش الفرنسي يقابل حركات ثورية ذات صبغة حربية منظمة ، ويُخلاق السكان ، جعلت الجيش الفرنسي يقابل حركات ثورية ذات صبغة حربية منظمة ، ويذكر الرافعي أن الحملة قد أقلعت من مصر القديمة والجيزة في أواخر أغسطس ١٧٩٨م لزيد من المعلومات راجع عبد الرحمن الرافعي : مرجع سابق ، جـ١ ، ص ٣٣٨ وما بعدها ولكن الجبرتي يوردها هنا بتاريخ يوم الخميس ١٦ ربيع الآخر ٢١٣٩هـ الموافق ٢٧ سبتمبر ولكن الجبرتي يوردها هنا بتاريخ يوم الخميس ١٦ ربيع الآخر ٢١٣٩ هـ الموافق ٢٧ سبتمبر

٣- يوم الغميس ١٦ ربيع الآخر ١٢١٣هـ الموافق ٢٧ سبتمبر ١٧٩٨م وهو نفس تاريخ اليوميات
 العشر السابقة واليوميتين التاليتين ، ويبدو أن الجبرتي ذكر التاريخ هذا ليذكر القارئ
 بالتاريخ الذي يقصده .

أو يهودى ، أو تشاحن معه نصرانى أو يهودى ،(١) يشهد أحد الخصيمين على الآخر ، ويطلبه لبيت صارى عسكر .

وفيه قتلوا شخصين وطافوا بروسهما وهم ينادون عليهما ويقولون "هذا جزا من يأتى بمكاتيب من عند الماليك أو يذهب (٢) إليهم بمكاتيب ".

وفيه ، نبهوا على الناس بالمنع من دفن الموتى بالترب القريبة من المساكن ، كتربة (٣) الأزبكية والرويعى ، ولا يدفنون الموتى إلا بالقرافات البعيدة ، والذى ليس له تربة بالقرافة يدفن ميته فى ترب المماليك ، وإذا دفنوا يبالغوا فى تسفيل الحفر . ونادوا أيضاً بنشر الثياب والأمتعة والفرش بالأسطحة عدة أيام ، وتبخير البيوت بالبخورات المذهبة للعفونة كل ذلك خوفاً من حصول الطاعون وعدوه (٤) ويقولون أن العفونة تستجن بأغوار الأرض ، فإذا دخل الشتا وبردت الأغوار ، بسريان النيل والأمطار والرطوبات ، خرج ما كان مستخباً (٥) بالأرض من الأبخرة الفاسدة ، فيتعفن الهوا ويفسد ، فيحدث الوبا والطاعون . ومن قولهم أيضا أنه إذا مرض مريض ، لابد من الإخبار عنه ، فيرسلون من جهتهم حكيماً (٢) للكشف عليه ، إن كان بالطاعون أو غيره ، ثم يرون رأيهم فيه بعد ذلك (٧)

ا- هذه العبارة مرتبكة وغير واضحة في النسخة (ب) ، ولكنها واضحة في بقية النسخ ما
 عدا كلمة " أو تشاحن" كتبت في (ج) " أو تشاجر ".

٢- في النسخة (ب) ويروح اليهم بمكاتيب.

٣- في النسخة (ب) "كبركة". وربما المقصود " كتربة بركة الأزيكية".

٤- هكذا في جميع النسخ وربما المقصود "وعنواه".

٥- في النسخة (ب) "مخبأ". وفي النسخة (أ) "مستجنأ" وما أثبتناه بالمتن من النسخة (جـ)
 ٢- في النسخة (ب) "حكما".

٧- لزيد من المعلومات عن هذا الموضوع والأوامر التي أصدرها الفرنسيون بشأن الطاعون. راجع كورييه دي ليجيبت ، العدد ١٢ ، ص ٣٤ .

وفي يوم السبت ثامن عشره (۱) ، ذهبت [ص ۲۷] جماعة من القواسة الذين يخدمون الفرنسيس وشرعوا في هدم التراكيب المبنية على المقابر بترب الأزبكية ، وتمهيدها بالأرض ، فشاع الخبر بذلك ، وتسامعوا أصحاب الترب بتلك البقعة ، فخرجوا من كل حدب ينسلون ، وأكثرهم النسا الساكنات (۲) بحارات المدابغ وباب اللوق وكوم الشيخ سلامة والفوالة والمناصرة وقنطرة أمير حسين وقلعة الكلاب ، إلى أن صاروا كالجراد المنتشر ، ولهم صياح وضبيج ، واجتمعوا بالأزبكية ووقفوا تحت بيت صارى عسكر ، فنزل لهم التراجمون واعتذروا بأن صارى عسكر لا علم له بذلك الهدم ولم يأمر به ، وإنما أمر بمنع الدفن فقط ، فرجعوا إلى أماكنهم ورفع الهدم عنهم .

وفيه ، كتبوا من المشايخ كتاباً ليرسلوه إلى السلطان ، وآخر إلى شريف مكة ، ثم إنهم بصموا منه عدة نسخ ، ولصقوها بالطرق والمفارق (٣) وصورته ملخصا : " بعد الصدر وذكر ورودهم وقتالهم مع المماليك وهروبهم ، وأن جماعة من العلما ذهبت إليهم بالبر الغربي فأمنهم ، وكذلك الرعية دون المماليك ، وذكر فيه أنه من أخصا السلطان ، وأعدا أعدايه ، وأن السكة والخطبة باسمه ، وشعاير الإسلام مقامة على ما هو عليه ، [وباقي الكلام الموه الذي ذكروه بمعني الكلام السبق من كذبهم وقولهم إنهم مسلمون] (٤) ويحترمون النبي والقرآن ، وأنهم

١- يوم السبت ١٨ ربيع الآخر ١٢١٣هـ الموافق ٢٩ سبتمبر ١٧٩٨م .

٧- في النسخة (ب) " النساء الساكنون" والصواب ما أثبتناه من بقية النسخ .

٣- في النسخة (ب) "وأرموها بالطرق والأزقة "

 ³⁻ العبارة التي بين القوسين كتبها الجبرتي في عجائب الآثار هكذا " وباقيه بمعنى الكلام
 السنابق من قولهم انهم مسلمون " عجائب الآثار ، جـ ٣ ، ص ٢١ .

أوصلوا الحجاج المستتين وأكرموهم ، وأركبوا الماشى ، وأطعموا الجيعان ، وسقوا الظمآن ، واعتنوا بيوم الزينة ، يوم جبر البحر (١) وعملوا له شناناً ورونقاً (٢) ، استجلاباً لسرور المؤمنين ، واتفقوا أموالاً برسم الصدقة على الفقرا ، وكذلك اعتنوا بالمولد النبوى ، وانفقوا اموالاً في شان انتظامه وعلو شانه ، واتفق رأينا ورأيهم على [ص ٦٨] لبس حضرة الجناب المكرم مصطفى أغا كتخدا بكر باشا والى مصر حالاً ، فاستحسنا ذلك لبقاء علقة الدولة العلية ، وهم أيضاً مجتهدون في إتمام مهامات الحرمين وأمرونا أن نعلمكم بذلك إلى آخره والسلام (٣)

وفيه وقعت حادثة جزئيه ، من جملة الجزئيات ، وهو أن رجلاً صيرفياً بخط الجمالية بجوار حارة الجوانية ، وقع من لفظة (٤) أنه قال " السيد أحمد البدوى

١- في النسخة (ب) " يوم جبر الجبر " وهو خطأ من الناسخ لأن المقصود يوم جبر البحر ،
 أي يوم وفاء النيل لمستوى الستة عشر ذراعاً اللازمة لكسر السد عند فم الخليج .

٢- ربما المقصود" شأناً "وفي النسخة (ب) كتبت هكذا " شنادنا " .

٣- نشرت هذه الرسالة في: كورييه دى ليجيبت - العدد ١٣ص ١٢٥ ولقد سبق هذه الرسالة ، رسالة أخرى أرسلها بونابرت الشريف غالب في ٢٥ أغسطس ١٧٩٨ وهذا نصها: إلى شريف مكة :-إننى إذ أخطركم بدخول الجيش الفرنسي مصر أعتقد أنه من الواجب أن أطمئنكم على عزمى الوطيد على أن أحمى بكل السبل رحلة الحجيج إلى مكة ، وستظل المساجد وكل الأوقاف التي لمكة والمدينة في مصر في حوذتهما كما كانت في الماضي إننا أصدقاء المسلمين ولعقيدة الرسول ، ونحن راغبون في القيام بكل ما من شأنه أن يسركم ويكون في صالح الدين وإني لأرغب في أن تعلنوا في كل مكان أن قافلة الحج لن تعانى من أي توقف ، وإن تخشي شيئاً من الأعراب، بونابرت "راجع د/ محمد زكريا عنان : مراسلات متبادلة بين الشريف غالب بن مساعد و نابليون ، الدارة السعودية ، العدد الرابع ١٤١٦هـ متبادلة بين الشريف غالب بن مساعد و نابليون ، الدارة السعودية ، العدد الرابع ١٤١٦هـ مرس ٧ .

٤- في النسخة (ب) "من لسانه".

بالشرق ، والسيد إبراهيم الدسوقى ، بالغرب يقتلان كل من يمر من النصارى [وكان هذا الكلام بمحضر من النصارى] الشوام (١) فجاوبه بعضهم وأسمعه قبيح القول ، ووقع بينهما التشاجر فقام النصرانى وذهب إلى دبوى ، ووقع بينهما التشاجر فقام النصرانى وذهب إلى دبوى ، وأخبره بالقصة ، فأرسل فقبض على ذلك الصيرفى ، وحبسه وسمر حانوته ، وختم على دارين له ، فتشفع فيه المشايخ عدة مرار ، فأطلقوه بعد يومين ، وأرسلوه إلى بيت البكرى ليؤدب هناك بالضرب ، أو يدفع خمساية ريال فرانسة ، فضرب في بيت البكرى ماية سوط وأطلق إلى سبيله ، وگذلك أقرجوا عن بقية المسجونين .

وفى يوم الاثنين ، (٢) طافوا أصحاب الدرك على الأخطاط والوكايل ، فكتبوا أسلماها وأسما البوابين ، وأمروهم أن لا يسكنون أحداً من الأغراب ، ولا يطلقون أحداً يسافر إلا بإذن من أغاة مستحفظان .

وفى يوم الثلاثا (٣) عمل المولد الحسينى ، وكان العزم تركه فى هذا العام ، فدست بعض المنافقين دسيسة عند الإفرنج ، وذلك أنه وقعت المذاكرة بأن من المعتاد أن يعمل مولد الحسين بعد مولد النبى ، فقال بونابارته : ولماذا لم يعملوه " فقال ذلك المنافق : "غرض الشيخ السادات عدم عمله إلا إذا حضر المسلمون " فبلغ الشيخ السادات ذلك فشرع [ص ٢٩] فى عمله على سبيل الاختصار ، وحضر صارى عسكر وشاهد "الوقدة"، ورجع إلى داره بعد العشا .

١- ما بين القوسين سقط من ناسخ المضطوطة (أ) .

٢-يوم الاثنين ٢٠ ربيع الآخر ١٢١٣هـ الموافق أول أكتوبر ١٧٩٨م .

٣- يوم الثلاثاء ٢١ ربيع الآخر ١٢١٣هـ ١٢ أكتوبر ١٧٩٨م

وفيه حضروا (١) علما الأسكندرية وأعيانها وكذلك رشيد ودمياط ، وبقية البنادر، باستدعا صارى عسكر ، ليحضروا الديوان الشارعين فيه لترتيب النظام الذي سبقت الإشارة إليه (٢)

وفيه سافر أيضاً جماعة من الفرنسيس إلى جهة مراد بيك ومن معه و التقوا معهم وتراموا ساعة ، ثم انهزموا عنهم ، وأطمعوهم في أنفسهم فتتبعوهم إلى أسفل جبل اللاهون ، ثم خرجوا عليهم على مثل حالهم رجالاً ، [وتراموا معهم أرسالا ، وكانوا رتبوا عساكرهم طوابير ، وأكمنوا كميناً مخبورين مشاهير ، فلما تلاقد الفئتان ، وترامى الفرقتان ، وعلا بينهما الغبار ، واسود وجه النهر "(٣) ؛ كبست عند ذلك الطوابير بالسيوف ، فأذاقوهم كأس الحتوف ، وأثخنوهم قتلاً ذريعاً ، وتركوا أكثرهم صريعاً ، فولوا على أدبارهم إلى جهة البحر منهزمين ، والنجاة طالبين ، فخرج عليهم ذلك الكمين ، فقطع منهم الأعناق ، وتركهم طرحى (٤) في الأملاق (٥) والذي نجى منهم بالسباحة والهرب ، تلقفته طايفة

١- في النسخة (ج) "حضر" وما أثبتناه من باقى النسخ هو الأقرب للصواب والأقرب لأسلوب المؤلف، وقوله "وفيه " يعنى وفي يوم الثلاثاء ٢١ ربيع الآخر / ١٢ أكتوبر وهو تاريخ اليومية التالية أيضاً.

٢- وجاء الخبر كالأتى "يجمع الآن فى القاهرة تحت اسم الديوان العام نواب من جميع الأقاليم فى القطر المصرى ، وذلك على أمر القائد العام وقد عقدوا جلستهم الأولى فى ١٦ فاندميير وكان المواطنان مونج وبرتوليه يمثللان الفرنسيين فى هذه الاجتماعات بصفة مندوبين وقد زادت من عظمة هذا الاجتماع الملابس الإسلامية الجميلة ورزانة وهدوء أصحابها مع من كان يرافقهم من كثرة الأتباع ، ولقد اختير الشيخ عبد الله الشرقاوى رئيساً للاجتماع وسنحيط قراعنا علماً بما ستقوم به الهيئة سواء فى المجال السياسى وفى مجال خدمة العلم والحضارة " راجع كورييه دى ليجيبت العدد ١١ ، ص ٣٠ .

٣- "واسود وجه النهار " غير موجودة في النسخة (ب) .

٤- في النسخة ،ب) "ملقا".

٥- الأملاق: جمع ملق أو ملقة وهي القيعان الملساء الصلبة ، وفي العامية هي الأرض الواسعة راجع "المعجم الوجيز".

العرب ، فاستأصلوا شأفتهم ، واهلكوا كافتهم ، فلم يفلت منهم إلا ماندر ، وغبروا فيمن غبر ، فلما تواتر هذا الخبر ، وتناقل حديثه الناس واشتهر ، سُرَّ الناس باطناً لخذلان أهل الكفر وفرحوا ، واستبشروا ببدء خذلانهم وانشرحوا](١)

وفى ذلك اليوم (٢) سقطت البوابة المصنوعه ببركة الأزبكية ، المقابلة لباب الهوا ، التى كانوا وضعوها فى عيدهم وتقدم شرحها ووصفها ، فتفال الناس بسقوط دولتهم أيضاً وسبب سقوطها أنهم لما منعوا الماء من دخوله للبركة وسدوا المقنطرة كما تقدم ، رشح الماء فى أرض البركة [ص ٧٠] وتخلخلت الأرض ، فسقطت تلك البوابة

وفى يوم الجمعة رابع عشرينه (٢) نبهوا على المشايخ والاعيان والتجاد، ومن حضر من الاقطار، بالحضور إلى الديوان العام، ومحكمة النظام، بكرة تاريخه، وذلك ببيت مرزوق بيك بحارة عابدين.

فلما أصبح يوم السبت (٤) أعانوا التنبيه بحضورهم بالديوان القديم ببيت قايد أغا بالأزبكية ، فتوجهت (٥) المشايخ المصرية والذين حضروا من الثغور والبلاد ، وحضر الوجاقات (٦) وأعيان التجار ، ونصارى القبط والشوام ، ومدبروا:

١- الفقرة المطولة التى بين القوسين والتى يظهر فيها الجبرتى فرحته بهزيمة الفرنسيين ويصف بطولة الماليك وشجاعتهم ، اختصرها الجبرتى في عجائب الآثار إلى سطرين يقول فيهم " وتراموا معهم وأكمنوا لهم وثبتوا معهم وظهر عليهم المصريون وقتل من الفرنساوية مقتلة كبيرة "عجائب الآثار ، جـ٣ ، ص ٢٢ .

٢- أى فى نفس يوم معركة جبل اللاهون أو "سد منت" ويذكر الرافعى أن المعركة كانت يوم
 ١٧ أكتوبر ١٧٩٨م وهذا يوافق الأحد ٢٦ ربيع الآخر ١٢١٣هـ .

٣- يوم الجمعة ٢٤ ربيع الآخر ١٢١٣هـ الموافق ه أكتربر ١٧٩٨م .

٤- يوم السبت ٢٥ ربيع الآخر ١٢١٣هـ الموافق ١٦ أكتربر ١٧٩٨م

ه- في النسخة (أ) "فتوجه" وما أثبتناه من باقي النسخ هوالأقرب لأسلوب المؤلف.

٦- في النسخة (ب) "وحضرت الأجاقلية "

الديوان (۱) من الفرنسيس وغيرهم جمعاً موفوراً فلما استقر بهم الجلوس ، شملطى القبطى الذي عملوه قاضى (۲) في قراءة فرمان الشروط ، وفي المناقش فابتدر كبير المدبرين في إخراج طومار آخر ، وناوله للترجمان ، فنشره وقرأ ملخصه ومضمونه :الإخبار بأن قطر مصر هو المركز الوحيد ، وأنه أخصب البلا وكان يجلب إليها المتاجر من البلاد البعيدة ، وأن العلوم والصنايع والقراءات والكتابة التي يعرفها الناس في الدنيا أخذت عن أجداد أهل مصر الأول ، ولا قطر مصر بهذه الصفات طمعت الأمم في تملكه ، فملكه أهل بابل(٤) واليونانيون والعرب والترك ، إلا أن الدولة الأشد خراباً له هم الترك ، فإنهم إذا حصّلوا الله قطعوا أصولها ، فلذلك لم يبقوا بأيدي الناس ، إلا النذر اليسير ، وصار الا لأجل ذلك مختفين تحت حجاب الفقر ، وقاية لأنفسهم من سوء ظلمهم ، ثاطايفة الفرنساوية (٦) بعدما تمهد أمرهم وبَعُد صيتهم ، بقيامهم بأمور الحراشتاقت أنفسهم لاستخلاص مصر مما هي فيه وإراحة أهلها من تغلب هذه الشتاقت أنفسهم لاستخلاص مصر مما هي فيه وإراحة أهلها من تغلب هذه المقعمة (٧) جهلاً وغباوة ، فقدموا وحصل إص ٧١] لهم النصرة ، ومع ذلا

١- في النسخة (ب) "مدبرين الديوان" وما أثبتناه من باقى النسخ هو الصواب.

٢- " هكذا في الأصل والصواب "الذي عملوه قاضياً " .

٣- هكذا في النسخة (أ) وفي النسخة (ب) "والقرأن وهو يقصد "القراءة"

٤- بابل: مدينة في العراق تنسب إليها الدولة البابلية التي من أشهر ملوكها حمورابي
 ولكن البابليين لم يحكموا مصر ، وإنما الذين غزوها وحكموها هم الأشوريين ومن به
 الفرس سنة ٥٧٥ ق٠٠ .

٥- بدأ حكم اليونانيين لمصر على يد الإسكندر الأكبر الذى طرد الفرس منها عام ٣٣٢.
 وبعده حكمت أسرة البطالمة مصر حتى عام ٣١ ق م ثم بعدهم جاء الرومان حتى عا
 ٢٤٢م عند فتح عمرو بن العاص مصر .

٦- "ثم "غير موجودة في النسخة (أ) وفي النسخة (ب) "طايفة الفرنساوية ".

٧- كلمة "المقعمة " غير موجودة في النسخة (ب) .

يتعرضوا لأحد من الناس ، ولم يعاملوا الناس بقسوة ، وإن غرضهم تنظيم (١) أمور مصر ، واجرا خلجانها التي دثرت ، ويصير لها طريقان ، طريق إلى البحر الأسود ، وطريق إلى البحر الأحمر ، فيزداد خصبها وريعها ، ومنع القوى من ظلم الضعيف، وغير ذلك، استجلاباً لخواطر أهلها، وإبقا للذكر الحسن. فالمناسب من أهلها ترك الشغب ، واخلاص المودة ، وأن هذه الطوايف المحضرة من الأقاليم يترتب على حضورها أمور جليلة ، لانهم أهل خبرة وعقل ، فيسالون عن أمور ضرورية ، ويجيبون عنها ، فينتج اصارى عسكر من ذلك ما يليق صنعه " إلى آخر ما سطروه من الكلام [المطول المصرف، والقول المعوج المخصرف] (Y) قلت والم يعجبني في هذا التركيب إلا قوله [المفعمة جهلاً وغباوة بعد قوله اشتاقت أنفسهم لاستخلاص مصر ، ومن جهله وغباوته أيضاً وكذبه الصريح قوله بعد ذلك : ومع ذلك فلم يتعرضوا لأحد ، إلى أخر العبارة $\binom{7}{1}$ ثم قال الترجمان: "نريد منكم يا مشايخ أن تختاروا شخصاً منكم يكون كبيراً $\binom{t}{t}$ ورئيساً عليكم تمتثلون أمره وإشبارته "، فقال بعض الحاضرين: " الشيخ الشرقاوي " فقال: " نونو وإنما ذلك يكون بالقرعة " فعملوا قرعة بأوراق فطلع الأكثر الشيخ الشرقاوي ،

١- في النسخة (أ) "تعظيم " ولكن الاقرب الصواب ما أثبتناه من باقي النسخ .

٢- هذه العبارة محذوفة من عجائب الآثار ،

٣- العبارة التى بين القوسين: يفهم منها أن الجبرتى يتهكم على هذه العبارة ويسخر من قولهم لم يتعرضوا لأحد مشيراً بذلك إلى المصادرات والغرامات التى فرضوها على الناس بينما فى عجائب الآثار يغير الجبرتى تركيب الجملة حيث يفهم منها أن الجبرتى يبدى إعجابه بعبارة "المفعمة جهلاً وغباوة "وبقوله أنهم لم يتعرضوا لأحد .

٤- كلمة "كبيراً "غير موجودة في النسخة (أ) وأثبتناها من بقية النسخ .

فقال حينئذ يكون الشيخ (١) عبد الله الشرقاوى هو الرئيس ، فما تم هذا الأمر حتى زالت الشمس ، فأذنوا لهم في الذهاب ، وألزموهم بالحضور في كل يوم .

وفيه وقعت كاينة الحاج محمد بن قيمو المغربي التاجر الطرابلسي ، وهو أنه كان بينه وبين بعض نصارى الشوام التراجمين منافسة ، فأنهى إلى عظما الفرنسيس أنه ذو مال وأنه شريك عبد الله المغربي تابع مراد بيك ، فأرسلوا بطلبه ، فذهب إلى بيت الشيخ [ص ٧٢] عبد الله الشرقاوى لنسابة بينهما ، فقال الشبيخ للقواسة ، بعد سوالهم عن سبب طلبهم له ، فقالوا لدعوة شرعية ، فقال لهم في غير أحضروا خصمه ويتداعى معه ، فإن توجه الحق عليه ألزمناه يدفعه ، فرجعت الرسل ، وتغيب الرجل لخوفه ، فبعد مضى مقدار ساعة حضر نحو الخمسين عسكرياً من الفرنسيس (٢) إلى بيت الشيخ ، وطالبوه به ، فأخبرهم أنه هرب ، فلم يقبلوا عذره ، وألحوا في طلبه ، ووقعت منهم أمور غير لايقة ، فركب المهدى والدواخلي إلى صارى عسكر ، وأخبروه بالقضية ، وبهروب الرجل ، فقال ولأى شئ هرب ، فقالوا من خوف ، فقال " لولا أن ذنبه (7) كبير لما هرب وأنتم غيبتموه ، وأظهر الحنق والغيظ ، فلا طفوه واستعطفوا خاطر الترجمان ، فكلمه وسكن غيظه ، ثم سأل عن منزله ومخزنه ، فأخبروه عنهما ، فقال يذهب معكما من يختم عليهما حتى يظهر في غد ، فاطمأنوا لذلك ورجعوا عند الغروب ، وختموا على

١- في النسخة (ب) "شيخ " جدير بالذكر أن هذه النسخة تحذف الألف واللام من كلمة الشيخ في مواضع كثيرة خاصة مع الشيخ السادات والشيخ الشرقاري . وفي النسخة (ج) كلمة " حينئذ " غير موجودة وكتب مكانها حرف " ح " وكلمة الشيخ الشرقاوي مكررة
 ٢- في النسخة (ب) "حضر نحو خمسين من العسكر بأمر الفرنسيس "

٣- في النسخة (أ) "جرمه " وكذلك في (جـ) "جرحه " .

مضازنه ومنزله ، [وأصبحوا نهبوهما وما معهما من الجيران وأموال الشركا والتجار وكانت عنده أمانات كبيرة للناس ، فإنه كان مستأمن عند التجار] (١)

وفى يوم الأحد (٢) ذهبوا إلى الديوان وعملوا مثل عملهم الأول ، حتى تعموا أسماء المنتخبين بديوان مصر والثغور ، من المشايخ والوجاقلية والقبط والشوام وتجار المسلمين ، وذلك الترتيب غير ترتيب الديوان السابق .

وفي يوم الاثنين (٢) اجتمعوا بالديوان ، ونادى المنادى في ذلك اليوم بالأسواق على الناس بإحضارهم حجج أملاكهم إلى الديوان والمهلة ثلاثون يوماً ، فإن تأخر عن الثلاثين يضاعف المقرر ، ومهلة البلاد ستون يوماً . ولما تكامل الجمع ، شرع ملطى في قراءة المنشور وتعداد [ص ٧٧] ما به من الشروط مسطور ، وذكر من ذلك أشيا منها : أمر المحاكم والقضايا الشرعية ، وحجج العقارات ، وأمر المواريث . وتناقشوا في ذلك حصة من الزمان (٤) ، وكتبوا هذه الأربعة أشيا أرباب ديوان الخاصة ، يدبرون رأيهم في ذلك وينظرون المناسب والأحسن ، وما فيه الراحة لهم والرعية ثم يعرضون ما دبروه يوم الخميس وما بين ذلك لهم مهلة ، وانفض المجلس .

شهر جمادي الأولي (٥)

استهل بيوم الخميس (٢) الموعود ، واجتمعوا بالديوان ، ومعهم ما لخصوه ١- ما بين القوسين عند إعادة الجبرتي لكتابته في عجائب الآثار حذف كلمة "نهب" وخفف من حدة عبارته فيقول "فلما أصبح النهار فلم يظهر الرجل فأخنوا ما وجدوه فيها من البضايع والأمانات " عجائب الاثار ، جـ ٣ ، ص ٢٣ .

- ٧- يوم الأحد ٢٦ ربيع الاخر ١٢١٣ هـ الموافق ٧ أكتوبر ١٧٩٨م .
- ٣- يوم الاثنين ٢٧ ربيع الاخر ١٢١٣هـ الموافق ٨ أكتوبر ١٧٩٨م .
- ٤- في النسخة (أ) "الزمن" وما أثبتناه من بقية النسخ هو الأصوب.
 - ه- العنوان من وضع المؤلف بينط المتن .
- ٦- يوم الخميس غرة جمادي الأولى ١٢١٣هـ الموافق١١ أكتوبر ١٧٩٨م .

واستصوبوه في الجملة ، فأما أمر المحاكم والقضايا ، فالأولى بقاؤها على ترتيبها ونظامها ، وعرفوهم عن كيفية ذلك، ومثل ذلك ما عليه أمر محاكم البلاد ، فاستحسنوا ذلك ، إلا أنهم قالوا نحتاج إلى ضبط المحاصيل وتقريرها على أمر لا يتعدوه القضاه ولا نوابهم ، فقرروا ذلك ، وهو إذا كانت عشرة ألاف فما دونها ، يكون علي كل ألف ثلاثين ، وإذا كانت خمسين ألف فما دونها يكون على [الألف عشرون ، وإذا كان المبلغ ماية ، يكون على] (١) الألف خمسة عشر ، فإن زاد على ذلك فعشرة ، واتفقوا على تقرير القضاة ونوابهم على ذلك وأما حجج العقارات ، فهذا أمر مشق طويل الذيل ، المناسب فيه والأولى أن تجعلوا عليها دراهم من بادى الرأى ، ليسهل تحصليها ، ويحسن عليها السكون (٢) أعلى وأوسط وأدنى ، وبينوا القدر المناسب ، بتفضيل الأماكن ، وكستبوه وأبقوه حتى يروا الأخرون رأيهم فيه ، وانفض الديوان . (٣)

وفي ذلك اليوم (٤) نودى في الأسواق بنشرالثياب والأمتعة خمسة عشر يوماً ، وقيدوا على مشايخ الأخطاط والحارات والقلقات بالفحص والتفتيش ، فعينوا لكل حارة امرأة ورجلين ، يدخلون البيوت للكشف عن ذلك ، فتطلع المرأة [ص ٤٤] إلى أعلى الدار وتضبرهم عن نشر الثياب ، ويعطوهم بعض دراهم ، ويذهبون بعد

١- ما بين القوسين سقط سهواً من ناسخ المخطوطة (ج) .

٢- كلمة السكوت لا تتفق مع سياق الجملة وربما يكون أصل الجملة هكذا " ويحسن عليها أن
 تكون أعلى وأواسط وأدنى " .

٣- كلمة الديوان غير موجودة في النسخة (ب) وأثبتناه من بقية النسخ

٤- يوم الضيس غرة جمادي الأولى ١١ أكتوبر ١٧٩٨ م .

التأكيد على أهل المنزل وشدة التعنت ، وأنهم بعد أيام يأتى إليهم جماعة الإفرنج ، ويطلعون أيضاً يفتشون ، وكل ذلك حتى تذهب من الثياب رايحة الطاعون، وكتبوا بذلك أوراقاً لصقوها بحيطان الأسواق على عادتهم في ذلك .

وفيه (۱) حضر لبيت البكرى حجم غفير من أولاد الكتاتيب والفقها والعميان المؤذنين وأرباب الوظايف والمستحقين من الممرورين والزمنا والمرضى بالمارستان المنصورى (۲) وأوقاف عبد الرحمن كتخدا ، وشكوا من قطع رواتبهم وخبزهم ، فإن جميع الأوقاف تعطل إيرادها ، وانقطع راتبها ، واستولى على نظارة الأوقاف النصارى القبط والشوام ، وجعلوا ذلك مغنماً لهم . فلما اجتمعوا بضجتهم وصياحهم ، قواعدوهم على حضورهم الديوان ، وينهوا شكواهم ويتشفعوا لهم فذهبوا راجعين .

[وفيه قدمت مراكب من جهة الصعيد ، وفيها عدة من العسكر مجاريح ومشوهون] (٣)

١- أي في يوم الخميس المذكور سابقاً .

۲-المارستان المنصورى: هذا المارستان بخط بين القصرين من القاهرة كان قاعة ست الملك ابنة العزيز بالله نزار بن المعز لدين الله ، إلى أن حصل عليها قلاوون وعوض مالكتها عنها بقصر آخر ، ورسم قلاوون بعمارتها مارستاناً وفيه مدرسة ، فتولى الشجاعى أمر عمارتها وكان سبب البناء نذر قديم لقلاوون إن أتاه الله الملك ليبنى مارستاناً راجع المقريزى - مصدر سابق - ج- ۲ ، ص ٤٠٦ .

٣- هذه اليومية غير موجودة في النسخة (ب) وجدير بالذكر أن هؤلاء هم جرحى معركة اسدمنت وهي قرية صغيرة واقعة غربي بحر يوسف في الجنوب الغربي للاهون وهي متصلة بالجبل الغربي وتابعة الآن لمركز بني سويف وتسمى (سدمنت الجبل) وكان مراد بك قد جمع قوة كبيرة من أهالي الفيوم فرساناً ومشاة ، وتحصن في أكام سدمنت وكان عدد قوات مراد ومن انضم إليه من الأهالي يفوق عددهم قوات ديزيه نقوى أملهم في هزيمته وبالفعل دارت معركة من أشد المعارك هولاً كادت تسحق فيها قوات ديزيه لولا قوة المدفعية الفرنسية وقد بلغت خسائر الفرنسيين كما قدرها الجنرال "برتييه" ٣٤٠ قتيلاً و١٥٠ جريحاً وقدر ديزيه خسائر الجانب المصري بـ ٢٠٠ قتيلاً وهي من أهم المعارك المهمة في تاريخ الحملة لمزيد من التفاصيل راجع / عبد الرحمن الرافعي: مرجع سابق ، جـ حس ٣٤٣ .

وفيه وضعوا على التلال المحيطة بمصر بيارق بيضاً فأكثر الناس من اللغط بسبب ذلك ، ولم يعلم أصل ذلك ،

وفي يوم الأحد (١) اجتمعوا بالديوان ، وأخذوا فيما هم فيه ، فذكروا أمر المواريث ، فقال اللعين (٢) ملطى يا مشايخ أخبرونا عما تصنعوه في قسمة المواريث ، فأخبروه بفروض المواريث الشرعية ، فقال : ومن أين لكم ذلك " ، فقالوا : " من القرآن " ، وتلوا عليهم بعض آيات المواريث ، فقال الإفرنج ، نحن عندنا لا نورث الولد ونورث البنت ، ونفعل كذا وكذا ، بحسب تحسين عقولهم ، لأن الولد أقدر على التكسب من البنت ، فقال مخاييل [حس ٧٠] كحيل المشاعي - وهو من الديوان أيضاً - نحن والقبطة يقسم لنا مواريثنا المسلمون ، ثم التمسوا من المشايخ أن يكتبوا لهم كيفية القسمة ودليلها ، فسايروهم وواعدوهم بذلك وانفضوا (٢) .

وفي ذلك اليوم (٤) عزاوا محمد أغا المسلماني أغاة مستحفظان ، وجعلوه كتخدا أمير الحاج ، واستقروا بمصطفى أغا تابع عبد الرحمن أغا مستحفظان

١- يوم الأحد : ٤ جمادي الأولى ١٢١٣هـ الموافق ١٤ أكتوبر ١٧٩٨م .

٧- كلمة "اللمين " حذفها الجبرتي من عجائب الآثار ،

٣-قبل مقدم الحملة الفرنسية على مصر كان الأقباط يلجئون إلى قضاة الشرع الإسلامى فى أخص أمورهم مثل "تقسيم التركات" وكان القاضى يقوم بتقسيم ذلك تبعاً للفريضة الشرعية الإسلامية وذلك لأنه لا يوجد فى المسيحية قواعد لتقسيم الميراث. لمزيد من المعلومات راجع / عبد الرازق عيسى: القضاة فى مصر فى العصر العثمانى ١٧٩٨:١٥١٧م رسالة ماجستير تحت الطبع ، سلسلة تاريخ المصريين ، آداب عين شمس

١٧٩٨:١٥١٧م رسالة ماجستير تحت الطبع ، سلسلة تاريخ المصريين ، اداب عين شعس ١٩٩٤ .

٤- يقصد يوم الأحد ٤ جمادي الأولى ١٢١٣هـ الموافق ١٤ أكتربر ١٧٩٨م .

سابقاً عوضاً عنه ، ونودى بذلك . (١)

وفى يوم الاثنين (٢) عملوا الديوان ، وكتبوا لهم كيفية قسمة المواريث ، وفروض القسمة الشرعية ، وحصص الورثة ، والآيات المتعلقة بذلك ، فاستحسنوا ذلك .

وفى يوم السبت عاشر جمادى الأولى (٢) عملوا الديوان ، وأحضروا قايمة مقررات الأملاك والعقار ، فجعلوا الأعلى ثمانية فرانسة ، والأوسط ستة ، والأدنى ثلاثة ، وما كان أجرته أقل من ريال (٤) فى الشهر فهو معاف ، وأما الوكايل والخانات والحمامات (٥) والمعاصر والسيارج (٢) والحوانيت فمنهم من جعلوا عليه ثلاثين وأربعين ، وكل شئ بحسابه ، وكتبوا بذلك مناشير(٧) على عادتهم ، ولصقوها بالمفارق والطرق ، وأرسلوا منها نسخاً للأعيان ، وعينوا المهندسين ، ومعهم أشخاص لتمييز الأعلى من الأدنى ، وتقييد الأسما . ولما أشيع ذلك فى

١ – "عين القائد العام الأمير مصطفى أغا تابع عبد الرحمن أغا خلفا لأغا الأنكشارية المكلف بإدارة شرطة مدينة القاهرة ، وكان لهذا التعيين وقع جميل بين سكان القاهرة ولما كان الهدوء والطمأنينة فى هذه المدينة الكبيرة يتوقفان إلى حد كبير علي هذا الأغا ؛ فقد لزم اختيار الرجل المشهود له بالأمانة والحزم للقيام بمثل هذه الوظيفة الهامة وقد أجمع الرأى العام على اختيار الأمير مصطفى ،راجع كورييه دى ليجيبت العدد ١٢ ص ٣٤ .

٢- يوم الاثنين ٥ جمادي الأولى الموافق ١٥ أكتوبر ١٧٩٨م .

٣- يوم السبب ١٠ جماد الأولى ١٢١٣هـ الموافق ٢٠ اكتوبر ١٧٩٨م .

٤- في النسخة (ب) تكتب دائماً "اريال " بدلاً من ريال.

ه- في النسخة (ب) "الحماميم".

٦- في النسخة (أ) "الشيارج"

٧- يقصد " منشورات " ،

الناس كثر لغطهم واستعظموا ذلك ، والبعض استسلم للقضا ، فانتبذ جماعة من العامة (١) وتناجوا في ذلك ، ووافقهم على ذلك بعض المتعممين الذين لم ينظروا في عواقب الأمور ، ولم يتفكر أنه في القبضة مأسور ، [وأن الملاعين الكفار ، مالكون القلاع والأسوار ، ومحصنون الجميع ، بألات الحرب المنيع] (٢) فتجمع الكثير من الغوغا من غير رئيس يسوسهم ، [ص ٢٦] ولاقائد يقودهم .

ثورة القاهرة الأولم (٣)

وأصبحوا يوم الأحد^(٤) متحزبين ، وعلى الجهاد عازمين ، وأبرزوا ما كانوا أخفوه من السيلاح ، وآلات الحرب والكفاح ، وحضر السيد بدر وصحبته حشرات الحسينية ^(٥) وزعر الصارات البرانية ، ولهم صياح عظيم وهول جسيم ، ويقولون

١- في النسخة (ب) "استسلم للقضاة فأقام جماعة من العامة" والأصوب ما نقلناه من بقية النسخ.

٢- ما بين القوسين محنوف من عجائب الآثار .

٣- العنوان من وضع المحققين .

٤- يوم الأحد ١ اجمادي الأولى ١٢١٣هـ الموافق ٢ أكتوبر ١٧٩٨م.

٥-- يذكر ابن عبد الظاهر أن الحسينية منسوبة لجماعة من الأشراف الحسينيين كانوا في الأيام الكاملية قدموا من الحجاز فنزلوا خارج باب النصر ، بهذه الأمكنة واستوطنوها وبنوا بها مدابغ صنعوا بها الأديم المشبه بالطائفي فسميت الحسينية ثم سكنها الأجناد بعد ذلك وابتنوا بها هذه الأبنية العظيمة - ولكن المقريزي نقد أمر تسمية الحسينية نسبة إلى الأشراف الحسينيين الذين أتوا إلى مصر في أيام الكامل الأيوبي ، ورجح أن التسمية أقدم من هذا وأرجعها إلى زمن الحاكم الفاطمي وهذا ما نميل إليه ونؤيده ، راجع فتحى حافظ الحديدي : مرجع سابق ، ص ١٧.

بصياح في الكلام أنصر الله دين الإسلام ، فذهبوا إلى بيت قاضي عسكر (١) وبه من سبقهم ممن على شاكلتهم نحو ألف وأكثر ، فخاف القاضى العاقبة وأغلق أبوابه ، وأوقف حجابه ، فرجموه بالحجارة والطوب ، وطلب الهرب فلم يمكنه الهروب ، وكذلك اجتمع بالجامع الأزهر ، العالم الأكبر ، وفي ذلك الوقت حضر "اللعين (٢) دبوى بطلبايفة من فرسانه ، وعسساكره وشجعانه ، فمر بشارع الغورية (٣) وعطف على خط الصنادقية ، وذهب إلى بيت الشرقاوى فلم يجده ، فذهب إلى بيت القاضى ، فوجد ذلك الزحام ، فخاف وخرج من بين القصرين وباب الزهومة ، وتلك الأخطاط بالخلايق مزحومة ، فبادروا إليه وضربوه ،

١- قاضى عسكر: كان قاضى العسكر هو رئيس الهيئة القضائية فى القاهرة فى العصر العثمانى فهو صاحب الولاية القضائية على قضاة محاكم القاهرة وإن لم يكن له سلطة على قضاة الأقاليم وكان قاضى العسكر يعين بموجب براءة سلطانية بناء على ترشيح قاضى عسكر الأناضول وهو بالتالى مسئول أمامه ، وكان له نائباً وهو دائماً يأتى معه من استانبول ، ويكون تعيين النائب دائماً مصاحباً لتعيين قاضى العسكر نفسه . وعند قدوم الفرنسيين كان قاضى العسكر من ضمن من فر هارباً من مصر وبقى أولاده وعين بونابرت الشيخ أحمد العريشى قاضياً للعسكر واتخذ معظم من تعرض لدراسة هذه النقطة أن أحمد العريشى هو أول قاضى عسكر مصرى فى العصر العثمانى واكننا استطعنا أن أحمد العريشى هو أول قاضى عسكر مصرى فى العصر العثمانى واكننا استطعنا أن نكشف زيف هذه النظرة فهناك غيره مثل الشيخ شهاب الدين الخفاجى المصرى " لمزيد من المعلومات داجع / عبد الرازق عيسى ، مرجع سابق، ص ٥٠ وما بعدها .

٧- كلمة " اللعين " حذفت من عجائب الآثار .

٣- الغورية :عرف هذا الحى باسم "سوق الشرابشين" وكانت به دكاكين لصناعة وخياطة الملابس السلطانية ثم سمي بالغورية نسبة إلى السلطان الغورى الذى أنشأ به مجموعة من المبانى ، تتكون من مدرسة وقبة وسبيل وكتاب ومنزل لسكن شيخ المدرسة ثم وكالة كبيرة بشارع التبلطية وخلفها حمام معروف باسم حمام العرائس .

د/ عبد الرحمن زكى: مرجع سابق ، ص ١٦٨.

وأثخنوا جراحاته وقتلوه ، وقتل الكثيرمن فرسانه (١) وأبطاله وشجعانه ، [وذهبوا الى السعير وبئس المصير](٢) فعند ذلك أخذ المسلمون حذرهم وخرجوا يهرعون ، ومن كل حدب ينسلون ، ومسكوا الأطراف الدايرة ، ومعظم أخطاط القاهرة ، ومن كل حدب ينسلون ، ومالرقية (٥) إلى باب زويلة (٦) وباب الشعرية(٧)

١- في النسخة (ب) "قتل الكثير من الفرانسي " ولكن الأصوب الذي أثبتناه من بقية النسخ .

٢- ما بين القوسين حذفه الجبرتي من عجائب الآثار ، والهدف طبعاً واضبح .

٣- باب الفتوح: أحد أبواب القاهرة وكان موضعه حينما أسس جوهر القاهرة قريباً من رأس حارة بين السيارج، فلما جدد بدر الجمالي السور ١٠٨٧م أنشأ بأبي النصر والفتوح في موضعيهما الحاليين وربطهما بسور يوصل بينهما بطرق وسراديب، وهذا الباب يتكون من برجين مستديرين يتوسطهما المدخل. عبد الرحمن ذكي : مرجع سابق، ص ٢٣

٤- باب النصر: بناه جوهر الصقلى وكان يقع على بعد عشرين متراً إلى شمال جامع الشهداء المعروف أيضاً باسم وكالة قوصون بشارع باب النصر تجاه زاوية القاصدين مدخل حارة العطوف وجامع الشهداء ، فلما جدد بدر الجمالى سور القاهرة عام ١٠٨٧م نقل باب النصر والفتوح من مكانهما الاصلى إلى مكانهما الحالى .

راجم : فؤاد فرج : القاهرة ، دار المعارف ١٩٤٦ جـ٣ ، ص ٤١٧ .

باب البرقية الأول: أحد أبواب القاهرة القديمة في سورها الشرقى أنشأه جوهر القائد في
سنة ٩٧٠م وقت إنشاء السور الأول، وقد عرف باسم باب الغريب أو بوابة الخلاء لوقوعه
شرقى جامع الغريب، وقد جدد هذا الباب بعد جوهر عدة مرات وكان آخرها تجديد عبد
الرحمن كتخدا لما جدد جامع الغريب في سنة ١٩٨٨هـ / ١٥٧٤م وقد هدم الباب المذكور
عام ١٩٣٦ م عند إنشاء جامعة الأزهر الجديدة.

راجع د/ عبد الرحمن زكى - مرجع سابق ، ص ١٩ .

١- باب زويلة : وهو أجمل أبواب القاهرة وقد جعله جوهر في الضلع الجنوبي وهو ينسب إلى قبيلة زويلة وهي من قبائل البربر بشمال أفريقيا وقد انضمت القبيلة إلى جيش جوهر في حملته لفتح مصر أما الموضع الأصلى لباب زويلة فكان عند مسجد يعرف بابن البناء . فؤاد فرج : مرجع سابق ، ص ٤١٨ .

٧- باب الشعرية : تحدثنا عنه سابقاً ، وحول هذه الابواب : راجع ملحق رقم (٥) .

وجهة البندقانيين (١) وما حازاها ، ولم يتعدوا جهة سواها ، وهدموا مصاطب الحوانيت وجعلوا أحجارها متاريس الكرنكة ، التعوق هجوم العدو في وقت المعركة ، ووقف دون كل متراس ، جمع عظيم من الناس ، وأما الجهات البرانية ، والمنواحي الفوقانية [ص ٧٧] فلم يفزع منهم فازع ، ولم يتحرك منهم أحد ولم يسارع ، وكذلك شذ عن الوفاق ، مصر العتيقة وبولاق (٢) وعذرهم الأكبر ، قربهم من مساكن العسكر . ولم تزل طايفة المحاربين ، في الأزقة متترسين ، فوصل جماعة من الفرنساوية وظهروا في ناحية المناخلية ، وبندقوا على متراس الشوايين ، وبه جماعة من مغاربة الفحامين ، فقاتلوهم حتى أجلوهم ، وعن المناخلية أزالوهم ، وعند ذلك زاد الحال ، وكثر الرجف والزلزال ، وخرجت العامة عن الحد ، وبالغوا ، وعند ذلك زاد الحال ، وكثر الرجف والزلزال ، وخرجت العامة عن الحد ، وبالغوا ، وما حاورهم على حارة الجوانية ، ونهبوا دور النصاري الشوام والأروام ، وما جاورهم من بيوت المسلمين على التمام ، وأخذوا الودايع والأمانات ، وسبوا النسا والبنات ،

١- جهة البندقانيين: هو شارع يبدأ من آخرشارع الو راقيين، وينتهى عند شارع الحمزاوى، وطوله ١٤متراً، ولقد سماه المقريزى "خط البندقاينيين" وقال عنه: هذا الخط كان قديما اسطبل الجميزة، أحد اسطبلات الخلفاء الفاطميين، فلما زالت الدولة اختط، وصارت فيه مساكن وسوق يعرف بسوق البندقائيين من جملته عدة حوانيت لعمل قسى البندق. على مبارك: مرجع سابق، جـ٣، ص ١٥٩.

Y- يذكر الرافعى ذلك بقوله "وتنفيذاً لتعليمات بونابرت وزع الجنرالات "لان" و "فو" وألسكندربوماس" جنودهم بعد الفجر [فجر اليوم الثانى للثورة] في ضواحي القاهرة لمنع سكانها أن ينحازوا إلى ثوار العاصمة وقد صدَّت القوات الفرنسية جموعاً كثيرة من الأهالي وحالت بينهم وبين العاصمة وبذلك تمكن بونابرت من حصر الثورة في المدينة وعزلها عن اليلاد المجاورة. راجم عبد الرحمن الرافعي: مرجم سابق ، جـ١ ، ص ٢٧٦ .

وكذلك نهبوا خان الملايات ، وما به من الأمتعة والموجودات ، وأكثروا من المعايب ، ولم يفكروا في العواقب ، وباتوا تلك الليلة سهرانين ، وعلى هذا الحال مستمرين .

وأما الإفرنج فإنهم أصبحوا (١) مستعدين، وعلى تلال البرقية والقلعة واقهن، وأحضروا جهميع الآلات ، من المدافع والقنابر والبنبات ، ووقهفوا مستحضرين ، ولأمر كبيرهم منتظرين ، وكان كبير الفرنسيس أرسل إلى المشايخ مراسلة ، فلم يجيبوه عنها ومل من المطاولة ، وهذا والحرب والرمي متتابع من الجنهتين ، وتضناعف الحنال ضنعيفين ، حنتي منضني وقت العنصير ، وزاد القنهير والحصير ، فعند ذلك ضيريوا بالمدافع والبنيات ، على البيوت والحارات ، وتعمدوا بالخصوص الجامع الأزهر ، وحرروا عليه المدافع والقنبر(Y) وكذلك ما جاوره من الأماكن المحازيين ، كسوق الغورية والفحامين ، فلما سقط [ص ٧٨] عليهم ورأوه ، ولم يكونوا في عسمسرهم عساينوه نادوا: "يا سسلام ، من هذه الآلام ، يا خسفي الألطاف، نجنا مما نخاف" وهربوا من كل سبوق، ودخلوا في الشبقوق، وتتابع الرمى من القلعة والكيمان ، حتى تزعزعت الأركان ، وهدمت في مرورها حيطان الدور ، وستقطت في بعض القصور ، ونزلت في البيوت والوكايل ، وأصمت الآذان (٣) بصوتها الهايل ، فلما عظم هذا الخطب ، وزاد الحال والكرب ، ركب المشايخ إلى كبير الفرنسيس ، ليرفع عنهم هذا النازل ، ويمنع عسكره من الرمي

١- صباح يوم الاثنين ١٢ جمادي الأولى ١٢١٣هـ الموافق ٢٢ أكتوبر ١٧٩٨م.

٢- في النسخة (أ) "القنابر" ولكن ما أثبتناه من باقى النسخ هو الأوفق لأسلوب السجع الذي درج عليه المؤلف خاصة عندما يتحدث عن حادثة هامة . وهي هنا على وزن كلمة "الأزهر" في الجملة السابقة .

٣- في النسخة (ب) "الأذن".

المتراسل ، ويكفهم كما انكف (١) المسلمون عن القتال ، والحرب خدعة وسجال ، فلما ذهبوا إليه ، واجتمعوا عليه ، عاتبهم في التأخير ، واتهمهم في التقصير ، فاعتذروا إليه فقبل عذرهم ، وأصر برفع الرمي عنهم ، وقاموا من عنده ينادون بالأمان في المسالك ، وتسامع الناس بذلك ، فردت فيهم الحرارة ، وتسابقوا بالإشارة (٢) والبشارة ، واطمأنت منهم القلوب ، وكان الوقت قبيل الغروب .

وانقضى النهار وأقبل الليل $(^{\gamma})$ وغلب على الظن أن القضية لها ذيل $^{\circ}$ وأما أهل الحسينية $^{\circ}$ والعطوف البرانية $^{\circ}$ فإنهم لم يزالوا مستمرين $^{\circ}$ وعلى الرمى والقتال ملازمين $^{\circ}$ واكن خانهم المقصود $^{\circ}$ وفرغ منهم البارود $^{\circ}$ والإفرنج أثخنوهم بالرمى المتتابع $^{\circ}$ بالقنابر $^{(3)}$ والمدافع $^{\circ}$ إلى أن مضى من الليل نحو ثلاث ساعات $^{\circ}$ وفرغت من عندهم الأدوات $^{\circ}$ فعنجزوا عن ذلك وانصرفوا $^{\circ}$ وكف $^{\circ}$ عنهم القوم وانحرفوا $^{\circ}$

وبعد هجعة من الليل (٢) دخل الإفرنج المدينة كالسيل ، ومروا في الأزقة والشياطين أو جند [ص ٧٩] إبليس ، والشياطين أو جند [ص ٧٩] إبليس ، وهدموا ما وجدوه من المتاريس ، وذهبوا وجاءوا ، وبغضب الله باءوا ، ودخلت (٧)

١ - في النسخة (ب) "انكفوا " .

٢- كلمة "بالإشارة" غير موجودة في النسخة (أ) وأثبتناه من بقية النسخ.

٣- ليلة يوم الثلاثاء ١٣ جمادي الأولى ١٢١٣هـ الموافق ٢٣ أكتوبر ١٧٩٨م .

٤ - في النسخة (ب) "بالقنبر.

٥- في النسخة (ب) "وكفت" والصواب ما أثبتناه من باقى النسخ .

٦- ليلة يوم الثلاثاء١٢ جمادى الأولى ١٢١٣هـ الموافق ٢٣ أكتوبر ١٧٩٨م.

٧- في النسخة (أ) "ودخل " والصواب ما أثبتناه من بقية النسخ .

طائفة من باب البرقية ، وشقوا إلى الغورية ، وكرّوا ورجعوا ، وترددوا وما هجع ، وعلموا باليقين ، أن لا دافع لهم ولا كمين ، وتراسلوا أرسالاً ، ركباناً ورجالاً [ثم دخلوا أوليك الوعول ، إلى الجامع الأزهر وهم راكبون الخيول ، وواجوه م الباب الكبير ، وخرجوا من الباب الثاني حيث موقف الحمير ، وداس فيه المشد بالنعالات ، وهم يحملون السلاح والبندقيات](١) وتفرقوا في صحنه ومقصورتا وربطوا خيولهم يقبلته ، وعاثوا بالأروقة والبحرات ، وكسروا القناديل والسهارات وهشموا $^{(Y)}$ خزاين الطلبة ، والمجاورين والكتبة ، ونهبوا ما وجدوه من المتاج والأوانى والقصاع ، والودايع والمخبآت ، بالدواليب والخزانات ، ودشتوا (٣) الكنا والمساحف، وعلى الأرض طرحوها ، ويارجلهم ونعالاتهم داسوها، وأحدا بالمسجد وتمخطوا (٤) وبالوا وتغوطوا ، وشربوا الشراب وكسروا أوانيه ، وألقو بصحنه ونواحيه ، وكل ما صادفوه به عروه ، ومن ثيابه أخرجوه ، [ووجدوا بعض الأورقة انساناً فذبحوه ، ومن الصياة أعدموه ، وفعلوا بالجامع الأزه ماليس عليهم بمستنكر ، لأنهم أعداء الدين ، وأخصام متغلبون ، وغرماء متشمة ، وضباع متكالبون وأجناس متباينون ، وأشكال متعاندون ، وأعطى تلك الا جيش الرحمن ، فسحة لجيش الشيطان ، لرهن لزمه فأداه ، وقطع كان عا فتعدام ۱(٥)

الفقرة بين القوسين محنوفة من عجائب الآثار وكتب بدلها هذه العبارة " ثم دخلوا إلى
 الجامع وهم راكبون الخيول وبينهم المشاه كالوعول وتفرقوا بصحنه " عجائب الآثار جـ٣

٢- في النسخة (ب) "رفتحرا "

٣- في النسخة (ب) "وشققوا" والصواب ما أثبتناه من بقية النسخ .

٤- هذه الكلمة غير موجودة في النسخة (ب).

٥- الفقرة التي بين القوسين محدوفة من عَجانب الآثار ، ولذلك دلالة لا تخفي عن الفطن .

ولما أصبح يوم الثلاثا(١) اصطف منهم حزب بياب الجامع ، فكل من حضر للصلاة يراهم فيكر راجعاً ويسارع [ص ٨٠] وتفرقت طوايفهم بتلك النواحي أفواجاً ، واتخذوا السعى والطواف بها منهاجاً ، وأحاطوا بها إحاطة السوار (٢) ونهبوا بعض الديار ، بحجة التفتيش على النهب ، وألة السلاح والضرب ، وخرجت سكان تلك الجهة يهرعون ، وللنجاة بأنفسهم طالبون ، وانتهكت (٣) حرمة تلك البقعة بعد أن كانت أشرف البقاع ، وترغب الناس في سكناها ويودعون عند أهلها ما يخافون عليه الضياع ، وجماعة الإفرنج لا يمرون بها إلا في الناس ، ويحترمونها كغيرهم في الباطن والظاهر ، فانقلب بهذه الحركة منها الموضوع ، وانخفض على القياس المرفوع ، ثم ترددوا في الأسواق ووقفوا صفوفاً ، ميئيناً و ألوفاً . فإن من بهم أحد فتشوه ، وأخذوا ما معه وريما قتلوه . ورفعت القتلى ا والمطروحين ، من الإفرنج والمسلمين ، ووقف جماعة من الفرنسيس ، ونظفوا مراكز المتاريس ، وأزالوا ما بها من الأتربة ، والأحجار المتراكمة ، ووضعوها في ناحية ، لتصبير طرق المرور خالية ، وتحزيت نصاري الشوام ، وجماعة أيضاً من الأروام ، الذين نهيت دورهم في حارة الجوانية ، يشكون لكبير الأفرنج ما لحقهم من الرزية ، واغتنموا الفرصة في المسلمين ، وأظهروا ماهو بقلوبهم كمين ، وضربوا فيهم المضارب ، وكأنهم شاركوا الإفرنج في النوايب ، وما قصدهم المسلمون ونهبوا ما الديهم ، إلا لكونهم منسوبين إليهم ، مع أن المسلمين الذين جاوروهم ، نهبوهم. الزعر أيضاً وسلبوهم ، وكذلك خان الملايات المعلوم ، الذي عند باب حارة الروم ،

١- يوم الثلاثاء ١٣ جمادي الأولى ١٢١٣هـ الموافق ٢٣ أكتوبر ١٧٩٨م.

٢- في النسخة (ب) "أسواراً"

٣- في النسخة (ب) " وانكشفت " والأصوب ما أثبتناه من بقية النسخ ،

وفيه بضايع المسلمين ، وودايع الغايبين ، فسكت المصاب على [ص ٨٨] غصته ، واستعوض الله في قضيته ، لأنه إن تكلم لا تسمع دعواه ، ولا يلتفت لشكواه ، وانتدب برطلمين الكافر (١) للعسس ، على من حمل السلاح أو اختلس ، وبث أعوانه في الجهات ، فيتجسسون في الطرقات ، فيقبضون علي الناس بحسب أغراضهم ، وما ينهبه النصارى من أبغاضهم ، فيحكم فيهم بمراده ، ويعمل برأيه واجتهاده ، ويأخذ منهم الكثير ، ويركب في موكبه ويسير ، وهم (٢) موثقون بين يديه بالحبال ، ويسحبهم الأعوان بالقهر والنكال ، فيودع ونهم السجونات ، ويطالبونهم بالمنه وبات ، ويقررونهم بالعقاب والضرب ، ويسالونهم عن السلاح وكذلك فعل مثل فعله اللعين (٣) الأغا ، وتجبر في أفعاله وطغي ، وكثير من الناس ذبحوهم ، وفي نهر النيل قذفوهم ، ومات في هذين (٤) اليومين وما بعدها أمم كثيرة لا يحصى عددها (٥) وطال بالكفرة بغيهم وعنادهم ، ونالوا من المسلمين قصدهم ومرادهم .

وأصبح يوم الأربع (١) فركب فيه المسايسخ

١- كلمة "الكافر" محنوفة من عجائب الآثار.

٢- في النسخة (أ) "وهو" والصواب ما أثبتناه من بقية النسخ .

٣- هذه هي المرة الوحيدة التي يبقى فيها الجبرتي على لفظ " اللعين " في عجائب الآثار وربما
 سبها عنها ، أو ربما لم يغير موقفه من الأغا .

٤-- في النسخة (ب) " هذه " .

ه- في النسخة (أ) "عدها " .

٦- يوم الأربعاء ١٤ جمادى الأول ١٢١٣هـ الموافق ٢٤ أكتوبر ١٧٩٨م . ومن عادة الجبرتى أن يكتبها يوم الأربعا ولكنه كتبها "الأربع" بالنطق العامى لتتفق مع كلمة "أجمع" في الجملة التالية بحسب السجع الذي درج عليه المؤلف .

أجمع (١) وذهبوا لبيت صارى عسكر وقابلوه ، وخاطبوه فى العفو ولاطفوه ، والتمسوا منه أماناً كافياً ، وعفواً ينادون به باللغتين شافياً ، لتظمين بذلك قلوب الرعية ، ويسكن روعهم من هذه الرزية ، فوعدهم وعداً مشوياً بالتسويف ، وطالبهم بالتبيين والتعريف ، عمن تسبب من المتعممين فى اثارة العوام ، وحرضهم على الخلاف والقيام ، فغالطوه عن تلك المقاصد ، فقال على لسان الترجمان : تحن نعرفهم بالواحد "فترجوا عنده فى إخراج العسكر ، من الجامع الأزهر ، فأجابهم لذلك [ص ٨٦] السؤال ، وأمر بإخراجهم فى الحال ، وأبقوا منهم نحو السبعين ، ثم (٢) أسكنوهم بالخطة كالضابطين ، ليكونوا للأمور مراصدين ، وبالأحكام متقيدين ، ثم (٣) أنهم فحصوا عن المتهمين فى إثارة الفتنة ، فطلبوا الشيخ

١- أصدر علماء الديوان الخطاب الأتي بعد ثورة القاهرة الأولى "نرجو الله العلى القدير أن يحفظكم من الفتنة والفوضى ما ظهر منها وما بطن ويبعدنا عن الذين يعيثون في الأرض فساداً اننا نخبر سكان اقليم مصر أنه قد حصل في مدينة القاهرة بعض الاضطرابات من جانب بعض العناصر المنحطة تؤازرها شرذمة من المجرمين فقد بثوا روح الشقاق بين الجنود الفرنسيين والرعايا الأمنين مما تسبب في قتل كثير من المسلمين وعمليات سلب ونهب لبعض المساكن والمنازل لكن الله لطف بنا وأخمدت الفتنة وقد توسلنا إلى القائد العام بونابرت فرجع عما كان ينويه من صب غضبه علينا بعد اخماد الثررة لقد منع الجنود من اضرام النار في المدينة بأسرها ومن تركها للسلب والنهب لأنه رجل عاقل حكيم طيب ورحيم بالمسلمين أنه يحمى الفقراء بصفة خاصة ولولاه لهلك جميع سكان القاهرة. لذلك إياكم ونشر الفتنة والفوضى بين المواطنين حتى تعيشوا في منازلكم بين أسركم في طمأنينة وأمان لاتنصتوا إلى نصائح الأشرار وهمسات مثيرى الفتن التعساء الذين لا يقدرون العواقب وتذكروا أن الله يعطى السلطان لمن يشاء ويأمر بما يشاء ...إننا نستحلفكم بالله ألا تزجوا بأنفسكم في التهلكة والتفتوا لأعمالكم وأرزاقكم ١٤ جمادى الأول ١٢٧٣ "كورييه دى ليجبيت العدد ١٤ ص ٤٠

٢- كلمة "ثم " غير موجودة في النسخة (أ)

٣- كلمة " ثم " غير موجودة في النسخة (ب) ،

سليمان الجوسقى ، شيخ طايفة العميان ، والشيخ أحمد الشرقاوى ، والشيخ عبد الهاب الشبراوى ، والشيخ يوسف المصيلحى ، والشيخ إسماعيل البراوى وحبسوهم ببيت البكرى ، وأما السيد بدر ، فإنه تغيب وسافر إلى جهة الشام وفحصوا عليه فلم يجدوه ، وتردد المشايخ لتخليص الجماعة المعوقين ، فغولطوا واتهم أيضا إبراهيم أفندى كاتب البهار ، بأنه جمع له جمعاً من الشطار وأعطاهم الأسلحة والمساوق وكان عنده عدة من الماليك المخفيين ، والرجاا المعدودين ، فقبضوا عليه وحبسوه ببيت الأغا (۱) .

وفى يوم الأحد ثامن (٢) عشره ، توجه الشيخ السادات وباقي المشايخ إلم بيت صارى عسكر الفرنسيس ، وتشفعوا عنده فى الجماعة المسجونين ببيت الأغ وقايمقام القلعة ، فقيل لهم طولوا بالكم (٣) ولا تستعجلوا ، فقاموا وانصرفوا .

وفيه (٤) نادوا في الأسواق بالأمان ، ولا أحداً يشوش على أحد ، والقبض

١- قام بونابرت بمعاملة سكان القاهرة بوحشية بعد القضاء على ثورة القاهرة الأولى ، وذكرت صحيفته ذلك بقولها : "عاد الهدوء التام إلى القاهرة وقد أعدم رمياً بالرصاص عدد من الأفراد الذين اعتقلوا وهم يحملون السلاح وتؤكد الأنباء أن حوالى عشرين من أهم الزعماء قد اعتقلوا ويجرى العمل بنشاط الآن في حصنين أحدهما يسمى حصن دبو والثانى يسمى حصن سولكوسكى ويقع الأول في المكان الذي ضرب فيه الجنرال دومارتا بمدافعه ، وميزة موقع هذين الحصنين مزدوجة ، فهى تسمح بالتحكم في المدينة والدفاع عنها ضد تسلل العربان ". كورييه دى ليجيبت ، العدد ١٤ ، ص ٤٠ .

٢- في النسخة (ب) "يوم الأحد ثاني عشره" وهو خطأ لأن يوم الأحد يوافق ١٨ جمادى
 الأولى ١٢١٣هـ الموافق ٢٨ أكتوبر ١٧٩٨م.

٣- في النسخة (أ) و (جـ) "طولوا روحكم" ، وفي عجائب الآثار " وسعوا بالكم " .

٤- أى في يوم الأحد ١٨ جمادى الأولى ١٢١٣هـ الموافق ٢٨ أكتوبر ١٧٩٨م . وهو نفس تاريخ اليوميتين التاليتين أيضاً .

على الناس مستمر ، ليلاً ونهاراً ، وكذلك كبس البيوت والنهب ، بحسب ما ينهبه العدو في عدوه ، ورد بعض الأمتعة التي نهبت للنصاري .

وفيه توسط عمر القلقشي لمغاربة الفحامين ، وجمع منهم ومن غيرهم عدة وافره ، وعرضهم على صارى عسكر فاختار منهم الشباب وأولى القوة ، وأعطاهم سلاحاً وألات حرب ، ورتبهم عسكر ورئيسهم عمر المذكور ، وخرجوا وأمامهم الطبل الشامى ، على عادة عسكر المغاربة ، وسافروا إلى جهة بحرى ، بسبب أن بعض البلاد [ص ٨٣] قامت (١) على عسكر الإفرنج وقت الفتنة وقاتلوهم ، وضربوا أيضاً مركبين بها عدة من عساكرهم ، وحاربوهم وقاتلوهم ، فلما ذهب أوليك المغاربة ، سكنوا الفتنة ، وضربوا عشمة ، وقتلوا كبيرها المسمى بابن شعير ، ونهبوا داره ومتاعه وماله وبهايمه ، وكان شيئاً كثيراً جداً ، وأحضروا اخوته وأولاده وقتلوهم، ولم يتركوا منهم سوى ولد صغير ، جعلوه شيخاً عوضاً عن أبيه ، وبيتون إليهم في كل يوم ويدربوهم على كيفة حالهم (٢) وحربهم ، وقانون ترتيبهم ، ومعنى اشاراتهم ، في مصافاتهم ، فيقف المعلم والمتعلمون مقابلون له صفاً ، وبأيديهم بنادقهم ، فيشير إليهم بألفاظ مستهجنة بلغتهم ، كأن يقول " هردبوش" فيرفعونها قابضين بأكفهم على أسافلها ثم يقول "مرش" فيمشون صفوفاً ، إلى غير ذلك .

١ – في النسخة (أ) "أن يعض البلاد قام "

٢- باب سعادة :أحد أبواب القاهرة القديمة في سورها الغربي المحاذي للخليج المصرى ،
 أنشأه جوهر الصقلي في ٩٦٩ - ٩٧٠ م وقت إنشاء السور الأول وهو منسوب إلى
 سعادة بن حيان غلام المعز لدين الله وقد مات عام ٩٧٣ م راجع د. عبد الرحمن زكى :
 مرجع سابق ، ص ٢١ .

٣- كلمة "حالهم" غير موجودة في النسخة (أ) .

وفيه سافر برطلمين الكافر (۱) إلى ناحية سرياقوس ، ومعه جملة من العسكر بسبب الناس الفارين إلى جهة الشرق ، فلم يدركهم ، وقبض من البلاد تفريدة وكلف ، وعسف في قبضها وتحصيلها ، ورجع بعد أيام .

وفى يوم الأربعا (٢) ، تصدى الشيخ المهدى لإبراهيم أفندى كاتب البهار ، وتلطف مع كبير الفرنسيس ، بمعونة بوسليك المعروف بالروزنامجى ، ونقله من بيت الأغا إلى داره ، وطلبوا منه قايمة كشف عما يتعلق بالماليك بدفتر البهار.

وفى يوم الخميس (٣) سافر عدة مراكب نحو الأربعين ، بها عساكر الإفرنج إلى جهة بحرى .

وفى ليلة السبت رابع عشرينه (٤) حضر هجان من ناحية الشام ، وعلى يده مكاتبات ، وهو صورة فرمان وعليه طرة ، ومكتوب من أحمد باشا وأخر من بكر باشا إلى كتخدايه مصطفى بيك ، ومكتوب كله بالعربى ، مضمون ذلك بعد براعة الاستهلال والآيات القرآنية ، والأحاديث والآثار المتعلقة بالجهاد ، ولعن طايفة الإفرنج والحط عليهم ، وذكر عقيدتهم الفاسدة ، وكذبهم وتحيلهم ، وكذلك بقية المكاتبات بمعنى ذلك ، فأخذهم مصطفى بيك وذهب بهم إلى كبير الفرنسيس ، فلما اطلع عليهم قال : "هذا تزوير من إبراهيم بيك ليوقع بيننا وبينكم العدواة

١- كلمة " الكافر " حذفت من عجائب الآثار .

٢- يهم الأربعاء ٢١ جمادي الأول ١٢١٣هـ الموافق ٣١ أكتوبر ١٧٩٨م .

٣- يوم الخميس ٢٢ جمادي الأولى ١٢١٣هـ الموافق انوفمبر ١٧٩٨م .

٤- يوم السبت ٢٤ جمادي الأولى ١٢١٣هـ الموافق ٣ نوفمبر ١٧٩٨م .

والمشاحنه وأما أحمد باشا (١) فهو رجل فضولى ، لم يكن والياً بالشام ولا مصر ، لأن والى الشام إبراهيم باشا ، وأما والى مصر فهو عبد الله باشا ابن العظم ، الذى هو الآن والى الشام ، وأنا أخبر بذلك وسيئتى بعد أيام والى ، ونقيم معه كما كانت المماليك مع الولاة ، ووردت الأخبار بانفصال محمد باشا عزت عن الوزارة ، وعزل أنفار (٢) من رجال الدولة .

وفى مدة هذه الأيام ، بطل الاجتماع بالديوان المعتاد ، وأخذوا فى الاهتمام بعمل متاريس فى عدة جهات ، وبنوا أبنية على التلول المحيطة بالبلد ، ووضعوا بها عدة مدافع وقنابر ، وهدموا عدة أماكن بالجيزة ، وحصنوها تحصيناً زايداً ،

١-- من ضمن الاستعدادات التى أعدتها الدولة العثمانية لإخراج الفرنسيين من مصر بعد علمها بذلك هو تعيين " أحمد باشا الجزار " قائداً للجيش المصرى ، المكلف باستراداد مصر من الفرنسيين ، وكذلك تعيينه والياً على مصر بالإضافة إلى ولايات " صيدا والشام وطرابلس وهناك وثيقتان تتعلقان بهذا الموضوع " نشرهما د/ عبد الله عزباوى " الوثيقة الأولى عبارة عن خطاب من أحمد باشا الجزار إلى السلطان العثماني سليم الثالث ، أرسله مع ميراخور الأول أمير الأسطبلات السلطانية مؤرخ في أبريل ٩٩٧ وفيه يشكر أحمد باشا الجزار السلطان على تعيينه قائد للجيش المصرى وعلى إهدائه ساعة مرصعة وسلسلة وفنجان مرصع طرفه ووقع "أحمد باشا الجزار والى صيدا والشام وطرابلس ومصر " واكن يبدو أن السلطان قد رجع عن قراره هذا فيما بعد وسحب تعيين الجزار لأسباب عديدة . راجع د/ عبد الله عزباوى :الحملة الفرنسية على مصر والشام لأسباب عديدة . راجع د/ عبد الله عزباوى :الحملة الفرنسية على مصر والشام اللغات الشرقية عام ١٩٨٤ ، ص ٧ وما بعد ها من الآلة الكاتبة .

٢- يشير الجبرتى هنا إلى عزل السلطان لبعض كبار موظفيه وهذا ما حدث بالفعل حيث عزل
 الصدر الأعظم وعين بدلاً منه "يوسف باشاضياً " وكان هذا هو كبش الفداء الذي أراده
 السلطان لتبرير غفلتهم التي أدت إلى سقوط مصر غنيمة في أيدى الفرنسيين .

وكذلك مصر العتيقة ، ونواحى شبرا وانبابة ، وهدموا عدة مساجد منها المسجد المجاور لقنطرة الدكة ، ومسجد المقس المعروف الآن بأولاد عنان (١) على الخليج الناصرى ، بباب البحر ، وقطعوا أشجاراً كثيرة ، ونخيل البساتين ، وهدموا جامع الكازرونى بالروضة ، وأشجار الجيزة التي عند أبى هريرة قطعوها ، وحفروا هناك عدة خنادق كثيرة ، وغير ذلك ، والنخيل جهة الحلى وبولاق ، وخربوا الدور ، وهدموا القصور ، وكسروا الشبابيك ، [ص ٨٥] والأبواب ، وحرقوا الأخشاب . [بحيث عم جِميع الأماكن الخراب ، وزعق فيها البوم والغراب] (٢)

وفي ليلة الأحد(⁷) حضر جماعة من عسكر الفرنسيس إلى بيت البكرى نصف الليل ، وطلبوا المشايخ المحبوسين لعند صارى عسكر ، ليتحدث معهم ، فلما صاروا خارج الدار ، وجدوا عدة كثيرة في انتظارهم ، فقبضوا عليهم وذهبوا بهم إلى بيت قايمقام ، بدرب الجماميز ، فعروهم من ثيابهم ، وصعدوا بهم إلى القلعة ، وسجنوهم إلى الصباح ، فأخرجوهم وقتلوهم وألقوهم من السور ، خلف القلعة ، وتغيب حالهم عن أكثر الناس أياماً .

وفى ذلك اليوم (٤) ركب بعض المشايخ إلى مصطفى أغا كتخدا الباشا ، وكلموه فى أن يذهب معهم إلى صارى عسكر ، ليشفع فى الجماعة المذكورين ، ظناً منهم أنهم فى قيد الصياة ، فركب معهم إليه وكلموه فى ذلك ، فقال لهم

١- "جامع المقس" أنظر فيما يلي حيث حققناه في أحد الهوامش التالية ص ٢٢١٠٠

٧- العبارة التي بين القوسين " محتوفة من عجائب الآثار "

٣- يهم الأحد ٢٥ جمادي الأولى ١٢١٣هـ الموافق المنوفمبر ١٧٩٨م .

٤- أي يوم الأحد ٢٥ جمادي الأولى ١٢١٣هـ الموافق ٤ نوفمبر ١٧٩٨م.

الترجمان ، يقول لكم الصارى عسكر: "اصبروا ما هو وقته "وقام ليذهب في بعض أشغاله ، ورجعوا (١) إلى دورهم .

وفي يوم الثلاثا (٢) حضر عدة من عسكر الفرنسيس ووقفوا بحارة الأزهر ، فتخيل الناس منهم المكروه ، ووقعت فيهم كرشة وأغلقوا الدكاكين ، وتسابقوا للهروب ، وذهبوا إلى البيوت والمساجد ، واختلفت آراؤهم ، ورأوا في ذلك قضية بحسب تخمينهم وظنهم وفساد مخيلتهم ، فذهب بعض المشايخ إلى صارى عسكر ، وأخبروه بذلك ، فأرسل إليهم وأمرهم بالذهاب ، فذهبوا وتراجع (٣) الناس وفتحوا الدكاكين ، ومر الوالي والأغا وبرطملين ، ينادون بالأمان ، فسكن الحال ، وقيل أن بعض كبرايهم حضر عند القلق الساكن بالمشهد ، وجلس عنده حصة ، وهؤلاء كانوا أتباعه ، ووقفوا [ص ٨٦] ينتظرونه ولعل ذلك قصداً للتخويف والإرهاب ، خشية من قيام فتنة ، لما أشيم قتل المشايخ .

١- في النسخة (أ) "وركبوا".

٧- يوم الثلاثاء ٧٧ جماك الأولى ٢١٣ هـ ٦ نوفمبر ١٧٩٨م.

٣- في النسخة (ب) ورجعت الناس

وفيه (۱) كتبوا أوراقاً ولصقوها بالأسواق تتضمن العفو والتحذير من إثارة (۲) الفتنة ، وأن من قتل من المسلمين في [نظير من قتل من الفرنسيس] (۳) وفيه شرعوا في إحصا الأملاك والمطالبة بالمقرر ، فلم يعارض في ذلك معارض ، ولم يتفوه بكلمة . (٤)

وفيه أيضاً قلعوا أبواب الدروب والحارات الصغيرة غير النافذة (٥) وهي التي كانت تركت وسُومِح أصحابها وصالحوا عليها قبل الحادثة ، ويرطلوا القلقات والوسايط على بقايها ، وكذلك دروب الحسينية ، فلما أنقضت هذه الحادثة ، ارتجعوا عليهم ، وقلعوهم ونقلوهم إلى ما جمعوه من البوابات بالأزبكية ، ثم كسروها وفصلوا أخشابها قطعاً ، ورفعوا بعضها على العربات ، إلى حيث يصنعون المتاريس ، بالنواحي والجهات ، وباعوا بعضها حطباً للوقود ، وكذلك ما عها من الحديد باعوه .

١- أي في يوم الثلاثاء وهو نفس تاريخ اليوميتين التاليتين أيضاً.

٧- في النسخة (ب) "أثر الفتنة " .

٣- العبارة التى بين القوسين مفقودة فى النسخة (ب) وجدير بالذكر أن محققى طبعة لجنة البيان العربى قد اعتمدوا على النسخة (ب) فقط ، ولذلك حاولوا إكمال النص بالتخمين فكتبوه هكذا " وأن من قتل من المسلمين فى هذه الأيام فلما ارتكبوه من معصية أو ما شابه ذلك " وكان الأجدر بهم مراجعة أى نسخة أخرى أو على الأقل مراجعة عجائب الأثار بدلاً من أسلوب التخمين الذى قد يصيب وقد يخطئ .

٤- يضيف الجبرتى تعليقاً طريفاً في عجائب الآثار في نهاية هذه اليومية ولا بأس من الإشارة
 إليه حيث يقول "ومن لم يرضى بالتوت يرضى بحطبه " والعبارة لا تحتاج إلى تعليق .

ه- في النسخة (أ) "الغير النافذة" والصواب ما أثبتناه من باقي النسخ ،

وفى ليلة الخميس (١) هجم المنسر (٢) على بوابه سوق طيلون ، وكسروها وعبروا منها إلى السوق ، فكسروا القناديل ، وفتحوا ثلاث حوانيت (٣) وأخنوا ما بها من متاع المغاربة ، وقتلوا القلق (٤) الذي هناك ، وخرجوا بدون مُدافع ومُنازع . وفي يوم الخميس المذكور ، ذهب المشايخ إلى صارى عسكر ، وتشفعوا في ابن الجوسقى ، شيخ العميان ، فإنه كان معوقاً ببيت البكرى ، فشفعهم فيه ، وأطلقه ه .

شهر جمادي الثانية ١٢١٣هـ (٠)

استهل بيوم السبت (٦) ، فيه كتبوا عدة أوراق على لسبان المشايخ ، وأرسلوها إلى البلاد ، واصبقوا منها نسخاً بالأسواق والأزقة ، ونصها : صورة [ص ٨٧] نصيحة من كافة علما الإسلام بمصر المحروسة ، نعوذ بالله من

١- ييم الخميس ٢٩ جمادي الأولى ١٢١٣هـ الموافق ٨ نوفمبر ١٧٩٨م.

٢- المنسر في المعاجم القديمة طليعة الجيش وفي المعجم الوجين "جماعة اللصوص" وفي المسلاح العامة "عصابة منظمة من اللصوص" و" شيخ المنسر" كبير اللصوص ، والجيرتي يقصد المعنى الأخير .

٣- الصواب "ثلاثة حوانيت " ولكنها جات هكذا في جميع النسخ .

٤- القلق: من الكلمة التركية قول " بضم القاف ضمة مقبوضة مفضمة ، بمعنى العيد ، والقللق في التركية والقللق في التركية بمعنى دار الحراسة ومكان إقامة الحرس ، واستعملها الجبرتي إلى ذلك بمعنى الحارس نفسه . د/ أحمد السعيد سليمان : مرجع سابق ، ص ١٧٠ .

٥- فى النسخة (ب) "جمادى الثانى" وتاريخ السنة لا يذكر فى النسخة (أ) دائماً ويذكر فى النسخة (ب) أحياناً وحرف الهاء الذى يشير إلى السنة الهجرية من وضع المحققين لأن المفروض أن المؤلف يستخدم التقويم الهجرى فقط لذلك لا يشير إليه .

٦- يوم السبت غرة جمادى الآخرة ١٢١٣هـ الموافق ١٠ نوفمبر ١٧٩٨م .

الفتن ، ما ظهر منها وما بطن ، ونبرأ إلى الله من الساعين في الأرض بالفساد ، نعرف أهل مصر قاطبة أنه حصل بعض خلل في مدينة مصر المحروسة من طرف الجعيدية وأشرار الناس ، فحركوا الشرور بين الرعية والعسكر الفرنساوية ، بعدما ما كانوا أصحاباً وأحباباً بالسوية ، وترتب على ذلك قتل جملة من المسلمين ، ونهبت بعض من البيوت ، ولكن حصلت الطاف الله الخفية ، وسكنت الفتنة ببسب شفاعتنا عند أمير الجيوش بونابارته ، وارتفعت هذه البلية لأنه رجل كامل العقل ، عنده رحمة وشفقة على المسلمين ، ومحبة للفقرا والمساكين ، ولولاه لكانت العساكر أحرقت جميع (١) المدينة ، ونهبت جميع الأموال ، وقتلوا كامل أهل (٢) مصر ، فعليكم ألا تصركوا الفتن ولا تطيعوا أمر المفسدين ، ولا تكونوا مع الخاسرين ، وتطمينوا أموالكم (٣) وأوطانكم ، وتطمينوا على عيالكم وأديانكم ، فإن الله سبحانه وتعالى يوتى ملكه من يشاء ، ويحكم ما يريد ، ونخبركم أن كل من تسبب في تحريك هذه الفتنة ، قتلوا عن أخرهم ، وأراح الله منهم البلاد والعباد ، ونصيحتنا لكم ألا تلقوا بأيديكم إلى التهلكة ، واشتغلوا بأسباب معايشكم ، وأمور دينكم ، وادفعوا الخراج الذي عليكم التهلكة ، واشتغلوا بأسباب معايشكم ، وأمور دينكم ، وادفعوا الخراج الذي عليكم ، والدين النصيحة ، والسلام (١٤)

وفيه (٥) أمروا بقية السكان على بركة الأزبكية وما حولها بالنقلة من البيوت ليسكنوا بها جماعتهم المتباعدين عنهم ، ليكون الكل في حومة واحدة ، وذلك لما

⁻ كلمة "جميع " غير موجودة في النسخة (y) .

٢- في النسخة (ب) " أهالي مصر " .

٣- كلمة " أموالكم" غير موجودة في النسخة (أ) وأثبتناها من بقية النسخ .

٤- راجع هامش فيما سبق حيث نشرنا النص من كورييه دى ليجيبت ،

٥- أي في يوم السبت غرة جمادي الآخرة ١٢١٣هـ الموافق ١٠ نوفمبر ١٧٩٨م .

داخلهم من [ص ٨٨] المسلمين ، حتى إن الشخص منهم صار لا يمشى بدون سلاح ، بعد أن كانوا من حين دخول البلد لا يمشون به أصلاً إلا لغرض ، والذى لم يكن معه سلاح يأخذ معه عصاً أو سوطاً أو نحو ذلك ، وتنافرت قلويهم من المسلمين ، وأخذ كل واحد حدره من الآخر ، وانكف المسلمون من الخروج والمرود بالأسواق، من الغروب إلى طلوع النهار، ومن جملة من انتقل من الدرب الأحمر الى الأزيكية ، اللعن (١) كفرلي (٢) المسمى عند العامة بأبي خشية ، لأن إحدى رجليه مقطوعة من الركبة ، وقد ألبسها خشبة وهو يمشى بها بدون معين ، ويصعد الدرج ويهبط منها أسرع من الصحيح ، ويركب الفرس ويرمحه وهو على هذه الحالة ، وكان من جملة المشار إليه فيهم والمدبر لأمور القلاع والبناء ومصاف الصروب، ولهم به عناية عظيمة واهتمام زايد، كان يسكن بيت مصطفى كاشف طرا، وفي وقت الحادثة، هجمت على الدار العامة، فنهبوها وقتلوا منها بعض الفرنساوية ، وفر الباقون ، فأخبروا من بالقلعة الكبيرة ، فنزل منهم عدة وافرة ، وقف بعضهم خارج الدار ، بعض أن طردوا المزاحمين ببابها وضربوهم بالبندق ، ودخل الباقون فقتلوا من وجدوه بها من المسلمين ، وكانوا جملة كثيرة ، وكان بتلك الدار شمئ كثير من ألات الصنايع والنظارات الغريبة ، والآلات الفلكية والهندسية والعلوم الرياضية ، وغير ذلك مما هو معدوم النظير ، كل آلة لا قيمة لها عند من لا يعرف صنعتها ومنفعتها ، فبدد ذلك كله العامة وكسروه قطعاً ، وصعب ذلك على

١- كلمة " اللعبن " محذوفة من عجائب الآثار .

۲- الجنرال كافريللي Caffarelli من أسرة إيطالية استوطنت فرنسا ، فقد إحدى قدميه في حروب الثورة وجاء إلى مصر بساق واحدة ، وقد اختاره نابليون رئيساً لفرقة المهندسين في الجيش ، وقد قتل في حصار عكا كما سنرى في الصفحات التالية .

الفرنسيس [ص ٨٩] جداً ، وأقاموا مدة طويلة يفحصون على تلك الآلات ، ويجعلون لمن يأتيهم بها عظيم الجعالات ، وممن استشهد (١) في وقعة تلك الدار ، الشيخ محمد الزهار .

وفى خامسه (٢) أفرجوا عن إبراهيم أفندى كاتب البهار ، وتوجه إلى بيته .

وفى ثامنه (٣) قتلوا أربعة أنفار من نصارى القبط، فيهم اثنان من النجارين، قيل أنهم سكروا فى الخمارة، ومروا فى سكرهم وفتحوا بعض الدكاكين، وسرقوا منها أشيا، وقيل تكرر منهم ذلك عدة مرار، فاغتاط لذلك القبطة.

وفيه (٤) كتبوا عدة أوراق وأرسلوا منها نسخاً للبلاد ، ولصقوا منها بالأخطاط والأسواق ، وذلك على لسان المشايخ أيضاً ولكن تزيد صورتها عن الأولى ، ونصها (٥): صورة نصيحة من علما الإسلام بمصر المحروسة ، نخبركم يا أهل المداين والأمصار من المؤمنين ، ويا سكان الأرياف من العربان والفلاحين ،

١- كلمة استشهد استبدلها الجبرتي في عجائب الآثار بكلمة "قتل".

٢- يوم الأربعاء ٥ جمادى الآخرة ١٢١٣هـ الموافق ١٤ نوفمبر ١٧٩٨م.

٣- يوم السبت ٨ جمادي الاخرة ١٢١٣هـ الموافق ١٧ نوفمبر ١٧٩٨ م .

٤- أي في يوم السبت ،

٥- يذكر الرافعي عن هذا البيان قوله "الظاهر أن هذا البيان لم يكن له الآثر المطلوب في تهدئة الخواطر وإقرار النفوس لأن فكرة الثورة والمقاومة كانت قد عمت الأقاليم وذاعت الأشاعات وتواترت الأنباء بأن السلطان سوف يرسل جيشاً لأخراجهم ووردت مكاتبات من الجزار والمماليك لتؤيد هذه الأقوال وتحرض المصريين على الثورة فطلب بونابرت من علماء القاهرة أن ينشروا بياناً ثانياً يوزع في الاقاليم لتهدئة الخواطر وتكذيب تلك الأشاعات فكان هذا البيان . الرافعي : مرجع سابق ، جـ ٢ ص ٢٩٧ وما بعدها .

أن إبراهيم بيك ومراد بيك وبقية والالمساليك ، أرسلوا عدة مكاتبات (١) ومخاطبات إلى ساير الأقاليم المصرية ، لأجل تحريك الفتنة بين المخلوقات ، وادعوا أنها من حضرة مولانا السلطان ، ومن بعض وزاريه ، بالكذب والبهتان وسبب ذلك أنه حصل لهم شدة الغم والكرب الزايد ، واغتاظوا غيظاً شديداً من علما مصر ورعاياها ، حيث لم يوافقوهم على الخروج معهم ، ويتركون عيالهم وأوطانهم ، فأرادوا أن يوقعوا الفتنة والشربين الرعية والعسكر الفرنساوية ، لأجل خراب البلاد وهلاك كامل الرعية ، وذلك لشدة ما حصل لهم من الكرب الزايد بذهاب دولتهم ، وحرمانهم من مملكة مصر المحمية ، ولو كانوا في هذه الأوراق صادقين بأنها من حضرة [ص ٩٠]مولانا (٢) سلطان السلاطين ، لأرسلها جهاراً مع أغوات معينين ، ونخبركم أن الطايفة الفرنساوية بالخصوص عن بقية الطوايف الإفرنجية ، دايماً يحبون المسلمين وملتهم ، ويبغضون المشركين وطبيعتهم ، أحباب لمولانا السلطان ، قايمون بنصرته ، وأصدقاء له ملازمون لمونته وعشرته ومعونته ، يحبون من والاه ، ويبغضون من عاداه ، ولذلك بين الفرنساوية والموسقوف (٢) غاية العداوة الشديدة ، من أجل عداوة الموسقوف القبيحة الردية ، والطايفة الفرنساوية المديدة ، والطايفة الفرنساوية العداوة الشديدة ، من أجل عداوة الموسقوف القبيحة الردية ، والطايفة الفرنساوية العداوة المديدة ، من أجل عداوة الموسقوف القبيحة الردية ، والطايفة الفرنساوية المؤلفة الم

١- في النسخة (ب) "مكاتيب".

٢- في النسخة (ب) لفظة "مولانا " غير موجودة .

٣- في النسخة (أ) "الموسقوا" وفي عجائب الآثار "الموسكوف" ولكن ما يهمنا الإشارة إليه أن بوئابرت الذي أملى على العلماء هذا البيان كان لا يزال يلعب على وترأنه صديق السلطان العثماني ولم يعلن له العداء بعد كذلك فهو يعلم كراهية الشعب "الروس" لأنهم أعداء السلطان نتيجة لحروبهم الطويلة ضده فعمل على استغلال ذلك في التقرب من المصريين ، هذا على الرغم من أنه كان قد حدث تحالف بين "الدولة العثمانية - إنجلترا - روسيا " لإخراج الحملة الفرنسية من مصر .

يعاونون حضرة مولانا السلطان على أخذ بلادهم إن شا الله ولا يبقون منهم بقية ، فننصحكم أيها الأقاليم المصرية ، أنكم لا تحركوا الفتن ولا الشرور بين البرية ، فيحصل لكم الضرر والهلاك والبلية ، ولا تسمعوا كلام المفسدين ولا تطيعوا أمر المسرفين ، الذين يفسدون في الأرض ولا يصلحون ، فتصبحوا على ما فعلتم في أنفسكم نادمين (١) وإنما عليكم دفع الخراج المطلوب منكم لكامل الملتزمين لتكونوا في أوطانكم سالمين ، وعلى عيالكم وأموالكم آمنين مطمينين ، لأن حضرة صارى عسكر الكبير أمير الجيوش بونابارتة ، اتفق معنا على أنه لا ينازع أحد في دين الإسلام ، ولا يعارضنا فيما شرعه الله من الأحكام ، ويرفع عن الرعية ساير المظالم ، ويقتصر على أخذ الخراج ، ويزيل ما أحدثه الظلمة من المغارم ، فلا المظالم ، ويقتصر على أخذ الخراج ، ويزيل ما أحدثه الظلمة من المغارم ، فلا فقد قال نبيه ورسوله الأكرم : "الفتنة نايمة لعن الله من أيقظها بين الأمم" ، عليه أفضل [ص ٩١] الصلاة والسلام ختام "(٢)

وفى ثالث عشره (٣) قتلوا شخصين عند باب زويلة ، أحدهما يهودى ، لم يتحقق السبب فى قتلهما .

وفيه (٤) أخرجوا من بيت نسيب إبراهيم بيك (٥) كتخدا مناو(٦) ودايع لبنت

١- كلمة "في أنفسكم " غير موجودة في النسخة (أ) ،

٢- نشر هذا المكتوب في كورييه دى ليجيبت العدد ١٦ ، ص ٥٣ ويوجد بعض الاختلافات
 اللفظية بينه وبين ما نشره الجبرتي هنا .

٣- يوم الضميس ١٣ جمادي الآخرة ١٢١٣هـ الموافق ٢٢ نوفمبر ١٧٩٨ م .

٤-أي في ثالث عشره.

ه-كلمة "بيك" غير موجودة في النسخة (أ) ،

٦- في كل النسخ كتبت " مناو " فوضعنا اللفظ لاستقامة المعنى .

إبراهيم بيك وزوجها صناديق ضمنها مصاغ وجواهر ، وأواني ذهب وفضة ، وأمتعة وملابس ، أشيا كثيرة جداً .

وفى خامس عشره (١) مرَّ جماعة من عسكر الإفرنج بباب زويلة ليلاً، وفتحوا بعض دكاكين السكرية، ونهبوا ما بها من السكر، وضاع على أصحابه.

وفيه $\binom{7}{1}$ دلوا على إنسان عنده صندوقان وديعة لأيوب بيك الدفتردار ، فطلبوه وأمروا بإحضارهما ، فأحضرهما بعد الإنكار والجحد عدة مرار ، فوجدوا ضمنها أسلحة وجواهر وسبح من اللؤلؤ ، وخناجر مجوهرة ، وغير ذلك $\binom{7}{1}$

وفي عشرينه (٤) كتبوا عدة أوراق مطبوعة ، ولصقوها بالأسواق ، مضمونها أن يوم الجمعة حادى عشرينه ، قصدنا نطير مركب ببركة الأزبكية في الهوا ، بحيلة فرنساوية ، فكثر لغط الناس في ذلك ، فلما كان ذلك اليوم قبل العصر ، اجتمعت الناس والكثير من الإفرنج ، ليروا تلك العجيبة ، وكنت بجملتهم ، فرأيت قماشاً على هيئة الأوبة ، على عامود قايم ، وهو ملون أبيض وأحمر وأزرق ، وعمودها مركب على مثل دايرة الغربال ، وفي وسطه (٥) سكرجة بها فتيلة مغموسة ببعض الأدهان ، وتلك السكرجة مصلوبة بسلوك حديد منها إلى الدايرة ، وهي مشدودة ببكر وأحبال ، وأطراف الأحبال بأيدي أناس (٢) قايمين بأسطحة

١-يوم السبت ١٥ جمادي الآخرة ١٢١٣هـ / ٢٩ نوفمبر ١٧٩٨م .

۲- أي في خامس عشره .

٣- فه النسخة (ب) " وما أشبه ذلك .

٤- يوم الخميس ٢٠ جمادي الآخرة ١٢١٣هـ / ٢٩ نوفمبر ١٧٩٨م .

٥- كلمة " وفي وسط " غير موجودة في النسخة " ب " ،

٦- في النسخة (ب) " الناس " وما أثبتناه من بقية النسخ هو الأصوب .

البيوت القريبة منها ، فلما كان بعد العصر بنحو ساعة ، أوقدوا تلك الفتيلة فصعد دخانها إلى ذلك القماش [ص ٩٢] وملاه فانتفخ وصار مثل الكرة ، وطلب الدخان الصعود إلى مركزه ، فلم يجد منفذاً ، فجذبهامعه إلى العلو ، فجذبوها بتلك الأحبال حتى ارتفعت عن الأرض ، فقطعوا تلك الأحبال ، فصعدت إلى الجومع الهوا ومشت معه هنيهة لطيفة ، ثم سقطت طارتها بالفتيلة ، وسقط أيضاً ذلك القماش ، فانكسف طبعهم اسقوطها ، ولم يتبين صحة ما قالوه من أنها على هيئة مركب يجلس بها أنفار من الناس ، ويسافرون فيها إلى البلاد البعيدة ، لكشف الأخبار ، وغير ذلك من التمويهات الكاذبة (١) بل ظهر أنها مثل الطيارات التى يعملها الفراشون بالمواسم والأفراح .

وفى تلك الليلة عند العشا (٢) عملوا حراقة ونفوط وبارود وسواريخ بالأزبكية ، وكان ذلك اليوم والليلة من أعيادهم لأن صارى عسكر دعا الأعيان وأكابر التجار ولبسوا ثياباً جديداً . (٣)

وفى تلك الليلة كترمرورهم بالأسواق ، فكانت الكلاب تعضهم (٤) فأطعموها خبزاً مسموماً ، فأكلوه فمات جملة كبيرة من الكلاب ، فلما طلع النهار

التمويهات الكاذبة "غير موجودة في عجائب الاثار ، وعلى أية حال فهذه كانت أول
 "بالون " تطير في سماء مصر .

٢- ليلة السبت ٢٢ جمادي الآخرة ١٢١٣هـ الموافق ١ ديسمبر ١٧٩٨م .

٣- في النسخة (أ) "جدداً " .

 ³⁻ في النسخة (أ) "تنبحهم" وكذلك في عجائب الأثار ، جدير بالذكر أن الجبرتي أعاد صياغة
 هذه اليومية في عجائب الآثار وذكر بنهايتها تعليقاً على هذا الحدث بأنهم "ارتاحوا هم
 والناس منها " . فهو يبرر أفعال الفرنسيين .

، ووجدت الناس الكلاب مرمية بالأسواق وهي ميتة ، فاستكروا (١) لها ناس جروها إلى الكيمان .

وفى خامس عشرينه (٢) سافر عدة عساكر لجهة مراد بيك ، وكذلك إلى ناحية كرداسة ، بسبب العرب ، وكذلك إلى السويس ، وإلى الصالحية ، وأخذوا جمال السقايين برواياها وحميرهم حتى شح الماء وغلا ، وبلغ ثمن القربة عشرة أنصاف فضة إن وجدت .

وفيه (٢) ظفروا بعدة ودايع وخبايا، بعدة أماكن ، بها صناديق وأمتعة وأسلحة ، وأواني صيني ، وأواني نحاس قناطير وغير ذلك .

مجمل حوادث شهر جمادي الآخرة ١٢١٣هـ (١)

وانقضى هذا الشهر (٥) وما تجدد به من الحوادث الكلية [ص ٩٣] والجزئية ، التي لا يمكن ضبطها لكثرتها :

فمنها ، أنهم أحدثوا بغيط النوبي المجاور للأزبكية ، أبنية على هيئة

١- في النسخة (أ) "فاستأجروا لها " والأصوب ما أثبتناه من بقية النسخ . والمعنى واحد .

٢- يوم الثلاثاء ٢٥ جمادى الآخرة ١٢١٣هـ الموافق؛ ديسمبر ١٧٩٨م .

٣- أي في خامس عشرينه .

٤- العنوان من وضع المحققين .

عندما تتجمع لدى الجبرتى بعض اليوميات التى لا يستطيع ضبط تاريخها؛ كان يجملها في
 أخر الشهر ، وهذا يؤكد ما سبق أن أشرنا إليه من أن كلمة "فيه" التى يبدأ بها يومياته
 المقصود بها هو اليوم السابق ذكره في اليومية السابقة وليس المقصود هو الشهر . كما
 يؤكد ذلك حرص الجبرتي على ترتيب اليوميات ترتيباً تاريخياً وإجمال الباقي بدون تاريخ في
 النهاية .

مخصوصة ، يجتمعون بها النسا والرجال للهو والخلاعة ، في أوقات مخصوصة ، وجعلوا على كل من يدخل إليه قدراً مخصوصاً يدفعه ، أو يكون مأنوناً وبيده ورقة (١).

ومنها أنهم هدموا وبنوا بالمقياس والروضة ، وهدموا جامع أبو هريرة بالجيزة ، ومهدوا التل المجاور لقنطرة الليمون ، وبنوا أعلاه طاحوناً تدور بالهواء وتطحن الأرادب من الدقيق ، وطاحوناً أخرى بالروضة ، في مقابلة مصاطب النشاب ، وهدموا الجامع المجاور لقنطرة الدكة ، وشرعوا في ردم جهات حوالي بركة الأزبكية ، وهدموا الأماكن المقابلة لبيت صارى عسكر ، حتى جعلوها رحبة متسعة ، وهدموا الدور المقابلة لها من الجهة الأخرى ، والجناين التي خلف ذلك ، وقطعوا أشجارها وردموا مكانها بالأتربة المهدة على خط معتدل (٢) من الجهتين

١- عمل الفرنسيين على إقامة أماكن للاجتماع فيها للتسلية ، وكذلك لمحاولة دمج سكان القاهرة معهم وفيما يلى وصف لمكان الاجتماعات الذي أشار إليه الجبرتي " أن الفرنسيين الموجودين الآن في القاهرة يشعرون بالحاجة إلى أن يكون لهم مكان خاص لاجتماعاتهم يجدون فيه متعة وترفيها أثناء ليالى الشتاء الطويلة ، وقد صمم المواطن " دار جيافل " مشروعاً لإقامة مثل هذا المبنى وبعد الحصول على موافقة القائد العام وقع الاختيار على مبنى في حديقة كائنة بجوار ميدان الأزبكية . لأن الحديقة أكبر حدائق وأجمل القاهرة تكسوها أشجار البرتقال والليمون وغيرها من الأشجار ذات الرائحة ويفضل عدة آبار مزودة بتروس ارفع المياه وتعمل حالياً سوف تجرى المياه في جميع أنحاء الحديقة سيجد المرء في المبنى جميع أنواع التسلية وكل ما يمكن اقتناؤه لراحة المشتركين وسيزود بمكتبة لقراءة الكتب الأدبية وتضم مجموعة مختارة من الكتب ، ستخطط الحديقة على الطريقة الفرنسية ويكون بها طرقات للتنزه وسوف تخصص في الحديقة أماكن لإقامة المراجيح ومختلف الألعاب المسلية وسوف يعنى بإنارتها ليادُّ بأشكال بديعة من الزخارف ، هذا ومن جهة أخرى قد نجد في هذه الحديقة طريقة لجلب سكان المدينة ونسائها للاختلاط بمجتمعنا والاقتباس من عاداتنا وأنواقنا الفرنسية ... سيجد المرء في المبنى جميع أنواع الأطعمة التي تطلب بأسعار مناسبة ، راجع كورييه دى ليجيبت ، العدد ١٣ ، ص ٣٦ . ٢- كلمة "معتدل" غير موجودة في النسخة (ب) وأثبتناها من بقية النسخ .

، مبتداه من حد بيت صارى عسكر ، إلى قنطرة المغربي – [وجدوا قنطرة المغربي] (١) المذكورة – ثم منها كذلك جسر على الوضع والنسق ممتد إلى بولاق ، ممهداً مستوياً على خط مستقيم ، وحفروا في جانبية من مبتداه إلى منتهاه خندقين ، وكذلك غرسوا في جانبيه (٢) شجر السيسبان من الأول للآخر ، ويتصل ذلك الجسر بساحل النيل ، عند موردة التبن . وأحدثوا طريقاً آخرى فيما بين باب الحديد وباب العدوى ، عند المكان المعروف بالشيخ شعيب ، حيث معمل الفواخير ، وردموا جسراً ممهداً مستطيلاً ممتداً يبتدى من الحد المذكور ، وينتهي إلى جهة المنبح خارج الحسينية ، فخرب بسبب ذلك أماكن كثيرة ، وغيطان عديدة ، وقطعوا المنبح خارج الحسينية ، فخرب بسبب ذلك أماكن كثيرة ، وغيطان عديدة ، وقطعوا إص ٩٤] في طريقهم جانباً من التل الكبير المجاور لقنطرة الحاجب (٣) وردموا خليج بركة الرطلي (٤) وقطعوا أشبجار الجسر أيضاً ، والأبنية التي بين باب الحديد والرحبة التي بظاهر جامع المقس(٥) وساووا الأعلى بالمنخ فض بحيث

١- العبارة التي بين القوسين غير موجودة في النسخة (أ) .

٢- في النسخة (أ) " وغرسوا جانبية شجر ".

٣- قنطرة الحاجب: أنشأها الأمير سيف الدين بكتمر الحاجب عام ١٣٣٤ م على الخليج الناصرى ويتوصل إليها من أرض الطبالة ويسير الناس عليها إلى منية السيرج، وكان على ظهر القنطره صفات من الحوانيت وعليها سقيفة تقى حر الشمس، ومن تحتها يصب الخليج الناصرى فى الخليج الكبير د/ عبد الرحمن ذكى، ص ٢١٨ وما بعدها.

٤- بركة الرطلى: هى من جملة أرض الطبالة ، عرفت ببركة الطوا بين من أجل أنه كان يعمل
 فيها الطوب سميت بهذا الأسم نسبة لرجل كان يصنع الأرطال بزاوية بها - كان الناس
 يخرجون للنزهة واللهو بها ولاسيما فى أيام وفاء النيل:المقريزى:مصدر سابق،جـ٢ص ١٦٢

٥- جامع المقس: خارج باب البحر على يسار الذاهب من الشارع الجديد إلى محطة السكة الحديد وإلى شبرا الخيمة بقرب قنطرة الخليج الناصرى الذى هو اليوم الترعة الحلوة الذاهبة إلى السويس " ترعة الإسماعيلية " وعرف بجامع أولاد عنان وأيضاً بجامع باب البحر ، ويذكر المقريزى أن هذا الجامع أنشأة الحاكم بأمر الله علي شاطئ النيل بالمقس، ووقف الحاكم أماكن بمصر على الجوامع ويصرف من ضمنها ما يحتاج إليه جامع المقس من عمارته ، وجدد هذا الجامع مرات عديدة ، ويوجد في هذا الجامع ضريح الشيخ محمد بن عنان وترجم له الشعراني في طبقاته : راجع: على مبارك: المرجع السابق جدًا ص ١٧٧ .

سارت طريقاً ممتدة من الأزبكية إلى جهة قبة النصر والعادلية ، على خط مستقيم من الجهتين ، وجعلوا جامع الظاهر بيبرس خارج الحسينية قلعة ، وهدموا منارته وجعلوها برجاً ، ووضعوا على أسواره مدافع ، وأسكنوه جماعة من العسكر ، وبنوا في داخله عدة مساكن تسكنها العساكر المقيمة به .

ومنها أنهم أحدثوا على التل المعروف بتل العقارب بالناصرية ، كرانك وأبراج، ووضعوا فيها عدة من آلات الحرب والعساكر، وهدموا عدة دور من دور الأميرا ، وأخذوا أنقاضها ورخامها لأبنيتهم على التلول ، وغيرها ، وأفردوا للمدبرين والفلكيين وأهل المعرفة والعلوم الرياضية كالهندسية والهيئة والنقوشات والرسومات والمصورين والكتبة والحساب والمنشيين حجارة الناصرية وما بها من البيوت ، مثل بيت قاسم بيك أمير الحاج سابقاً المعروف بأبو سيف ، وبيت حسن كاشف جركس الذي أنشأه وشيده وزخرفه وصرف عليه أموالاً عظيمة من مظالم العباد ، وعند إتمام بياضه وفرشه ، حدثت هذه الحادثة ، ففر مع الفارين ، وتركه يما فيه وسكنوه (١) الجماعة المذكورون ، ووضعوا فيه جملة كبيرة من كتبهم ، وعليها خازن يحفظها ، ، ويحضرها للطلبة ، فيراجعون فيها مرادهم ، ويردها إلى [ص ٩٥] مكانها ، وأكثرها يشتمل على الرياضيات والتصويرات ، وتواريخ الأمم السالفة(Y) وسموا ذلك البيت بالمدرسة ، وأفردوا مكاناً للنجارين والصدادين والضراطين وأرياب الصنايع من الفرنسيس ، ومكاناً للحكمة ، وبنوا فيه كوانين وتنانير مهندمة ، وركبوا عليها آلات التقاطير واستخراج المياة والأدهان المختصة

١- في النسخة (أ) "وسكنه" وما أثبتناه من بقية النسخ هو الأقرب للصواب.

٢- يتضح من ذلك أن الجبرتى زار هذه المكتبة وتصفح بعض كتبها ولكنه لم يصر بذلك في مظهر التقديس وأعلن ذلك صراحة في عجائب الآثار.

بالطب والحكمة ، وأرواح المفردات ، وأملاح الأرمدة المستخرجة من الأعشاب ، وبه أوانى وقوارير من الزجاج المختلف الأشكال والهيئات ، إلى غير ذلك (١)

وفيه ورد الخبر بموت صالح بيك بغزة . (٢)

شهر رجب ۱۲۱۳هـ

استهل بيوم الأحد (٣) وفي ثالثه (٤) قتلوا شخصاً من الأجناد ، يقال له مصطفى كاشف ، من جماعة حسين بيك المعروف بشفت دده (٥) وكان قد فر مع الفارين ، ثم حضر من غير استيذان ، وأقام أياماً مستتراً ببيت الشيخ سليمان الفيومي ، فسلمه لمصطفى أغا مستحفظان ليأخذ له أماناً ، فأخبر الفرنسيس بشائه ، وأغراهم عليه ، فأمروا بقتله، فقتلوه وقطعوا راسه ، وطافوا بها ينادون عليها بقولهم :" هذا جزا من يدخل إلى مصر بغير اذن الفرنسيس ".

۱ ما لم يذكره الجبرتى هنا ولأسباب معروفة أنه زار الأماكن العلمية للفرنسيين وأبدى أعجابه الشديد بها ووصفها في عدة صفحات في كتابة عجائب الآثار جـ٣ ص٣٣ وما بعدها ولعرفة رأى الجـــيرتى أنــــظر د/مصطفى عبد الغنى ، الجبرتى والغرب،هـم ع ، القاهرة ١٩٩٥٠

٢- نشرت جريدة الكوريية خبر وفاة صالح بك في غزه وشككت أنه مات مقتول بالسم وذكر الخبر كالأتى " توفى صالح بك أمير الحج السابق في القدس وتؤكد الأخبار ، أنه قد دس له السم في الطعام للتمكن من الاستيلاء على كنوزه ، المماليك الذين تبعوا إبرهيم بك يهجرونه أفواجاً ، أنهم يبيعون خيولهم ويلجأون إلى داخل البلاد السورية " ولا شك أن هذا الخبر يهدف إلى إثارة الشك في المماليك وإظهارهم بموقف الضعف والعوز حتى لا يميل اليهم السكان . كورييه دى ليجيبت – العدد ١٣ ص ٣٥ .

٣- يوم الأحد غرة رجب ١٢١٣هـ الموافق ٩ ديسمبر ١٧٩٨م .

٤- يوم الثلاثاء ٢ رجب ١٢١٣هـ الموافق ١١ ديسمبر ١٧٩٨م .

٥- هكذا في النسخة (ب) وفي النسخة (أ) لا توجد كلمة "ددة".

وفى يوم الخميس(١) حضر كبير الفرنسيس الذى بناحية قليوب ، وبصحبته سليمان الشواربي شيخ قليوب وكبير الناحية ، فلما حضر حبسوه بالقلعة ، قيل أنهم عثروا له على مكتوب أرسله وقت الفتنة السابقة إلى سرياقوس ، ليستنهض أهل تلك النواحي في القيام، ويأمرهم بالصضور وقت أن يرى الغلبة على الفرنسيس ، ولما حبسوه حبسوا معه أربعة من الأجناد أيضاً .

وفيه (٢) أحدثوا مدفعاً يضربونه [ص ٩٦] كل يوم وقت الزوال ، لأن ذلك الوقت عندهم ابتدا اليوم .

وفي يوم الأربعا عاشره (٣) نادوا في الأسبواق بأن من أراد أن يشبتري فرس أو حمار فليحضر يوم الجمعة ثاني عشره ببولاق ويشتري من الفرنساوية ما أحب من ذلك ، وكتبوا بذلك أوراقاً ولصقوها بالأسواق والأزقة ، وهي مطبوعة وعليها الصورة ، ونصها : " فليكن معلوم عند كافة الرعايا المصرية أن يوم الجمعة اثني عشر شهر رجب في الساعة اثنين (٤) يباع في بولاق جملة خيل من المشيخة الفرنساوية ، فلأجل هذا المشترى ، كل من أراد يقتني خيل فمنحنا له الإجازة ، أنه يقتني كما يريد ويشاء " انتهى (٥)

وفى يوم الاثنين سادس عشره سافر كبير الفرنسيس بونابرته إلى السويس، وأخذ صحبته السيد أحمد المحروقي وإبراهيم أفندي كاتب البهار، وأخذ معه

١- يوم الخميس ٥ رجب ١٢١٣ هـ الموافق ١٣ ديسمبر ١٧٩٨م .

٢- أي في يوم الخميس .

٣- يوم الأربعاء ١٠ رجب ١٢١٣هـ الموافق ١٨ ديسمبر ١٧٩٨م .

٤- هكذا في جميع النسخ ،

٥- كلمة 'انتهى' غير موجودة في النسخة (ب) .

٦- يوم الاثنين ١٦ رجب ١٢١٣هـ الموافق ٢٤ ديسمبر ١٧٩٨م، وهو نفس تاريخ اليومية التالية.

أيضاً بعض المدبرين والمهندسين والمصورين ، وجرجس الجوهرى ، والطون أبو طاقية وغيرهم ، وعدة عساكر من الخيالة والمشاة ، وبعض مدافع وعربات ، وتختروانات (١) وعدة جمال تحمل الذخيرة والماء والقومانية (٢)

وفيه شرعوا في ترتيب الديوان (٢) على تنظيم آخر وعينوا له ستون نفراً منهم أربعة عشر يقال لهم الخصوص ، وهم الذين يحضرون دايماً ، ويقال لهم الديوان الخصوصي والديوان الديمومي ، والباقي بحسب الاقتضا ، والأربعة عشر فيهم من المشابخ : الشرقاوي والمهدى والصاوي والبكري والفيومي ، ومن التجار : المحروقي وأحمد بن محمود محرم ، ومن النصاري القبطة : لطف الله المصري ،

التختروان: من الفارسية "تخت" بمعنى السرير و(روان) السائر والمتحرك وهو عبارة عن هودج أو محفة يحملها جملان أو حصانان من أمام وجملان أو حصانان من خلف يركبه العلية من الرجال والنساء. راجع د/ أحمد السعيد سليمان: مرجع سابق ، ص ٥٣ .

Y- كانت أهداف رحلة بونابرت إلى السويس أهداف استراتيجية في المقام الأول ، فكان لابد عليه من صون الاتصالات مع الدول المطلة على البحر الأحمر والتي يمكنها نقل رسائل إلى المجزر الفرنسية في المحيط الهندي بل ولحاولة الاتصال بالهند أيضاً وعهد بقيادة القاهرة ونواحيها إلى كليبر خلال فترة غيابه وكان برفقته " برتبيه وكافارييلي وبوماتان وجانتوم ، وبور ، أي الأركان العامة في الهندسة والمدفعية والبحرية ومعتمدية الجيش الإدارية ومعا له دلالته أن الشيخ المحروقي ومعه بعض التجار أتيحت له فرصة المشاركة في هذه الرحلة ، وخلال هذه الرحلة أجرى بونابرت اتصالات مستمرة مع بدو سينا وتفقد حصونه في بلبيس وعلم أن القوات العثمانية قد احتلت العريش ورجع إلى القاهرة في ٢ يناير لمزيد من المعلومات راجع :د/ هنري لورنس : مرجم سابق ص ٣٨ .

٣- كلمة " الديوان " غير موجودة في النسخة (أ) وأثبتناها من باقي النسخ .

ومن الشوام: [ص ٩٧] يوسف فرحات ومخاييل كحيل (١) وواحد إنجليزى (٢) وبوديف وموسى كافر الفرنساويان ، ووكلا ومباشرين من الفرنسيس وتراجمين ، وأما العمومى فغالبه مشايخ حرف ، وكتبوا بذلك طوماراً كبيراً بصموا منه نسخاً كثيرة ، وأرسلوا منها نسخاً للأعيان ، واصقوا أوراق بأسمايهم ، وصورة صدر ذلك المطومار المكتتب في شان ذلك وقد أوردت ذلك وأن كان فيه بعض الطول ، ذلك المطلاع على ما فيه من التمويهات على العقول ، والتسلق على دعوى الخواص من البشر ، بفاسد التخيالات التي تنادى على بطلانها بديهة العقل فضلاص عن النظر، وهومة ول على السان بونا برته كبير الفرنسيس "ورئيسهمذلك التعس" (٣) و نصه :

بسم الله الرحمن الرحيم

من بونابرته أمير الجيوش الفرنساوية ، خطاباً إلى كافة أهل مصر الخاص والعام ، نعلمكم أن بعض الناس الضالين (٤) العقول ، خاليين من المعرفة وإدراك العواقب ، سابقاً أوقعوا الفتنة والشرور بين القاطنين بمصر ، فأهلكهم الله بسبب فعلهم ونيتهم القبيحة ، والبارى سبحانه وتعالى أمرنى بالشفقة والرحمة للعباد ، فامتثلت أمره وصرت رحيماً بكم شفوقاً عليكم ، ولكن كان حصل عندى غيظ وغم

١- وردت في النسخة (أ) " مخاييل كحاييل " والأصوب ما أثبتناه من باقي النسخ .

٢- من الغريب أن يكون في الديوان وأحد إنجليزي ، والإنجليز كما نعلم أعداء للفرنسيين
 واكن الحقيقة أنه طبيب سويدي الأصل كان يقيم بالقاهرة .

٢- الجبرتى يحذف من عجائب الآثار عبارات "التمويهات علي العقول" و"فاسد التخيلات" و"
 التعيس".

٤- في النسخة (أ) " ضالين ".

شديد بسبب تحريك هذه الفتنة بينكم ، ولأجل ذلك أبطلت الديوان الذي كنت رتبته لنظام البلد وإصلاح أحوالكم [من مدة شهرين والآن توجه خاطرنا إلى ترتيب ديوان كما كان لأن حسن أحوالكم] ^(١) ومعا ملتكم في المدة المذكورة ، أنسانا ذنوب الأشرار وأهل الفتنة التي وقعت [ص ٩٨] سابقاً أيها العلما والأشراف ، أعُلموا أمتكم ومعاشر رعيتكم بأن الذي يعاديني ويخاصمني ، إنما خصامه من ضلال عقله وفساد فكره ، فلا يجد ملجأ ومخلصاً ينجيه منى في هذا العالم ، ولا ينجو من بين يدى الله ، لمعارضته لمقادير الله سبحانه وتعالى ، والعاقل يعرف أن ما فعلناه بتقدير الله تعالى وإرادته وقضايه ومن يشك في ذلك فهو أحمق وأعمى اليصيرة ، وأعْلموا أيضاً أمتكم أن الله قدر في الأزل هلاك أعدا الإسلام وتكسير الصلبان على يدى ، وقدر في الأزل بعد ذلك أن أجي من المغرب إلى أرض مصر لهلاك الذين ظلموا فيها ، وإجرا الأمر الذي أمرت به ، ولا يشك العاقل أن هذا كله بتقدير الله وإرادته وقضايه ، وأعلموا أيضاً أمتكم أن القرآن العظيم صرّح في آيات كثيرة بوقوع الذي حصل ، وأشار في آيات أخر إلى أمور تقع في المستقبل ، وكلام الله في كتابه صدق وحق لا يختلف . إذا تقرر هذا وثبتت هذه المقالات في أذانكم فليرجع أمتكم جميعاً إلى صفا النية وإخلاص الطوية ، فإن منهم من يمتنع عن لعنى وإظهار عداوتي ، من خوف سلاحي وشدة سطوتي ، ولم يعلم أن الله مطلع على السرائر ، يعلم خافية الأعين وما تخفى الصدور ، والذى يفعل ذلك يكون

١- العبارة بين القوسين فقدت من النسخة (أ) وواضح أن الناسخ انتقل من كلمة "أحوالكم" الأولى إلى "أحوالكم" الثانية معتقداً أنه كتب ذلك السطر، وهذا الأمر لاحظناه كثيراً في جميع النسخ، حيث أن الكلام الناقص غالباً ما يكون بمقدار سطر كامل ويبدأ بكلمة مشابهه لنهايته.

معارضاً لأحكام الله ومنافقاً ، وعليه اللعنة والنقمة من الله علام الغيوب ، واعلموا أيضاً أنى أقدر على إظهار ما فى نفس كل أحد منكم ، لأننى أعرف أحوال الشخص وما انطوى عليه بمجرد ما أراه ، وإن كنت لا أتكلم ولا أنطق بالذى عنده ، ولكن يأتى وقت ويوم يظهر لكم بالمعاينة إننى كلما (۱) فعلته وكلمت به [ص ٩٩] فهو حكم إلهى لا يرد ، وأن اجتهاد الإنسان بغاية جهده ما يمنعنى عن قضاء الله الذى قدره وأجراه على يدى ، فطوبى للذين يسارعون فى اتحادهم وهمتهم معى ، مع صفا النيه وإخلاص السريرة والسلام " (٢).ورتبوا لأرباب الديوان الديمومى شهرية ، تدفع إليهم نظير تقيدهم بمصالح العامة والدعاوى وما يترتب عليه النظام بينهم وبين المسلمين . (٢)

وفى ثامن عشره (٤) طافوا على الطواحين ، واختاروا من كل طاحون فرساً

١- المقصود "كل ما " والجبرتي يدمج الكلمتين غالباً ولكن الدمج هنا في غير موضعه .

Y- في هذا الخطاب يحاول بونابرت تهديد من تسول له نفسه معارضته لأن في ذلك معارضة لأوامر الله وإرادته ، وبونابرت هنا-تفاعلاً مع العقلية الدينية المسيطرة على العقول-يذكرهم أن الله كتب منذ الازل هلاك أعداء الإسلام علي يديه وكذلك هدم الصليب - وهو هنا يشير إلى ما فعله مع البابا في الحروب الإيطالية وهو لهذا مسلم مثل المسلمين، وعلى هذا فأن من يعارض بونابرت فهو يعارض الله وهذا الأسلوب يذكرنا بيعض الخلفاء الذين كانوا يذكرون أنهم ظل الله على الأرض ، بل ادعى بونابرت ما هو أكثر من ذلك عندما أدعى القدرة على معرفة الغيب ومعرفة ما في نفس كل فرد وهي محاولة مكشوفة من بونابرت لإرهاب الناس وعدم ثورتهم خصوصاً وهو خارج في حملته الشام .

٣- نشر النص كذلك في كورييه دى ليجيبت ، العدد ٢٣ ، ص ٨٧ وما بعدها حيث نشرت كذلك أسماء أعضاء الديوان .

٤- يوم الأربعاء ١٨ رجب ١٢١٣هـ الموافق ٢٦ ديسمبر ١٧٩٨م .

أخذوها ، [ومن الطحانين من صالحهم ودفع لهم دراهم وتركوه ، وذلك أنهم لما باعوا الخيول ببولاق فاشترى منهم الطحانون جملة فكان كل من باع حصانه شرط في أذنه شرطاً ليكون له علامة ، وبعد ذلك طافوا بالطواحين ، وأخنوا عوض خيولهم مما استحسنوه ولاق بخاطرهم] (١)

وفي رابع عشرينه (٢) حضر السيد أحمد المحروقي وكاتب البهار من السويس ، وكان صارى عسكر ذهب إلى ناحية بلبيس ، فاستأذنوه في ذهابهم إلى مصر ، فأذن لهم وأرسل معهم خمسين عسكرياً ليوصلوهم إلى مصر ، ولما حضروا حكوا أن أهل السويس لما بلغهم مجى الفرنساوية هربوا وأخلوا البلد ، وذهبوا إلى الطور (٢)وذهب البعض إلى العرب في البادية ، فنهب الفرنسيس ما وجدوه بالبندر من البن والمتاجر والأمتعة وغير ذلك ، وهدموا الدور وكسروا الأخشاب وخوابي الماء ، فلما حضر كبيرهم وكان متأخراً عنهم كلموه (٤) التجار

الفقرة بين القوسين حذفها الجبرتى عند إعادة كتابة هذه اليومية في عجائب الآثار واكتفى
 بالسطرين الأولين فقط .

٢- يوم الثلاثاء ٢٤ رجب ١٢١٣هـ الموافق أول يناير ١٧٩٩م.

٣- الطور: تقع جنوب غربى شبه جزيرة سيناء ، وقد اكتسبت هذه الميناء أهميتها من اقتصار ميناء السويس فى أواخر عصر الجراكسة وأوائل العصر العثماني على الصغة الحربية ومن ميل البحارة إليه وذلك لقرب السفن فيه من الشاطئ الشرقي للبحر الأحمر وكثرة المراسى على بره مما يتيح للبحارة اللجوء إليه إذا ما تغير البحر وهاج الريح ، ولكن الشعب المرجانية حوله جعلت السفن تنصرف عنه وتتجه إلى ميناء السويس الذى شهد فى أواخر العصر العثماني وحتى نهاية النصف الأخير من القرن الثامن عشر ازدهاراً كبيراً ، ولكن في نهاية القرن الثامن عشر انتقلت الأهمية إلى القصير لمغالاة الأمراء الماليك فى فرض الضرائب على التجارة عبر السويس د/ عبد الحميد سليمان : مرجع سابق ، ص ٢٤ وما بعدها .

٤- في النسخة (أ) "كلمه" وما أثبتناه هو الأقرب للصواب ولأسلوب المؤلف.

والذاهبون معه ، وأعلموه أن هذا الفعل غير صالح ، فاسترد من العسكر البعض ، وواعدهم باسترجاع الباقي أو دفع ثمنه بمصر ، وأن يكتبوا قايمة بالمنهوبات ، [وهذا نوع [ص ١٠٠] من الكذب والتحيل ، فإنه لما ارتحل من هناك ، أخذ العسكر ما كانوا ردوه (١) وما كانوا تركوه أيضاً] (٢) وأنه وجد مركبين حضرا إلى قريب من السويس بهما جانب بن ومتاجر ، فغرقت إحداهما ، فنزلت طايفة من الفرنسيس في مراكب صغار ، وذهبوا لها في الغاطس ، وأخرجوها بالات ركبوها واصطنعوها .

وفى مدة إقامته بالسويس ، صار يركب ويتأمل فى النواحى وجهات ساحل البحر والبر ، ليلاً ونهاراً ، وكان معه من الأدم فى هذه السفرة ثلاث طيور دجاج محمرين ملفوفين فى ورق ، وليس معه طباخ ولا فراش ولا فرش ولا خيمة .

و في يوم السبب (٣) حضر عدة من العسكر الفرنساوي من ناحية بلبيس ومعهم عدة من العربان نحو الثلاثين نفراً ، موثوقون بالحبال ، وأسروا أيضاً عدة من أولادهم ذكوراً وإناثاً ، ودخلوا بهم إلى مصر يزفونهم بالطبول أمامهم ، ومعهم أيضاً ثلاثة أحمال من أحمال التجار (٤) وبعض جمال مما كان نُهب عند رجوعهم من الحج .

وفي السيلة الاثنين(٥) غايته (٦) حضر صارى عسكر من ناحية بلبيس ليلاً إلى مصر ، وأحضرمعه عدة عربان ، وعبد الرحمن أباظا

٨- في النسخة (أ)"ما كانوا استربوه ".

٣- الفقرة بين القوسين حذفها الجبرتي من كتابة "عجائب الآثار".

٣- يوم السبت ٢٨ رجب ١٢١٣هـ الموافق ه يناير ١٧٩٩م .

٤- في النسخة (أ) ثلاثة حمول من حمول التجار " وما أثبتناه هو الأقرب للصواب .

ه- يوم الاثنين ٣٠ رجب ١٢١٣هـ الموافق ٧ يناير ١٧٩٩م.

١- كلمة "غايته " غير موجودة في النسخة (ب) .

أخو سليمان أباظا شيخ العيادية (١) وخلفه رهاين (٢) وضربوا أبو زعبل والمنير ونهبوهم ، وأخذوا بهايمهم ، ومالهم من المواشى والأموال ، وحضروا بهم إلى القاهرة ، وخلفهم أصحابهم رجالاً ونساءً وصغاراً (٣)

وفى ذلك اليوم (٤) قتلوا شيخ العرب سليمان الشواربي (٥) شيخ قليوب ومعه أيضاً شلاثة رجال يقال أنهم من عرب الشرقية ، فأنزلوهم من القلعة ، [ص ١٠١] إلى الرميلة على يد الأغا ، وقطعوا روسهم ، وحملوا جثة الشواربي مع

١- العيايدة: سكنوا في الشرقية في بلبيس والدقهلية والقليوبية والمنوفية وعرفوا بالعيايدة بحرى ، أما العيايدة قبلى فقد سكنوا في مديرية الجيزة ، وهذه القبيلة بطن من طي أصلها اليمن نزحت إلى الحجاز عقب الإسلام واستوطنت نجد حتى القرن السادس للهجرة ثم قدمت إلى مصر في القرن السابع ، حيث استقدمها الظاهر بيبرس وعهد إليها خفارة المحمل الشريف وحماية الحجاج من غارات العرب الذين يسلبونهم وينهبون المؤن التي كانت ترسل من مصر إلى الحرمين الشريفين ، فحضر شيخ العرب محمد العايدى " ونزلوا في بلبيس وأنشأوا بها قرى تعرف بكفر العايد .

لزيد من المعلومات راجع د/ إيمان محمد عبد المنعم: مرجع سابق ، ص ٦٣ وما بعدها ٢- في النسخة (أ) "خلافة رهاين " وما أثبتناه من بقية النسخ هو الأقرب للصواب .

٣- في النسخة (ب) وخلفهم أصحابهم نساء ورجالاً كباراً وصغاراً وما أثبتناه من بقية النسخ
 هو الأقرب للصواب

٤- يقصد يوم الاثنين ٧ يناير ١٧٩٨م غاية شهر رجب ١٢١٣هـ .

٥- بجانب الدور السلبى الذى لعبه العربان فى المجتمع المصرى كان لهم دور إيجابى أيضاً من ذلك قيام بعض القبائل بمقاومة الفرنسيين حتى أن بونابرت فى منشوره الذى أذاعه بعد عودته من الشام ذكر أن من ضمن أسباب هذه العودة رغبته فى تأديب العربان من قبائل " بلى " " والعيايدة "وغيرهم الذين يناصرون المماليك ويحركون الفتن فى الأقاليم فى غيابه ، ويعيثون فى البلاد فساداً ونهباً " راجع د/ عبد الرحيم عبد الرحمن : مرجع سابق، ص ١٧٦ وما بعدها .

راسه في تابوت وأخذوه أتباعه وذهبوا به إلى بلده قليوب ليدفن هناك ،

مجمل حوادث شهر رجب ۱۲۱۳هـ ^(۱)

وانقضى هذا الشهر، وما تجدد به أيضاً من الحوادث الكلية والجزيية:

[فمنها تسلق أنفار من عسكر الفرنسيس على بعض الدور ليلاً، وسرقتهم أمتعة وقتل أنفس بالدور والأزقة ذهبت هدراً] (٢)

ووقع أن فى ليلة السابع والعشرين منه (٢) أتت جماعة إلى دار الشيخ محمد ابن الجوهرى الكاين بالأزبكية بالقرب من باب الهوا فخلعوا الشباك المطل على البركة ، ودخلوا منه ، وصعدوا إلى أعلا الدار ، وكان بها ثلاثة من النسا

الخدامات وابئة خدامة ايضاً وبواب الدار ولم يكن رب الدار بها ولا الحريم بل كانوا قد انتقلوا لدار أخرى لما سكن معظم العسكر بالازبكية ، فاستيقظ النسا وصرخن فنضربوهن العسكر وقتلوها وهن معظم العسكر بالازبكية ، فاستيقظ النسا وصرخن فنضربوهن العسكر وقتلوها من الدار واختوا متاعا ومصاغا وبزلوا ، واستيقظ البواب فاختفى خوفاً منهم فلما طلع النهار وشاع الخبر وكان صارى عسكر غليباً ، فلم يقع كلام في شائن ذلك فلما قسدم من سنفره ركب مشايخ الديوان إليه واخبروه

فأظهر الغم من ذلك والمذمة ، لما فيه من العار الذي يلحقه لكون العسكر وقع منهم دلك في غيابه ، ثم اهتم في التفحص عمن فعل ذلك ، وقتل من اتهم ذلك .

ومنها كثرة تعدى القلقات وتشديدهم على وقود القناديل بالأزقة وإذا مروا

١- العنوان من وضع المحققين .

٢- اليومية التى بين القوسين غير موجودة في عجائب الأثار وهي توضيح انحياز الجبرتي مع
 الفرنسيين .

٣- يوم الجمعة ٢٧ رجب ١٢١٣هـ المرافق ٤ يناير ١٧٩٩م ،

٤- في عجائب الآثار يذكر الجبرتي انهم " قتلوا منهن امرأة واحدة " .

في الليل (١) ووجدوا قنديلاً أطفأه الهوا أو فرغ زيته ، سمروا الحانوت أو الدار التي هو عليها ، ولا يقلعون المسمار [ص ١٠٢] حتى يصالحهم صاحبها على ما أحبوا من الدراهم ، وربما تعمدوا كسر القناديل لأجل ذلك واتفق أن المطر أطفا عدة قناديل بسوق أمير الجيوش بسبب كونها في ظروف من الورق والجريد ، فابتل الورق وسال الماء ، فأطفا القناديل ، فسسمروا حوانيت السوق وأصبح أهلها صالحوا عليها ، ووقع مثل ذلك في طرق عديدة ، فجمعوا في ذلك اليوم جملة كبيرة من الدراهم وأمثال ذلك ، حتى من الأزقة والعطف الغير النافذة (٢) حتى كان الناس ليس لهم شغل إلا القناديل وتفقد حالها ، وخصوصاً في ليل الشتا الطويل ،

[والحكم لله الواحد القهار] (7).

شهر شعبان ۱۲۱۳هـ

استهلبيوم الثلاثا (٤) في قتلوا ثلاثة أنفار من الفرنسيس بالبندق الرصاص ، بالميدان تحت القلعة ، قيل أنهم من المتسلقين (٥) على الدور .

وفيه (٦) أخبر السفار بأن مراد بيك ومن معه ، ترفعوا إلى قبلى ، ووصلوا إلى عقبة الهوا ، وكلما قرب منهم الفرنسيس انتقلوا وقبلوا ، ولقد داخلهم من الفرنسيس شدة الخوف والرعب ، ولم يقع بينهم ملاقاة ولا قتال .

١- عبارة "وإذا مروا في الليل" مكررة مرتين في النسخة (ب) وهذا سهو من الناسخ .

٢- هكذا في كل النسخ والصواب "غير النافذة " ولكن حرصنا على إثبات لغة المؤلف .

٣- العبارة التي بين المعكوفتين غير موجودة في عجائب الآثار.

٤- يهم الثلاثاء غرة شعبان ١٢١٣هـ الموافق ٨ يناير ١٧٩٩م .

ه- في النسخة (ب) " ومن المتسلقين " وهي خطأ من الناسخ ،

٦- أي في يوم الثلاثاء غرة شعبان وكذلك اليومية التالية .

وفيه قدمت رباعة تحمل البن الذي حضر من السويس بالمركب الداو * بصحبة جماعة من الفرنساوية لخفارتها من قطاع الطريق .

وفي يوم الأحد سادسه (١) نادي القبطان الفرنساوي الساكن بالمشهد المسينى على أهل تلك الخطة وما جاورها بفتح الموانيت والأسواق لأجل مولد الحسين الشهرى ، وشدد في ذلك وأوعد من أغلق حانوته بتسميره وتغريمه عشرة ريال فرانسة . وكان السبب في ذلك والأصل فيه أن هذا المولد ابتدعه السيد بدوى القباني (٢) مباشر وقف جامع سيدنا الحسين ،ركان قد [ص ١٠٣] اعتراه مرض الحب الأفرنجي ، فنذر على نفسه هذا المولد إن شفاه الله تعالى ، فحصلت له بعض إفاقة ، فابتدا به وأوقد في القبة والمسجد قناديل وبعض شموع ، ورتب فقها يقرأون القرآن بالنهار مدارسة ، وأخرين بالمسجد يقرأون بالليل " دلائل الضيرات " الجزولي ، ثم زاد الحال وانضم إليهم كثير من أهل البدع كجماعة العفيفي والسمان والعربي والعيساوية ، فمنهم من يتحلق ويذكر الجلالة ويحرفها ، وينشد لهم المنشدون القصايد والمواليات ، ومنهم من يقول أبياتاً من بردة الأبي صيرى (٣) ويجاوبونهم أخرون مقابلون لهم بصيغة صلاة على النبي صلى الله عليه وسلم. وأما العيساوية فهم جماعة من المغاربة ، وما دخل فيهم من أهل الأهواء ، ينسبون إلى شيخ من أهل المغرب ، يقال له سيدى محمد بن عيسى ، وطريقتهم أنهم يجلسون قبالة بعضهم صفين ، ويقولون كلاماً معوجاً بلغتهم ، بنغم

١- يهم الأحد ٦ شعبان ١٢١٣هـ الموافق ١٣ يناير ١٧٩٩ م .

٧- في عجائب الأثار " السيد بدوى بن فتيح "

٣- هكذا في كل النسخ وهو يقصد بردة الإمام البوصيرى في مدح النبي عليه الصلاة و
 السلام .

^{*} الداو: نوع من المراكب كان شائع الاستعمال في البحر الأحمر.

وطريقة مشوا عليها على قدر النغم ضرباً شديداً مع ارتفاع أصواتهم ، ويقف جماعة أخرى قبالة الذين يضربون بالدفوف ، فيضعون أكتافهم في أكتاف بعض، يبحث لا يخرج واحد عم الآخر ، ويلتوون وينتصبون ، ويرتفعون (١) وينخفضون ، ويضربون الأرض بأرجلهم ، كل ذلك مع الحركة العنيفة والتوة الزايدة بحيث لا يقوم هذا المقام إلا من عرف بالقوة ، وهذه الحركات والايقاعات على شكل (٢) المضرب بالدفوف ، فيقع بالمسجد دوى عظيم وضجات من هؤلاء وغيرهم من جماعات الفقرا كل أحد له طريقة وكيفية تباين الأخر هذا مع ما ينضم إلى ذلك من جميع العوامل وتحلقهم بالمسجد [ص عليمة وكيفية تباين الأخر هذا مع ما ينضم إلى ذلك من جميع العوامل وتحلقهم بالمسجد [ص الغلمان الذين يحضرون للتفرج والسعى خلفهم والافتتان بهم ، ورمى قشور اللب والمكسرات والماكولات في المسجد ، وطواف الباعة بالمأ؟كولات على الناس فية ، والمسواق المتهنة ، ولا حول ولا قوة إلا بالله العلى العظيم . ثم زاد الحال عن ذلك بقدوم جماعة الأشاير ، من الحارات البعيدة والقريبة ، وبين أيديهم مناود ، بقدوم جماعة الأشاير ، من الحارات البعيدة والقريبة ، وبين أيديهم مناود ، بقدوم جماعة الأشاير ، من الحارات البعيدة والقريبة ، وبين أيديهم مناود ، بقدوم جماعة الأشاير ، من الحارات البعيدة والقريبة ، وبين أيديهم مناود ، بقدوم جماعة الأشاير ، من الحارات البعيدة والقريبة ، وبين أيديهم مناود ، بقدوم جماعة الأشاير ، من الحارات البعيدة والقريبة ، وبين أيديهم مناود

القناويل والشموع ، والطبول والزمور ، ويتكلمون بكلام محرف ، يظنون أنه ذكر أو

توسيلات يثابون عليها ، وينسبون من يلومهم أو يعترضهم إلى الاعتزال والخروج

والزندقة ، وغاليهم السوقة وأهل الحرف السافلة ، ومن لا يملك قوت ليلته ، فتجد

أحدهم يجتهد في قوة سعيه ، ويبيع متاعه ، أو يستدين الجملة من الدراهم ،

ويصرفها في وقود القناديل وأجرة الطبالة والزمارة ، وأكل يجمع عليه ماهو من

١- كلمة "ويرتفعون " غير موجود في النسخة (ب) واثبتناها من بقية النسخ .

٢- في النسخة (أ)"على نمط "

أمثاله من الحرافيش ، ثم يقطع ليلته تلك سهراناً ، ويصبح دايخاً كسلاناً ، ويظن أنه بات يتعبد ، ويذكر ويتهجد . واستمر هذا المولد أكثر من عشر سنين ، ولم يزد الناذر لذلك إلا مرضياً ومقتاً ، واستجلب خدمة الضيريح مالاح لهم من خسياف العقول ، مثل الشمع والدراهم ، واتخذوا ذلك حيالة لأكل أموال الناس بالباطل . فلما حدتث هذه الحادثة لمصر ؛ ترك هذا المولد في جملة المتروكات ، ثم حصلت الفتئة التي حصلت ، وسكن هذا القلق الفرنساوي في خط المشهد ، لضبط تلك الجهة ، وفية [ص٥٠٠]خبث ومداهنة ، فصار ينافق المسلمين ويظهر لهم المحبة والتملق ، ويدخل بيوت الجيران ، ويقبل شفاعات المتشفعين ، وأبطل وقوف عسكره بالسلاح ، كعادتهم في غير هذه الجهة ، وكذلك ترك مايفعله غيره من القلقات من أنواع التشديد على الناس ، فاطمأن به الناس لذلك وتراجعوا للبكور إلى الصلاة في المساجد بعد تخوفهم من العسكر الذي رتب معه . وتركهم التكير، فلما أنسوا به وعرفوا أخلاقه رجعوا لعادتهم ، ومشوا بالليل أيضاً بدون فزع وخوف ، وترجمانه على مثل طريقته ، وهو رجل شريف من أهل طب كان أسيراً بمالطة ، فاستخلصه الفرنسيس في جملة من استخلصوه من أسرى مالطة ، وقدم معهم مصر ، فلما رتب هذا القلق في الخط كان ترجمانه يهودياً ، فاحتال بعض أعيان أهل الخط ، ورتب الشريف المذكور ترجماناً عند القلق لتكون فيه راحة للناس . وقد فتح ذلك الترجمان قهوة بالخط بقرب دار القلق ، وجمع الناس للجلوس فيها والسهر حصة من الليل [وأمر, هم بعدم غلق الصوانيت مقداراً من الليل] (١) كعائتهم القديمة فأستأنسوا بالاجتماعات ، والتغني والخلاعات ، وعم ذلك جهات تلك الخطة ، ووافق ذلك هوي العامة ، لأن أكثرهم مطبوع على المجون والخلاعة ، ١- ما بين القوسين ساقط من النسخة (أ) .

^{-777 -}

وتلك هى طبيعة الفرنسيس ، فصاروا يجتمعون عنده للسهر والحديث ، ويجلس معه ذلك القلق الفرنساوى ، فانساق الحديث لذكر هذا المولد الشهرى وما يقع فى ليلته من المهرجان ، وحسنوا له إعادته ، فوافقهم على ذلك ، وأمر بالمناداة وفتح الحوانيت ووقود القناديل ، وشدد فى ذلك .

وفي يوم الأربعا (١) كتبوا أوراقاً بتطير طيارة [ص ١٠٦] ببركة الأزبكية ، مثل التي سبق ذكرها وفسدت ، فاجتمع الناس لذلك وقت الظهر وطيروها ، وصعدت إلى الأعلى ، ومرت إلى أن وصلت تلال البرقية وسقطت ، ولو ساعدها الريح وغابت عن الأعين لتمت الحيلة ، وقالوا أنها سافرت إلى البلاد البعيدة بزعمهم .

وفيه سافر مجلون"اللعين"^(۲) إلى الصعيد والياً على دجرجا ^(۳) لتحرير البلاد ، وقيض الأموال والغلال المتأخرة بالنواحي للغز .

وفيه سافرت قافلة بها أحمال كثيرة ومواهى ونساء إفرنجيات وصناديق،

١- يوم الأربعاء ٩ شعبان ١٢١٣هـ المرافق ١٦ يناير ١٧٩٨م ، وهو نفس تاريخ اليوميتين
 التاليتين .

٢- كلمة "اللعين " غير موجودة في النسخة (ب) وهي كذلك محنوفة من عجائب الآثار .

٣- جرجا: تكونت لأول مرة في العصر العثماني باسم كشوفية "دجرجا" ولما تغير اسم الكشوفية باسم ولاية سميت ولاية دجرجا، وكانت حدودها تمتد سنة ١٢٢٠ هـ من صليبة بندر أسيوط إلى وادى حلفا ولبعد مركز هذه الولاية عن عاصمة القطر كان واليها يتمتع بسلطات كبيرة، وفي سنة ١٢٣٠هـ قسمت إلى قسمين وهما - أول ويشمل البلاد الواقعة قبلي أسيوط، ومركزي أبو تيج والبداري ومراكز مديرية سوهاج الحالية والقسم الثاني - ويشمل البلاد التي تدخل اليوم في اختصاص مديريتي قنا وأسوان،

راجع/ محمد رمزى: القسم الثاني جـ ٤ ص٥١

قيل أنهم أرسلوها إلى الطور ، وصحبتهم عدة من العسكر .

وفي يوم الخميس عاشره (١) حضر طايفة من عسكر الفرنساوية إلى وكالة زين الفقار بالجمالية ، ففتحوا طبقة كانت لكتخدا على باشا الطرابلسي ، وأخذوا ما وجدوه بها من الأمتعة ، وختموا عدة حواصل وأطباق بذلك الخان ، وبالوكالة الجديدة وغيرها ، للمسافرين والهاربين والغليونجية ، [وضبطوا ما بها ، وقبضوا على جماعة من الأتراك ، والغليونجية] (٢) التجار وسجنوهم (٣) بالقلعة وصاروا يفتشون على من بقى منهم بالقاهرة وبولاق ، خصوصاً الجردلية الذين كانوا عسكراً لمراد بيك ، وأخذوا الكثير من نصارى الأروام والغليونجية الذين كانوا مع مراد بيك ، وبعضهم كان بمصر ، فأدخلوهم في عسكرهم ، وزيوهم بزيهم ، وأعطوهم أسلحة ، وانتظموا في سلكهم .

وفيه (٤) تواترت الأخبار بأن على باشا ونصوح باشا فارقا مراد بيك ، ومرًا من خلف الجبل على الهجن ، وذهبا إلى جهة الشام ، وصحبتهم جماعة إبراهيم بيك الذين كانوا تخلفوا [ص ١٠٧] مع مراد بيك ، مثل رجوان بيك ، وكان ذهابهم في أواخر رجب (٥)

١- يوم الخميس ١٠ شعبان ١٢١٣هـ الموافق ١٧ يناير ١٧٩٩م.

٧- ما بين القوسين ساقط من النسخة (ب) .

٣- في جميع النسخ " وسجونهم " فصححناها بالمتن لأستقامة المعنى ،

٤- أى فى يوم الخميس ١٠ شعبان ١٠١٧هـ الموافق ١٧ يناير ١٧٩٨م ، وهو نفس تاريخ
 اليوميات الخمس التالية .

٥- تاريخ مرورهم من خلف الجبل هو أواخر رجب ، أما وصول الخبر بذلك إلى القاهرة وتواتره ، فكان في يوم الخميس ١٠ شعبان .

وفيه نادوا بإبطال القناديل التى توقد فى الليل على البيوت والدكاكين ، وأن يوقد عوضها فى وسط السوق مجامع ، فى كل مجمع أربعة (١) قناديل ، بين كل مجمع ثلاثون ذراعاً ، ويقوم بذلك الأغنيا نون الفقرا ، ولا علاقة للقلقات فى ذلك ، ففرح بذلك فقرا الناس وانفرجت عنهم هذه الكربة .

وفيه ، نادوا أيضاً بأن كل من كان له دعوى شرعية أو ظلامة ، فليذهب إلى العلما والقاضى .

وفيه ، ذهب طايفة من العسكر وضربوا عرب الكوامل ، ورجعوا بمنهوباتهم من الغنم والمعز والدجاج والأوز والحمير وغير ذلك .

وفيه ، حضر رجل من ناحية غزة ، يطلب أماناً للست فاطمة زوجة مراد بيك ، ولابنه الشيخ البكرى وزوجها الأمير زين الفقار وخشداشه . والخطاب للشيخ البكرى (٢) فعرض الشيخ البكرى ذلك وترجَّى عند صارى عسكر ، بحجة ابنة عمه ، فكتب له أماناً بحضورهم ، وأرسل لهم نفقة ، وكان ذلك حيلة منهم لتخلص النفقة . وأخبر ذلك الرسول أن عبد الله باشا ابن العظم بفزة ، وإبراهيم بيك ومن معه خارج البلد وهم في ضيق وحصر ، وحريمهم داخل البلد .

وفيه ذهب عدة من العسكر الفرنساوية كثيرة إلى قطيا ، وشرعوا في بنا

١- في النسخة (أ) "أربع " وما أثبتناه من باقى النسخ هو الصواب .

٢- الشيخ خليل البكرى ولاه بونابرت نقابة الأشراف بعد دخوله القاهرة وهروب السيد عمر مكرم النقيب السابق إلى الشام ، وقد استمر الشيخ البكرى نقيباً للأشراف حتى جلاء الفرنسيين ، حيث أعيدت نقابة الأشراف السيد عمر مكرم ، وينسب البكرية إلى أبى بكر الصديق رضى الله عنه ، ومنهم محمد بن أبى السرور البكرى المؤرخ المعروف والفيريزبادى صاحب القاموس المحيط ، وقد نجح البكرية في استعادة منصب نقابة الأشراف، بعد أن تخلص محمد على من السيد عمر مكرم، واستمرت فيهم معظم القرنين ١٩ ، ٢٠ .

متاريس هناك ، وأشيع سفر كبير الفرنسيس إلى جهة الشام والإغارة عليها .

وفى ليلة الأحد ثالث عشره (١) كان انتقال الشمس لبرج الدلو ، وهو أول شهر من شهورهم ، فعملوا تلك الليلة حراقة بارود وسواريخ ، كما هى عادتهم عند كل انتقال .

وفي يوم [ص١٠٨] الاثنين رابع عسسره ، نادى المستسسب على اللحم الضاني بسبعة أنصاف الرطل ، وكان بثمانية ، واللحم الجاموسي بخمسة ، وكان ستة ،

وفيه (٢) ذهب طايفة من العسكر وضربوا عرب العايد نواحى الضائكة ، وقتلوا منهم طايفة ونهبوهم ، ووجدوا من منهوبات الناس وأمتعة عسكر الفرنسيس وأسلحتهم جملة ، فأخذوا ذلك مع ما أخذوه ، وأحضروا معهم بعض رجال ونساحيسوهم بالقلعة.

وفيه ، ذهب عدة من العسكر إلى صنافير (7) وأجهور الورد (8) وقرنفيل (8)

١- الأحد : ١٣ شعبان ١٢١٣هـ الموافق ٢٠يناير ١٧٩٩م ،

٧- أي في يوم الأحد ثالث عشره .

٣- صنافير : من القرى القديمة وردت في قوانين ابن مماتي وفي تحفة الإرشاد من أعمال الشرقية ، وفي التحفة من أعمال القليوبية القديمة محمد رمزى - القسم الثاني . جـ١
 ص ٧٥

³⁻ أجهور الورد: من القرى القديمة ، اسمها الأصلى ججهور السمن ، ووردت فى المشترك لياقوت بكورة الشرقية - وفى قوانين ابن مماتى وتحفة الارشاد من أعمال الشرقية وفى التحفة أجهور الكبرى وهى ججهور السمن ، ويقال لها أجهورالورد لكثرة ما كان يزرع فيها من أشجار الورد ، ووردت فى دليل سنة ١٢٢٤هـ وأجهور الكبرى وهى أجهور السمن بولاية قليوب ، وفى تأريع سنة ١٢٢٨هـ أجهور الكبرى .محمد رمزى :مرجع سابق، القسم الثانى ، جـ١ ، ص ٥٣.

ه-قرتفیل: من القری القدیمة وردت فی معجم البلدان قرنفیل قریة بمصر وردت فی قوانین
 ابن مماتی ، وفی تحفة الإرشاد وقرنفیل من أعمال الشرقیة وفی التحفة من أعمال
 القلیوپیة محمد رمزی: نفسه ، ص ۷۷.

وكفر منصور (١) وبالأدأ خرى التفتيش على العرب ، فأخذوا ما وجدوه العرب من بهايم وغيرها ، والذي عصى عليهم ضربوه ونهبوه أيضاً ، ونهبوا جمالاً وبهايم ممن لم يعص أيضاً ، ودخلوا بذلك المدينة، فصاروا يبيعون البقرة بريالين وثلاثة ، والنعجة وابنها بريال ، فاشترى غالب ذلك نصارى القبط .

وفى يوم السبت (٢) قتلوا بالقلعة نحو التسعين نفراً وغالبهم من المماليك الذين وجدوهم هاربين فى البلاد ، والذين عس عليهم اللعين (٣) الأغا وبرطملين ، ووجدوهم مختفين فى البيوت .

وفيه (٤) قبضوا على خمسة أنفار من اليهود ، وامرأتين وألقوا الجميع في بحر النيل .

وفيه نادوا بأن كل من اشترى شيئاً من منهوبات العرب التى نهبها العسكر يحضره لبيت صارى عسكر .

۱- كفر منصور: من القرى القديمة اسمه الأصلى البويرة ورد في معجم البلدان البويرة موضع بحوض مصر، وبالبحث تبين أن البويرة المذكرة مكانها اليوم هذا الكفر، ويدل على ذلك أن الحوض الزراعي المجاور لسكن هذه القرية لا يزال يعرف إلى اليوم باسم البويرة، وكان هذا الكفر من توابع قرقشندة ثم فصل عنها في تاريخ ١٢٢٨هـ، وفي سنة ١٢١٦هـ فصل عن قرقشنده كفر أخر من توابعها باسم كفر محرم، وفي سنة ١٩٠٣م ضمم هذا الكفر إلى كفر منصور باسم كفور منصور ومحرم، ولاشتراكها مع بعضها في السكن والإدارة والزمام صدر قرار في سنة ١٩٣٣ باختصار الاسم وجعلها كفر منصور. محمد رمزي: مرجع سابق، القسم الثاني جـ١ ص ٤٧.

٢- يوم السبت ١٩ شعبان ١٢١٣هـ الموافق ٢٦ يناير ١٧٩٩م .

٣- كلمة اللعين محنوفة في عجائب الآثار.

٤- أي في يوم السبت وهو نفس تاريخ اليوميتين التاليتين أيضاً .

وفيه كثر الاهتمام والحركة بسفر الفرنسيس إلى جهة الشام ، وطلبوا وهيئوا جملة من الهجن ، وأحضروا جمال عرب الترابين ليحملوا عليها الذخيرة والدقيق والعليق والبقسماط ، ثم رسموا على الوالى بإحضار [ص ١٠٩] عدة كبيرة من الحمير يقال أنها ألف حمار ، وكذلك عدة من البغال ، فطلب شيخ الحمارة ، وأمره بجمع ذلك ، وكذلك الركبدارية أمرهم بجمع البغال ، فاختفى غالب أصحاب الحمير ، وخاف الناس على حميرهم ، وامتنع خروج السقايين الذين ينقلون الماء بالقرب على الحمير ، وسقايين الجمال والبراسمية ، فحصل للناس ضيق بسبب ذلك .

وفى يوم الاثنين حادى عشرينه (١) كتبوا أوراقاً واصقوها بالأسواق على العادة ، ونصها :

"الحمد لله وحده، هذا خطاب إلى جميع أهل مصر من خاص وعام، من محفل الديوان الخصوصى، من عقلا الأنام، علما الإسلام، والوجاقات والتجار الفخام، نعلمكم معاشر أهل مصر أن حضرة صارى عسكر الكبير بونابارتة أمير الجيوش الفرنساوية، صفح الصفح الكلى عن كامل الناس والرعية، بسبب ما حصل من أراذل أهل البلد والجعيدية، من الفتنة والشر مع العساكر الفرنساوية، وعفا عفوا شاملاً، وأعاد الديوان الخصوصى في بيت قايد أغا بالأزبكية، ورتبه من أربعة عشر شخصاً أصحاب معرفة وإتقان، خرجوا بالقرعة من ستين رجلاً كان انتخبهم بموجب فرمان، وذلك لأجل قضا حوايج الرعايا، وحصول الراحة [لأهل مصرمن خصاص وعام، وتنظيم على أكسمل نظام وإحكام](٢)

١- يوم الاثنين ٢١ شعبان ١٢١٣هـ الموافق ٢٨ يناير ١٧٩٩م .

٢- ما بين القوسين سقط من النسخة (ب) ،

كل ذلك من كمال عقله وحسن تدبيره ومزيد حبه لمصر ، وشفقته على سكانها من صغير القوم لكبيره (١) رتبهم بالمنزل المذكور كل يوم لأجل خلاص المظلوم من الظالم ، وقد اقتص من عسكره الذين أساءوا وظلموا بمنزل الشبيخ الجوهري ، وقتل منهم اثنين ، [ص ١١٠] بقرا ميدان ، وأنزل طايفة منهم عن مقامهم العالى إلى أدنى مقام لأن الخيانة (٢) ليست من عادة الفرنسيس، خصوصاً مع النسا الأرامل ، فإن ذلك قبيح عندهم ، لا يفعله إلا كل خسيس (٣) ووضع القبض بالقلعة على رجل نصراني مكَّاس ، لأنه بلغه أنه زاد المظالم في الكمرك بمصر القديمة على الناس ، فقعل ذلك بحسن تدبيره ليمتنع غيره من الظلم ، ومراده رفع الظلم عن كامل الخلق ، ويفحت الخليج الموصل من بصر النيل إلى بصر السويس ، لتخف أجرة الحمل من مصدر إلى قطر الحجاز الأفخم، وتحفظ البضايع من اللصوص وقطاع الطريق ، وتكثر عليهم أسباب التجارة من الهند واليمن ، وكل فج عميق ، فاشتغلوا بأمر دينكم ، وأسباب دنياكم ، واتركوا الفتنة والشرور ، ولا تطيعوا شيطانكم وهواكم ، وعليكم بالرضا بقضا الله ، وحسن الاستقامة ، لأجل خلاصكم من أسباب العطب والوقوع في الندامة ، رزقنا الله وإياكم التوفيق والتسليم ، ومن كان له حاجة فليأت إلى الديوان بقلب سليم ، إلا من كان له دعوة شرعية ، فليتوجه إلى قاضى العسكر المتولى بمصر بخط السكرية ، والسلام على أفضل الرسل على الدوام (٤)

١- في النسخة (أ) "من صغير القوم قبل كبيره "

٧- في النسخة (أ) " الخيالة " وهي خطأ من الناسخ ،

٣- في النسخة (ب) " إلا كل رذيل "

³⁻ يظهر من هذا المنشور عدة أمور لعل أولها دور كبار العلماء الذين انضموا للديوان فى تثبيط همة الشعب عن المقاومة ضد الفرنسيين ، واستخدام الدين كأداة اذلك وكذلك تعديد صفات بونابرت الحسنة وما فعله وما سيفعله أيضاً لأجلهم ، اذا فهم يدعونهم الهدوء ولأن ينشغل كل منهم بنفسه وبحاله ، وهم لا ينسوا كذلك تحذيرهم من المخالفة وإلا الوقوع فى المندامة ، ويبدو أن هذا هو حال كبار رجال الدين فى كل زمان فلو قارنا بين موقفهم هذا وبين موقف صغار العلماء لكان الأمر مخزى لهم وكان هذا تمهيد سياسى لحملة الشام

وفيه أرسلوا للوالى لينبه على السقايين بنقل الماء وعدم التعرض لهم ولحميرهم .

وفى ليلة الأربعا ثالث عشرينه (١) خرج عدة كثيرة من العسكر (٢) وطلب كبير الفرنسيس أن يأخذ صحبته مصطفى بيك كتخدا الباشا أمير الحاج ، ويأخذ أيضاً قاضى العسكر بجمقشى زادة ، وأربعة أنفار من أهل العلم وهم الفيومى والصاوى والعريشى والدواخلى ، وعدة أيضاً من التجار [ص ١١١] والوجاقلية ، ونصارى القبط والشوام .

وفى سادس عشرينه (٣) نادوا للناس بالأمان وفتح الأسواق ليلاً فى رمضان حكم المعتاد .

وفيه (٤) انتقل قايمقام من بيته المطل على بركة الفيل ، وهو بيت إبراهيم بيك

١- يوم الأربعاء ٢٣ شعبان ١٢١٣هـ الموافق ٣٠ يناير ١٧٩٩م .

Y— حملة بونابرت على الشام: تعددت الروايات في أسباب الحملة الفرنسية إلى الشام وهناك أسباب بعيدة وأسباب قريبة أما البعيدة فهى: أن بونابرت أراد بتقدمه من الشام التمهيد لمشروعه الضخم في الوصول إلى الهند ودعم العناصر الثائرة على الحكم البريطاني هناك وقيل أن بونابرت أراد بحملته على الشام أن يتوغل في أملاك الدولة العثمانية حتى يستولى على القسطنطينية ويتقدم عبر البلقان إلى النمسا ولكن كان هناك أسباب أخرى وهي الأسباب القريبة والعملية أيضاً منها:

أ- شعور بونابرت بالخطر المحدق به وبجنوده من جراء الجيوش العثمانية الموجودة في الشام والجاهزة للاستيلاء على مصر فأراد أن يبادرهم الهجوم قبل أن يبادروه .

ب- ضيق الفرنسيين بالحصار البحرى الإنجليزى للشواطئ المصرية وكانت تحصل على المؤن من الشام فأراد الاستيلاء عليها حتى يجبرها على رفع الحصار .

راجع د/ نادر العطار: مرجع سابق ، ص ١٢٥ .

٣- يوم السبت ٢٦ شعبان ١٢١٣هـ الموافق٢ فبراير ١٧٩٩م .

٤- أي في يوم السبت المذكور أنفاً .

الوالى ، وسكن ببيت أيوب بيك الكبير ، المطل على بركة الأزبكية ، وكذلك من كان ساكناً منهم على بركة الفيل ، انتقلوا بأجمعهم إلى الأزبكية .

وفيه ، عرض حسن أغا محرم المحتسب لصارى عسكر أمر ركوبه المعتاد لإثبات رؤية هلال رمضان ، فرسم له بذلك على العادة القديمة ، فاحتفل لذلك المحتسب احتفالاً زايداً ، وعمل وليمة عظيمة في بيته في أربعة أيام ، أولها السبت وأخرها الثلاثا (١) دعى في أول يوم العلما والفقها والمشايخ والوجاقات وغيرهم ، وفي ثاني يوم التجار والأعيان ، وكذلك ثالث يوم ورابع يوم . ودعا بعضاً من أكابر الفرنسيس وأصاغرهم .

وركب يوم الشلاثا (٢) بالأبهة الكاملة زيادة عن العادة ، وأمامه مستايخ الحرف بطبولهم وزمورهم ، فشق القاهرة على الرسم المعتاد ، ومر على قايمقام ، وعلى أمير الحاج ، وصارى عسكر الفرنسيس بونابارتة ، ثم رجع بعد الغروب إلى بيت القاضى بين القصرين ، فأثبتوا هلال رمضان ليلة الأربعا ، ثم ركب من هناك بالموكب ، وأمامهم المشاعل الكثيرة والطبول والزمور والنقاقير والمناداة بالصوم ، وخلفه عدة خيالة من الفرنسيس بشعور مصنوعة على كوافي يلبسونها بروسهم ، وشعورهم مرخية على أقفيتهم بشكل قبيح بشع مهول .

مجمل حوادث شهر شعبان ۱۲۱۳هـ (۳)

وانقضى شهر شعبان وحوادثه:

١- من يهم السبت ٢ فبراير ١٧٩٩م إلى يهم الثلاثاء ه فيراير ١٧٩٩م .

٢- يوم الثلاثاء غاية شعبان ٢٩ منه الموافق ٥ فبراير ١٧٩٩م .

٣- العنوان من وضع المحققين ،

فمنها أن أهل مصر جروا على عادتهم [ص ١١١] في بدعهم التي كانوا عليها ، وانكمشوا عن بعضها واحتشموا خوفاً من الفرنسيس ، فلما تدرجوا فيها وأطلق لهم الفرنسيس القيد ، ورخصوا لهم وسايروهم مشوا عليها، وانهمكوا في عمل مواليد الأضرحة التي يرون فرضيتها ، وأنها قربة تنجيهم بزعمهم من المهالك، وتقريهم إلى ربهم زلفي في المسالك ، فرم صوا في غفلاتهم مع ما هم فيه من الأسير، وتعطل الأسباب، ووقف الصال، وكساد الصنايع، وغلو البضايع، وإنقطاع الأخبار ، ومنع الجالب برأ وبحراً ، ووقوف الإنكلين واستمرارهم بالبحر، وشدة حجرهم على الصادر والوارد ، حتى غلت جميع الأصناف المجلوبة ، وانقطع أثر كثير منها ، بحيث لم يبق له وجود ببر مصر ، وبطل جملة من الصنايع ، وافتقر أهلها واحتاجوا إلى التكسب بالصرف الدنية ، كقلي السمك ، وبيع الفطيس ، والأشرية المسكرة للعسكر، وأحداث عدة قهاوي وطبخ الأطعمة والمأكولات في الدكاكين ، وكان أكثر أهل الحرف التي بطلت عمل حمَّاراً مكارياً ، حتى صارت الأزقة ، خصوصاً جهات العسكر ، مزدحمة بالحمير التي تُكرا(١) للتردد في شوارع مصر ، فإن للفرنسيس بذلك عناية عظيمة ومغالات (٢) في الأجرة ، بحيث أن الكثير منهم يظل طول النهار فوق ظهر الحمار بدون حاجة سوى أن يجرى به مسرعاً في الشوارع ، وكذلك يجتمع الجماعة منهم ويركبون الحمير ويجهدونها في المشي والإسراع بهم في الشوارع ، وهم يغنون ويضحكون ويصيحون ويتمسخرون ، كما أن لهم عناية أشد من ذلك في بذل الأموال في الخمور والتردد

١- أي تستأجر ومنها كلمة "مكارى" أي الذي يؤجر الحمير للركوب والمكارية يطلق عليهم اسم "الصارة".

٧- هكذا بالتاء المفتوحة في جميع النسخ والصواب "مغالاة".

إلى حانات الراح ، والتغالى فى شراء الفواكه والبواطى والأقداح [ص ١١٣] حتى قال صاحبنا المشار إليه سابقاً (١) هذين البيتين عند توجههم إلى الشام .

إن الفرنسيس قد ضاعت دراهمهم

في مصرنا (٢) بين حمار وخمار وخمار وعن قدريب لهم في الشام مهلكة

يضيع لهم فيها $(^{(7)})$ آجال وأعمار

[وقد تحقق ما تفال به عليهم من الهلكة ، والتردى في حبالة كل مهلكة ، كما ستطلع على شرحه] (٤)

ومنها ترفع أسافل النصارى من القبطة والشوام والأروام واليهود ، وركوبهم الخيول ، وتقلدهم بالسيوف ، بسبب خدمتهم الفرنسيس ، ومشيهم الخيلا وتجاهرهم بفاحش القول ، واستذلالهم المسلمين ، وعدم مبالاتهم بالدين ، إلى غير ذلك مما لا يحيط به الحساب ، ولا يسطر في كتاب ، كل ذلك جزاء بما كسبت أيديهم وما ربك بظلام للعبيد ، والحال الحال ، والمركوز في الطبع ما زال ، والبعض استهوته الشياطين ، ومرق والعياذ بالله من الدين ، ولا حول ولا قوة إلا بالله العلى العظيم .

١- يقصد الشيخ حسن العطار ،

٢- في النسخة (أ) "مصر " وقد وردت "مصرنا " في باقى النسخ وكذلك في عجائب الآثار ،

[&]quot;- في النسخة (أ) "يضيع فيها لهم"

³⁻ الفقرة بين القوسين حذفها الجبرتى من عجائب الأثار وكتب بدلها ما نصه "ومن طبعهم فى الشراب ، أنهم يتعاطعون لحد النشوة ، وترويح النفس ، فإن زادوا عن ذلك الحد لا يخرجون من منازلهم ، ومن سكر وخرج إلى السوق ، ووقع منه أمر مخل عاقبوه وغرروه " وكما نرى فالحذف والتبديل ليس فى حاجة إلى تعليق .

ومنها تواتر الأخبار من ابتدا شهر رجب بأن رجلاً مغربياً عالماً يقال له الشيخ الكيلاني، كان مجاوراً بمكة والمدينة والطايف، فلما وردت أخبار الفرنسيس إلى الحجاز، وأنهم ملكوا الديار المصرية، انزعج أهل الحجاز لذلك، وضجوا بالحرم، وجردوا الكعبة، وأن هذا الشيخ صار يعظ الناس ويدعوهم إلى الجهاد، ويحرضهم على نصرة الحق والدين، وقرأ (۱) بالحرم كتاباً في معنى ذلك مؤلفاً، فاتعظ جملة من الناس، وبذلوا أموالهم وأنفسهم، وأجتمع نحو الستماية من المجاهدين، ركبوا البحر إلى القصير مع ما انضم إليهم من أهل ينبع، فورد الخبر في أواخره أنه انضم إليهم جملة من أهل الصعيد وبعض ترك [ص ١١٤] ومغاربه ممن كان خرج مع غز(٢) مصر عند وقعة انبابه، وركب الغز معهم أيضاً، وحاربوا الفرنسيس، فلم يثبت الغز كعادتهم وانه زموا، وتبعهم هوارة (٢)

١- في النسخ كلها "قراءة" وصححناها حتى يستقيم المعنى .

٢- الغز: كانت تطلق على العسكر في مصر في العصر العثماني ويذكر البعض أنها تعود
إلى قبائل "الأوغوز" التركية وهي إحدى القبائل التي تنسب إليها أسرة عثمان ، وقد دخلت
الأمثال الشعبية المصرية في قولهم" آخر خدمة الغز علقة" والعلقة: الوجبة من الضرب
أي إن خدمتهم وأخلصت لهم فإنهم يكافئونك بالضرب.

أحمد تيمور - الأمثال - مرجع سابق ، ص ١ .

٣- الهوارة: من أهم القبائل العربية التى هاجرت إلى صعيد مصر، ويقال أنهم هاجروا منذ العصر الفاطمى، وقد ازداد نفوذهم فى العصر العثمانى بعد القضاء على نفوذ عربان المغارية والضعفا، ومن أشهر مشايخهم " الشيخ همام " والذى أقام حكم شبه مستقل فى منطقة جرجا، وقد كفلوا للفلاحين الأمن والحماية من هجمات العربان الأخرين، ولكن أنهى على بك الكبير النفوذ والسيطرة التى للهوارة بقضائه على همام وجدير بالذكر أنه يعجد "هواره بحرى" وهم الذين بقوا فى البحيرة لم يهاجروا إلى الصعيد مثل "هواره قيلى".

راجع لمزيد من التفاصيل د/ ليلى عبد اللطيف: شيخ العرب همام هـ .م.ع القاهرة -- ص ١٥ وما بعدها .

الصعيد والمتجمعة من القرى ، وثبت الحجازيون ثم انكفوا لقلتهم ، وذلك بناحية دجرجا ، وهرب الغز والمماليك إلى ناحية إسنا ، وصحبتهم حسن بيك الجداوى وعثمان بيك حسن تابعه ، ووقع بين الحجازيين والفرنسيس بعض حروب غير هذه المرة بعدة مواضع ، ولم تقع نكاية في العدو ، بل ينفصل الفريقان بدون طايل ومنها أن الفرنسيس عملوا كرنتيله (۱) بجزيرة بولاق ، فيحجزون بها القادمين من السفار أياماً معدودة كل جهة من الجهات القبلية والبحرية بحسبها .

ومنها أن السيد مصطفى الدمنهورى (٢) مرَّ وهدو راكب بغلته بخط الموسكى (٣) فقابله خيَّال فرنساوى تلعب فرسه ، فجفلت بغلة السيد مصطفى المذكور ، وأُلقتة من على ظهرها إلى الأرض [فصادف حافر فرس الفرنساوى أذنه فرض صماخه ، فلم يتحرك ولم ينطق ، فرفعوه في تابوت إلى منزله ومات من ليلته إلى رحمة الله تعالى] (٤)

العرنتيله: وتكتب "الكورنتيلة" وفي التركية "قرانتينه" من الكلمة الإيطالية "quarantina"
بمعنى أربعين ، وكان الواردون من الخارج الذين يشتبه في مرضهم يحجزون في الحجر
الصحى أربعين يوماً حتى تثبت سلامتهم من الأمراض الوبائية .

د/ أحمد السعيد سليمان: مرجع سابق ، ص ١٨١ .

۲- السيد مصطفى الدمنهورى: أصله من دمنهور، تفقه على أشياخ عصره، ولازم الشيخ عبد الله الشرقاوى ملازمة كلية، ولما تولى الشرقاوى مشيخة الأزهر، أصبح الدمنهورى صاحب الحل والعقد في كثير من القضايا والمهمات، وكان يكتب الفتاوى على لسان شيخه . وكان له اهتمام بالتاريخ واقتنى عدة كتب مثل " السلوك" و" والخطط" للمقريزى وغيرها للعينى والسخاوى وتوفى في هذه الحادثة. راجع: عجائب الآثار، جـ٣، وفيات سنة ١٢١٣هـ حط المرسكى: أوله من آخر شارع السكة الجديدة من عند قنطرة الموسكى، بجوار القرة

به خط المسحى، أوله من أخر سارع السحة الجديدة من عند قلطرة المسحى ، بجوار القرة قول ، وأخره شارع العتبة ، وعرف بذلك نسبة للأمير عز الدين موسك ، الذى أنشأ القنطرة المعروفة بقنطرة الموسكى ، وقد مات في دمشق ٨٨٥ هـ . وبهذا الشارع من جهة اليسار حاراتان هما حارة الفرنج وحارة حوش الدماهرة . على مبارك : مرجع سابق جـ٣ ، ص ٣٠٩ .

٤- وردت الفقرة التي بين القوسين في النسخة (ب) كالأتى "وحكم حافر فرس الفرنساوي
 أذن المذكور ولم ينطق فرفعوه وهو ميت إلى رحمة الله تعالى".

شهر رمضان ۱۲۱۳هـ

استهل بيوم الأربعا كما ذكر (١) ، فيه أخذ كبير الفرنسيس في الاهتمام بالسفر إلى جهة الشام ، وجهزوا طلباً كثيراً ، وصاروا في كل يوم تخرج طايفة بعد طايفة .

وفي يوم السبب (٢) عمل صارى (٣) عسكر ديواناً ، وأحضر المشايخ والوجاقات ، وتكلم معهم في أمر خروجه للسفر ، وأنهم قتلوا المماليك الفارين بالصعيد ، وأجلوا باقيهم إلى أقصى الصعيد ، وأنهم متوجهون إلى الفرقة الأخرى بناحية غزة ، فيقطعونهم ، [ص ١١٥] ويمهدون البلاد الشامية ، لأجل سلوك الطريق ومشى القوافل والتجارات براً وبحراً لعمار القطر وصلاح الأحوال ، وأننا نغيب عنكم شهراً ثم نعود ، وعند عودنا نرتب النظام في البلد والشرايع وغير ذلك ، فعليكم ضبط البلد والرعية في مدة غيابنا ، ونبهوا على مشايخ الأخطاط والحارات ، كل كبير يضبط طايفته ، خوفاً من الفتن مع العسكر المقيمين بمصر ، فالتزموا له بذلك وكتبوا أوراقاً مبصومة على العادة في معنى ذلك ، ولصقوها بالطرق .

وفى ذلك اليوم خرج القاضى ومصطفى بيك كتخدا الباشا والمشايخ المعينون السفر إلى جهة العادلية ، وخرج أيضاً عدة كبيرة من عسكرهم ، ومعهم أحمال كثيرة ، حتى الأسرة والفرش والحصر ، وعدة مواهى ومحفات للنساء والجوارى

١ - يهم الأربعاء غرة رمضان ١٢١٣هـ الموافق ٦ فبراير ١٧٩٩م .

٧- يوم السبت : ٤ رمضان ١٢١٣هـ الموافق ٦ فبراير ١٧٩٩م .

٣- كلمة "صارى" غير موجودة في النسخة (ب) .

البيض والسود والحبوش (١) الذين أخذوهم من بيوت الأمرا ، وتزيا أكثرهم بزى نسايهم الإفرنجيات ، وغير ذلك .

وفى يوم الأحد خامسه (٢) ركب صارى عسكر الفرنسيس، وخرج أيضاً إلى العادلية ، وذلك فى الساعة الرابعة (٢) والطالع الحمل ، وفيه القمر فى تربيع زحل ، وصاحبه فى الثانى ، وأبقى بمصر عدة من العسكر بالقلعة والأبراج التى بنوها على التلول ، وقايمقام وبوسليك ، وصارى عسكر دزه بجملة من العسكر فى الصعيد ، وكذلك صوارى عسكر الأقاليم ، كل واحد معه عسكر فى جهة من الجهات ، وأخذ معه المديرين وأصحاب المشورة والتراجمين وأرباب الصنايع منهم ، كالحدادين والنجارين ومهندسين الحروب ، وكبيرهم أبو خشبة ، وأبقى أيضاً بعض أكابرهم بمصر ، ثم تراسل (٤) المتخلفون فى الخروج ، كل يوم تخرج منهم جماعة .

الحبوش: جدير بالذكر أن الجواري في مصر كن ينقسمن إلى ثلاث فئات ، شأنهن في ذلك شأن الذكور من الرقيق وهن : الجواري البيض ويجلبن من القوقاز ووسط آسيا ، والجواري السبود ويجلبن من السبودان ووسط أفريقيا ، والجواري الحبشيات ويجلبن من الحبشة وكانت أسعارهن ونسبة جمالهن في مرحلة وسط بين السبود والبيض ، وكانت الجواري البيض يجلبن للتسري والمتعة من جانب الحكام والأعيان ، أما السبود فكن يجلبن للخدمة في البيوت ، بينما كانت الجواري الحبشيات مفضلات لدى متوسطي الحال من المصريين ، وقد أخذ الفرنسيون الكثير من هؤلاء الجواري من بيوت الأمراء للتسرية عن جنود الحملة إلى جانب من أحضروهن معهم من النساء الفرنسيات . راجع عماد أحمد جنود الرقيق في مصر في القرن التاسع عشر – رسالة ماجستير غير منشورة – آداب المنصورة ، ١٩٩٥ ، ص ٣٥ وما بعدها .

٢- يوم الأحد ٥ رمضان ١٢١٣هـ الموافق ١٠ فبراير ١٧٩٩م .

٣- الساعة الرابعة بالتوقيت العربى تعادل حوالى الساعة العاشرة صباحاً بالتوقيت الإفرنجى ، وكان العرب يقسمون اليوم إلى أربع وعشرين ساعة ، تبدأ الساعة الواحدة صباحاً مع شروق الشمس وتكون الثانية عشرة عند الغروب ثم تبدأ بعد الغروب الساعة الواحدة مساءاً حتى الثانية عشرة عند شروق اليوم التالى. وقد استمر هذا التوقيت إلى عهد قريب

³⁻ أي خرجوا أرسالاً في جماعات متتالية .

وفي يوم الثلاثا سابعه (۱) انتدب للنميمة [ص ۱۱٦] ثلاثة من النصباري الشوام، وعرفوهم أن المسلمين قاصدون الوثوب على الفرنسيس في يوم الخميس تاسعه، فأرسل قايمقام خلف المهدى والأغا فأحضروهم، وذكر لهم ذلك، فقالوا لهم هذا كنب لا أصلله، وإنما هذه نميمة من النصاري كراهة منهم في المسلمين، ففحص عمن اختلق ذلك فوجدوهم ثلاثة من النصاري الشوام، فقبضوا عليهم وسجنوهم بالقلعة حتى مضى يوم الخميس، فلم يظهر صحة ما نقلوه، فأبقاهم في الاعتقال. ثم إن نصاري الشوام رجعوا إلى عاداتهم في لبس العمايم السود والزرق، وتركوا لبس العمايم البيض والشالات الكشميري الملونة والمشجرات، وذلك بمنم الفرنسيس لهم من ذلك.

ونبهوا أيضاً في أوايل رمضان بأن نصاري البلد يمشون على عادتهم مع المسلمين أولاً ، ولا يتجاهرون بالأكل والشرب في الأسواق ، ولا يشربون الدخان ، ولاشياً من ذلك بمرأى (٢) منهم كل ذلك استجلاباً لخواطر الرعية ، حتى إن بعض الفقها مرّ على بعض النصاري وهو يشرب الدخان فانتهره ، فرد عليه رداً شنيعاً ، فنزل ذلك المتعمم فضرب النصراني واجتمع عليه الناس ، وحضر القلق المحافظ لتلك الجهة ، فرفعها إلى قايمقام ، فسئل من النصاري الحاضرين عن عادتهم في ذلك ، فأخبروه أن من عادتهم القديمة ، أنه إذا استهل رمضان لا يأكلون ولا يشربون في الأسواق، ولا بمرأي (٣) من المسلمين أبداً ، فصرب النصراني ، وترك المتعمم لسبيله .

١- يوم الثلاثا ٧ رمضان ١٢١٣هـ الموافق ١٢ فبراير ١٧٩٩م ،

٧- في النسخ كلها "بالمرء منهم "والصواب ما أثبتناه "بمرأى " كي يستقيم المعنى .

٣- في النسخ كلها "بمرا" والصواب ما أثبتناه كي يستقيم المعنى .

[وفي تاسع عشره (١) أحضر أغاة الإنكشارية رجلاً إلى سوق الأشرفية ، وضرب عنقه ، قيل أنه سارق] (٢)

وفى رابع عشرينه (٣) أحضروا مراد أغا تابع سليمان بيك الأغا من قبلى ، ومعه أخر من الأجناد [ص ١١٧] فاصعدوهما إلى القلعة ، قيل بندقوا عليهما وقتلوهما .

وفي خامس عشرينه (٤) ورد الخبر بأن الفرنسيس ملكوا قلعة العريش (٥) وطاف رجل من أتباع الشرطة ينادى في الأسواق ، أن الفرنساوية ملكوا قلعة العريش ، وأسروا عدة من الماليك ، وفي غد يعملون شنكا ويضربون مدافع ، فإذا سمعتم ذلك فلا تفزعوا .

١- يوم الأحد ١٩ رمضان ١٢١٣هـ الموافق ٢٤ فيراير ١٧٩٩م .

٢- اليومية التي بين القوسين غير موجودة في عجائب الآثار.

٣- يوم الجمعة ٢٤ رمضان ١٢١٣هـ الموافق مارس ١٧٩٩م.

٤- يوم السبت ٢٥ رمضان ١٢١٣هـ الموافق ٢ مارس ١٧٩٩م.

٥- احتلال العريش: تلقى رينيه وجنوده أمر الزحف ليكون فى طليعة الجيش فوصل أمام العريش فى ٧ فبراير ١٩٩٩م ولكنه لاقى مقاومة عنيفة وعندما انضم إليه "كليبر" نجحا فى الاستيلاء على العريش فيما عدا القلعة حتى وصل إليهم بونابرت وأخذ في ضربها بالمدفعية الثقيلة وذلك بعد أن رفضت الصلح الذى عرضه عليها بونابرت وبعد أن أخذت ذخيره الجند المحاصر داخل القلعة تفرغ طلبوا الصلح شريطة أن يسمح لهم بالاحتفاظ بسلاحهم فوافق بونابرت على ذلك ولكنه أخذ على جنود الجزار عهد بعدم محاربتهم له سنة كاملة فتعهدوا له بذلك والمغاربة منهم فبعضهم من جند إبراهيم بك رجع إلى مصر والبعض ساروا شرقاً مبتعدين عن الموت وجدير بالذكر أن بونابرت أجرى نزع سلاح الجنود بعد استسلامهم ، وبعد ذلك أصدر منشوراً يدعو السوريين فيه إلى مساعدته ويعلن عن صداقته للعثمانيين والعداء للجزار وكان بونابرت يبرر الحملة بإغارة الجزار على العريش وهى تابعة لمصر . د/ نادر العطار: مرجع سابق ، ص ١٢٨.

فلما أصبح يوم الأحد (١) حضر الماليك المذكورة ، وهم ثمانية عشر مملوكاً ، وأربعة من الكشاف ، وهم راكبون الحمير ومتقلدون بأسلحتهم ، ومعهم نحو الماية من عسكر الفرنسيس فحزن المسلمون لذلك وانقبضت نفوسهم ، وصاروا بين مصدق ومكذب ، وخرج بعض الناس فشاهدهم ، ولما وصلوا إلى خارج القاهرة حيث الجامع الظاهري ، خرج اللعين برطملين ، وكذلك الخاسر الأغاكل بطايفته (٢) لانتظارهم ومعهم طبول وبيارق فمشوا معهم إلى الأزبكية من الطريق التي استحدثوها ، ودخلوا بهم إلى بيت قايمقام ، فأخذوا سلاحهم وأطلقوهم ، فذهبوا إلى بيوتهم وفيهم أحمد كاشف تابع عثمان بيك الأشقر ، وآخر يقال له حسن كاشف الدويدار ، وكاشفان آخران وهم يوسف كاشف الروبي ، وإسماعيل كاشف تابع أحمد كاشف المذكور . وكان من خبرهم أنهم كانوا مقيمين بقلعة العريش ، وصحبتهم نحو ألف عسكرى مغاربة وأرناؤط ، فحضر إليهم الفرنسيس الذين كانوا في المقدمة ، في أواخر شعبان ، وأحاطوا بالقلعة ، فحاربوهم من داخلها ، ونالوا منهم ، ثم حضر إليهم كبير الفرنسيس بجموعه بعد أيام ، وألحوا في حصارهم ، فأرسل من بالعريش إلى غزة ، فطلبوا نجدة (٣) فأرسلوا إليهم نحو السبعماية ، وعليهم قاسم بيك أمين البحرين ، فلم يتمكنوا [ص ١١٨] من الوصول إلى القلعة ، لتحلق الفرنسيس بها ، وإحاطتهم عليها ، فنزلوا قريباً من القلعة ، فكبسهم عسكر الفرنسيس بالليل ، فاستشهد قاسم بيك وغيره ، وانهزم

١- يوم الأحد ٢٦ رمضان ١٢١٣هـ الموافق ٣ مارس ١٧٩٩م.

٢- في عجائب الآثار يحذف الجبرتي كلمات "اللعين والخاسر" ويكتبها هكذا "خرج برطملين
 والأغا بطوايفهما"

٢- في النسخة (أ) " وطلب نجده ".

الباقون ، ولم يزل أهل القلعة يحاربون وينالون من عدوهم ما ينالون ، حتى فرغ ما عندهم من البارود والذخيرة ، فطلبوا عند ذلك الأمان فأمنوهم ، ومن القلعة أنزلوهم ، وذلك بعد أربعة عشر يوماً فلما نزلوا على أمائهم أرسلوهم إلى مصر ، مع الوصية بهم وتخلية سبيلهم ، وهؤلاء هم الجماعة القادمون ، وأما العسكر الذين كانوا معهم فبعضهم انضاف إليهم ، وأعطوهم جامكية وعلوفة ، وأجلسوهم بالقلعة مع عسكر من الفرنسيس ، والبعض لم يرض بذلك ، فأخذوا سلاحهم وأطلقوهم إلى حال سبيلهم ، وذهب الفرنسيس إلى ناحية غزة .

وفى ذلك اليوم بعد الظهر (١) عملوا الشنك الموعود به ، وضربوا عدة مدافع من القلعة والأزبكية ، فعظم الهاجس ، وتزايدت الوساوس ، وأظهر النصارى الفرح والسرور ، في الأسواق والدور ، وأولوا في بيوتهم الولايم ، وغيروا الملابس والعمايم ، وتجمعوا للهو والخلاعة ، وزانوا في الشناعة .

وفي يوم الأربعا (٢) توفي أحمد كاشف بقهره فجأة .

وفى عصر ذلك اليوم حضر جماعة من الفرنسيس نحو الخمسة وعشرين ، وهم راكبون الهجن ، وعلى روسهم عمايم بيض ، ولابسون برانس بيض على أكتافهم ، فذهبوا إلى بيت قايمقام بالأزبكية .

فلما أصبح يوم الخميس^(٣) عملوا الديوان ، وقروا المكاتبة التى حضرت مع الهجانة ، حاصلها أن الفرنسيس أخذوا غزة وخان يونس ، وأخبروا بروايات مختلفة ، منها أنهم وجدوا إبراهيم بيك [ص ١١٩] ومن معه ارتحلوا من هناك ،

١- بعد ظهر يوم الأحد ٢٦ رمضان ١٢١٣هـ الموافق ٣ مارس ١٧٩٩م.

٢- يوم الأربعاء ٢٦ رمضان ١٢١٣هـ الموافق ٦ مارس ١٧٩٩م.

٣- يوم الخميس ٣٠ رمضان ١٢١٣هـ الموافق ٧ مارس ١٧٩٩م .

وكانوا أرسلوا حريمهم وأثقالهم إلى جبل نابلس ، وقيل بل تحاربوا معهم وهزموا (١)

وفى ذلك اليوم بعد العصر بنحو عشرين درجة (٢) حضر عدة من الفرنسيس ، ومعهم كبير منهم ، وهم راكبون الخيول ، وعدة من المشاة ، وفيهم جماعة لابسون عمايم بيض ، وجماعة أيضاً برانيط ، ومعهم نفير ينفخ فيه ، وبيدهم بيارق ، وهى التى كانت على قلعة العريش ، إلى أن وصلوا إلى الجامع الأزهر فاصطفوا رجالاً وركباناً بباب الجامع ، وطلبوا الشيخ الشرقاوى ، فسلموه تلك البيارق ، وأمروه برفعهم ونصبهم على منارات الجامع الأزهر ، فنصبوا بيرقين ملونين على المنارة الكبيرة ذات الهلالين(٢) عند كل هلال بيرقاً ، وعلى منارة أخرى بيرقاً ثالثاً، وعند رفعهم ذلك (٤) ضربوا عدة مدافع من القلعة بهجة وسروراً ، وكان ذلك ليلة عيد الفطر ، [فكان من أشنع ليالى الأعياد على المسلمين] (٥)

فلما كان عند الغروب ضربوا عدة مدافع أيضاً إعلاماً بالعيد .

وبعد العشا الأخيرة طاف أصحاب الشرطة ، ونادوا بالأمان ، وبخروج الناس علي عادتهم لزيارتهم القبور بالقرافتين ، والاجتماع لصلاة العيد ، وأن يلبسوا أحسن ثيابهم .

١- في النسخة (ب) "وانهزموا ".

٢- الدرجة تعادل ٥ دقائق والمقصود بعد عصر يوم الخميس بنحو ساعة .

٣- المنارة ذات الهلالين أو ذات الرأسين طراز فريد من المنارات وقد أنشأها السلطان الغورى
 قبيل مجئ العثمانيين واحتلالهم مصر وما زالت قائمة إلى الآن .

٤- كلمة "ذلك " غير موجودة في النسخة (أ).

ه- العبارة بين القوسين غير موجودة في عجاذب الأثار .

ولما ملكوا العريش كتبوا أوراقاً فأرسلوها إلى البلاد ، ونصها :" فرمان عام موجه من حضرة أمير الجيوش إلى أهالي بر الشام قاطبة ".

بسم الله الرحمن الرحيم

من طرف بونابارتة ^(١) أمير الجيوش الفرنساوية :

إلى حضرة المفتيين والعلما وكافة أهالى نواحى غزة والرملة ويافا حفظهم الله تعالى ، يعد السلام ".

" نعرفكم أننا حررنا لكم هذه السطور لكيما نعلمكم أننا حضرنا في هذا السطرف[ص ١٢٠] لقصدنا طرد المماليك وعسكر الجزار عنكم ، وإلى أى سبب حضور عساكر الجزار وتعدوا علي بلاد يافا والرملة وغزة الذي ما كانوا من حكمه ، وإلى أى سبب أيضاً أرسل عساكره إلى قلعة العريش ، بذلك هجم على أراضى مصر ، فبلاشك كان مراده إجرا الحرب معنا ، فاحنا (٢) حضرنا لنحاربه ، فأما أنتم يا أهالي الأطراف المشار إليها ، لم نقصد لكم أذية ولا أدنى ضرر ، فأنتم استمروا في محلكم ووطنكم مطمينين ، ومرتاحين ، وأخبروا من كان خارجاً عن محله ووطنه [أن يرجع ويقيم في محله ووطنه] (٣) ومن قبلنا عليكم ثم عليهم الأمان الكافي ، والحماية التامة ، ولا أحد يتعرض لكم في مالكم وما تملكه يدكم ، وقصدنا أن القضاة يلازمون خدمهم ووظايفهم على ما كانوا عليه ، وعلى الخصوص أن دين الإسلام لم يزل معتزاً ومعتبراً ، والجوامع عامرة بالصلوات

١- في النسخة (ب) "بانوبورته " وهي أول مرة تكتب بهذا الرسم في جميع النسخ ،

٧- هكذا بالعامية في النسخة (أ) وفي باقي النسخ "فنحنا " والصواب " فنحن " .

٣- العبارة التي بين القوسين غير موجودة في النسخة (أ)

وزيارات المؤمنين ، إذ أن كل خير يأتي من الله سبحانه ، وهو يعطى النصر والظفر لمن يشاء ، ولا يخفاكم أن جميع ما تتأمر (١) به الناس ضدنا فيغدو باطلاً ، ولا نفع لهم به ، لأن كل ما نضع به يدنا لابد عن تمامه بالخير ، والذي يتظاهر لنا بالحب يفلح ، والذي يتظاهر بالعناد يهلك ، ومن كل ما حصل تفهمون جيداً أننا نقهر أعدانا ، ونعضد من يحبنا ، وعلى الخصوص من كوننا متصفين بالرحمة والإشفاق على الفقرا والمساكين ".

ولما أخذوا غزة أرسلوا طوماراً بصورة الواقعة ، وبصموه نسخاً ، وقرى بالديوان ، ولصقوا تلك النسخ بالأسواق ونصها :

بسم الله الرحمن الرحيم

ولا عدوان إلا على الظالمين ، نخبر أهل مصر وأقاليمها أنه حضر فرمان مكتوب من غزة من حضرة الجنرال [ص ١٢١] اسكندر برتيه (٢) ، خطاباً إلى حضرة صارى عسكر دوجا(٣) وكيل أمير الجيوش بمصر ، يخبره فيه بأن العساكر الفرنساوية باتوا ليلة تسعة عشر شهر رمضان (٤) في خان يونس ، وفي فجر تلك الليلة توجهوا سايرين إلى ناحية غزة ، فكشفوا قبيل الظهر بساعة ، عسكر الماليك وعسكر الجزار جالسين تجاه غزة ، فتوجه إليهم الجنرال مرلا (٥) مع

١- في النسخة (أ) "تتوامر" وفي النسخة (ب) "تتواتر " فصححنا اللفظ حتى يستقيم المعنى .

٢- في النسخة (أ) "برنيه " وفي النسخة (ب) "برتيه" ولكن الصواب أن اسمه هو الجنرال
 آسكندر برتيبه " Berthier وكان رئيساً لأركان حرب الحملة .

٣- الجنرال دوجا Dugua عينه بونابرت حاكماً للقاهرة والوجه البحرى أثناء غيابه في الشام ٤- يوم الأحد ١٩ رمضان ١٢١٣هـ الموافق ٢٤ فبراير ١٧٩٩م.

ه- الجنرال مرلان Merlin : هو ياور بونابرت وقد أرسل فيما بعد إلى القسطنطينية للتفاوض مع الحكومة التركية ، وفي النسخة (ب) كتبت "مراد "وهو خطأ كما رأينا .

عساكر الفرنساوية من خيالة ومشاة ، مراده اغتيال عسكر المملوك وعسكر الجزار ، فلما انتبهوا له فروا هاربين ، ووقع بينه وبين أطراف عساكرهم بعض مضاربة يسيرة ، لم ينجرح فيها إلا شخصان من الفرنساوية ، ومات عسكرى واحدا ، ومات من عسكر المملوك والجزار ناس قلايل ، وحين تشاغل صارى عسكر مرلا (۱) ومات من عسكر المملوك والجزار ناس قلايل ، وحين تشاغل صارى عسكر مرلا (۱) بالمضاربة والمقاتلة دخل حضرة صارى عسكر كلهبر الذى كان حاكماً بالأسكندرية ، وكان ساكناً بالأزيكية ، إلى بندر غزة وملكها من غير معارض له ، ووجدوا فيها حواصل مشحونة بالذخاير ، من بقسماط وشعير ، وأربعماية قنطار بارود ، واثنى عشر مدفعاً وحاصلاً كبيراً ملاناً بالخيام الكثيرة ، وجُللاً وبنبات (۲) مهيئات محضرات كصنعة الإفرنج . هذا ما وقع للكهم بغزة ، وقد أخبرناكم على ما وقع محضرات كصنعة الإفرنج . هذا ما وقع للكهم بغزة ، وقد أخبرناكم على ما وقع في كيفية ملك العريش سابقاً ، فاستقيموا عباد الله ، وارضوا بقضا الله ، وتأدبوا في أحكام مولاكم الذي خلقكم وسواكم والسلام ختام".

مجمل یومیات شهر رمضان ۱۲۱۳هـ (۳)

وانقضى شهر رمضان ، ووقع به قبل ورود هذه الأخبار المؤلمة بمصر من السكون والطمأنينة بسبب سفرهم وخلو الطرقات منهم ، وعدم مرور المتخلفين منهم إلا في النادر ، واختفايهم بالليل جملة كافية ، وانفتاح الأسواق والدكاكين ، والذهاب والمجي ليلاً ، وزيارة الإخوان [ص ١٢٢] والمشي على العادة بالفوانيس

١- في هذه المرة كتبت "مراد" في كل النسخ فصححناها في المتن .

٢- تختلف الجلل عن البنبات في أن الأولى عند إطلاقها من المدافع لا تنفجر لأنها كرة من الحديد المصمت تدمر المبانى والحصون أما الأخرى فهى معبأة بمواد متفجرة .

٣- العنوان من وضع المحققين.

وبونها ، واجتماع الناس للسهر في الدور والقهاوي ، ووقود المساجد وصلاة التراويح ، وطواف المسحراتي (١) والتسلي بالرواية والنقول ، وترجى الأمول ، وانحلال الأسعار ، فيما عدا المجلوبات من الأقطار .

شهر شوال ۱۲۱۳هـ

استهل بيوم الجمعة (٢) وفي صبح ذلك اليوم ، ضربوا عدة مدافع لشنك العيد ، واجتمع الناس لصلاة العيد في المساجد والأزهر ، واتفق أن إمام الجامع الأزهر نسى قراءة الفاتحة في الركعة الثانية ، فلما سلم أعاد الصلاة بعدما شنع عليه الجماعة ، وخرج الرجال والنسا لزيارة القبور ، فانتبذ بعض الحرافيش نواحي تربة باب النصر ، وأسرع في مشيه وهو يقول : " نزلت عليكم العرب يا ناس "، فهاجت الناس وانزعجت النسا ، ورمحت الجعيدية والحرافيش ، وخطفوا ثياب النسا وأزرهن وما صادفوه من عمايم الرجال وغير ذلك ، واتصل ذلك بتربة المجاورين وباب الوزير (٢) والقرافة ، حتى إن بعض النسا مات تحت

١- في النسخة (ب) "وطواف المسحرين" والصواب ما أثبتناه في يقبة النسخ.

٢- يوم الجمعة غرة شوال ١٢١٣هـ الموافق ٨ مارس ١٧٩٩م .

٣- باب الوزير: أحد أبواب القاهرة الخارجية في سورها الشرقي الذي أنشأه صبلاح الدين في المسافة الواقعة بين الباب المحروق وبين قلعة الجبل ، فتحه الوزير نجم الدين محمود المعروف بوزير بغداد في عهد السلطان المنصور أبو بكر بن محمد بن قلاوون في سنة ١٣١٤م ، ولهذا عرف منذ ذلك الوقت باسم باب الوزير ، وإليه ينسب شارع باب الوزير وقرافة باب الوزير ، وهذا الباب لا يزال قائماً إلى اليوم ، ولقد جدده الأمير طراماي الأشرفي صاحب القبة المجاورة للباب في سنة ١٥٠٣م د.عبد الرحمن زكي: مرجع سابق ، ص ٢٦

الأرجل، ولم يكن لهذا الكلام صحة، وإنما ذلك من مخترعات الأوباش لينالوا أغراضهم بذلك

وفيه (١) ركب أكبابر الفرنسيس وطافوا على أعيان البلد وهنوهم بالعيد فجاملهم (٢) الناس بالمدارة .

وفى أوايله ، وردت الأخبار بأن الغز القبليين تفرقوا من بعضهم ، فذهب مسراد بيك وأخسرون إلى نواحى أبريم (٣) ومنهم من ذهب إلى ناحية أصوان ، والألفى عدى بجماعته إلى البر الشرقى .

وفي خامسه (٤) حضر ابن الدواخلي من ناحية القرين متمرضاً، وكان بصحبة الصاوي والعريشي ، متخلفين بالقرين ، وسبب تخلفهم أن كبير الفرنسيس لما ارتحل من الصالحية ، أرسل إلى كتخدا الباشا والقاضي [ص ١٢٣] والجماعة الذين بصحبتهم ، يأمرهم بالحضور إلي الصالحية ، لأنهم كانوا يتأخرون عنه مرحلة ، ، فلما أرادوا ذلك بلغهم وقوف العرب في الطريق ، فخافوا من المرور ، فذهبوا إلى العرين (٥) فأقاموا هناك ، وأخذ عسكر الفرنسيس جمالهم

١- أي يوم العيد ، أول شوال ١٢١٣هـ الموافق ٨ مارس ١٧٩٩م .

٢- في النسخة (ب) "فجاملوهم الناس" والصواب ما أثبتناه من بقية النسخ.

٣- أبريم: بلدة من بلاد النوبة واقعة على شط النيل الشرقى على مسافة مائة وعشرين ميلاً في جنوب اسوان وهي ابريمس بروا القديمة ، فتحها السلطان سليم الأول مع الاستيلاء على مصر ، تشتهر بالنخيل ، ويذكر على مبارك عنها أن أبنيتها ومشتملاتها وملابس أهلها وعملتهم وعوائدهم مثل ناحية الشلال . على مبارك مصدر سابق - جـ٨ ص ٣٥

٤- يوم الثلاثاء ه شوال هـ الموافق ١٢مارس ١٧٩٩م.

ه- العرين: بلد بالشرقية وهي غير القرين.

، فأقاموا بمكانهم ، فتقلق هؤلاء الثلاثة وخافوا سوء العاقبة ، ففارقوهم وذهبوا للقرين ، وتخلف عنهم الفيومي فأقام مع كتخدا الباشا والقاضي ، فحصل للشيخ محمد الدواخلي توعك ، فحضر إلى مصر ، وبقى رفيقاه في حيرة

وفي سابعه (١) أحـضر الأغا رجـالاً ، ورمـي رقــبته عـند باب زويلة ، وشمسنق امسرأة (٢) على شباك السبيل تجاه الباب ، والسبب في ذلك أن الفرنساوي حاكم خط الخليفة وجهة الركبية ، ويسمى داوى ، أحضر باعة الغلال بالرميلة وصادرهم ، ومنعهم من دفع معتاد الوالى ، فاجتمعوا وذهبوا إلى كبير الفرنسيس الذي يقال له شيخ البلد ، وشكوا إليه ، وكان الأمير زين الفقار حاضراً ، وهو يسكن تلك الجهة ، فساعدهم وعرَّف شيخ البلد عن شكواهم ، فأرسل شيخ البلد إلى داوى وانتهره ، وأمره برد ما أخذ ، فأخبره أتباعه أن زين الفقار هو الذي عضدهم ، وأنهى شكواهم إلى كبيرهم ، فقام داوى المذكور ودخل على زين الفقار في بيته ، وسبه وشتمه بلغته ، وفزع عليه ليضربه ، فلما خرج من عنده قام وذهب إلى كبيرهم ، وأخبره بفعل داوى معه ، فأمر بإحضاره وحبسه بالقلعة ، ثم أخبر شيخ البلد بعض الناس أن الذي وقع من دلوى ، من تعرضه لبياعين الغلة ، إنما هو بإغرا خادمه ، وعرف كبيرهم أن خادمه المذكور مولع بأمرأة رقاصة من الرميلة، تأتيه بأشكالها ومن على طريقتها ، ويجتمع هو وأضرابه ، وترقص تلك المرأة له في القبهوة التي بخطهم [ص ١٢٤] ليبلاً ونهاراً ، وتبيت معهم في البيت ، ويصبحون في أرغد عيش $(^{7})$ فلما حبس أميرهم اختفوا

١- بوم الخميس ٧ شوال ١٢١٣هـ الموافق ١٤مارس ١٧٩٩م ،

٧- في النسخ كلها تكتب "امراءة " والتصحيح حتى يستقيم المعنى .

٣- في النسخة (أ) "ويصبحون على حالتهم " .

على الرجل والمرأة فقبضوا عليهم وفعلوا بهم ما ذكر ، ولا بأس بما حصل ،

وفي ثامنه ، يوم الجمعة (١) نودى في الأسواق بموكب كسوة الكعبة المشرفة من قراميدان ، والتنبيه باجتماع الوجاقات وأرباب الأشاير وخلافهم ، على العادة في عمل الموكب (٢)

فلما أصبح يوم السبت اجتمع الناس بالأسواق وطريق المرود ، وجلسوا للفرجة ، فمسروا بذلك ، وأمامها الوالى والمحتسب، وعليهم القفاطين والبيلشانات (٣) وجميع الأشاير بطبولهم وزمورهم وكاساتهم ، ثم برطملين الكافر (٤) كتخدا مستحفظان وأمامه نفر الانكشارية من المسلمين ، نحو المايتين

١- يوم الجمعة ٨ شوال ١٢١٣هـ الموافق ١٥ مارس١٧٩٩م.

٧- كسوة الكعبة: ظلت الكسوة ترسل بانتظام كل عام من مصر طوال العصر العثماني من إيراد الأوقاف الموقوفة عليها ولكن خلال فترة الحملة الفرنسية على مصر لم ترسل الكسوة خلال السنوات الثلاث التي قضتها الحملة في البلاد وذلك على الرغم من تجهيز الكسوة والأحتفال بخروجها في عام ١٩٧١هـ، حتى أن الجبرتي يذكر فيما بعد خروج المحمل والكسوة من القاهرة في شوال ١٩٧١هـ، ولكنه يعود ويقرر فيما بعد أن المحمل لم يواصل رحلته للحجاز لأنه في الشرقية انضم مصطفى بك أمير الحج إلى بعض العرب الثائرين على الاحتلال الفرنسي في مصر . ومن ثم فقد أصدر الفرنسيون أوامرهم بالقبض على مصطفى بك ، ورجع المحمل بالكسوة إلى القاهرة

راجع د/ السيد محمد الدقن : كسوة الكعبة المعظمة عبر التاريخ ، القاهرة ١٩٨٦ ، ص ١٠٠ وما بعدها .

٣- البيلشانات: في الفارسية "بريشان" بالباء المشربة دخلت التركية بلفظها ومعناها وهو المشتت المتناثر: نوع من العمامة اسمه بالكامل في اللغة العثمانية "بريشان دستارلي قاوون" أي القاوون نو العمامة المتنثرة، وهي تكتب بعدة أشكال مثل "البيرنشانة" و "البيرنشان" و" البيلشان". راجع د/ أحمد السعيد سليمان: مرجع سابق ، ص ٤٧ .
 ٤- كلمة " الكافر" محنوفة من عجائب الآثار،

^{- 477 -}

أو أكثر وعدة كثيرة من نصارى الأروام بالأسلحة والملازمين بالبراقع ، وهو لابس فروة عظيمة ، ثم موكب القلقات ، ثم موكب ناظر الكسوة ، وهو تابع مصطفى كتخدا الباشا ، وخلفه النوبة التركية ، فكانت هذه الركبة من أغرب^(۱) المواكب ، وأعجب العجايب^(۲) لما اشتملت عليه من اختلاف الأشكال ، وتنوع الأمثال ، واجتماع الملل ، وارتفاع السفل ، وكثرة الحشرات ، وعجايب المخلوقات ، واجتماع المنداد ، ومخالفة الوضع المعتاد . وكان نسيج الكسوة بدار مصطفى كتخدا المذكور ، وهو على خلاف العادة من نسجها بالقلعة (۲)

وفى يوم الأربعا ثالث عشره (٤) حضر عدة من الفرنسيس وهم راكبون الهجن ، ومعهم عدة بيارق وأعلام بعد الظهر ، وأخبروا أن"الكفرة"(٥) الفرنسيس

١- في النسخة (أ) " من أعظم ".

٧- يقهم من نص الجبرتى هنا استغرابه لما حدث فى الموكب من اشتراك غير المسلمين فى موكب الاحتفال بالكسوة وذلك بعد أن كان دورهم يقتصر على الوقوف على جانبى الطريق للفرجة علي الاحتفال فلقد كان لهذا الحفل شأن كبير فى العصر العثمانى منذ بدايتة ويعود ذلك إلى ما للحج من أهمية كبرى لمعرفة بداية هذا الموكب فى العصر العثمانى: رئجع ابن اياس: بدائع الزهور فى وقائع الدهور تحقيق: محمد مصطفى هـ م ، ع جـ٥، ص ٢٠٥، ص ٢٠٨ ، ص ٢٠٨ .

٣- أماكن صناعة الكسوة: نتيجة لاختصاص مصر التاريخي بصناعة الكسوة الشريفة فقد تعددت أماكن هذه الصناعة غير أننا لا نعرف على وجه الدقة في أي وقت كان ذلك ، من هنا كان استغراب"الجبرتي "لنسجها في دار "مصطفى كتخدا " على غير العادة ، ولمعرفة الماكن صناعة الكسوة وتطورها ، راجع د/ محمد السيد الدقن : مرجع سابق ، ص ١٣٥ ، على عبر الأربعاء ١٣ شوال ١٢١٧هـ الموافق ٢١ مارس ١٧٩٩م .

ه- كلمة "الكفرة" محنوفة من عجائب الآثار.

ملكوا قلعة يافا (١) وبيدهم مكاتبة من صارى عسكرهم ، بالإخبار عما وقع [ص ٥٦]

فلما كان يوم الخميس ، واجتمع أرباب الديران بالديران ، فقروا عليهم تلك ، المراسلة بعد تعريبها (٢) وترصيفها على هذه الكيفية بإلزامهم وأمرهم بذلك ، وصورتها :

بسم الله الرحمن الرحيم

سبحان مالك الملك ، يفعل في ملكه ما يريد ، سبحان الحكم العدل الفاعل المختار نو البطش الشديد ، هذه صورة تمليك (٢) سبحانه وتعالى جمهور

۱- الاستيلاء على قلعة يافا: بدأ حصار يافا فى ٣ مارس ١٧٩١ م، وفى صباح ٧ مارس أمر بونابرت بالهجوم على القلعة وسقط ألفان من جنودها فى القتال واستسلم الثلاثة ألاف الباقية من حاميتها فى مقابل وعد بالإبقاء على حياتهم ولكن بونابرت أخرج المصريين منهم وعددهم حوالى خمسمانة وأعادهم إلى مصر ، ثم تنرع بوجود مقاتلى حامية العريش الذين حملوا السلاح بالرغم من تعهدهم بعدم محاربة الفرنسيين لمدة عام وساق بونابرت حجة أخرى وهى أنه لم يك لدية ما يكفى من القوات للسيطرة عليهم وإرسالهم إلى مصر ، ولكن يرى "لورنس" أن الدافع لهذا القرار ليس عسكرياً بل هو دافع سياسى ليفعل مثلما فعل أبو الدهب من قبل حينما استولى على المدينة بهذا الشكل ، فأراد بونابرت أن يستولى عبر الرعب على بقية فلسطين وهى بلا شك وصمة فى تاريخ نابليون جيث أصبح يفعلته عبر الرعب على بقية وحشية عن النتار الذين نشروا الرعب فى البلاد بعدم إبقائهم على حياة هذه لا يقل همجية ووحشية عن النتار الذين نشروا الرعب فى البلاد بعدم إبقائهم على حياة الأسرى لمزيد من المعلومات ، راجع د/ هنرى لورنس ، مرجع سابق ، ص ٤٤٢ .

٧- في النسخة (أ) "بعد تقريرها ".

٣- عند مقارنة هذا النص بالنص الذى نشره حيدر الشهابى لنفس المرسوم اتضح وجود اختلافات بسيطة في الألفاظ مثل هذه صورة "تملك الله " فالله ساقطة من نص الجبرتى وسوف نشير إلى الاختلاقات دائماً عندما تقابلنا.

الفرنساوية لبندر يافا من الأقطار الشامية ، تعرف أهل مصر وأقاليمها من ساير البرية ، أن العساكر الفرنساوية ، انتقلوا من غزة ثالث عشرين شهر رمضان (١) ووصلوا إلى الرملة في الضامس والعشرين منه في أمن واطمينان ، فنشاهدوا عسكر احمد باشا الجزار هاريين بسرعة ، قايلين "الفرار الفرار" ثم إن الفرنساوية وجِدوا (٢) في الرملة ومدينة أدّ مقدار كبير من مخازن البقسماط والشعير ، ورأوا فيها ألف وخمساية قرية مجهزين جهزها الجزار ، ليسير بها إلى إقليم مصر مسكن الفقرا والمساكين ، ومراده يتوجه إليها بأشرار العربان من سفح الجبل ، ولكن تقادير الله تفسيد المكر والصبل ، قاصيداً سيفك دماء الناس مثل عبوايده الشامية (٣) وتجيره وظلمه مشهور ، لأنه تربيه الماليك الظلمة المصرية ، ولم يعلم من خشانة (\hat{x}) عقله ، وسدء تدبيره أن الأمر لله كل شئ بقضايه وتدبيره . وفي سادس عشرين شهر رمضان (٥) وصلت مقدمات الفرنساوية إلى بندر يافا من الأراضى الشامية ، وأحاطوا بها وحاصروها من الجهة الشرقية والغربية ، وأرسلوا إلى حاكمها وكيل الجزار، أن (7) يسلم القلعة قبيل أن يحل بهم ويعسكرهم الدمار (٧) [ص ١٢٦] فيمن خيشيانة رأيه وسيوء تديييره ، سيعي في هلاكه وتدميره ، ولم يرد لهم جواب ، وخالف قانون الحرب والصواب وفي آخر ذلك

١- يوم الخميس ٢٣ رمضان ١٢١٣هـ الموافق ٢٨ فبراير ١٧٩٩م.

٧- كلمة "مجدوا " غير موجودة في النسخة (ب) .

٣- في حيدر الشهابي " السابقة " .

٤- في حيدر الشهابي "حسافة ".

ه- يهم الأحد ٢٦ رمضان ١٢١٣هـ الموافق ٣ مارس ١٧٩٩م.

٦- "أن " غير موجودة في النسخة (ب) .

٧- نص هذا الخطاب الذي أرسل إلى حاكم يافا في كورييه دي ليجيبت العدد ٣٠، ص ١١١.

اليوم السادس والعشرين تكاملت العساكر الفرنساوية على محاصرة يافا، وصاروا كلهم مجتمعين ، وانقسموا على ثلاثة طوابير ، الطابور الأول توجه على طريق عكه بعيد عن يافا بأربعة ساعات . وفي السابع والعشرين من الشهر المذكور ، أمر حضرة صاري عسكر الكبير ، بحفر خنادق حول الصور ، لأجل أن يعملوا متاريس أمينة ، وحصارات متقنة حصينة ، لأنه وجد صور $\binom{1}{2}$ يافا مىلان بالمدافع الكثيرة ، ومشحونة بعسكر الجزار الغزيرة ، وفي تاسع عشرين الشهر(٢) لما قرب فحت الخندق إلى الصور ، مقدار ماية وخمسين خطوة ، أمر حضرة صارى عسكر المشار إليه أن ينصب المدفع على المتاريس ، وأن يضعوا أهوان القنبر (٣) بإحكام وتأسيس، وأمر بنصب مدافع أُخُر بجانب البحر ، لمنع الخارجين إليهم من مراكب المينا ، لأن وجد في المينا بعض مراكب أعدوهم عسكر الجزار للهروب ، ولا ينقع الهروب من المقدر والمكتوب ، ولما رأت عساكر الجزار الكاينيين بالقلعة المحاصرين ، أن عسكر الفرنساوية قالايل في رأى العين للناظرين ، لمدارات الفرنساوية في الخنادق وخلف المتاريس ، غرهم الطمع ، فخرجوا لهم من القلعة مسرعين مهرولين، وظنوا أنهم يغلبوا الفرنساوية ، فهجموا عليهم الفرنسيس ، وقتلوا منهم جملة كشيرة في تلك الوقعة ، وألزموهم وألجناوهم للدخول ثانياً في القلعة ، وفي يوم الضميس غاية شهر رمضان حصل عند صارى عسكر شفقة قلبية [ص ١٢٧] ١- "صبور " الصبواب "سبور " ولكن أبقينا عليها هكذا حفاظاً على لغة المؤلف لأنها هكذا في

١- "صور " الصواب "سور " ولكن أبقينا عليها هكذا حفاظاً على لغة المؤلف لأنها هكذا في
 كل النسخ وجدير أن حيدر الشهابي يكتبها "سور ".

٢- يوم الأربعاء ٢٩ رمضان ١٢١٣هـ الموافق ٦ مارس ١٧٩٩م .

 [&]quot;أهوان " كتبها حيدر "الهوان " راجع حيدر الشهابى: لبنان فى عهد الأمراء الشهابيين ،
 بيروت ، جـ ۲ ، ص ۲٥٨ وما بعدها ، والأهوان نوع من المدافع مأسورتها غير مشخشنة
 تستخدم لإطلاق القنبر وليس الجلل راجع: الهوامش السابقة حول تعريف القنبر والجلل

وضاف على أهل يافا من عسكره إذا دخلوا بالقهر والإكراه ، فأرسل إليهم مكتوباً مع رسول مضمونه :[لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، بسم الله الرحمن الرحيم ، من حضرة صارى عسكر اسكندر برتيه كتخدا العسكر الفرنساوى إلى حضرة حاكم يافا ، نخبركم أن حضرة صارى عسكر الكبير بونابارتة ، أمرنا في هذا الكتاب أن نعرفك أن سبب حضوره إلى هذا الطرف إخراج عسكر الجزار فقط من هذه البلد لأنه تعدى بإرسال عسكره إلى العريش ومرابطته فيها ، والحال أنها من أقليم مصير التي أنعم الله من أرضه ، فقد تعدى على ملك غيره ، ونعرفكم يا أهل يافا أن بندركم حاصرناه من جميع أطرافه وجهاته ، وربطناه بأنواع الحرب وآلات المدافع الكثيرة والجلل والقنابر ، وفي مقدار ساعتين ينقلب صوركم وتبطل ألاتكم وحروبكم . ونخبركم أن حضرة صاري عسكر المشار إليه لمزيد رحمته وشفقته ، خصوصاً بالضعفا من الرعية خاف عليكم من سطوة عسكره المحاربين ، إذا دخلوا لكم بالقهر أهلكوكم أجمعين ، فلزمنا أننا نرسل لكم هذا الخطاب ، أماناً كافياً لأهل البلد والأغراب، ولأجل ذلك أخر ضرب المدافع والقنابر الصاعدة عنكم ساعة فلكية واحدة ، وإنى لكم من الناصحين .] وهذا آخر جواب الكتاب فجعلوا جوابنا حبس الرسول ، مخالفين للقوانين الحربية ، والشريمة المطهرة المحمدية ، وحالاً في الوقت والسياعية ، هاج (1) صياري عسكر واشتد غضيبه على الجماعة (1) وأمر

١- في النسخة (أ) "هيج "،

Y- يلاحظ أن بونابرت هنا-وصار الديوان على نهجه-عمل على تبرير مذبحة يافا وهى من التقاط السوداء فى تاريخ الحملة الفرنسية وفى تاريخ بونابرت بأن السبب فى ذلك هو رفضهم أى جنود يافا اللامان بينما هى مغالطة تاريخية لأنه من الثابت أنهم أخنوا عهدالأمان من بونابرت الذى حاول أن يلبس الأمور مسحة دينية بأن كل شئ بقضاء الله وقدره والديوان هنا يكرر ضرب من ليس تابعاً للسلطان العثمانى من المماليك أو عسكر الجزار حتى لا يثير أشجان المصريين . ومن النقاط الجديرة بالبحث أنه ورد الاعتراف فى هذا المنشور بحقوق مصر فى العريش كجزء من أرض مصر ، بينما اعترف المنشور بأن غزة تابعة لفلسطين .

بابتدا ضرب المدافع والقنبر الموجب للتدمير ، وبعد مضى زمان يسير ، تعطلت مدافع يافا المقابلة لمدافع المتاريس ، وانقلب عسكر الجزار في وبال [ص ١٢٨] وتنكيس ، وفي وقت الظهر من هذا اليوم (١) انضرق صور يافا ، وارتج له القوم ، ونقب من الجهة التي ضرب فيها المدافع من شدة النار ، ولا راد لقضاء الله ولا مدافع . وفي الحال أمر حضرة صاري عسكر (٢) بالهجوم عليهم ، وفي أقل من ساعة ملكت الفرنساوية جميع البندر والأبراج ، ودار السيف في (٢) المحاربين واشتد بحر الحرب وهاج ، وحصل النهب فيها تلك الليلة ، وفي يوم الجمعة غرة شوال وقع الصفح الجميل من حضرة صاري عسكر الكبير ، ورق قلبه على أهل مصر من غني وفقير ، الذين كانوا في يافا وأعطاهم الأمان ، وأمر (٤) برجوعهم إلى أوطانهم سالمين ، لاجل ما يعرفوا مقدار شفقته ، ومزيد رأفته ورحمته ، يعفو عند المقدرة ويصفح وقت المعذرة ، مع تمكنه ومزيد إتقانه وتحصنه . وفي هذه الوقعة قتل أكثر من أربعة آلاف من عسكر الجزار بالسيف والبندق ، لما وقع منهم من الانصراف (٥)

١- أي في يوم الخميس غاية رمضان ١٢١٣هـ الموافق ٧ مارس ١٧٩٩م.

٢- في النسخة (أ) "أمر صاري عسكر".

٣- في النسخة (أ) "ودار المحاربين".

٤- في النسخة (ب) "وأمرهم برجوعهم" وهي خطأ والصواب ما أثبتناه من بقية النسخ.

ه- لم يحدد المنشور أي نوع من الانحراف يقصد فواضح أن الديوان أراد تبرير المذبحة
 وامتصاص غضبة الجمهور المصرى لذلك بررها بالانحراف ولا ندرى هل هذه هي شفقة
 بونابرت التي يتحدث عنها المنشور ، وعفوه عند المقدرة ويجب أن نتبين أيضاً موقف العلماء
 (نقصد كبار العلماء) وهو موقف مخز كما أن المنشور لم يحدد متى قتل هؤلاء وإن كان
 يشير إلى أنهم قتلوا في المعركة وهو تزييف للحقيقة .

وأما الفرنساوية فلم يقتل منهم إلا القليل، والمجروحين منهم ليسوا بكثير، وسبب ذلك سلوكهم إلى القلعة من طريق أمينة ، خافية عن العيون، وأخذوا ذخاير كثيرة وأموال غزيرة ، ومسكوا المراكب التى فى المينا، واكتسبوا أمتعة غالية ثمينة ، ووجدوا فى القلعة أكثر من ثمانين مدفع ، ولم يعلموا مع مقادير الله أن آلات الحرب لا تنفع ، فاستقيموا عباد الله ، وارضوا بقضا الله ، ولا تعترضوا على أحكام الله، وعليكم بتقوى الله ، واعلموا أن الملك لله يوتيه من يشاء والسلام عليكم ورحمة الله " (١) فلما تحقق الناس صحة هذا الخبر [ص ١٢٩] نزل بهم من الكأبة والهم والحزن مالا يوصف ، فإنهم كانوا يظنون ، بل يتيقنون استحالة ذلك ، خصوصاً فى المدة القليلة ، ولكن المقضى كابن .

وفي يوم الجمعة خامس عشره (٢) شق جماعة من أتباع الشرطة في الأسواق والحمامات والقهاوي ، ونبهوا على الناس بترك الفضول والكلام والتلفظ (٣) في حق الفرنسيس ، ويقولون لهم " من كان يؤمن بالله ورسوله فلينته ويترك الكلام في ذلك ، فإن ذلك مما يهيج العداوة " وعرفوهم أنه إن بلغ الحاكم من المتجسسين عن أحد تكلم في ذلك عوقب أو قتل [فلم ينتهوا ، وربما قبضوا على البعض وعاقبوه] (٤) بالضرب والتغريم .

١- لم يكتب الجبرتى أسماء الذين وقعوا على المنشور وهم الفقير السيد خليل البكرى نقيب الأشراف بمصر حالا عفى الله عنه ، والفقير عبد الله الشرقاوى رئيس الديوان بمصر حالا عفى الله عنه ، والفقير محمد المهدى كاتم سر الديوان بمصر حالا عفى الله عنه ، راجع : حيدر الشهابي : مرجم سابق ، ص ٢٦٠.

٢- يهم الجمعة ١٥ شوال ١٢١٣هـ الموافق ٢٢ مارس ١٧٩٩م.

٣- في النسخة (أ) "واللفظ" فأثبتناها من باقى النسخ وهو الصواب.

٤- العبارة التي بين القوسين غير موجودة في النسخة (أ) .

وفى ذلك اليوم كان التحويل الربيعى ، وانتقال الشمس لبرج الحمل ، وهو أول شهر من شهورهم ، فعملوا ليلة السبت شنكاً وحراقة وسواريخ وتجمعوا بدار الخلاعة ، نسا ورجالاً ، وتراقصوا وتسابقوا ، وأوقدوا سرجاً وشموعاً وغير ذلك ، وأظهر النصارى القبطة والشوام الفرح والسرور .

وفي يوم السبت (۱) المذكور ، أرسلوا الأعلام والبيارق التي أحضروها من قلعة يافا – وعدتهم ثلاثة عشر علماً وفيهم من له طلايع فضة كبار – إلى الجامع الأزهر ، وكانوا أنزلوا أعلام قلعة العريش قبل ذلك بيوم من أعلا المنارات ، وأرسلوا بدلهم أعلام يافا ، وعملوا لهم موكباً بطايفة من العسكر ، يقدمهم طبلهم ، وخلفهم اللعين (۲) الأغا بجماعته وطايفته ، والمحتسب ومدبروا الديوان ، وخلفهم طبل آخر يضربون عليه بإزعاج شديد وورا ذلك الطبل جماعة من العسكر يحملون البنادق على أكتافهم كالطايفة الأولى ، وبعد هؤلاء عدة من العسكر على روسهم عمايم بيض ، يحملون الأعلام والبيارق المذكورة ، وخلفهم جماعة خيالة من كبار العساكر ، وآخرون راكبون على حمير المكارية . فلما [ص ١٣٠] وصلوا إلى باب الجامع الأزهر ، رفعوا تلك الأعلام ووضعوها على أعلا الباب الكبير ، فوق المكتب ، وبعضهم على الباب الآخر ، بالقرب من حارة كتامة (۲) المعروفة الآن بالعينية ،

١- يوم السبت هو ١٦ شوال ١٢١٣هـ الموافق ٢٣ مارس ١٧٩٩م.

٢- كلمة "اللعين " محذوفة من عجائب الآثار.

٣- حارة كتامة: تنسب إلى قبيلة " كتامة " نزلوا بها عندما قدموا من المغرب مع القائد جوهر الصقلى عند الفتح الفاطمى لمصر ، وموضع هذه الحارة اليوم المنطقة التى يتوسطها حارة الأزهرى ، وعطفة الدويدارى وما يتفرع منها من العطف والدروب الكائنة في الجنوب الشرقي من الجامع الأزهر .

د/ عبد الرحمن زكي : مرجع سابق ، ص ٨٣ .

ولم يرقعوها على المنارات كما صنعوا في أعلام العريش ، والسر في ذلك التبكيت والإرغام ولله عاقبة الأمور .

وفي يوم الأحد سابع عشره (١) رتبوا أوامر وكتبوها في أوراق مبصومة ، ولصنقوها بالأستواق ، أحدها بسبب مترض الطاعون ، وأخير بسبب الضيوف الأغراب، ومضمون الأول بتقاسيمه ومقالاته:" خطاباً لأهل مصر وبولاق ومصر القديمة ونواحيها: أنكم تمتثلوا هذه الأوامر وتحافظوا عليها ، ولا تخالفوها ، وكل من خالفها وقع له مزيد الانتقام والعقاب الأليم ، والقصاص العظيم ، وهي المحافظة من تشويش الكبة ، وكل من ظننتم أو توهمتم أو شبككتم فيه ذلك في محل من المحلات ، أو بيت ، أو وكالة ، أو رُيع ، يلزمكم ويتحتم عليكم أن تعملوا كرنتيله، ويجب قفل ذلك المكان ، ويكون شبيخ الحارة أو السوق الذي فيه ذلك أن يخبر حالاً قلق الفرنساوية حاكم ذلك الخط ، والقلق يخبر شيخ البلد قايمقام مصر ، ويكون ذلك فوراً ، وكذلك كل ملة من سكان مصير وأقاليمها وجوانيها ، والأطيا إذا تحققوا وعلموا حصول (٢) ذلك المرض يتوجه كل طبيب إلى قايمقام ويخبره، ليأمره بما هو مناسب للصيانة والحفظ من هذا التشويش ، وكل من كان عنده خبر من كبار الأخطاط أو مشايخ الحارات وقلقات الجهات ولم يخبر بهذا المرض ، بعاقب بما يراه قايمقام ، ويقاصص مشايخ الحارات بماية كرياج جزا التقصير : وملزوم أيضاً من [ص ١٣١] أصابه هذا التشويش ، أو حصل في بيته لغيره من عابلته أو عشيرته وانتقل من بيته إلى آخر ، كان قصاصة الموت ، وهو الجاني علم نفسه بسبب انتقاله ، وكل رئيس ملة في خط ، إذا لم يخبر بالكبة الواقعة في ١- يوم الأحد ١٧ شوال ١٢١٣هـ. الموافق ٢٤ مارس ١٧٩٩م.

٧- كلمة " حصول " غير موجودة في النسخة (ب) .

خطه، أو بمن مات بها أيضاً حالاً فورياً ، كان عقاب ذلك الرئيس وقصاصه الموت ، والمغسل إن كان رجلاً أو أمرأة إذا رأى الميت أنه مات بالكبة ، أو شك في موته بها ، ولم يخبر قبل مضى أربعة وعشرين ساعة ، كان جزاؤه وقصاصه الموت ، وهذه الأوامر الضرورية يلزم أغاة الإنكشارية وحكام البلد الفرنساوية والإسلامية ، تنبيه الرعية وأستيقاظهم لها ، فإنها أمور مخفية ، وكل من خالف حصل له مزيد الانتقام من قايمقام ، وعلى القلقات البحث والتفتيش عن هذه العلة الردية ، لأجل الصيانة والحفظ لأهل البلد ، والحذر من المخالفة والسلام " .

ومضمون الثانى: "الخطاب السابق من صارى عسكر "دوجا" الوكيل، وحاكم البلد "دستين" قايمقام، يلزم المدبرين بالديوان أنهم يشهروا الأوامر وينتبهوا لها، [وينبهوا عليها، ويأمروا كامل الرعية بالمحافظة عليها] (١) وكل من خالف يحصل له مزيد الانتقام، وهو أنه يتحتم ويلزم كل صاحب خمارة أو وكالة أو بيت، الذي يدخل في محله ضيف أو مسافر أو قادم من بلدة أو أقليم، ويلزمه أن يعرف عنه حالاً حاكم البلد ولم يتأخر عن الإخبار إلا مدة أربع وعشرين ساعة، يعرفه عن مكانه الذي قدم منه، وعن سبب قدومه، ومدة سفره، ومن أي طايفة، أو ضعيفاً، أو زايراً، أو غريماً مخاصماً، لابد لصاحب المكان من إيضاح البيان (٢) والحذر ثم [ص ١٣٢] الحذر من التلبيس والخيانة، وإذا لم يقع تعريف عن كامل ما ذكر في شأن القادم بعد الأربعة وعشرين ساعة بإظهار أسمه وبلده وسبب قدومه، يكون صاحب المكان متعدياً ومذنباً وخايناً وموالساً مع المماليك، ونخبركم معاشر الرعايا وأرباب الضمامير والوكايل تكونوا ملزومين بغرامة عشرين ريال فرانسة في المرة الأولى، وأما في المرة الثانية فإن الغرامة بغرامة عشرين ريال فرانسة في المرة الأولى، وأما في المرة الثانية فإن الغرامة

١- العبارة التي بين القوسين غير موجودة في عجائب الآثار.

٧- كلمة " البيان " غير موجودة في النسخة (ب) ،

تضاعف ثلاث مرات ، ونضبركم أن الأمربهذه الأحكام مشترك بينكم وبين الفرنسيس الفاتحين للخمامير والبيوت والوكايل "والسلام".

وفيه (١) اجتمعوا بالديوان ، وتفاوضوا في شأن مصطفى كتخدا الباشا ، المولى أمير الصاح ، وهو أنه لما ارتحل مع كبير الفرنسيس ، وصحبته القاضى والمشايخ الذين عينوا للسفر ، والوجاقلية والتجار ، وافترق منهم عند بلبيس ، وتقدمهم هو إلى الصالحية ، ثم إنهم انتقلوا إلى القرين ، فحضر جماعة من العسكرالمسافرين ، فاحتاجوا إلى الجمال ، فأخذوا جمالهم ، فلما وصل إلى قطيا ، أرسل إليهم يستدعيهم إلى الحضور ، فلم يجدوا ما يحملون عليه متاعهم ، وبلغهم أن الطريق مخوفة من العرب، فلم يمكنهم اللحوق به، فسأقاموا بالعرين (٢) وابن الدواخلى وآخرون ، خافوا عاقبة الأمر ، ففارقوهم وذهبوا إلى القرين، وأعتل ابن الدواخلي بالتشويش، وحضر إلى مصر كما تقدم ذكر ذلك، وانتقل مصطفى بيك المذكور والقاضى وصحبتهم الشيخ سليمان الفيومى وأخرون من التجار والوجاقية إلى كفور [ص ١٣٣] نجم (٣) وأقاموا هناك أياماً ، واتفق أن الصباوي أرسل إلى داره مكتوباً ، وذكر في ضمنه أن سبب افتراقهم من الجماعة ، أنهم رأوا من كتخدا الباشا أموراً غير لايقة ، فلما حضر ذلك المكتوب ، طلبه جماعة الفرنسيس المقيمون بمصر ، وقرأوه وبحثوا عن معنى

١- أي في يوم الأحد ١٧ شوال ١٢١٣هـ الموافق ٢٤ مارس ١٧٩٩ م .

٧- في عجائب الأثار النص هكذا "فأقاموا بالعرين بالعين المهملة وابن الدواخلي .." .

٣- كفور نجم: من القرى القديمة كانت تسمى طرادية العرب لتميزها من طرادية الغز (الطرادية وهي الفوزية الآن) وردت في التحفة من أعمال الشرقية ، وفي الانتصار وردت باسم طرادية ثم غير اسمها فوردت في تاريع سنة ٩٣٣هـ باسم كفور نجم ، وفي تاريع سنة ٩٣٣هـ باسمها الحالى .محمد رمزى: القسم الثاني ، جـ١ ، ص ١٧٦٨.

الأمور الغير لايقه ، فأولها بعض المشايخ بأنه قصّر في حقهم ، والاعتنا بشائهم، فسكتوا وأخذوا في التفحص ، فظهر أنه خامر عليهم ، واجتمع عليه الجبالي وبعض العرب العصاة ، وأكرمهم وأخلع عليهم، وانتقل بصحبتهم إلى منية غمر (١) وبعد الوقف ، وجعل يقبض منهم الأموال ، وحين كانوا على البحر ، مرّ بهم مراكب تحمل الميرة والدقيق إلى الفرنسيس بدمياط ، فقاطعوا عليهم ، وأخذوا ما معهم قهراً ، وأحضروا المراكبية بالديوان ، فحكوا على ما وقع لهم معه ، فأثبتوا خيانة مصطفى بيك المذكور وعصيانه ، وأرسلوا هجاناً بإعلام صارى عسكرهم بذلك ، فرجع إليهم بالجواب ، بأن يرسلوا إليه عسكراً ، ويقبضون عليه ويختمون على داره ، ويحبسون جماعته .

وفى يوم الأحد رابع عشرينه (٣) عينوا عليه عسكراً ، وأرسلوا إلى داره جماعة ومعهم وكلا ، فقبضوا على كتخدايه الذي كان ناظر على الكسوة ، وابن

١- منية غمر: قاعدة مركز ميت غمر وهي من القرى القديمة اسمها الأصلى "منية غمر" وردت به في نزهة المشتاق قال وهي قرية لها سوق ومتاجر وفي التحفة منية غمر من أعمال الشرقية ، وفي الانتصار وردت محرفة أيضاً باسم منية غمر من الأعمال المذكور واضيفت إليها في بعض الأحيان "منيه حماد" وسميت "منيتي غمر وحماد ولكن فصل ناحيه حماد بزمام خاص بها منذ ١٢٢٨، وقد جعلت ميت غمر قاعدة لقسم ميت غمر من سنة ١٨٢٦ وفي سنة ١٨٧١ مسمى مركز "ميت غمر".محمد رمزى:القسم الثاني،ص٣٦٣.

۲- دقدوس: من القرى القديمة التى ذكرها أميلينو فى جغرافيته وقال أن اسمها الرومى" Atlhokotos" وردت فى نزهة المشتاق بأسم دقدوس وهو يتفق مع اسمها الرومى المذكور وهى قرية كبيرة جداً ذات بساتين وزروع وبها سوق ، ووردت فى الأزهار دقدوس وهو الاسم الذي وردت به فى معجم البلدان .

محمد رمزى: القسم الثاني ، جـ١ ، ص ٥٥٥ ،

٣- يوم الأحد ٢٤ شوال ١٢١٣هـ الموافق ٣١ مارس ١٧٩٩م.

أخيه ومن معهم ، وأودعوهم السجن بالجيزة ، وضبطوا موجوداته وما تركه مخدومه بكر باشا بقايمة ، وأودعوا ذلك بمكان بالقلعة ، فوجدوا غالب أمتعة الباشا ويرقه (۱) وملابسه وعبى الخيل والأمتعة وغيرها ، شيئاً كثيراً ، ووجدوا بعض خيول وجمال أخذوها أيضاً ، فانقبض خواطر الناس لذلك ، فإنهم كانوا مستأنسين [ص ١٣٤] بوجوده ووجود القاضى ، ويتوسلون بشفاعتهم عندالفرنسيس ، وكلمتهم عندهم مقبولة ، وأوامرهم مسموعة . ثم إنهم أرسلوا أماناً للمشايخ والوجاقلية والتجار ، بالحضور إلى مصر مكرمين ولا بأس عليهم .

وفيه ورد الخبر بأن السيد عمر أفندى نقيب الأشراف ، حضر إلى دمياط ، وصحبته جماعة أفندية وغيرهم (٢) وذلك أنهم كانوا بقلعة يافا ، فلما حاصرهم الفرنسيس وملكوا القلعة والبلد ، وجرى ما سطر ، أحضروهم بين يدى كبير الفرنسيس ، في أسوأ حال ، فأمنهم وأنزلهم في مركب ، وأرسلهم إلى دمياط من البحر .

وفى يوم الاثنين (٣) نادوا فى الأسواق على المماليك والغز والأجناد والأغراب ، بأنهم يحضروا إلى بيت الوكيل ، ويأخذون لهم أوراقاً ، بعد معرفتهم والتضمين على أنفسهم ، ومن وجد من غير وثيقة فى يده بعد ذلك ، يستاهل الذى يجرى عليه ، وسبب ذلك إشاعة دخول الكثير منهم إلى مصر خفية بصفة الفلاحين .

١- اليارق نوع من الحلي .

٢- في عجائب الأثار يذكرهم الجبرتي بالاسم وهم: "عثمان أفندي العباسي، وحسن أفندي
 كاتب الشهر، محمد أفندي ثاني قلفة وباش جاجرت، والشيخ المصطفى وغيرهم " ويذكر أيضاً أن بونابرت" عاتبهم على خروجهم من مصر وألسمهم ملابس".

٣- يوم الاثنين ٢٥ شوال ١٢١٣هـ الموافق أول أبريل ١٧٩٩م.

وفى يوم الثلاثا (١) نادوا فى الأسواق والشوارع ، بأن من أراد الحج فليحج في البحر من السويس ، صحبة الكسوة والصرة ، وذلك بعد أن عملوا مشورة فى ذلك [وكله كذب لا أصل له] (٢)

وفيه (٣) حضر إمام كتخدا الباشا ، ومعه مكتوب منه ، مضمونه الثنا على الفرنسيس ، وشكر صنيعهم باعتنايهم وعملهم موكب الكسوة والدعا لهم ، وأنه مستمر على مودته ومحبته معهم ، ويطلب منهم الإجازة بالحضور إلى مصر ، ليسافر بصحبة الكسوة والحجاج ، فإن الوقت ضاق ودخل أوان السفر للحج ، وفي أخر المكتوب : وإن بلغكم من المنافقين شئ فهو كذب ونميمة ، فلا تصدقوه " وفي أخر المكتوب : وإن بلغكم من المنافقين شئ فهو كذب ونميمة ، فلا تصدقوه " الاعتذار ، ثم كتبوا له جواباً وأرسلوه صحبة إمامه ، مضمونه إن كان صادقاً في مقالته ، فليذهب إلى جهة صارى عسكر بالشام ، وأمهلوه ست ساعات ، بعد وصول الجواب إليه ، وإن تأخر زيادة عليها كان كان كاذباً في مقالته ، وأمروا العسكر بمحاربته ، والقبض عليه .

وفيه كتبوا أوراقاً ونادوا بها في الشوارع ، وهي : " يا أهل مصر ، نخبركم أن أمير الصاج رفعوه عن سفره بالحج ، بسبب ما حصل منه ، وأن أهل مصر علما ووجاقات ورعايا لم يخالطوه في هذا الأمر ، ولم ينسب لهم شي ، فالحمد لله

١- يوم الثلاثاء ٢٦ شوال ١٢١٣هـ الموافق ٢ أبريل ١٧٩٩م .

٢- هذا التعليق حذفه الجبرتى من عجائب الآثار مع أنه كان كذب حقيقة حيث لم يحج أحد فى
 ذلك العام ولم تخرج الصرة ولا الكسوة ولا ندرى السبب فى ذلك .

٣- أي في يوم الثلاثاء ٢٦ شوال ١٢١٣ هـ الموافق ٢ أبريل ١٧٩٩م ، وهو نفس تاريخ اليومية
 التالية أيضاً .

الذى برا أهل مصر من هذه الفتنة ، وهم حاضرون سالمين غانمين ، ما عليهم سوء، ومن كان مراده الحج ، يجهز روحه (۱) ويسافر مع الصرة والكسوة في البحر ، المركب حاضرة ، والمعينين المحافظين من أهل مصرصحبة الحجاج حاضرين ، يكون في علمكم تكونوا مطمينين واتركوا كلام الحشاشين ".

وفي يوم السبت غايته (٢) حضر المشايخ والوجاقات والتجار ، خلا قاضي

العسكر، فإنه لم يحضر وتخلف مع مصطفى كتخدا $(^{\circ})$

شهر ذي القعدة ١٢١٣هـ

استهل بيوم الأحد (2) في سادسه يوم الجمعة (0) حضرت هجانة من

١-- في النسخة (أ) "يشهل نفسه " وفي عجائب الآثار " يؤهل نفسه " .

٧- الصواب أن غاية شوال توافق يوم الجمعة ٢٩ شوال ١٢١٣هـ الموافق ٥ أبريل ١٧٩٩م .

٣- في عجائب الآثار يضيف الجبرتي ثلاث يوميات جديدة كمجمل لحوادث شهر شوال ، وهي في مجملها تدور حول انجازات الفرنسيين مثل الجسر الذي أقاموه بالقرب من القصر العيني للروضة وكذلك الإنجازات العلمية لهم وهوحريص هنا كذلك على حذف أي إشارة لمن تعاون مع الفرنسيين خوفاً عليهم إذا قرأ الوزير هذا الكتاب ، ومنهم صديقه إسماعيل الخشاب وقد حذف الجبرتي ذلك كله من مظهر التقديس .

³⁻ يذكر "محمد مختار "في " التوفيقات الإلهامية " أن غرة شهر ذي القعدة ١٢١٨هـ توافق يوم السبت ٢ أبريل ١٧٩٩م، وعلى ذلك فإن شهر شوال ٢٩ يوماً ، ولكن الجبرتي يشير إلى أن غرة ذي القعدة كانت يوم الأحد ٧ أبريل ، ولابد أن أحدهما مخطئ ، وليس لذلك سوى تفسير واحد هو أن هلال ذي القعدة لم تثبت رؤيته ليلة السبت ، ولذلك استكمل شوال ثلاثين يوماً ، وعلى ذلك فإن بداية ذي القعدة حسبما يذكر الجبرتي هي يوم الأحد ٧ أبريل ١٧٩٩م ، والاختلاف في التوارخ بين الجبرتي ومختار باشا يستمر خلال شهري ني القعدة وذي الحجة ، ثم يتفقا ثانية في مطلع شهر المحرم ١٢١٤هـ ، وسوف نضطر ثي القعدة وذي الجبرتي لأن ما يهمنا هو الواقع وليس الحساب الفلكي وإن كنا سنشير إلى هذا الاختلاف عند مطلع كل شهر .

ه- يهم الجمعة ٦ من ذي القعدة ١٢١٣هـ الموافق١٢ ابريل ١٧٩٩م .

الفرنسيس، ومعهم مكاتبة مضمونها أنهم أخنوا حيفاً، وبعدها ركبوا على عكا^(۱) وضربوا عليها، وهدموا جانباً من سورها، وأنهم استعجلوا في إرسال هذه الهجانة لطول المدة والانتظار، لتُلايحصل لأصحابهم القلق، فتكونوا مطمئنين، وبعد سبعة أيام نحضر إلى عندكم والسلام [ص ١٣٦] وقد كنبوا (٢)

وفيه (٣) حضرت مغاربة حجاج إلى بر الجيزة ، فتحدث الناس وكثر لغطهم ، وتقولوا بأنهم عشرون ألفاً حضروا يستنقذوا مصر من الفرنسيس ، فأرسل الفرنسيس للكشف عليهم ، فوجدوهم طايفة من فلان (٤) وقرى فاس ،

١- حصار عكا : استولت القوات الفرنسية على حيفا دون قتال وأسرت فيها سفينة للإنكليز ثم تابعت طريقها إلى الهدف ، حتى بلغت أسوار عكا في ١٨ مارس ١٧٩٩م وكانت أخبار مذابح يافا قد وصلت إلى عكا ، فصمم الجزار على المقارمة حتى اللحظة الأخيرة ، معتمداً على أسوار المدينة من جهة وبراعة جنوده ووفرة عددهم من جهة أخرى ، وكذلك مساعدات سدنى سميث من البحر ، وعندما ألقى بونابرت الحصار على عكا جمع أركان حربة واستقرار الرأى على أنتظار المدافع الضخمة التى كانت في طريقها من مصر للبدء بالهجوم الحاسم ولكن الأسطول الفرنسي بقيادة برتيبه "ضل طريقه وسط الضباب الكثيف فأسره الإنكليز ، ونصبوا مدافعه على أسوار عكا ، واستعملوا عتادة ضد الفرنسيين اصحابه الأصليين . د/ نادر العطار :مرجع سابق ص ١٣١ .

٢- عبارة وقد كذبوا "حذفها الجبرتي من عجائب الآثار"، مع أنهم كذبوا فعلاً لأنهم لم
 يحضروا بعد سبعة أيام ، وإنما أقاموا على حصار عكا أكثر من شهرين .

٣- يوم الجمعة ٦ ذي القعدة ١٢١٣هـ الموافق ١٢ أبريل ١٧٩٥م .

٤- هكذا في جميع النسخ ، وفي عجائب الآثار " من خلايا قرى فاس" .

مثل الفلاحين ، فأذنوا لهم في تعدية بعض أنفار منهم لقضا أشغالهم ، فحضر شخص منهم إلى الفرنسيس ، ووشى إليهم أنهم قدموا لمحاربتهم والجهاد فيهم ، وأنهم اشتروا خيلاً وسلاحاً ، وقصدهم إثارة فتنة ، فأرسل الفرنسيس إليهم جماعة ينظرون في أمرهم ، فذهبوا إليهم ، وتكلموا معهم ومع كبيرهم وعن الذي نقل عنهم ، فقالوا إنما جينا بقصد الدج لا لغيره ، ثم رجعوا وصحبتهم كبير المغارية ، فعملوا الديوان في صبحها وأحضروه ، وكذلك أحضروا الرجل الذي وشي عليهم ، فتكلموا مع كبير المغارية وسألوه وناقشوه ، فقال :" أننا لم نأت إلا يقصد الحج " ، فقيل له : " ولأى شئ تشترون الأسلحة والخيول ، فقال : " نعم لازم لنا ذلك لأننا مسافرون في البر ونحتاج إلى ذلك ضرورة " فقيل له :" أنه نقل عنكم أنكم تريدون محاربة الفرنساوية وتقولون الجهاد أفضل من الحج " فقال : " هذا كلام لا أصل له " ، فقيل له :" إن الناقل لذلك رجل منكم " فقال :" هذا رجل حرامي مسكناه بالسرقة ، وضريناه ، فحمله الحقد على ذلك ، وإن هذه البلاد ليست لنا ولا اسلطاننا حتى نقاتل عليها ، ولا يصح أن نقاتلكم بهذه الشرذمة القليلة ، وليس معنا إلا نصف قنطار بارود " . ثم اتفقوا معه على أن يجمعوا سلاحهم ، ويقيم كسرهم عندهم رهينة حتى يعدوا جماعته ويسافروا ، ويلحقهم بعد يومين بالسلاح ، فأجابهم إلى [ص ١٣٧] ذلك ، فحمدوه وأهدوا له هدية .

فلما كان يوم السبت (١) خرجت عدة من العسكر إلى بولاق ومعهم مدفعان، اليقفوا للمغاربة حتى يعدوا البحر(٢) ويمشوا معهم إلى العادلية ، فلما رأى الناس

١- يهم السبت ٧ من ذي القعدة ١٢١٣هـ الموافق ١٣ أبريل ١٧٩٩م .

٧- فلقصود عبور النيل من البر الغربي إلى البر الشرقي .

خروج العسكر والمدافع فزعوا في المدينة وبولاق ، ورمحوا كعادتهم وكرشاتهم وصياحهم ، وقالوا وأشاعوا أن الفرنج خرجت لقتال المغاربة ، وأغلقوا غالب الأسواق والدكاكين وأمثال ذلك من تخيلاتهم ، فلم يعدوا المغاربة في ذلك اليوم ، وعدوا في ثاني يوم (١) ومشى معهم عسكر الفرنسيس إلى العادلية ، وهم يضربون الطبول الحربية ، وأمامهم مدفع وخلفهم مدفع مع جملة من العساكر

وفى يوم الثلاثا عاشره (٢) سافر عدة من عسكر الفرنسيس إلى عرب الجزيرة ، فإن مصطفى بيك كتخدا الباشا ، ذهب إليهم والتجا إليهم ، فعينوا عليهم ذلك العسكر .

وفى يوم الأربعا(٣) أفرجوا عن جماعة من الغليونجية وغيرهم الذين كانوا محبوسين بالقلعة ، وفيهم المعلم نقولا النصراني الأرمني ، الذي كان ريس مراكب مراد بيك الحربية التي أنشأها بالجيزة ، وأسكنوه في بيت حسن كتخدا بباب الشعرية .

وفيه ، حضر ابن شديد شيخ عرب الحويطات^(٤) بأمان ، وكان عاصياً ، فأعطوه الأمان وأخلعوا عليه ، وسفروا معه قافلة دقيق وبقسماط للعسكر بالشام .

وفى يوم السبت حادى عشرينه (٥) حضر مجلون من الناحية القبلية ، وصحبته أموال البلاد والغنايم من بهايم وخلافها .

١- يوم الأحد ٨ ذي القعدة ١٢١٣هـ الموافق ١٤ أبريل ١٧٩٩م.

٢- يوم الثلاثاء ١٠ذي القعدة ١٢١٣هـ الموافق ١٦ أبريل ١٧٩٩ .

٣- يوم الأربعاء ١١ ذي القعدة ١٢١٣هـ الموافق ١٧ أبريل ١٧٩٩م .

عرب الحويطات: سكن عدد كبير منهم في القليوبية بينما سكن البعض الأخر حول خليج
 العقبة حيث نزلوا هناك في القرن السادس عشر،

راجع د/ ايمان عبد المنعم : مرجع سابق ، ص ٦٣

٥- يوم السبت ٢١ ذي القعدة ١٢١٣هـ الموافق ٢٧ أبريل ١٧٩٩م .

وفيه (۱) عموا كرنتيلة عند العادلية لمن يأتى من بر الشام أو غيره ، وكتبوا بذلك أوراقاً .

وفيه سافر عدة من العسكر إلى ناحية شرق إطفيح (Y) بسبب محمد بيك الألفى .

وفيه ، حضر الذين [ص ١٣٨] كانوا ذهبوا إلى عرب الجزيرة ، فضربوهم ونالوا منهم بعض النيل ، وأما مصطفى بيك فلم تعلم عنه حقيقة حال ، قيل أنه ذهب إلى الشام .

وفي خامس عشرينه (٣) أوصلت مراسلة من المذكور خطاباً للمسايخ مضمونها: أنهم يعرفوا أكابر الفرنسيس أنه متوجه إلى صارى عسكرهم بالشام وأنهم يفرجون عن قريبة ، وكتخداية ويحتفظون على الأمتعة التي أخذوها ، فإنها من متعلقات الدولة . فلما أطلعوهم على تلك المكاتبة قالوا لا يمكن الإفراج عن المذكورين حتى نتحقق أنه ذهب إلى صارى عسكر ، ويأتينا منه خطاب في شائه ، فإنه من الجايز أنه يكذب في قوله .

١- أى فى يوم السبت ، وهذه اليومية متداخلة مع اليومية التالية لها فى عجائب الآثار ونصلها
 هكذا " وفيه عملوا كرنتيلة عند العادلية لمن يأتى من بر الشام من العسكر إلى ناحية شرق
 أطفيح ، بسبب محمد بيك الألفى " والتداخل واضع .

۲- إطفيح :بالكسر في أوله والفاء وياء ساكنة وحاء مهملة : بلد بالصعيد الأدنى من أرض مصر على شاطئ النيل في شرقيه ، وفي قبلته مقام موسى بن عمران عليه السلام ، فيه موضع قدمه ، وينسب إليه بعض العلماء ياقوت الحموى : مصدر سابق ، جـ١ ص ٢٥٩ ٣- يوم الأربعاء ٢٥ من ذي القعدة ١٢١٣هـ الموافق أول مايو ١٧٩٩م .

وفيه ثبت أن محمد بيك الألفى مرَّ من خلف الجبل، وذهب لعرب الجزيرة ، ومعه من جماعته نحو الماية ، وقيل أكثر ، والتف عليه الكثير من الغز والمماليك المسردين بتلك النواحى ، وقدم له العربان التقادم والكلف ، فأرسل له الفرنسيس عدة من العسكر .

وفى سابع عشرينه (١) لخص الفرنسيس طوماراً أقرى بالديوان ، وطبع منه عدة نسخ ولصقت بالأسواق على العادة ، وكان الناس أكثروا من اللغط بسبب انقطاع الأخبار عن الفرنسيس المحاصرين لعكا ، والروايا عمن بالصعيد ، والكيلاني والأشراف الذين معه ، وغير ذلك ، ونصها :

" من محقل الديوان الكبير بمصر ":

بسم الله الرحمن الرحيم

ولا عدوان إلا على الظالمين ، نخبر أهل مصر أجمعين ، أنه حضر جواب من عكا من حضرة صارى عسكر الكبير ، خطاباً إلى حضرة صارى عسكر الوكيل بثغر دمياط ، تاريخه تاسع القعدة سنة تاريخه (٢) يخبر فيه أننا [ص ١٣٩] أرسلنا لكم نقيرتين لدمياط ، الأولى أرسلناها في خمسة وعشرين شوال ، والثانية في ثمانية وعشرين منه (٣) أخبرناكم فيهما عن مطلوبنا إرسال جانب جلل (٤)

١- يوم الجمعة ٢٧ من ذي القعدة ١٢١٣هـ الموافق ٣ مايو ١٧٩٩م .

٧- يوم الاثنين ٩ من ذي القعدة ١٢١٣هـ الموافق ١٥ أبريل ١٧٩٩م .

٣- يوم الاثنين ٢٥ شوال ١٢١٣هـ الموافق لأول أبريل ١٧٩٩م ، ويوم المضيس ٢٨ شوال
 ١٢١٣هـ الموافق ٤ أبريل ١٧٩٩م .

٤- في النسخة (ب) كتبت "كلل" وتكررت بنفس الرسم فيما يلي .

ونخاير إلى عسكرنا المحافظين في غزة ويافا ، لأجل زيادة المحافظة والصيانة ، وأما من قبل المرضى ، فإن الجلل عندنا كثيرة ، والنخاير والمأكل والمشارب والخيرات غزيرة ، حتى أنها زادت عندنا الجلل بكثرة ، جمعناها مما يرميه الأعدا ، فكأن أعدانا أعانونا ، ونخبركم أننا عملنا لغم (١) مقدار عمقه ثلاثون قدماً ، وسرنا به حتى قربناه إلى الصور الجواني بمسافة ثمانية عشر قدماً ، وقد قربت عساكرنا من الجهة التي نحارب فيها ، حتى صار بينهم وبين الصور نحو ثمانية وأربعون قدماً ، بمشيئة الله ، عند وصول كتابنا إليكم ، وقبل تمام قراته عليكم ، نكون ظافرين بملك قلعة عكا أجمعين ، فإننا تهيأنا إلى دخولها ، يأتيكم خبر ذلك بعد هذا الكتاب ، وأما بقية إقليم الشام (٢) وما يلي عكا من البلاد ، فإنهم لنا طايعون ، وبالاعتنا ومزيد المحبة فينا راغبون ، يأتوننا بكل خير عظيم ، ويحضرون لنا أفواجاً أفواجاً ، بالهدايا الكثيرة والحب الجسيم ، من القلب السليم ، وهذا من فضل الله علينا ، ومن شدة بغضهم لجزار باشا ، ونخبركم أيضاً أن الجنرال يونوت (٣) انتصر على أربعة آلاف مقاتل حضروا من الشام خيالة ومشاة ، فقابلهم بثلاثماية عسكرى مشاة من عساكرنا ، فكسروا التجريدة المذكورة ، وأوقع

١-- المقصود " نفق " .

٣٠- في النسخة (ب) " أقاليم الشام ".

[&]quot; - ربعا يكون المقصود هو الجنرال مورا: فقد تواردت الأنباد علي بونابرت عن أن جيش يرحف من دمشق إلي عكا، فسار مورا بفرسانه إليه، واستولى علي الناصرة، وغنم ما في مخازنها الكبيرة من مؤن وعتاد، وبذلك اطمأن بونابرت إلى قوة مركزه أمام عكا التي لم يعرف كيف يخضعها لنفوذه، ولكنه هذا النصر الذي أحرزه موراً كان دافعاً مؤقتاً وسرعان ما توالت النكبات على بونابرت، أما يونوت فهو الجنرال جونو Junot الذي عينه بونابرت قائداً لحامية قطيا.

راجع د/ نادر العطار - مرجع سابق ، ص ١٣٢ .

منهم نحو ستماية نفس ما بين مقتول ومجروح ، وأخذوا منهم خمسة بيارق ، وهذا أمر عجيب لم يقع نظيره في الحروب ، أن ثلاثماية نفس تهزم نحو أربعة آلاف [ص ١٤٠] نفس ، فعلمنا أن النصر من عند الله ، لا بالقلة ولا بالكثرة . هذا آخر كتاب [صارى عسكر الكبير إلى وكيله بدمياط ، وأرسل إلينا بالديوان ، حضرة الوكيل] (١)صارى عسكر دوجا ، الوكيل بمصر المحروسة ، يخبرنا بصورة هذا المكتبوب، ويأمرنا أننا نلزم الرعبايا من أهل مصروالأرياف أن يلزموا الأدب والإنصاف ، ويتركوا الكذب والخلاف $(^{(7)})$ فإن كلام الحشاشين $(^{(7)})$ يوقع الضرر للناس المعتبرين ، فإن حضرة صباري عسكر يوجا الوكيل ، بلغه أن أهل مصير وأهل الأرياف يتكلمون بكلام لا أصل له من قبل الأشراف ، والحال أن الأشراف الذين تذكرونهم وتكذبون عليهم ، جاءت أخبارهم من حضرة صارى عسكر الصعيد دزه ، يخبر الوكيل دوجا ، بأن الأشراف المذكورين الذين صحبة الكيلاني تمزقوا كل ممزق ، وانهزموا وتفرقوا ، ولم يكن الآن في بلاد الصعيد شئ يخالف المراد ، وسلم من الفتن والعناد ، فأنتم يا أهل مصر ، ويا أهل الأرياف ، اتركوا الأمور التي توقيعكم في الهيلاك والتبلاف، وأميسكوا دينكم قبيل أن يحل بكم الدميار، ويلحقكم الندم والعار ، والأولى للعاقل اشتغاله بأمر دينه ودنياه ، وأن يترك الكذب وأن يسلم لأحكام الله وقضاه ، فإن العاقل يقرا العواقب ، وعلى نفسه يحاسب ، هذا شبأن أهل الكمبال ، يتركون القيل والقبال ، ويشبتغلون بإصبلاح الأحبوال ، ويرجعون إلى الكبير المتعال ، والسلام ".

١- ما بين القوسين مفقود من النسخة (ب) .

٢- في النسخة (أ) "الخراف" وكذلك في عجائب الآثار ، ولكن الصواب ما أثبتناه من بقية النسخ .

٣- في النسخة (ب) "المنافقين".

مجمل يوميات شهر ذج القمجة (١)

وفي هذا الشهر ، كتبوا أوراقاً بأوامر ، وصورتها :

من محفل الديوان العمومي إلى جميع سكان مصر وبولاق ومصر القديمة ، أننا قد تأملنا وميزنا أن الواسطة الأقرب والأيمن لتلطيف أو لمنع الخطر [ص ١٤١] الضروري وهو تشويش الطاعون ، عدم المخالطة مع النساء المشهورين ، لأنهم الواسطة الأقرب للتشويش المذكور، فلأجل ذلك حتمنا ورتبنا ومنعنا إلى مدة ثلاثين يوماً من تاريخة (٢) أعلاه لجميع الناس ، إن كان فرنساوي أو مسلم أو نصراني أو يهودي ، من أي ملة كان ، كل من أدخل إلى مصر أو بولاق أو مصر القديمة من النساء المشهورين ، إن كان في بيوت العسكر ، أو من كان داخل المدينة ، فيكون قصاصه بالموت ، كذلك من قبل النساء والبنات المشهورين بالعكس ، إن دخلوا من أنفسهم أيضاً (٣) يقاصصوا بالموت ".

ومن حوادث هذا الشهر أنه حضر إلى القلزم (٤) مركبان إنكليز (٥) وقيل

١- العنوان من وضع المحققين.

٢- واضبح أن المؤلف قدسها عن ذكر التاريخ أعلا المنشور .

٣- دائماً تأتى في النسخة (أ) "ايضن".

³⁻ القلزم: مدينة قديمة كانت تقع إلى الشمال الشرقى من السويس، وكانت ميناء هام على البحر الأحمر، وورثت السويس دور هذه الميناء منذ النصف الثانى من القرن الخامس عشر، ولكن جدير بالذكر أن القلزم تضامل دورها قياساً إلى عيذاب ولحسابها نتيجة لتصاعد الخطر الصليبى فى شمال البحر الأحمر، ولكن بعد انتهاء الحروب الصليبية قعهورت عيذاب وعاد دور القلزم الذى ورثته السويس فى النهاية حتى أطلق اسمها على خليج القلزم " خليج السويس" وتحول "بحر القلزم" إلى البحر الأحمر.

د/ عبد الحميد سليمان : مرجع سابق ، ص ٢٥ .

ه- في عجائب الآثار " مركبان إنكليزيان " .

أربعة ، ووقفوا قبالة السويس ، وضربوا مدافع ، فقر أناس من سكان السويس إلى مصر ، وأخبروا بذلك ، وأنهم صادفوا بعض داوات تحمل البن والتجارة ، فحجزوهم ومنعوهم من الدخول إلى السويس .

ومنها ، أن طايفة من عرب البحيرة ، وقيل يصحبهم طايفة يقال لهم عرب الغز و جاءا وضربوا دمنهور وقتلوا عدة من الفرنسيس ، وعاثوا في نواحي تلك البلاد (١) حتى وصلوا إلى رشيد والرحمانية ، يقتلون الفرنسيس (٢) وغيرهم ، وينهبون البلاد والزروعات .

ومنها ، أن الكيلانى المذكور آنفا توفى إلى رحمة الله تعالى ، وتفرقت طايفته فى البلاد ، حتى أنه حضر منهم جملة إلى مصر ، وكان أكثر من يخامر عليهم أهل بلاد الصعيد فيوهمونهم معاونتهم ، وعند الحرب يخلون عنهم ، وبعض البلاد يضيفهم ويسلط عليهم الفرنسيس ، فيقبضون عليهم (٣).

ومنها ، أنه حضر إلى مصر ، الأكثر من عسكر الفرنسيس الذين كانوا

١- في النسخة (ب) " وعاثوا في تلك النواحي والبلاد " .

٢- في النسخة (ب) " ويقتلون النفس من الفرنسيس وغيرهم " .

٣- لا شك أن الجبرتى يتجنى على أهل الصعيد فى هذا الموقف بالذات ، فمعلوماته عن حركة المقاومة فى الصعيد ضئيلة جداً ، ويكفى أن نعلم أن الفرنسيين -- باعتراف ديزيه نفسه لم يتمكنوا من السيطرة على الصعيد فى أى وقت من الأوقات ، برغم الهزائم المتلاحقة على قوات مراد بك والفلاحين والعربان وعرب الحجاز ، فقد ظل مركزهم مضطربا ونفوذهم مزعزعاً ولم يكن سلطانهم يتعدى المدن التي احتلوها ، وقد كان من الصعب على ديزيه أن يرسل حتى مجرد رسالة إلى بونابرت ، وقد قتل الرسل فى كثير من الأحيان . أما عن الأهالى فيقول ديزيه "إن جميع القرى تقفر من السكان كلما اقتربنا منها ولا نجد شيئاً من القوت ولا نرى فلاحاً واحداً يدلنا أو يأتينا بالأخبار ، أو يحمل رسائلنا " فلا شك أن مثل هذا الفلاح ما كان ليوقع بمن جاء لمساعدته ، والجبرتى هنا يردد ما زعمه الفرنسيون حتى ينشروا روح الياس بين أهل القاهرة .

بالجهة القبلية ، وضربوا في حال رجوعهم بنى عدى ، بلدة من [ص ١٤٢] بلاد الصعيد مشهورة وكان أهلها ممتنعين عليهم في دفع المال والكلف ، ويرون في أنفسهم الكثرة والقوة والمنعة ، فخرجوا عليهم وقاتلوهم ، فملك عليهم الفرنسيس تلأعالياً ، وضربوا عليهم بالمدافع ، فاتلفوهم وأحرقوا جرونهم ، ثم كبسوا عليهم ، وأسرفوا في قتلهم ونهبهم ، وأخذوا أشيا كثيرة ، وأموالاً عظيمة ، وودايع جسيمة ، للغز وغيرهم من مساتير أهل البلاد القبلية ، لظن منعتهم . وكذلك فعلوا بالميمون (١)

شهر ذي الحجة ١٢١٣هـ

استهل بيوم الثلاثا (٢) في ثانيه ، خرج نحو الألف من عسكرالفرنسيس ، للمحافظة على البلاد الشرقية ، لتجمع العرب والمماليك على الألفى ، وكذلك تجمع

أخذ أهالى بنى عدى والقرى المجاورة لها في الاستعداد للثورة ضد الفرنسيين ، فانسحب إليها فلول الأهالى والعرب الذين انهزموا في "جرجا" و "جهينة" ومعهم حوالى ٢٠٠ من فرسان الماليك ، وبنى عدى بلدة كبيرة واقعة على طرف الصحراء غربى منفلوط ، فاجتمع بها نحو ثلاثة ألاف من الأهالى المسلمين وانضم إليهم ٤٥٠ من العرب أضافة للمماليك ، واشتبك معهم الفرنسيون في حرب حامية ولقى الجيش الفرنسي منهم مالم يلق في كثير من البلاد ، ولما عجز الفرنسيون عن الاستيلاء على بنى عدى وهزيمة الأهالى لجأوا إلى الهمجية وأحرقوا القرية وقدر عدد القتلى من بنى عدى بألفى قتيل ،لزيد من المعلومات راجع / عبد الرحمن الرافعي – مرجع سابق ، جـ١ ، ص ٣٨٦ .
 توم الثلاثاء غرة ذى الحجة ٣١٦١هـ الموافق ٧ مايو ١٩٧٩م ، ويذكر مختار باشا في "التوفيقات الإلهامية" أن غرة شهر ذى الحجة ٣١٦١هـ توافق يوم الاثنين ٦ مايو وهو خطأ ناتج من عدم وفي طبعة التربية والتعليم أن غرة الشهر توافق يوم الثلاثاء ٢ مايو وهو خطأ ناتج من عدم إبراكهم لاختلاف بداية الشهور عند الجبرتي ومختار باشا حيث أن المؤكد أن ٧ مايو يوافق يوم ثلاثاء في أيام الاسبوع ، وقد استمر هذا الخطأ عندهم في كل يوميات هذا الشهر .

الكثير من الفرنسيس وذهبوا إلى جهة دمنهور ، وفعلوا بها كما فعلوا في بنى عدى من القتل والنهب ، وكان أشيع بمصر ، وتناقله الناس وثبت وجوده في الخارج بعد ذلك ، أنه حضر إلى دمنهور رجل مغربي ، وصحبته نحو الثمانين نفراً ، فكاتب أهل البلاد ودعى الناس إلى الجهاد ، فاجتمع عليه أهل البحيرة (١) وغيرهم، وحضروا إلى دمنهور ، وقاتلوا من بها من الفرنسيس ، واستمر أياماً كثيرة تجتمع عليه أهل تلك النواحى وتفترق ، ويغرب هو تارة ويشرق .

وفيه(Y) أشيع (Y) أن الألفى حضر إلى بلاد الشرقية ، وقاتل من بها من الفرنسيس ، ثم ارتحل إلى الجزيرة .

وفى سابعه (٤) حضر جماعة من فرنسيس الشام إلى الكرنتيلة بالعادلية ، وفيهم مجاريح ، وأخبر عنهم بعضهم أن الحرب لم تزل قائمة بينهم وبين أحمد باشا بعكا ، وأن مهندس حروبهم المعروف" بأبى خشبة " عند العامة ، واسمه "كفرلى " مات (٥) وحزنوا لموته ، لأنه كان من دهاتهم وشيطانهم ، [ص ١٤٣]

١- البحيرة: يقع إقليم البحيرة على يسار النيل وهو يأخذ شكل مثلث ضلعة الأيمن فرع رشيد من الجهة الشرقية ومن الجهة الغربية صحراء ليبيا ، وضلعه الأعلى للبحر المتوسط ابتداء من مصب رشيد حتى حدود الأسكندرية من الجهة الشمالية ، وفي العصر العثمانى كانت البحيرة من الأقاليم الإدارية الكبرى " ولاية " وكان يتولى حكمها أحد بكوات مصر وكان يعينه ديوان مصر من بين الأمراء المماليك الذين كثيراً ما قام الصراع بينهم من أجل تولى حكم هذه الولاية ، وكان لحاكم البحيرة عدداً من الكشاف يصل أحياناً إلى عشرين كاشفاً وأحياناً كان يوجد معه قائمقامين ، أ مينة السيد إبراهيم : إقليم البحيرة في العصر العثماني ١٥١٧ - ١٩٩٨ ، رسالة ماجستير غير منشورة ، أداب الزقازيق ، ١٩٩٥ ، ص ١٠٢ وما بعدها .

٢- أي في يوم الأربعاء ثاني نو الحجة ١٢١٣هـ الموافق ٨ مايو ١٧٩٩م .

٣- في النسخة (ب) "شاع".

٤- يوم الاثنين ٧ من ذي الحجة ١٢١٣هـ الموافق ١٣ مايو ١٧٩٩م.

٥- كلمة " مات " غير موجودة في النسخة (ب) وأثبتناها من بقية النسخ .

وكان له معرفة بتدبير الحروب ومكايد القتال ، وإقدام عند المصاف ، مع ما ينضم لذلك من معرفة الأبنية وكيفية وضعها ، وكيفية أخذ القلاع ومحاصرتها .

وفى يوم الأربعا^(۱) كان عيد النحر ، وكان حقه يوم الخميس ، وعند الغروب من تلك الليلة ضربوا مدافع من القلعة إعلاماً بالعيد ، وكذلك عند الشروق ، ولم يقع فى ذلك العيد أضحية على العادة ، لعدم الأنعام ، وكونها محجوزة بالكرنتيلة ، والناس فى حزن وغم .

ومن الحوادث في ذلك اليوم (٢) أن رجلاً رومياً من باعة الرقيق ، عنده غلام مملوك ساكن في طبقة بوكالة زين الفقار بالجمالية ، خرج لصلاة العيد ، ورجع إلى طبقته فوجد ذلك الغلام متقلدا بسلاح ، ومتزيياً بمثل ملابس الغليونجية ، فقال له: "من أين لك هذا السللح(٢) واللباس ، "فقال :" من عند جارنا فلان العسكرى" ، فأمره بنزع ذلك ، فلم يستمع له ولم ينزعها ، فشتمه ولطمه على وجهه ، فضرج من الطبقة ، وحدثته نفسه بقتل سيده ، ورجع يريد ذلك ، فوجد عند سيده ضيفاً فلم يتجاسر عليه لحضور ذلك الضيف ، فوقف خارج الباب ، ورآه سيده فعرف من عينه الغدر ، فلما قام ذلك الضيف ، فوقف خارج الباب ، ورآه سيده الغرف من عينه الغدر ، فلما قام ذلك الضيف قام معه ، وخرج وأغلق الباب على الغلام ، فصعد إلى السطح ، وتسلق إلى سطح آخر ، ثم تدلى بحبل إلى أسفل الخان ، وخرج إلى السوق وسيفه مسلول ، ويقول :" الجهاد يا مسلمين ، اذبحوا الفرنسيس " ونحو ذلك من الكلام ، ومرّ إلى جهة الغورية ، فصادف ثلاثة أشخاص الفرنسيس " ونحو ذلك من الكلام ، ومرّ إلى جهة الغورية ، فصادف ثلاثة أشخاص

١- يوم الأربعاء ٩ من ذي الحجة ١٢١٣هـ الموافق ١٥ مايو ١٧٩٩ م .

٢- أي في يوم الخميس ١٠ ذو الحجة ١٢١٣هـ الموافق ١٦ مايو ١٧٩٩م ،

٣- كلمة " السلاح " غير موجودة في النسخة (أ) وأثبتناها من بقية النسخ .

من الفرنسيس ، فقتل منهم شخصاً ، وهرب الاثنان ، ورجع على أثره ، والناس يعدون خلفه من بعد ، إلى أن [ص ١٤٤] وصل إلى درب بالجمالية غير نافذ ، فدخله ، وعبر إلى دار وجدها مفتوحة وربها واقف على بابيها ، والتفرنسيس تجمع مصنهم طايفة أوظنوا ظناً أخسر ، وبادروا إلى التقالاع ، وحضر منهم طائفة] (١) مع القلق يسائون عن ذلك المملوك ، وهاجت العامة ورمحت الصغار ، وأغلق بعض من كان فاتحاً في هذا اليوم حانوته ، ثم لم تزل الفرنسيس تسأل عن المملوك ، والناس يقولون ذهب من هنا ، حتى وصلوا إلى ذلك الدرب فدخلوه ، فلما أحس بهم نزع ثيابه ، وتدلى في بير بتلك الدار ، فدخلوا الدار وأخرجوه من البير وأخذوه ، وسكنت الفتنة ، فسألوه عن أمره ، وما السبب في فعله ذلك ، فقال:" إنه يوم الأضحية ، فأحبيت أن أضحى على الفرنسيس"، وسسألوه عن السلاح ، فقال " إنه سلاحي" فحبسوه لينظروا في أمره ، وطلبوا سبيده فوجدوه عند الشبيخ المهدى ، فأخذوا بعض جماعة من أهل الخان ، ثم أطلقوهم بدون ضرر ، وأخذوا سيده من الشيخ المهدى وحبسوه ، وحضر الأغا وبرطملين إلى الضان بعد العشا، وطلبوا البواب والضانجي (٢) والجيران، وصبعدوا إلى الطباق ، وفتشوا على السلاح ، وقلعوا البلاط فلم يجدوا شيئاً ، وأرادوا فتح الحواصل ليتوصلوا لنهبها ، فمنعهم أحمد بن محمود محرم التاجر ، فخرجوا وأخذوا معهم الخانجي وجيران الطبقة تتمة سبعة أنفار ، وحبسوهم أيضاً ، وقتلوا المملوك في ثاني يوم ، واستمر الجماعة في الحبس إلى أن أطلقوهم بعد أيام عديدة من الحادثة ،

١- الفقرة التي بين القوسين غير موجودة في النسخة (أ) .

٢- أي صاحب الخان أو المستول عنه .

وفى ذلك اليوم أيضاً (١) مرّ نصرانى من الشوام على المشهد الحسينى [ص ١٤٥] وهو راكب على حمار ، فرآه ترجمان قلق الخطة ، ويسمى السيد عبد الله ، فأمره بالنزول إجلالاً للمشهد على العادة ، فامتنع فانتهره وضربه ، وألقاه إلى الأرض ، فذهب ذلك النصرانى إلى الفرنسيس وشكا إليهم من السيد عبد الله المذكور ، فأحضروه وحبسوه ، فشفع فيه مخدومه فلم يطلقوه ، وادعى النصرانى أنه ضاع له وقت ضربه إياه دراهم كانت في جيبه ، واست مر الترجمان محبوساً عدة أيام حتى دفع تلك الدراهم ، وهي سيتة ألاف درهم .

وقيه ، أرسل فرنسيس مصر إلى فرنسيس الشام ، ميرة علي جمال العرب ، نحو ثمانمائة (٢) حمل ، وذهب صحبتها برطملين وطايفة من العسكر ، فأوصلوها إلى بلبيس ورجعوا بعد يومين .

وفيه ، حضر إلى السويس تسع داوات بها بن وبهار وبضايع تجارة ، وفيها لشريف مكة خمسماية فرق (٣) وكانت الإنكلين منعتهم عن الحضور ، فكاتبهم الشريف ، فأطلقوهم بعد أن حدوا عليهم أياماً مسافة التنقيل والشحنة ، وأخذوا منهم عشوراً ، وسامح الفرنسيس بن الشريف من العشور ، لأنه أرسل لهم مكاتبة بسبب ذلك وهدية ، قبل وصول المراكب إلى السويس بنحو عشرين يوماً ، وطبعوا صورتها في أوراق واصقوها بالأسواق وهي : خطاب لبوسليك وصورته :

من الشريف غالب بن مساعد ، شريف مكة المشرفة ، إلى عين أعيانه ، وعمدة إخوانه ، بوسليك مدبر أمور جمهور الفرنساوية ، ممهد بنيان السياسة بسداد

١- يوم الخميس ١٦ مايو ١٧٩٩م . وهو نفس تاريخ اليوميتين التاليتين أيضاً .

٧- في النسخة (أ) " نحق الثلاثماه " وفي عجائب الآثار " الثمانمائه حمل ".

٣- القرق مكيال للبن وغيره يعادل سنة عشر رطلاً ويستخدم في المدينة .

همته الوقية وبعد:

فإنه قد وصل إلينا كتابك ، وفهمنا كامل ما حواه خطابك [ص ١٤٦] بما ذكرت من وصول قنجتنا(١) وأنك أرسلت هجاناً برفع العشور عن البن ، وبذلت الهمة في شأن التصرف في نفاذ بيعه ، وتأملنا في كتابك ، فوجدنا من صدق مقاله ، ما أبجب تمسكنا بوثاق الاعتماد ، عن تموه غياهب الشك في كل المراد ، ووجب الآن علينا تكوين أسباب المصادقة والمبادرة ، فيما ينظم تسليك مهمات الطرق بيننا وبينكم عن الوعث وزوال المناكرة ، وشبهلنا الآن إلى طرفكم خمسية مراكب مشحونة ، من نفس بندرنا جدة المعمورة ، في هذا الأوان ، ولا أمكن لنا خروج هذا المقدار إلا بأشد علاج مع سلب أطمئينان التجار ، لأن كثرة أكاذيب الأخبار ، أوجبت لهم مزيد الارتباب والأعذار ، بحيث ما بيننا وبينكم إلا العربان ، [المضتلفة رواياتهم على ممر الزمان ، أما نحن](٢) فقد جاتنا منكم قبل هذه المكاتيب، التي أوجيت عندنا من خطاب كتبكم، زوال تلك الظنون والأكاذيب، فخاطرنا مستقر بالطمأنينة من قبلكم ، لما ثبت عندنا من ألفاظ كتبكم ، والمطلوب في حال وصول كتابنا (٣) إليكم إرسال عسكر من لديكم إلى بندر السويس ، لأجل حفظ أموال الناس ، ويصلوا بالأبنان إلى مصد ، ويبيعوا التجار ويزول وقف الأسباب والناس ، وتهتموا في رجوعهم كذلك قبل بأوان ، ليكون ذلك $\binom{(i)}{k}$ سبباً في كثرة وفود (٥) الأبنان ، وعند رجوعهم بعد المبيع ، من مصر إلى السويس ، كذلك

١- القنجة نوع من السفن شائع الاستخدام في البحر الأحمر.

٢- العبارة التي بين القوسين غير موجودة في النسخة (أ) .

٣- في النسخة (ب) "مكتوباً ".

٤- كلمة "ذلك" غير موجودة في النسخة (ب) .

٥- في كل النسخ "وقود" فصححناها حتى يستقيم المعنى .

تصحبوهم بالعسكر من طرفكم الوثيق ، ليكونوا محافظين لهم من شرود لأن هذه المرة ما أرسل إليكم هذا المقدار إلا تجربة ، واستخبار من أعيان وعند مشاهدة الإكرام [ص ١٤٧] والاحتفال بهم في كل حال ، يرسا نفائس أموالهم ، ويهرعون بالجلب لطرفكم ، ويزول الريب عن قلوبهم ، ون بهمتنا تسليك الطرقات ، وتنجح المطالب ، وتحصل الميزات بأحسن مما الأمان ، وأعظم مما سبق في غابر الأزمان ، ويكثر بحول الله الوارد الاسباب الحجازية وكذلك لنا بن في المراكب فما مولنا منكم إلقا الخسباب الحجازية وكذلك لنا بن في المراكب فما مولنا منكم إلقا الكم عندنا مزيد الاكمرام ، ولا يخفاك أنه ورد علينا قبل بأيام كتب من طرف أمير كلمرام ، ولا يخفاك أنه ورد علينا قبل بأيام كتب من طرف أمير توصله إليه ، وما كان منها معول في إرساله علينا إلى نواحي الهند وا وإمام مسكت (١) ووكيلكم الذي في المخا ، فجميعها صدرناها مع من ن أربابها ، وإن شا الله عن قريب يأتيكم الجواب والسلام (٢) تحريراً في ثم

١- المقصود " إمام مسقط " ، ومسقط إحدى مدن الساحل العماني ، وعاصمة سلا الأن .

٧- يتضح لنا من خلال هذا المنشور عدة أمور ينبغى التركيز عليها: منها أن النصر بعض العبارات الدعائية التى أراد الفرنسيون استغلالها لنشرها بين الناس وبيان علاقتهم حسنة بالشريف "غالب" وذلك لما له من مكانه كبيرة لأنه من الأشراف، مكة.

⁻ كذلك كان غالب وسيلة استغلها بونابرت فى نقل رسائله إلى الأمراء الهنود الكار الوجود الإنجليزى هناك وأيضاً للحكام فى منطقة الخليج التى يعمل بونابرت عل إليها لتأليب حكامها ضد التواجد الإنجليزى فى البحر الأحمر والخليج العربي

⁻ ويوضح المنشور كذلك بما لا يدع مجالاً لشك أن غالب لعب بطريقة مزدوجة فهو الفرنسيين ويستقبل خطابات السلطان ويدعم المقاومة ضد الفرنسيين حتى يحتف أمام العالم الإسلامي ولكنه في الحقيقة صاحب علاقات قوية مع بونابرت ويسعم المدى من وراء هذه العلاقة .

شهر القعدة سنة ١٢١هـ وفي أخره: وقد وصل هذا الجواب لمصر في ١٦ شهر الحجة "، فيكون مدة وصوله من مكة المشرفة إلى مصر، ثمانية وعشرين يوماً.

مجمل حوادث شهر ذي الحجة ١٢١٣هـ (١)

وانقضى هذا الشهر ، ولم يأت خبر صحيح عن فرنسيس الشام ، وما جرى لهم أو عليهم ، إلا روايات لا يوثق بها ، ولا يصح بالتواتر منها إلا تكرار هجوم الإفرنج على حصن عكا ، ولم يتركوا من حيلهم ومكايدهم شيئاً إلا فعلوه ، ولم ينالواغرضاً منها ، " ومكروا ومكر الله والله خبر الماكرين ". (٢)

مجمل حوادث سنة ١٢١٣هـ (٣)

وانقضت هذه السنة وما تجدد بها من الحوادث التي من أعظمها امتناع

١- العنوان من وضع المحققين .

٢- سبورة أل عمران الآية ٤٥ ، وهذه الآية محنوفة من عجائب الآثار .

٣- العنوان من وضع المحققين ،

سفر الحج من مصر ، ولم يرسلوا الكسوة ولا الصرة ، { وذلك من أشنع الحواد التي لم [ص ١٤٨] يتفق نظيرها في دولة آل عثمان أبداً ، ولا حول ولا قوة إلا باا العلى العظيم } (١)

التعليق الموجود بين القوسين حذفه الجبرتى من كتابه عجائب الآثار وكتب بدله " وهذا لم يقع نظيره فى هذه القرون ولا فى دولة بنى عثمان ، والأمر لله وحده " جدير بالذكر أن الجبرتى يضيف فى عجائب الآثار بعد انقضاء السنة ذكر لمن توفى خلالها من العلماء والأمراء ، ويكتب ترجمة مختصرة لهم ، وهذه أسماء من ترجم لهم فى وفيات تلك السنة ومن يرغب معرفة المزيد عنهم فليرجع إلى عجائب الاثار وهم : الشيخ أحمد بن موسى البيلى - الشيخ أحمد بن إبراهيم الشرقاوى - الشيخ عبد الوهاب الشبراوى - الشيخ يوسف المصيلحى - الشيخ سليمان الجوسقى - الشيخ إسماعيل البراوى - السيد محكم كريم السكندرى - السيد مصطفى الدمنهورى - ومن الأمراء المماليك يذكر إبراهيم بيك كريم السكندرى - السيد مصطفى الدمنهورى - ومن الأمراء المماليك يذكر إبراهيم بيك الصغير - على بيك الدفتردار - أيوب بيك الدفتردار - صالح بيك أمير الحاج - عبد الاكاشف الجرف .